

મોહરિતે સચ્ચવયણસ્સ પલિમંથૂ (ઠાણંગસુત્ત, ૫૨૧)

‘મુખરતા સત્યવચનની વિઘાતક છે’

¥Ý··{¸Ý

પ્રાકૃતભાષા અને જૈનસાહિત્ય-વિષયક
સમ્પાદન, સંશોધન, માહિતી વગેરેની પત્રિકા

૬૭

સમ્પાદક :
વિજયશીલચન્દ્રસૂરિ



શ્રીહેમચન્દ્રાચાર્ય

કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રાચાર્ય નવમ જન્મશતાબ્દી

સ્મૃતિ સંસ્કાર શિક્ષણનિધિ

અહમદાબાદ

૨૦૧૫

અનુસન્ધાન ૬૭

આદ્ય સમ્પાદક : ડૉ. હરિવલ્લભ ભાયાણી

સમ્પાદક : વિજયશીલચન્દ્રસૂરિ

સમ્પર્ક : C/o. અતુલ એચ. કાપડિયા
A-9, જાગૃતિ પ્લેટ્સ, પાલડી
મહાવીર ટાવર પાછલ, અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૭
ફોન : ૦૭૯-૨૬૫૭૪૯૮૧
E-mail : s.samrat2005@gmail.com

પ્રકાશક : કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રાચાર્ય નવમ
જન્મશતાબ્દી સ્મૃતિ સંસ્કાર શિક્ષણનિધિ,
અહમદાબાદ

પ્રાપ્તિસ્થાન : (૧) આ. શ્રીવિજયનેમિસૂરિ જૈન સ્વાધ્યાયમન્દિર
૧૨, ભગતબાગ, જૈનનગર, નવા શારદામન્દિર રોડ,
આણંદજી કલ્યાણજી પેઢીની બાજુમાં,
અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૭
ફોન : ૦૭૯-૨૬૬૨૨૪૬૫

(૨) સરસ્વતી પુસ્તક ભણ્ડાર
૧૧૨, હાથીખાના, રતનપોલ,
અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૧
ફોન : ૦૭૯-૨૫૩૫૬૬૯૨

પ્રતિ : ૩૦૦

મૂલ્ય : ₹ 150-00

મુદ્રક : ક્રિશ્ના ગ્રાફિક્સ, કિરીટ હરજીભાઈ પટેલ
૯૬૬, નારણપુરા જૂના ગામ, અમદાવાદ-૩૮૦૦૧૩
(ફોન: ૦૭૯-૨૭૪૯૪૩૯૩)

निवेदन

‘संशोधन’ ए धूळधोयानो धंधो छे; बहु ओछाने एमां रस पडे.

धूळधोया लोको शहर के गामना चोकसी/सोनी बजारना मार्ग परनी गटर/खाळमां एकठा थयेला कांप/कचराने रोज सवारे एकठो करे. पोतानां ठाममां भरीने लई जाय. पछी गळणां/चालणी प्रकारनां विविध साधनो वडे ते कांपने गाळे, धुए, अने एम करतां करतां कलाकोनी महेनत पछी ते सुंडलाओ-भरेला कांपमांथी तेमने थोडीक सोना के चांदीनी झीणी करचो मळी आवे, त्यारे तेमने तेमनी ए मजूरी, कांप-कचरा साथेनी, गंदवाड भरेली ने गंदा करी मूकनारी महेनत, सार्थक थयेली लागे. पण आवुं काम करनारा बहु ओछा-जूज-होय. धूळ धोईने सोनुं पामे ते आ धूळधोया.

संशोधकनुं कार्य एक रीते आ धूळधोयाना काम जेवुं ज गणाय. ग्रन्थ-संशोधन होय, पुरातत्त्व होय, इतिहासनुं क्षेत्र होय के तेवुं अन्य कोई पण क्षेत्र होय, एमां ढगलोएक सामग्री फेंदवानी-तपासवानी; तेमांथी सोनानी झीणी करचो जेवी, गुप्त-लुप्त बाबतो शोधी काढवानी; अने ते द्वारा ग्रन्थना अर्थने के इतिहासनी धारणाओने बदली नाखती यथार्थ भूमिका सरजी आपवानी.

आमां समयनो घणो व्यय थाय; श्रम - बौद्धिक अने शारीरिक पण घणो लागे; ते कर्या पछी पण घणीवार कशुं नवुं हाथ न लागे तेवुं पण बने अने तो पण हारवा-कंटाळवानुं न होय, पण पुनः नवेसरथी पोताना अन्यान्य शोधकार्यमां खूपेला ज रहेवानुं होय; एक साचुकला अने सफल संशोधक माटे, एक सफल धूळधोयानी माफक ज, आ अपेक्षित अने आवश्यक स्थिति छे.

धूळधोयाने, छ-आठ कलाकना थकवी देनारा श्रम पछी, सोनानी एक कणी जडी जाय तो केटलो हरख थाय ! तो, एक संशोधकने, आकरा बुद्धि-व्यायामने अन्ते, कोई नवो ज पदार्थ के तथ्य, मळी आवे तो केवी तृप्ति अनुभवाय !

— शी.

अनुक्रमणिका

सम्पादन

श्रीमुनिचन्द्रसूरि-प्रणीत कालविचारशतक	सं. मुनि त्रैलोक्यमण्डनविजय	१
१३मा शतकनी त्रण प्राञ्जल रचनाओ	सं. विजयशीलचन्द्रसूरि	२१
अहो, वर बोलि	सं. विजयशीलचन्द्रसूरि	२७
श्रीसोमदेवसूरिरचितः		
धरणविहारस्थ-युगादिदेवस्तवः (सावचूरिः)	सं. मुनि त्रैलोक्यमण्डनविजय	३६
श्रीजयचन्द्रसूरि-शिष्य-रचितं		
देलउलालङ्कार-ऋषभप्रभुस्तोत्रम्	सं. अमृत पटेल	४०
पं. श्रीदेवधर्मगणिकृतं संस्कृतप्राकृतभाषा-		
निबद्धं श्रीवृषभजिनस्तवनम्	सं. अमृत पटेल	४५
मुनि श्रीसाधुकीर्ति-रचित आषाढाभूति-प्रबन्ध	सं. अनिला दलाल	४७
मुनि श्रीनेमिकुंजरकृत गर्जसिंहरायचरित्ररास	सं. किरीट शाह	६८
महोपाध्याय श्रीयशोविजयगणि-शिष्य		
श्रीतत्त्वविजयगणिरचित पांच लघुकृतिओ	सं. मुनि त्रैलोक्यमण्डनविजय	८५
बाई मदैकवरनी बार व्रतनी टीप	सं. मुनि धर्मकीर्तिविजय गणि	९२

स्वाध्याय

आगमसूत्रों के शुद्धपाठ के निर्णयविषयक		
कुछ विचारबिन्दु	आचार्य श्रीरामलालजी म.	९७
विहंगावलोकन	उपा. भुवनचन्द्र	१५४

पत्रचर्चा

मस्करिन्/मङ्गलि विशे	उपा. भुवनचन्द्र	१६१
पूरवणी	मुनि त्रैलोक्यमण्डनविजय	१६३
एक शोधपत्र विषे संशोधन	विजयशीलचन्द्रसूरि	१६५
नवां प्रकाशनो		१६७
आवरणचित्र-परिचय		१६८

સમ્પાદન

શ્રીમુનિચન્દ્રસૂરિ-પ્રणीत
कालविचारशतक

- सं. मुनि त्रैलोक्यमण्डनविजय

જૈન શાસનમાં દ્રવ્યાનુયોગ તથા ગણિતાનુયોગ - અન્તર્ગત જેમ વસ્તુતત્ત્વને વર્ણવતા ગહન અને વિસ્તૃત મહાગ્રન્થો છે, તેમ એક-બે નાનાં નાનાં વિચારબિન્દુઓને વર્ણવતાં સરલ નાનકડાં પ્રકરણો પણ છે. પ્રસ્તુત પ્રાકૃત રચના પણ કાલની ગણના વિશે થોડીક પાયાની માહિતી પૂરી પાડતું એક પ્રકરણ જ છે.

જોઈસકરણ્ડગ, ચન્દપણ્ણત્તિ, સૂરિયપણ્ણત્તિ, બૃહત્ક્ષેત્રસમાસ, બૃહત્સઙ્ગ્રહણી વ. અનેક ગ્રન્થોમાં કાલગણના અંગે વિસ્તૃત જ્ઞાન પીરસાયું જ છે. પણ તે ગમ્ભીર હોવાથી સ્થૂલમતિ લોકો સમજી શકતા ન હોવાને લીધે તેને સરલ ભાષામાં રજૂ કરવાનો પ્રકરણકર્તાનો આશય છે, જે મહદંશે સફળ થયો છે.

અત્રે નક્ષત્ર, ચાન્દ્ર, ઋતુ, રવિ અને અભિવર્દિત એ પાંચ માસનું પ્રમાણ, તેની ગણતરી, એ પાંચ પ્રકારનાં વર્ષ, યુગગણના, અધિકમાસની ઉત્પત્તિ, રવિ-ચન્દ્રની ગતિ, ક્ષયતિથિ આટલા વિષયો પ્રધાનપણે નિરૂપાયા છે. આ સિવાય કાલગણના અંગે ઘણું કહેવાનું બાકી રહે છે, તે મહાગ્રન્થોમાંથી જોઈ લેવાની અન્તે ભલામણ થઈ છે.

સમ્પાદન માટે ઉપયોગમાં લીધેલી પ્રત પૂજ્ય ગુરુભગવન્તના અજ્ઞત સઙ્ગ્રહની છે. તે ઉપરાન્ત કૈલાસસાગરસૂરિજ્ઞાનમન્દિર - કોબામાંથી પણ પં. શ્રીહીરેનભાઈ દોશીના સહકારથી આ પ્રકરણની બે હસ્તપ્રત સાંપડી હતી (નં. ૦૬૦૪૪ અને નં. ૩૫૯૩૦). તેમનો વાચનાના સ્વલ્પ શુદ્ધીકરણમાં ઉપયોગ કર્યો છે. તે માટે સંસ્થાના અમો આભારી છીએ.

સમ્પાદન માટે વપરાયેલી પ્રતમાં મૂળ ગાથાઓના ભાવોના સ્પષ્ટીકરણ માટે અનેક ટેકાણે અઙ્કસઙ્ખ્યાઓ અલગ રેખાઓ-વિભાગો દોરીને આપવામાં આવી છે. તેમજ તેના ચારે તરફના હાંસિયામાં અનેક ટિપ્પણો પણ કોઈક અભ્યાસીએ કરેલાં છે. આ સામગ્રી યથાયોગ્ય સ્થાને જોડીને અત્રે 'ટિપ્પણ-ચન્દ્રાણિ' એ શીર્ષક નીચે આપી છે.

આવાં પ્રકરણોમાં પ્રાચીન ગાણિતિક પ્રક્રિયાનું તેમજ તેની પ્રાચીન પરિભાષાનું પણ બહુમૂલ્ય જ્ઞાન મળતું હોય છે. અત્રે આ પ્રકરણમાં રજૂ થયેલી ગાણિતિક

પ્રક્રિયાઓ વાચકોની સરલતા ધ્યાતર અલગથી મૂકી છે. આ પ્રક્રિયાઓને ગ્રન્થ સાથે મેલવી જોવાથી પરિભાષાનો પણ આપોઆપ ધ્યાલ આવી શકશે.

ગ્રન્થકર્તા શ્રીમુનિચન્દ્રસૂરિ મહારાજ છે. મુનિચન્દ્રસૂરિજીના નામે અનેક કૃતિઓ નોંધાયેલી છે. તેમાંથી કયા મુનિચન્દ્રસૂરિજીની કઈ કૃતિ તે નક્કી કરવું અઘરું છે. તેથી આ કૃતિના કર્તા, સમય વ. અંગે સંશોધન બાકી રહે છે. તે જ રીતે પ્રકરણકર્તાએ કોશાધિપ યશોધવલની પુત્રી રુક્મિણી શ્રાવિકાના પ્રોત્સાહનથી આ કૃતિની રચના કરી હોવાનું પુષ્પિકામાં નોંધ્યું છે. આ યશોધવલ શ્રાવક અને રુક્મિણી શ્રાવિકાનો વિશેષ પરિચય પણ શોધવો બાકી રહે છે.

*

कालविचारशतकगत
कालगणना

* કાલની ગણના પાંચ પ્રકારની હોય છે. તે દરેકમાં દિવસસંખ્યા જુદીજુદી હોય છે.

ॐ
ॐ
ॐ

નામ	૧ માસના દિવસ	૧ વર્ષના દિવસ
નક્ષત્ર	૨૬ $\frac{૨૧}{૬}$	
ચન્દ્ર		
ઋતુ	૩૦	૩૬૦
રવિ		૩૬૬

અભિવર્દિત

* નક્ષત્રમાસ :

□ અશ્વિની, ભરણી વ. ૨૮ નક્ષત્રોને ચન્દ્ર જેટલા કાલમાં ભોગવે, તેટલો કાલ ૧ નક્ષત્રમાસ ગણાય છે.

□ ૧૫ સમક્ષેત્રી નક્ષત્રો : ૧ અશ્વિની, ૨. કૃત્તિકા, ૩. મૃગશીર્ષ, ૪. પુષ્ય,

૫. મઘા, ૬. પૂર્વાફાલ્ગુની, ૭. હસ્ત, ૮. ચિત્રા, ૯. અનુરાધા, ૧૦. મૂલ, ૧૧. પૂર્વાષાઢા, ૧૨. શ્રવણ, ૧૩. ઘનિષ્ઠા, ૧૪. પૂર્વભાદ્રપદા, ૧૫. રેવતી.

૬ અપાર્ધ ક્ષેત્રી નક્ષત્રો : ૧. શતભિષક્, ૨. ભરણી, ૩. આર્દ્રા, ૪. આશ્લેષા, ૫. સ્વાતિ, ૬. જ્યેષ્ઠા.

૬ દ્વ્યર્ધ ક્ષેત્રી નક્ષત્રો : ૧. ઉત્તરાફાલ્ગુની, ૨. ઉત્તરાષાઢા, ૩. ઉત્તરાભાદ્રપદા, ૪. પુનર્વસુ, ૫. રોહિણી, ૬. વિશાખા.

૧ અભિજિત્

નક્ષત્રગણ	ન. સંખ્યા	૧ નક્ષત્ર ક્ષેત્રભાગ	કુલ ક્ષેત્રભાગ	૧ નક્ષત્રનો ચન્દ્રભોગકાલ	કુલ ભોગકાલ
અભિજિત્	૧	૬૩૦	૬૩૦	૯ ૨૧ મુ. ૬૭	૯ ૨૧ મુ. ૬૭

સમક્ષેત્રી	૧૫	૨૦૧૦	૩૦૧૫૦	૩૦ મુ.	૪૫૦ મુ.
અપાર્ધક્ષેત્રી	૬	૧૦૦૫	૬૦૩૦	૧૫ મુ.	૯૦ મુ.
દ્વ્યર્ધક્ષેત્રી	૬	૩૦૧૫	૧૮૦૯૦	૪૫ મુ.	૨૭૦ મુ.

□ ચન્દ્ર ૧ મુહૂર્તમાં ૬૭ નક્ષત્રક્ષેત્રભાગ ભોગવે છે. તેથી એક દિવસ = ૩૦ મુહૂર્ત = ૨૦૧૦ ક્ષેત્રભાગ. માટે ૫૪૯૦૦ ક્ષેત્રભાગ = ૮૧૯ મુ. = ૨૭

દિવસ. ૧ દિવસના ૩૦ મુહૂર્ત = ૮૧૦ મુહૂર્તના ૨૭ દિવસ. ૯ મુહૂર્ત

વધે. આના ભાગ થશે. તેને એક દિવસના થી ભાગતાં, ૩૦થી

આનો છેદ ઉડાવતાં આવશે.

* ચન્દ્રમાસ :

□ ચન્દ્રની ઉત્કૃષ્ટ કળા ૧૬ હોય છે. આ ઉત્કૃષ્ટ કળા માત્ર પૂનમના દિવસે જ હોય છે. ત્યાર બાદ કૃષ્ણ પક્ષમાં દરેક તિથિએ ૧-૧ કળા ઘટતાં ઘટતાં

અમાસના દિવસે ૧ કળાનો ચન્દ્ર થાય છે. ત્યાર બાદ શુક્લપક્ષ આરંભાતા દરેક તિથિએ ૧-૧ કળા વધતાં પૂનમે ચન્દ્ર પુનઃ ૧૬ કળાનો બને છે. આમ ૧૫ તિથિ કૃષ્ણપક્ષની અને ૧૫ તિથિ શુક્લપક્ષની મળીને ૩૦ તિથિનો મહિનો થાય છે.

□ ૧ તિથિ પૂરી થવાનો સમયગાળો દિવસ છે. માટે ૩૦ તિથિ પૂરી

થવામાં લાગતો સમય = ૨૯ દિવસ જેટલો થાય છે અને તે ચાન્દ્ર માસ ગણાય છે.

□ બીજી રીતે ગણીએ તો - એક કલાના ૬૧ ભાગ થાય છે. માટે ૧૫ કલાના ૯૧૫ ભાગ થાય છે. એક દિવસમાં ૬૨ ભાગ પસાર થાય છે. તેથી ૧૫

કલા પસાર થવામાં ૧૪ દિવસ લાગે છે. માટે ૧૫ કલા વધવામાં

~~૧૪~~
~~૧૪~~

૧૪ દિવસ અને ઘટવામાં ૧૪ દિવસ, એમ કુલ મળીને ૨૯

દિવસનો મહિનો થાય છે.

* ઋતુમાસ :

□ આમાં કૃષ્ણપક્ષના ૧ થી ૧૫ દિવસ અને શુક્લપક્ષના ૧ થી ૧૫ દિવસ એમ ૩૦ દિવસનો મહિનો થાય છે. તેમાં કોઈ વધ-ઘટ થતી નથી. કૃષ્ણપક્ષની એકમથી આ મહિનો શરૂ થાય છે, અને શુક્લપક્ષની પૂનમે મહિનો પૂરો થાય છે.

* સૂર્યમાસ :

□ મેષ, વૃષભ વ. ૧૨ રાશિ છે. આ રાશિઓનો કુલ ક્ષેત્રભાગ નક્ષત્રોના કુલ ક્ષેત્રભાગ જેટલો જ છે. તેથી પૂર્વે દર્શાવેલા ૫૪૯૦૦ ક્ષેત્રભાગને ૧૨ રાશિથી ભાગીએ તો એક રાશિના ૪૫૭૫ ક્ષેત્રભાગ આવે.

□ સૂર્ય એક રાશિમાં સ્થિરતા કરે તેટલો કાલ ૧ રવિમાસ ગણાય છે. સૂર્ય એક મુહૂર્તમાં ૫ ક્ષેત્રભાગ ભોગવે છે. તેથી ૪૫૭૫ ક્ષેત્રભાગ ભોગવતાં લાગતો

$$૩૮૩ \frac{૪૪}{૨} = ૧૮૨૮ = ૧૮૩૦ \text{ થાય છે.}$$

- એક યુગમાં પૂર્વોક્ત નક્ષત્રાદિ માસ કેટલા પસાર થાય તેની ગણતરી આ રીતે થાય છે. પહેલાં તે તે માસની અપૂર્ણાંક સંખ્યામાં જે છેદક અંક છે, તેનાથી પૂર્ણ દિવસોને ગુણી તેમાં છેદ્યસંખ્યા ઉમેરવી. (આને સવર્ણીકરણ કહેવાય છે.) ત્યારબાદ યુગદિનસંખ્યા ૧૮૩૦ ને પૂર્વોક્ત સવર્ણીકૃત સંખ્યાથી ભાગતાં આવતો જવાબ એક યુગવર્ષની તે તે માસની સંખ્યા દર્શાવે છે.

- નક્ષત્ર માસ -

ચાન્દ્ર માસ -

ઋતુ માસ -

રવિ માસ -

અભિવર્દિત માસ -

$$૩૧ \frac{૧૨૧}{૧૨૪} = \frac{૩૮૪૪}{૧૨૪} + \frac{૧૨૧}{૧૨૪} = \frac{૩૯૬૫}{૧૨૪} \rightarrow$$

- આમ, ૧ યુગમાં માસસંખ્યા - નક્ષત્ર - ૬૭, ચન્દ્ર - ૬૨, ઋતુ - ૬૧, રવિ - ૬૦, અભિવર્દિત - ૫૭
- આ જ વાતને જુદી રીતે જોઈએ તો ૧ યુગની દિનસંખ્યાને તે તે માસની સંખ્યાથી ભાગતાં તે તે માસના દિવસોનું પ્રમાણ મળી રહે છે. જેમકે

નક્ષત્રમાસ વ. આમાં અભિવર્દિતમાસની ગણતરી અઘરી

હોવાથી પ્રકરણમાં દેખાડાઈ છે. તે આમ છે -

(૩૬૬થી અપવર્તના કરતાં)

* **અધિકમાસની ઉત્પત્તિ :**

- ચન્દ્રમાસ કરતાં સૂર્યમાસ દિવસ અધિક છે. તેથી ૩૦ મહિને

x ૩૦ = દિવસ વધે છે. આ દિવસોનો ૧ અધિક ચાન્દ્રમાસ થાય

છે. અને આવું ૧૩ માસવાળું વર્ષ 'અભિવર્દિત' તરીકે ઓળખાય છે. આ અધિકમાસ ઉમેરાતાં ચાન્દ્ર અને રવિ કાલગણના પુનઃ એક બિન્દુએ ભેગી થાય છે.

~~૩૦ x ૩૦ = ૯૦૦ દિવસો વધે છે. આ દિવસોનો ૧ અધિક ચાન્દ્રમાસ થાય છે. અને આવું ૧૩ માસવાળું વર્ષ 'અભિવર્દિત' તરીકે ઓળખાય છે. આ અધિકમાસ ઉમેરાતાં ચાન્દ્ર અને રવિ કાલગણના પુનઃ એક બિન્દુએ ભેગી થાય છે.~~

કુલ ૨ અધિકમાસ આવે છે. યુગનો શરુઆત આષાઢ મહિનાથી થાય છે. તેથી તેનાથી ૩૦ મહિને અધિક ગણતાં યુગમધ્યે પોષ અને યુગાન્તે આષાઢ બે-બે વખત આવે છે.

- નિશીથસૂત્રની પીઠિકામાં અધિકમાસને અકાલ તરીકે ગણાવ્યો છે. તેથી તે અયન-વર્ષ-ચાતુર્માસ વ.ની ગણતરીમાં उपयोगी बनतो नथी.

* **રવિ-ચન્દ્રની ગતિ :**

- સૂર્યની ૧ મુહૂર્તમાં જે ગતિ થાય તેના કરતાં ચન્દ્રની ગતિ ૬૨ ક્ષેત્રભાગ જેટલી ઓછી હોય છે. એટલે એક દિવસમાં ચન્દ્ર સૂર્યની અપેક્ષાએ ૧૮૬૦

ક્ષેત્રભાગ જેટલો પાછળ પડે છે. આ રીતે ગણતાં ૨૯ દિવસમાં તે સૂર્ય કરતાં કુલ ૫૪૯૦૦ નક્ષત્રક્ષેત્રભાગ જેટલો પાછળ થાય છે.

- ચન્દ્ર, સૂર્ય, નક્ષત્રો વ. તમામ જ્યોતિર્પિણ્ડો બે બે છે. તે બધાં મેરુ પર્વતની પરિક્રમા કરે છે. આ પરિક્રમામાર્ગ પળ ૫૪૯૦૦ x ૨ ક્ષેત્રભાગ જેટલો છે.

આ માર્ગના જે બિન્દુએ એક સૂર્ય હોય તેની બરાબર સામા બિન્દુએ બીજો સૂર્ય હોય છે.

- અમાવસ્યાના દિને સૂર્ય-ચંદ્ર સાથે (એક બિન્દુએ) હોય છે. બંનેનું તે બિન્દુથી સાથે પ્રસ્થાન થાય તો ચંદ્ર કરતાં સૂર્ય દરેક મુહૂર્તે ૬૨ ભાગ આગળ સરકતાં સરકતાં ૨૯ દિવસે બરાબર અર્ધપરિક્રમામાર્ગ = ૫૪૯૦૦ ક્ષેત્રભાગ જેટલો આગળ નીકળી જાય છે. આ સમયે તેની સામેનો સૂર્ય પેલા પાછળ પડી ગયેલા ચંદ્ર સાથે ભેગો થાય છે. અને બીજી અમાવસ્યા સર્જાય છે. આ જ ગતિએ આગળ વધતાં પેલો પહેલો સૂર્ય બીજા ૨૯ દિવસ જતાં બીજો અર્ધપરિક્રમામાર્ગ આગળ નીકળીને ત્રીજી અમાવસ્યાએ પુનઃ ચંદ્ર સાથે ભેગો થાય છે.

- સૂર્યની એક દિવસની ગતિ ૫૪૯૦૦ ક્ષેત્રભાગ જેટલી છે, જ્યારે ચંદ્રની ૫૩૦૪૦. તેથી સૂર્યની ૫૪૯૦૦ x ૨ = ૧૦૯૮૦૦ ક્ષેત્રભાગની ૨૯

પરિક્રમા થાય, ત્યારે ચંદ્રની ૨૮ પરિક્રમા જ પૂરી થાય છે, અને ચંદ્ર-સૂર્ય ભેગા થાય છે. આ સમયગાળો લગભગ બે મહિના જેટલો છે, તેથી સૂર્યની ૧ વર્ષમાં ૧૭૭ કરતાં અધિક પ્રદક્ષિણા થાય છે, જ્યારે ચંદ્રની ૧૭૧.

* અવમરાત્ર (ક્ષયતિથિ) :

- એક તિથિનું કાળપ્રમાણ દિવસ જેટલું છે. તેથી દરરોજ એક આખી તિથિ અને બીજી તિથિનો એક ભાગ - આટલું પસાર થાય છે. આ પ્રમાણે ગણતરી કરતાં ૬૧ મા દિવસે ૬૨મી તિથિ સમગ્રપણે અન્તર્ભાવ પામતાં તે 'ક્ષયતિથિ' ગણાય છે.
- આ ક્ષયતિથિ દર ૬૨મા દિવસે આવે છે. તેથી ૩૬૬ દિવસ પ્રમાણ રવિવર્ષમાં કુલ ૬ ક્ષયતિથિ થાય છે.
- આ ક્ષયતિથિ આષાઢ, ભાદરવો, કારતક, પોષ, ફાગણ અને વૈશાખ મહિનાના વદ પક્ષવાડિયામાં આવે છે.

*

કાલવિચારસયં

નમિઅ જિઅકાલકીલં, કાલસમુપ્પન્નઘણગહિરઘોસં ।

વીરં જાવ્કવીરં, કાલવિઆરં પવક્ખામિ ॥૧॥

કાલો અદ્ધારૂવો, માણસલોગમ્મિ સો મુણેઅવ્વો ।

સૂરકિરિઆભિવંગો, સમયાવલિયાઇભેઠ ત્તિ ॥૨॥

તત્થ કિલ પંચ માસા, હવંતિ નક્ખત્તમાઈઆ ।

તેસિં પત્તેઅમિણં, કમેણ માણં નિસામેહ ॥૩॥

સત્તાવીસં ચ દિણા, તિસત્ત સત્તટ્ઠિભાગ નક્ખત્તે ।

ચન્દો અઝણતીસં, બિસટ્ઠિભાગો ય બત્તીસં ॥૪॥

ઉત્તમાસો તીસદિણા, આઇચ્ચો તીસ હોઇ અદ્ધં ચ ।

અભિવટ્ઠિઅમાસો પુણ, ચઝવીસસણ છેણ ॥૫॥

ભાગાણિગવીસસયં, તીસા ઇગાહિઆ દિણાણં ચ^૧ ।

જહ એ નિપ્પત્તિં, લહંતિ તહ ભન્નઇ ઇયાણિ ॥૬॥

નક્ખત્તડ્ઢાવીસા, અસ્સણિભરણાઇઆ જણપસિદ્ધા ।

તાણ સસિભોગકાલો, હવઇ સ નક્ખત્તમાસો ત્તિ ॥૭॥

ઇહ પનરસ સમખિત્તા, નક્ખત્તા તે ઇમે વિયાણાહિ ।

અસ્સિણિ^૧ કિત્તિઅ^૨ મિગસિર^૩, પુસ્સ^૪ મહા^૫ ફુગ્ગણી^૬ હત્થા^૭ ॥૮॥

ચિત્તા ૮ ડુણુરાહ ૯ મૂલા ૧૦, આસાઢા ૧૧ સાવણો ૧૨ ધણિદ્ધા ૧૩ ય ।

ભદ્વયા ૧૪ તહ રેવઈ ૧૫ - મે પુણ છચ્ચેવડવઢ્ઢિચિત્તાઓ ॥૯॥

સયમ્મિસયા ૧ ભરણીઓ ૨, રુદ્ધા ૩ અસ્સેસ ૪ સાઇ ૫ જિદ્ધા ૬ ય ।

એવં દિવઢ્ઢિચિત્તા, છચ્ચેઉ ઉત્તરા તિન્નિ ૩ ॥૧૦॥

પુણવસુ ૪ સગડ ૫ વિસાહા ૬, અભિજી પુણ એસિ અન્નહા હોઇ ।

તિન્હ વિ નક્ખત્તગણા-ણડવેક્ખેઠં ચિત્તભાગં તિ ॥૧૧॥

તહાહિ -

છચ્ચેવ સયા તીસા ૬૩૦, ભાગાણં અભિજે ચિત્તવિક્ખંભો ।

પંચોત્તરં સહસ્સં, અવઢ્ઢિચિત્તાણ પત્તેઅં^૨ ૧૦૦૫ ॥૧૨॥

भागाण दो सहस्सा, दसुत्तरा हुंति सरिसखेत्ताणं^३ २०१० ।
 तिन्नि सहस्सा पनरस, य चेव भागा उ सेसाणं^४ ३०१५ ॥१३॥
 एगससरिखखेत्तं, चउप्पन्नसहस्स नवसए काउं ५४९०० ।
 भागाण जहाभणिअं, तओ विभज्जिज्ज भागगणं ॥१४॥
 समखित्तेसुं तीसा ३०, पणयालीसा ४५ दिवड्ढुखित्तेसु ।
 पनरस १५ अवड्ढुखित्तेसु, होइ भोगो मुहुत्ताणं ॥१५॥
 अभिजिए नव मुहुत्ता, सगसट्ठीभाग सत्तवीसाउ ।
 सव्वो वि एस कालो, ससिभुत्तो रिक्खमासो ति ॥१६॥
 भागाण सत्तसट्ठी ६७, रिक्खगयाणं ससी मुहुत्तेण ।
 चरइ दिवसेण सहसे, दो पुण दसभाग अब्भहिए २०१० ॥१७॥
 एगदिवसस्स भोगेण २०१०, भाइए रिक्खभागरासिम्मि ५४९०० ।
 उडुमासे तीसाए, ओअट्टे अंसछेआणं ॥१८॥

भणिओ नक्खत्तमासो ॥

जो पुण चंदमासो, निप्फज्जइ सो तिहीण तीसाए ।
 तिहिमाणं पुण ससिणो, खयवसओ वुड्ढिवसओ अ ॥१९॥
 सोलसभागे कारुण, उडुवइं हायएऽत्थ पनरसं ।
 तत्तिअभागे अ पुणो, वड्ढइ सो सुक्कपक्खेण ॥२०॥
 भागखयवुड्ढिकालो, बासट्ठि विभाइअंमि^५ दिणकाले ।
 जे इगसट्ठी भागा, तत्तुल्लो होइ नायव्वो ॥२१॥
 इगसट्ठी जे भागा, भणिआ माणं तिहीए पुव्वमिह ।
 ते तीसाए गुणिआ, भइआ बासट्ठिछेएणं ॥२२॥
 लद्धं इगुणतीसं, दिवसा अंसा बिसट्ठि बत्तीसं ।
 इत्थं तीस तिहीओ, एसु च्चिअ चंदमासु ति ॥२३॥
 अहवऽन्नहा भणिज्जइ, ससिमासो तत्थ सोलस कलाओ ।
 ससिणो हवंति बिंबे, मुत्तु कलं सोलसिं तासु ॥२४॥
 इक्केक्का इगसट्ठी, भागा किज्जंति पनरसकलासु ।
 जाया पंचदसुत्तर-नवसयभागा तओ ताणं^६ ९२५ ॥२५॥
 बासट्ठी बासट्ठी, दिवसे दिवसे उ सुक्कपक्खस्स ।
 जे परिवड्ढइ चंदो, खवेइ ते चेव कालेण ॥२६॥

इअ एगा चंदकला, एगो तस्सेगसट्ठिभागो अ ।
 दिवसेणं वड्ढन्ती, हायन्ती भागा तओ सव्वे ॥२७॥
 दिणचउदसगेणं स-त्तचत्तबासट्ठिभागअहिएण ।
 सुज्जं(ज्जं?)ति खिज्जंति अ, पक्खदुगेणेस ससिमासो ॥२८॥
 कसिणपडिवयपयट्ठो, सिअपक्खऽन्तिमतिहीए निम्माओ ।
 एसो रिउमासो पुण, सव्व च्चिअ तीसयं दिवसा ॥२९॥

भणिआ चंदमास-रिउमासा ॥छा॥

मेसाईया बारस, रासी रिक्खाइं तत्थ अडवीसा ।
 सवणुत्तरसाढंत-ग्गओ उ अभिजी जणे रूढा(ढो?) ॥३०॥
 पुव्वनिरूविअणक्ख-त्तखित्तभागाण ५४९०० रासिसंखाए ।
 भइआ दुवालसल-क्खणाए लब्भइ तओ एअं ॥३१॥
 पणयालसया पणस-त्तरी अ नक्खत्तखेत्तभागाणं ।
 इक्केक्करासिमाणं, एसो रविभोगकालो सो ॥३२॥
 तीसं दिवसा अद्धं, दिणस्स एसो अ सूरमासो ति ।
 भागे पंच मुहुत्ते, अवट्टिए भुंजई सूर ॥३३॥
 दिवसेण दिवड्ढुसयं, एवं भुंजंति सूर मासेणं ।
 मेसाईरासीणं, भागा सव्वे वि पत्तेअं ॥३४॥

ततश्च —

पुव्वत्तरासिभागा ४५७५, दिणभोगेणं १५० जया विभज्जंति ।
 तइआ तीस दिणाइं, लद्धाइं अखण्डरूवाइं ॥३५॥
 जो पणसत्तरिरूवो, अंसो ७५ छेओ दिवड्ढुसइओऽत्थ १५० ।
 तेसि पणसत्तरीए, उव्वट्टे लब्भइ दिणद्धं^७ ॥३६॥

भणिओ आइच्चमासो ॥छा॥

जम्मि वरिसम्मि तेरस, ससिणो मासा हवंति सो वरिसो ।
 बारस भाए कज्जइ, अभिवड्ढिअमासु सो होइ ॥३७॥

तथाहि —

तेरसससिमासेसु, तेसीआ सय दिणाण तिन्नेव ।
 चोआलीसं भागा, बासट्ठि सवन्निए तम्मि^८ ॥३८॥

तेवीस सहस सत्त य, सयाइं णउआइं हुंति अंसाणं^१ ।
 बारसभइअे एअम्मि, होइ अहिमासगपमाणं ॥३९॥
 द्वादशभिर्भजनाय यथा विधीयते तथोपायेन दश्यते^{१०}—
 तत्थ वि बारसगुणिअं, बासट्ठि काउं कुणह उव्वट्ठं^{११} ।
 छक्केण तओ दुन्नि वि, रासीणं होइ इअ माणं ॥४०॥
 चउवीससयं छेओ, इगुआलसयाइं पंचसट्ठाइं ।
 अंसाणं^{१२} निअच्छेए^{१३}-ण भाइए लद्ध अहिमासो ॥४१॥
 परूविओ अहिमासो ॥छा॥
 एए पंच वि मासा, बारसगुणिआ जया विहिज्जंति ।
 हुंति तओ वरिसाइं, तन्नामाइं पुढो पंच ॥४२॥
 तिन्नि सय सत्तवीसा, दिणाण सगसट्ठिभाग इगवन्ना^{१४} ।
 तिन्नि सया चउप्पन्ना, बारस बासट्ठिभागा य^{१५} ॥४३॥
 सट्ठा तिन्नेव सया^{१६}, ते च्विअ छहि समहिआ जहाकमसो^{१७} ।
 नक्खत्त-चंद-रिउ-सूरिआण संवच्छरपमाणं ॥४४॥
 तिसिआ तिन्नि सया चुआ-लीसा बिसट्ठिभागण ।
 अभिवट्ठिअसंवच्छर-माणमिणं दोहि अ पवट्ठे^{१८} ॥४५॥
 चत्तारि मासरासी, भागजुआ एत्थ ते गुणेऊण ।
 निअछेएण सयंसे, करेतु बारस गुणे कुज्जा ॥४६॥
 तत्तो हरिज्ज भायं, निअछेएहिं समागयन्तम्मि^{१९} ।
 तं होइ वरिसमाणं, जं भणिअं पुव्वमेव इहं ॥४७॥
 एएसु सूरवरिसे, पन्नवणा किंचि अन्नहा इन्हि ।
 सीसाणं दंसिज्जइ, मइविउपायणकए एसा ॥४८॥
 जे रिक्खखित्तभागा, पुव्वं भणिआ दिणस्स भोगेणं ।
 सट्ठसयलक्खणेणं १५०, भइआ णं तेसि लद्धमिणं ॥४९॥
 चत्तारि दिणा एगो, दिणपंचमो मुहुत्तछक्कं^{२०} ।
 एसो रविणो भोगो, नायव्वोऽभीजिरिक्खस्स ॥५०॥
 जे पुण अवड्ढखित्ता, भोगो तेसि दिणाणि छच्चेव ।
 सत्त दसंसो दिवसस्स, ते मुहुत्ताण इगवीसा^{२१} ॥५१॥

समखित्ताणं तेरस, दिवसा तह दोन्नि पंच भागाओ^{२२} ।
 बारस ते उ मुहुत्ता, दिवड्ढखित्ताण पुण एअं ॥५२॥
 वीस दिणा तह एगो, दसभागो तत्थ तिन्नि उ मुहुत्ता^{२३} ।
 बीअन्तिमेसु पन्नरस १५, सेसदुगे तीस उव्वट्ठो ॥५३॥
 सव्वो वि एस कालो, दिणरूवो तह मुहुत्तरूवो अ ।
 मिलिओ जायइ रवि-वच्छरो ति जो वन्निओ पुव्वं ॥५४॥ छ ॥
 चन्दे १ चन्दे २ अभिव-ट्ठिअ अ ३ चन्दे ४ अभिवट्ठिअ चेव ५ ।
 इअ पंचवच्छर जुगं, तीसऽद्वारससयदिणेहिं १८३० ॥५५॥
^{२४}सगसट्ठि रिक्खमासा ६७, बासट्ठी चंदमास इह हुन्ति ६२ ।
 इगसट्ठी रिउमासा ६१, सट्ठी पुण सूरमासा य ६० ॥५६॥
 सत्तावन्नऽभिवट्ठिअ ५७, मासा एगं सयं च तेसीअं ।
 ते णऊअसत्तसयभा-इअस्स अंसाण मासस्स^{२५} ॥५७॥
 एसा य माससंखा, निअनिअमासेहिं भाइअे संते ।
 जुगकाले समुदुइ, मासा संखाए भइयम्मि ॥५८॥
 तत्थ जया भाइज्जइ, जुगरासी रिक्खमाइमासेहि ।
 तेसि सवन्ना पढमं, कज्जइ लब्भइ तओ एअं ॥५९॥
 अद्वारससयतीसा, संपुन्ना सत्तसट्ठिभागा य^{२६} ।
 रिक्खे ससिमासे पुण, एवइअ च्विअ बिसट्ठंसा^{२७} ॥६०॥
 रिउमासो अखण्डदिणा, सो इत्थ सवन्नणा तओ नत्थि ।
 इगनउअअद्वारसया, बासट्ठंसा उ रविमासो^{२८} ॥६१॥
 चउवीससयंऽसाणं, एगुणवन्ना सया उ पन्नट्ठा ।
 एए दिणाण भागा, विण्णेआ अहिगमासम्मि^{२९} ॥६२॥
 जुगदिणमाणं तत्तो, निअनिअछेअेहिं संगुणेऊण ।
 विभज्जिज्जा अंसेहिं, संखा मासाण तो होइ ॥६३॥
 नवरऽभिवट्ठिअमासे, पन्नुत्तरनवसयाइ अंसाणं ९१५ ।
 इगुयालसया पणसट्ठि-समहिआ च्छेअ ३९६५ अंसाणं ॥६४॥
 एएसिं दुन्हं पि अ, रासीणं पंचगेण ऊवट्ठे ।
 लब्भइ छेओ अंसो, पर्यसिओ जो इहं पुव्वि (टि. २५) ॥६५॥

अथाऽनन्तरं “मासा संखाए भइअम्मि (गा.५८)” इत्येतद् भाव्यते —

सगसट्टी बासट्टी, इगसट्टी सट्टिमेव मासाणं ।

नक्खत्तमाइआणं, संखा एआओ जुगभागो ॥६६॥

हुन्ति तओ रिक्खाई, मासा अभिवट्टिण्णं विसेसो अ ।

सत्तावन्नं मासा, पुव्वं जं साहिआ भणिआ ॥६७॥

तेसि सवन्ने जाया, पणयालीसं सहस्स तिन्नि सया ।

चउरासीइ तेणउअ, सत्त सय भइअमासंसा^{३०} ॥६८॥

तउ छेएण जुगदिण्णं-गुणे चउदस लक्खा सहस्स इगवन्ना ।

एगं च सयं नउअं १४५११९०, भइज्जंतो अंसरासीए ॥६९॥

लद्धा इगतीस दिणा, चउवन्नसहस्स दुसय छासीया ।

पणयालसहस्स सय तिग, चुलसी भइए एगदिवसंसा^{३२} ॥७०॥

तेसिं छेयंसाणं, छासट्टेहिं सएहिं तीहिं तओ ।

अपवट्टणम्मि जाया, छेअंसा अहिगमासस्स ॥७१॥

भणिआ पंच वि मासा, तेसिं संवच्छरा य इन्हं तु ।

अहिमासगउप्पत्ती, जइ होइ तहा निदंसेमि ॥७२॥

चन्दस्स जो विसेसो, आइच्चस्स य हविज्ज मासस्स ।

ते इगसट्टी भागा, बासट्टा तीसगुणिआ ते ॥७३॥

बासट्टीए भइआ, हवइ स एगोऽहिमासगो इत्थ ।

तेरसमो ससिमासो, तीसा संकन्ति अन्तम्मि ॥७४॥

तत्थेगो जुगमज्जे, सो पुण पोसो दुइज्जओ होइ ।

अन्नो जुगस्स अन्तो, होइ दुइज्जो सयाऽऽसाढो ॥७५॥

एसो अकालचूलत्तणेण, भणिओ निसीहपीढम्मि ।

तो अयण-वरिस-चउमासगा य (गाण?) माणे अणुवओगी ॥७६॥

एगाएऽमावसाए, रविणो ससिणो अ दोन्ह मिलिआण ।

तयणन्तरं विउत्ताण, सुणह मिलणं जहा होइ ॥७७॥

चन्देहिं रवी सिग्घा, ततो सिग्घाइं हुन्ति रिक्खाइं ।

तिन्हं पि पत्थिआणं, कस्स गई कित्तिआ होइ ॥७८॥

नक्खत्तेण मुहुत्ते, मुच्चइ भागेहिं पंचहिं दिणिन्दो ।

सत्तट्टीए मिअंको, रविणा चन्दो बिसट्टीए ॥७९॥

एवं सट्टि तिहीसुं, गयासु दिवसाण इगुणसट्टीए ।

बासट्टंसदुगेण य, सो च्चिअ ससिणो रवी मिलइ ॥८०॥

तहाहि —

एगेण मुहुत्तेणं, बासट्टीए विमुच्चई चन्दो ।

रविणा दिवसेण पुणो, सट्टऽद्वारसयंसेहिं ॥८१॥

ततश्चाऽष्टादशभिः षष्ट्यधिकैः शतैः ५४९०० परस्य राशेर्भागे हते अंशानां च त्रिंशता अपवर्तने इदं —

इगुणतीसदिणेहिं, बत्तीसाए बिसट्टिभागेहिं ।

चउप्पन्नसहस्सा नव-सयभागेहिं मुच्चई चन्दो ५४९०० ॥८२॥

एवं बीआएऽमावसाए, रविणा दुइज्जएण ससी ।

जुज्जइ तावइएसुं, गएसु पुण रविअभागेसु ५४९०० ॥८३॥

सो च्चिअ ससिणो सूरु, मिलेइ एवं च दोहिं खित्तेहिं ।

यद्येकेन दिनेनाऽष्टादशशतानि षष्ट्यधिकानि लभ्यन्ते तदा चन्द्रमासेन किमिति त्रैराशिकन्यासैः^{३३}, आद्यन्तयोरित्यादिना लब्धानि चतुःपञ्चाशसहस्राणि नव-शताधिकानि ।

रिक्खाणमइगएहिं, रविससिणो ते च्चिअ मिलन्ति ॥८४॥ छा।

चन्दस्स य सूरस्स य, सममेव य पत्थिआण वरिसम्मि ।

जावइआ सुरगिरिणो, परिमाणा हुन्ति ते वुच्छं ॥८५॥

बारससुऽमावसासुं, बारस बासट्टिभागअहिआइं ।

चउप्पन्न अंगुलाइं, तिन्नि सयाइं दिणाण भवो ॥८६॥

एतानि च चन्द्रमासस्य द्वादशभिर्गुणने जायन्ते^{३४} ।

दोहिं दिवसेहिं म-ण्डलपूरो सूरस्स होइ एगस्स ।

सत्तुत्तरसयमहिअं, हवन्ति ते एगवरिसेणं^{३५} ॥८७॥

एतच्च पूर्वोक्तदिनराशेरद्धीकरणे जायन्ते(यते) ।

किंचूणगमणवसओ, ससिणो खिज्जन्ति सूरिअमविक्खा ।

छच्चेव मण्डलाइं, सयमेगसत्तरसओ होइ १७९ ॥८८॥

तहाहि —

चउप्पन्नसहस्स नवसय, तह भागे सूरिओ दिणे चरइ ५४९०० ।
 एवं च परिरयद्धं, संजायइ एगदिवसेण ॥८९॥
 बीए वि दिणे पुण इ-त्तिअम्मि कमिअम्मि परिरओ पुन्नो ।
 सो पुण अट्टसयाइं, सहस्स नव एग लक्खो अ ॥९०॥

नवशताधिकचतुःपञ्चाशत्सहस्राणि द्विगुणीकृतत्वात् ।

एवं चिअ चन्दस्स वि, संजायइ परिरओ परं ऊणो ।
 सत्ततीससएहिं, वीसइं अहिगेण अंसाणं ३७२० ॥९१॥
 जम्हा रविस्स चन्दो, अद्ध(सट्ट)द्वारससएहिं ऊणगई ।
 दिवसम्मि दुन्नि गुणिए, तो लब्भइ एस रासि ति ॥९२॥
 एष राशिर्विशत्यधिकसप्तत्रिंशच्छतलक्षणः पूर्वगाथोक्त एवेति ।
 एगाए परिरयद्धं, भिज्जइ चंदस्स अमावसाए तओ ।
 पडिपुन्नो दोहिं इमो, छ प्परिरय ऊणगा एवं ॥९३॥
 भणिअं ससिणो परिरय-ऊणत्तं संपयं पवक्खामि ।
 जह हुन्ति ओमरत्ता, वरिसे छक्कप्पमाणेणं ॥९४॥
 इह हुन्ति ओमरत्तं, एगं इगसट्टिदिवसअन्तम्मि ।
 बासट्टिमा तिही जं, खिज्जइ एवइअदिवसेहिं ॥९५॥
 एवं छ ओमरत्ता, छासट्टिसएहिं तिहिं दिवसाणं ।

आदित्यसंवत्सरेणेत्यर्थः ।

किं भणियं जं तिहीओ, वारेहिं समं न लब्भंति ॥९६॥
 आसाढबहुलपक्खे, भद्वए कत्तिए अ पोसे अ ।
 फण्णुणवइसाहेसु, अ बोधव्वा ओमरत्ताओ ॥९७॥
 एए कसिणपक्खे, हवन्ति न हवन्ति सुक्कपक्खम्मि ।
 जत्तो बीआओ इमं, तं जाण विसेससुत्ताओ ॥९८॥
 एसो कालविआरो, सिट्ठो सिद्धन्तसिद्धजुत्तीहिं ।
 लोएण थूलमइणा, पुणऽन्नहा किंचि ववहरिओ ॥९९॥

सीसाणुगहहेउं, सिरिमं मुणिचन्दसूरिणा एसो ।
 अच्चन्तं गम्भीरो, ति देसिओ पयडवयणेहिं ॥१००॥

॥ इति कोशाधिपयशोधवलपुत्रिकया रुक्मिणीसुश्राविकया
 प्रोत्साहितश्रीमुनिचन्द्रसूरिकृतं कालविचारशतम् ॥छ॥

टिप्पण-यन्त्राणि

१. २७ न, २९ चं, ३० ऋतु, ३० रवि, ३१ अभिवर्द्धि
२. षड्गुणं ६०३०
३. पञ्चदशगुणं १८०९० (३०१५०)
४. षड्गुणं १८०९० अभिजित् ६३० सर्वमीलने ५४९००
५. गणिते सति
६. एते द्वाषष्ट्या द्वियन्ते, लब्धं १४, उद्धरिताः ४७, १४ द्विगुणाः पक्षद्वयसत्कत्वात् जा० २८, अपरेऽपि ४७ द्विगु० जाता ९४, तेषां ६२ हतौ लब्धा १, कला क्षे० जा० २९, स्थिता भागाः ३२ ।
७. ३० ८. ३८३ , २९ दिवसास्त्रयोदशगुणा जाता ३८३
९. , एतद्राशेः ६२ गुणत्वे जा० २३७४६ भाग ४४ क्षे० जा०
१०. ६२ गुणा द्वादश क्रियन्ते तदा जाताः ७४४, एषां षड्भिरपवर्तनायां लब्धाः १२४, पूर्वोक्तराशेः २३७९० षड्भिरपवर्तनायां लब्धाः ३९६५
११. अपवर्तनाम्
१२. ३८३ १३. १२४ रूपेण
१४. ३२७ नक्षत्रमास २७ सप्तषष्टिगुणा क्रियन्ते जाताः १८०९, २१ भाग क्षे० जा० १८३०, एते द्वादशगुणा जा० २१९६०, एषां ६७ भागे ल० ३२७ भा० ५१

११७९०
१२२२

१५. ३५४ चन्द्र, अथ चन्द्रवर्षप्रमाणे २९ द्वाषष्टि गु० जा० १७९८, भा० ३२
क्षे० जा० १८३०, एषां १२ गुणत्वे जा० २१९६०, द्वाषष्ट्या हतौ ल० ३५४
भा० १२

१६. ३६० ऋतु

१७. ३६६ आदि, ३० द्विगु० जा० ६०, भाग १ क्षे० जाताः ६१, एते १२ गु०
जा० ७३२, एषां द्वाभ्यां हतौ लब्धं ३६६, एषा रविवर्षप्रमा

१८. ३८३ ३१ एकशतचतुर्विंशतिगुणाः कृता जाता ३८४४, एषां मध्ये भा०
१२१ क्षेपे जातं ३९६५, एषां १२ गुणत्वे जातं ४७५८०, अस्य राशेः १२४
हतौ लब्धं ३८३, शेषस्य ८८ रूपस्य द्वाभ्यामपवर्तनायां लब्धाः ४४, १२४
द्वाभ्यामपवर्तनायां ल० ६२, एतदभिवर्द्धितवर्षप्रमाणम् ।

१९. १२ गुणानि २७ दिनानि २१ भागा सप्तषष्टिभिर्हता लब्धा ३२७ ,
एवमन्येऽपि

२०. ४ , ६३० १५०लक्षणेन भक्ता, लब्धा दिवसाः १४(४), भागो १ मुहूर्त
द-रूपः

२१. ६

२२. १३

२३. २०

२४. १८३० युगदिनप्रमाणं ६७ गुणं जातं १२२६१०० एतेन सवर्णीकृतनक्षत्रमासेन
१८३० रूपेण ह्रियते लब्धा मासाः ६७

२५. ५७

२६.

२७.

२८.

२९.

३०. ५७ मासा ७९३ गुणने जाता ४५३८४

३१. १८३० युगदिनाः ७९३ छेदेन गुणिता जाता १४५११९०

३२.

३३. १, , २९ , एकैकस्मिन् दिने यदि १८६०, अत्र त्रै[रा]शिकं
६२, १८६०, १८३०, मध्यमश्चरमगुणः ६२, भक्तः ५४९००.

३४. ३५४

३५. १७७

३६. २८६
३७. ३३ ८४

* * *

૧૩મા શતકની ત્રણ પ્રાક્ત રચનાઓ

– સં. વિજયશીલચન્દ્રસૂરિ

શ્રીઆત્મારામજી જૈન જ્ઞાનમંદિર – વડોદરાની ક્ર. ૩૧ની તાડપત્ર પ્રતિનાં ત્રણ જેરોક્સ પાનાં ક્યાંકથી જડ્યાં : સમ્ભવતઃ સ્વ. આ. શ્રીવિજયસૂર્યોદયસૂરિજી મ.ના સડ્ગ્રહમાંથી. તેમાં ત્રણ નવીન કૃતિઓ નજરે ચડી, તો તેનું શક્ય સમ્પાદન કરી તે અત્રે પ્રકટ કરવામાં આવે છે. તે પાનાં પર પત્રાઙ્ક ૮૭ થી ૯૪ આંકેલા હતા.

૧. પ્રથમ કૃતિ ‘મહાભયહર જિનસ્તવ’ છે. તે નવ પદ્યપ્રમાણ છે. ક્રમશઃ હાથી, સિંહ, સર્પ, અગ્નિ, યુદ્ધ, બન્ધન, રોગ, જલ – એમ આઠ ભયોનું નિવારણ જિનસ્તવનાથી થાય – એવું નિરૂપણ આ પદ્યોમાં થયું છે. ભક્તમરસ્તોત્રની ‘શ્ચ્યોતન્મદાવિલં’ થી લઈ ‘મત્તદ્વિપેન્દ્ર’ સુધીની ગાથાઓનું સહજ સ્મરણ થાય. એમ લાગે છે કે તે સમયમાં આવાં ભયહર પદ્યો રચવાની વ્યાપક પરમ્પરા હશે.

આના કર્તા, અન્તમાં લખ્યા પ્રમાણે, વાદીન્દ્ર ધર્મઘોષસૂરિના શિષ્ય હર્ષચન્દ્રસૂરિ છે. વાદીન્દ્ર ધર્મઘોષસૂરિ વિષે ‘જૈન પરમ્પરાના ઇતિહાસ’માં નોંધાયેલી વાતો આ પ્રમાણે છે : ૧૨ મા શતકમાં તેમનો સત્તાકાળ છે. તે ધર્મસૂરિ નામે પણ ઓળખાતા. અમ્બિકાદેવીનું વરદાન તેમને મળેલું. તેઓ છ ઘડીમાં ૫૦૦ શ્લોકો કળે કરતા. અનેક વાદોમાં જીતવાને કારણે તે ‘વાદીન્દ્ર’ તરીકે યાદમાં હતા. તેમણે ‘ધર્મકલ્પદ્રુમ’ (૧૧૮૬) નામે પ્રાકૃત ગ્રંથ તથા ‘ગૃહિધર્મપરિગ્રહપ્રમાણ’ની રચના કરી છે. તેમણે નહાર, સુરાણા, સાંખલા, ચટોર આદિ ૧૦૫ ઓસવાલ-ગોત્રો તથા ૩૫ શ્રીમાલીનાં ગોત્રો નવાં પ્રવર્તાવ્યાં હતાં. તેમનો ગચ્છ તે ધર્મઘોષગચ્છ અથવા સુરાણાગચ્છ કહેવાયો. કાલાંતરે તે ગચ્છનાં તે ગોત્રો તપાગચ્છને માનતા થયા. હર્ષચન્દ્રસૂરિનો સ્વતન્ત્ર પરિચય ઉપલબ્ધ થતો નથી.

૨. બીજી કૃતિ ‘અષ્ટપ્રકારી જિનપૂજાનાં કાવ્યો’ છે. તે સમયમાં અષ્ટપ્રકારી પૂજા જે રીતે પ્રચલિત હતી તે ક્રમ અહીં સચવાયો છે. ગન્ધ, પુષ્પ, ધૂપ, અક્ષત, નૈવેદ્ય, જલ, ફલ, દીપ. જલપૂજામાં પણ જલ ભરેલો કલશ ભગવાન સમક્ષ સ્થાપવાનો જ નિર્દેશ છે, પ્રતિમા પર તે જલ ઢોળવાનું નથી. તે સમયે પ્રવર્તતા આવા ક્રમને કારણે પ્રતિમાને રોજ દૂધ-પાણીથી ન્હવડાવવાની ન હોવાથી પ્રતિમા ગંદી-

મેલી-ચીકળી-વાસી ગન્ધ ધરાવતી નહિ થતી હોય. કદાચ એટલે જ ૧૧મા-૧૨મા વગેરે શતકનાં બિમ્બો જ્યાં-જ્યારે પણ પ્રગટ થાય છે ત્યારે તે એકદમ સ્વચ્છ, ઝુજળાં અને જાણે તાજાં જ નિર્મિત હોય તેવાં હોય છે. આજની સ્વીકૃત પૂજા-પદ્ધતિમાં આ શક્ય નથી રહ્યું.

૩. ત્રીજી કૃતિ ‘નવગ્રહોના આહવાન’ની છે. તે પદ્યાત્મક નહિ, ગદ્યાત્મક છે. પ્રત્યેક ગ્રહ માટે પ્રયુક્ત વિશેષણો કર્તાની ભાષાકીય સજ્જતાનાં-પાણિડત્યનાં દ્યોતક બને છે. ‘જિન’ના અભિષેકોત્સવમાં તે કાળે પણ ૯ ગ્રહોનું આહવાન થતું હતું, તે આ પ્રકારની રચના દ્વારા જાણી શકાય છે.

બીજી-ત્રીજી કૃતિઓના કર્તા કોણ હશે, તે અંગે પ્રતિમાં કોઈ ઉલ્લેખ થયો નથી. બની શકે કે આ બે પણ હર્ષચન્દ્રસૂરિની જ રચના હોય. અથવા અન્યત્ર ક્યાંય એ રચનાઓ મળી આવે અને ત્યાં કર્તાનો નિર્દેશ હોય તો તેની ગવેષણા કરવી ઘટે.

*

(૧)

શ્રીહર્ષચન્દ્રસૂરિવિરચિતઃ

શ્રીજિનસ્તવઃ

તટીધ્રતટતાટનત્રુટિતકોટિદન્તાર્ગલો
ગલન્મદકટુક્વણદ્ધ્રમરડિણિમોઙ્ગમરઃ ।
જિનેશ્વર! ધુરન્ધરસ્તરુણિમોઙ્ગરઃ સિન્ધુરો
ન ધીરમભિધાવતિ ત્વદભિધાક્ષરધ્યાયિનમ્ ॥૧॥
ક્ષણક્ષતમતઙ્ગજક્ષરદસૃક્જલપ્રસ્ફુટ-
છટાચ્છુરિતકેશરઃ પ્રકટિતસ્ફુરદ્વિક્રમઃ ।
વિપાટિમસુખોત્કટો વિકટદૃષ્ટિદંષ્ટ્રાઙ્કુરો
હરિર્જિન! તવ સ્મૃતેઃ ક્રમગતોઽપ્યપક્રામતિ ॥૨॥
કિરન્નતિવિષાકુલસ્ફુરિતવિસ્ફુલિઙ્ગોત્કરૈઃ
કરમ્બિતદિશા દૃશા ક્ષરદસૃક્સદૃક્ષાર્ચિષઃ ।
ક્ષિતોઽપિ સવિધે ક્ષતાદૃશતિ દન્દશૂકઃ કથં
વિષાપહરણં મર્ણિ સ્મરણમર્હતાં વિભ્રતઃ ॥૩॥

रुषाऽन्यमसहन्महच्चलशिखाग्रजिह्वाशतो
 जिघत्सुरिव मण्डलं झगिति चण्डरश्मेरपि ।
 दवाग्निरपि धुक्षितो जिनप! मंक्षु विध्याप्यते
 भवच्चरणनिर्झरस्मरणभूरिधाराम्बुभिः ॥४॥
 क्वचित् कलकलोद्भटैः भटकपालकेलीकिलैः
 क्वचिद् रचितताण्डवैः करिकबन्धपृष्ठस्थितैः ।
 विकीर्णदिशिपूतनैः क्व दनुवेदिकायां जिन!
 त्वदंद्भिपजनं जनं जयवधूर्वृणीते स्वयम् ॥५॥
 त्रुटन्ति भुजरज्जवो झटिति बन्धसज्जाः स्वयं
 गलन्ति निगलाग(र्ग?)ला द्विगुणचेष्टगाढा अपि ।
 जिनेश! विशारवश्चरणशृङ्खला त्वत्स्मृते-
 र्भवन्ति हतवैरिभिर्विनिहितस्य कारागृहे ॥६॥
 विशीर्णसकलाङ्गुलिः क्रमणपूतिपूर्णव्रणो-
 द्भ्रमद्ग्रहिलमक्षिकाक्षतकृतव्यथादुःस्थितः ।
 उपैति विरवद्गणं क्षणत एव नित्यं जिन!
 त्वदीयवचनामृताच्चमरव — रुल्लाघताम् ॥७॥
 महानिह चलाहतोच्छलितवारिच्छटा(वाःछटा)च्छोटितः
 प्लुतं मदहठोल्लुठज्जरठमीननिर्लोठितः ।
 अमुद्रमपि माद्यति द्रढयितुं समुद्रे प्लवं
 सहेति जिन! वास्तवस्तवपदस्तव(ः) केवलम् ॥८॥
 जिनेन्द्र! भजतामिदं तव पदारविन्दद्वयं
 पुरन्दरपुरस्सरत्रिदशभूरिभूपस्तुतम् ।
 दुरन्तदुरितोत्करप्रभवभाञ्जि जन्मान्यपि
 द्रवन्ति किमुपद्रवे प्रसरविद्रवे विस्मयः ॥९॥

इति महाभयहरो जिनस्तवः ॥

मङ्गलमस्तु जिनशासनाय ॥

वादीन्द्र-श्रीधर्मघोषसूरिपट्टे श्रीहर्षचन्द्रसूरिणाम् ॥

□

(२)

अष्टप्रकारजिनपूजाष्टकम् ॥

कास्मीरैर्मलयोद्भवैर्मृगमदैः कर्पूरपूरैः परै-
 र्गन्धैर्गन्धविलुब्धमत्तमधुपश्रेणीभिरासेवितैः ।
 कल्याणैकमहोदधेर्जिनपतेः सद्भक्तिरोमाञ्चितः
 पूजां गन्धवतीं करोमि नितरां स्वर्गापवर्गेच्छया ॥१॥ गन्धपूजा ॥
 मन्दारैः सिन्धुवारैः सुरभिमतदलैः पारिजातैरशोकैः
 पुन्नागैर्नागकुन्दैर्विचकिलबकुलैश्चम्पकैर्जातिपत्रैः ।
 कल्हारैः काञ्चनारैः सुरभिसुमनसैर्गन्धलुब्धालिश्लिष्टै(?)—
 र्भक्त्या पादारविन्दं भवभयमथनं पूजयामो जिनस्य ॥२॥ पुष्पपूजा ॥
 सद्बन्धद्रविणप्रयोगरचिता(तं) स्वर्गप्रियं चूर्णितं
 सत्कृष्णागुरुकुन्दुरुष्कसहितं वह्नौ परिक्षेपितम् ।
 गन्धोत्कर्षविलुब्धषट्पदकुलव्यालोलधूमोत्करं
 धूपं तीर्थकृतः प्रमोदवसतेरुद्धाहयाम्यादरात् ॥३॥ धूपपूजा ॥
 सच्छुभ्रैः कान्तिमद्भिः शशिकरनिकरोद्भासिभिर्दुग्धवर्णै-
 र्गन्धाढ्यैरग्रपूर्णैर्मधुलिहपटलोद्भ्रान्तिज्ञात्काररम्यैः ।
 अन्तःसारैः पवित्रैर्जननयनमनोहारिभिः पावनात्मा
 कुर्वेऽहं लोकबन्धोः क्रमकमलपुरस्तन्दुलैः स्वस्तिकाद्यम् ॥४॥ अक्षतपूजा ॥
 सद्बन्धोद्भुरसर्पिषा परिमितं पक्वं नवान्नं परं
 पक्वान्नं परमान्नखण्डसहितं दध्याज्यदुग्धैर्युतम् ।
 भक्त्या तीर्थपतेर्जिनस्य पुरतो नैवेद्यमत्यद्भुतं
 सर्वोपद्रवहारि विस्मयकरं यच्छामहे(?) श्रेयसे ॥५॥ नैवेद्यपूजा ॥
 स्वर्णादेयैः सरै(रे?)वैः सुरभिसुमनसैर्वासितैः कान्तिमद्भि-
 र्दुग्धाम्भोधिप्रसूतैः विधुकरधवलैः पावनैः स्वच्छशीतैः ।
 शस्वल्लोकैकभर्तुः क्रमकमलपुरो वारिभिः पूरयित्वा
 हैमं कुम्भं विधास्ये स्मितकमलमुखोद्भासितं भूरिशोभम् ॥६॥ जलपूजा ॥
 सच्छ्रीकान् स्वर्णवर्णान् बहलपरिमलालीढमत्तालिमालान्
 सद्यो वृक्षप्रमुक्तान् सरसरसभृतान् वृत्तवृन्तोपयुक्तान् ।

अव्यङ्गान् पत्रपूर्णान् विविधसुरवधूतहस्तान् मनोज्ञान्
भक्त्या लोकैकभर्तुः क्रमयुगलपुरो दौकयामः फलादीन् ॥७॥ फलपूजा ॥
मिथ्यात्वध्वान्तराशेर्नवतरणिभं श्रेयसां धाम चित्रं
मित्रं सन्मुक्तिलक्ष्म्यास्तरुणमणिशिखासोदरं भाप्रभूतम् ।
रम्यं विश्वैकभर्तुश्चरणयुगपुरः प्राज्यपूर्णं मनोज्ञं
संसाराम्भोधिभीताः परमविनयतो बोधयामः प्रदीपम् ॥८॥ दीपपूजा ॥

पूजाष्टकवृत्तानि ॥

□

(३)

श्रीनवग्रहाह्वाननम् ॥

ॐ तरुणोग्रतरकरविसरप्राग्भारप्रहि(ह)ताशेषदोषतमस्काण्डाडम्बरं विविधनमदमर-
मुकुटतटकोटिहठघटितसुखसद्गपदपद्मपीठलुठन्मन्दारपुष्पप्रकरं जिनाभिषेकोत्सवे
सूर्यदेवमाह्वानये ॥१॥

ॐ अमितहरहसितधनदुग्धदधिपिण्डनवशङ्खवरहंसमणिहारनवतारसुरश(स)रित्क्ल्लोल-
सद्यशःप्रसरसोदरं निस्सीमपवित्रचित्रनक्षत्रमण्डलीपुरस्सरखेचराधीश्वरं शिशिरमयूषं
जिनाभिषेकोत्सवे चन्द्रदेवमाह्वानये ॥२॥

ॐ वरदरदजपकुसुमबन्धूकर्किकिल्लिनवकुसुमसिन्दूरसन्ध्याभ्रतडिल्लेखासमान-
स्फुरदनलक्रूरनेत्रज्वलदनलज्वालाजालजटिलं रक्तालङ्कारं दरदलितपद्ममणि-
किरणप्रवालचञ्चत्करकमलकलिताऽक्षमालकमण्डलुं जिनाभिषेकोत्सवे
मङ्गलदेवमाह्वानये ॥३॥

ॐ प्रवरसिद्धगन्धर्वामरखचरकिन्नेन्द्रेन्द्रनमदमरशिरः स्रस्तामन्दमन्दारमकरन्दलुब्ध-
मत्तालिकुललुठितपादपीठस्थलं नाशापुटोभर्यात(?)प्रदत्तपवित्रनेत्रेन्दीवर-
सरोजासनस्थाङ्गीकृतज्ञानमुद्रोत्तरयोगीन्द्रं जिनाभिषेकोत्सवे बुधदेवमाह्वानये ॥४॥

ॐ प्रवरप्रणतसुरविसरशिरोरत्नसंघट्टघृष्टचरणनखकिरणनिकरविरचितेन्द्राखण्डकोदण्डं

विविधबुधप्रभाप्रध्वस्तास्तोक्तमश्वक्रं स्वर्णवर्णप्रभापूर्णत्रिविष्टपं कमण्डल्वक्षमालोपेतं
जिनाभिषेकोत्सवे बृहस्पतिदेवमाह्वानये ॥५॥

ॐ शरदभ्रशुभ्राभ्रोदरशशधरकरनिकरसोदारहारनीहारक्षीरनीरडिण्डीरकाशपुष्प-
प्रकाशसंकाशयशःप्रसरसोदरं अनेकदक्षयक्षरक्ष[कीना]शाक्षौहिणीनमदखिल-
मौलिमालालङ्कृतचारुचरणयुग्मं शुभ्रनेपथ्यं जिनाभिषेकोत्सवे शुक्रमाह्वानये ॥६॥

ॐ सजलजलदनीलालिपटलगवलघनकज्जलतमालश्यामलं करतलपरिकलित-
चण्डाखण्डलोहदण्डाघातघातितसकलविश्वान्तर्वर्त्तिप्राणिचक्रं रक्तान्तर्वक्रोग्रक्रूरनेत्रं
जिनाभिषेकोत्सवे शनैश्चरदेवमाह्वानये ॥७॥

ॐ सजलजलधराटोपदोषातमस्तोमभ्रमद्भ्रमरसोदरं अभिनवेन्दुकलाकोटिविकट-
नतोन्नतदंष्ट्राकरालव्यात्तवक्त्रवि_[जि]ह्वा(?)गलल्लोललालानिकरं जिना-
भिषेकोत्सवे राहुदेवमाह्वानये ॥८॥

ॐ कृशानो _ _ष्टा(?)लिव्यालगवलाञ्जनमरकतेन्द्रनीलहरगलतमालध्वान्तव्यूहप्रतिमं
कालिन्दीपयःसोदरोदारभुजगेन्द्रस्फारफणातपत्रं चलनूपुरारावकिङ्किणीरवोत्ताल-
व्याकुलितासुरसुन्दरीवृन्दवन्दितोदारस्फारचरणपीठं मेचकाम्बराभरणभूषितविग्रहं
जिनाभिषेकोत्सवे केतुदेवमाह्वानये ॥९॥

इति नवग्रहाह्वाननम् ॥

* * *

અહો, વર બોલિ

— સં. વિજયશીલચન્દ્રસૂરિ

આ એક વિલક્ષણ રચના છે. તેમાં છૂટા છૂટા ૧૬ શ્લોકો છે — એક જ છન્દમાં, અને તે શ્લોકોમાં વિષય પરત્વે કોઈ એકસૂત્રતા નથી. દરેક શ્લોક પછી તેનો અર્થ કે વિસ્તરાર્થ લખવામાં આવેલ છે, તેનો પ્રારંભ “અહો વર” એવા શબ્દોથી થાય છે. તેમજ આ રચનાનો છેડો “અહો વરબોલિ” એવા શબ્દોથી આવે છે. એટલે આને તેજ નામ/શીર્ષક આપ્યું છે. ૧૫મા સૈકામાં લખાયેલા જણાતા ૩ હ.લિ. પત્રોમાં આલેખાયેલ આ રચનાના કર્તા કોણ તે જાણી શકાય તેમ નથી. પરંતુ લગભગ દરેક શ્લોકના વિવરણમાં “અમ્હારફ કુલિ” એવો પ્રયોગ જોવા મળે છે તે પરથી કોઈ વિદ્વાન શ્રાવક-ગૃહસ્થની આ રચના હોય તેમ લાગે છે.

શ્લોક ક્ર. ૧, ૨, ૧૧માં આદિનાથની સ્તુતિ છે, તે પછી શત્રુઙ્ગયમળન આદિનાથની; ૩માં શ્રી દેવસુન્દરસૂરિગુરુની; ૪, ૧૦, ૧૩માં નવકારમન્ત્રની; ૫, ૮, ૧૫માં સોમસુન્દરસૂરિની; ૬, ૭ માં સામાન્ય જિનની; ૯ માં ભરત ચક્રવર્તીની; ૧૨માં પાર્શ્વનાથની; ૧૪માં ગૌતમસ્વામીની; અને ૧૬માં મહમ્મદ પાદશાહની સ્તુતિ થઈ છે.

પ્રથમ શ્લોકમાં જ ‘કુલેઽસ્મદીયે-અમ્હારફ કુલિ’ પદ છે, જે સર્વત્ર સમજી લેવાનું છે. શ્લોકમાં ભલે આદિનાથનું જ નામ છે, પણ વિવરણમાં આદિનાથ-શાન્તિનાથ-નેમિનાથ-પાર્શ્વનાથ-વર્ધમાન એ પાંચે જિનનાં નામો મંજૂલરૂપે ગુંથાયાં છે. તેમાં શત્રુઙ્ગય, રૈવતક, ઝીરાપલ્લીના ઉલ્લેખ ધ્યાનાર્હ છે. એ જ રીતે બીજા શ્લોકના અર્થમાં પણ શત્રુઙ્ગયમળન યુગાદિદેવ અને ગિરિનારતીર્થે નેમિનાથનો ઉલ્લેખ થયો છે. શ્લોક ૩માં દેવસુન્દરસૂરિ માટે “અમ્હારા કુલિ ક્રમાગત ગુરુ” લેખે ઓઢાવવામાં આવ્યા છે. અર્થમાં તેમને માટે લખાયેલાં વિશેષણો ગૌરવાસ્પદ છે, તો સાથે જ્ઞાન-સાગરસૂરિનું પણ નામ લખ્યું છે.

પાંચમો શ્લોક સોમસુન્દરસૂરિની સ્તુતિરૂપ હોવા છતાં, તેના અર્થમાં દેવસુન્દરસૂરિનો ઉલ્લેખ તેમજ પોતાના ત્રણ આચાર્યશિષ્યો સાથે સોમસુન્દરસૂરિનો ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે. વિશેષણોમાં ભક્તિ છલકાય છે. ૮મા તથા ૧૫મા શ્લોકોમાં પણ વિશેષણો વડે ગુરુવર્ણન ભક્તિપ્રદ છે.

૯મા શ્લોકમાં ભરતેશ્વરની સ્તુતિ કરી છે તેના અર્થમાં શાસ્ત્રોમાં વર્ણવેલી ચક્રવર્તીની ઋદ્ધિનું આંકડા-સમેત વર્ણન બહુ રસપ્રદ જણાય છે.

૧૬મો શ્લોક ઐતિહાસિક છે. તેમાં ગુજરાતના તત્કાલીન સુરત્રાણ-સુલતાન અહમદશાહ (અમદાવાદનો સ્થાપક)ના પુત્ર સુરત્રાણ મહમ્મદશાહ (સં. ૧૪૮૯-૧૫૦૭)નું ગુણવર્ણન થયું છે. તેનું વિવરણ ખૂબ વિસ્તારથી લખાયું છે.

શાહના વર્ણન પરથી લાગે છે કે તે યુદ્ધરૂઢ ગુણિયલ હોવો જોઈએ. અતિશયોક્તિ તો થતી જ હોય, છતાં તે ગાઢી નાઢ્યા પછીયે શાહના કેટલાક મહત્ત્વના ગુણો વિષે આમાંથી જાણકારી તો મળે જ. હાથીના, અશ્વના પ્રકાર તથા પાયદળમાં સમાવિષ્ટ વિવિધ જાતિ-જ્ઞાતિના મનુષ્ય-સૈનિકોના પ્રકારનું વર્ણન પણ નોંધપાત્ર છે. ૩૬ રાજકુલના વિવેચનમાં પૌરાણિક-ઐતિહાસિક અનેક વંશોનાં નામો તેમજ અનેક (૮૪) જ્ઞાતિનાં નામો ખૂબ રસપ્રદ જાણકારી આપી જાય છે.

શાહના શાસનનાં મુખ્ય કેન્દ્રભૂત નગરો — અણહિલવાડ પાટણ, અહમ્મદાવાદ તથા ધંધાયત — એ ત્રણના ઉલ્લેખથી તે નગરોની મહત્તા પણ સમજાય છે.

પાદશાહ બધા ધર્મો-દર્શનો પ્રતિ સમદૃષ્ટિ ધરાવતો હતો તે મુદ્દામાં છાંદસદર્શનોનાં નામ તથા તેમાં કયા કયા ધર્મ-પંથોનો સમાવેશ થાય છે તેનું વિસ્તૃત બયાન આપણને નવી જાણકારી તો આપે જ છે, ઉપરાંત આપણી જિજ્ઞાસાવૃત્તિને ઉત્તેજિત પણ કરે છે.

અનુમાન થઈ શકે કે સોમસુન્દરગુરુના તેમજ સુલતાન મહમ્મદશાહના સત્તાકાળ દરમ્યાન જ આ રચના આલેખાઈ હોવી જોઈએ.

આ પ્રતિની જેરોક્ષ વિદ્વદ્વર મુનિ-મિત્ર શ્રીધુરન્ધરવિજયજી તરફથી પ્રાપ્ત થયેલ છે. તે માટે તેમના પ્રતિ કૃતજ્ઞતા વ્યક્ત કરું છું.

*

શત્રુઙ્ગયક્ષોણિધરાવતંસઃ શ્રીઆદિનાથઃ સુરરાજસેવ્યઃ ।

લોકત્રયીવાઞ્છિતકલ્પવૃક્ષઃ કુલેઽસ્મદીયે શિવતાતિરસ્તુ ॥૧॥

અહો, શ્રીશત્રુઙ્ગયમહાતીર્થશિખરમુકુટાયમાન ચતુર્વિંશતિશયવિરાજમાન સકલસુરાસુરેશ્વરસંસેવ્યમાન ભવ્યજનમનોરથપૂરણકલ્પદ્રુમસમાન વિમલકેવલજ્ઞાન-વિલોકિતસકલલોકાલોકસંબંધિસમસ્તવસ્તુસ્વભાવ શ્રીઆદિનાથ, વિશ્વત્રયશાન્તિ-કારક સંસારસમુદ્રતારક શ્રીશાન્તિનાથ, રૈવતકાચલમૌલિશેખરસમાન સર્વાતિશય-નિધાન યાદવકુલતિલક શ્રીનેમિનાથ, સર્વમનોવાંછિતદાયક શ્રી ઝીરાપલ્લી-પ્રમુખતીર્થનાયક શ્રીપાર્શ્વનાથ, દિવ્યકેવલજ્ઞાનભાસ્કર શ્રીવર્ધમાનપ્રમુખ

चतुर्विंशतितीर्थकरदेव, भुक्तिमुक्तिप्रदायक कल्याणमालामहोत्सवमहोदय महानन्दकारक, अम्हारइ कुलि पूजनीय अर्चनीय आराध्य जयवंता वर्तई ॥१॥ अहोशालिक० ॥

शत्रुञ्जये श्रीजिनमादिदेवं सुरासुरालीकृतपादसेवम् ।

कल्याणमालाकरणैकदक्षं भो वर्णा यामी]हितकल्पवृक्षम् ॥२॥

अहो, वरश्रीशत्रुञ्जयतीर्थमण्डन सकलाशिवखण्डन चउसठि देवेन्द्र-सेवितपद संप्राप्तपरमपद अनन्तसुखकारक युगलाधर्मनिवारण श्रीनाभिनृपनन्दन महीवलयमण्डन पञ्चशतधनुषमान उत्पन्नदिव्यकेवलज्ञान भवभयत्रायक त्रिभुवननायक देवाधिदेव इसिउ श्रीयुगादिदेव, अनइ श्रीगिरनारतीर्थ आबालब्रह्मचारि केवलज्ञानलक्ष्मीसनाथु भगवंतु श्रीनेमिनाथ वर्णवी तउ शोभइ ॥२ अहो० ॥

श्रीमत्तपागणनभोऽङ्गणसूर्यकल्या विश्वोत्तमैर्गुणगणैः सकलैरनल्पाः ।

श्रीदेवसुन्दरमुनीश्वरनामधेया वर्ण्यास्त्वया सपदि सूरिवरा मदीयाः ॥३॥

अहो वर अम्हारा कुलि क्रमागत गुरु वर्णवि । किंसा छइ ? जि गुरु श्रीतपागच्छगणनभोमणि सुविहितचक्रचूडामणि दुःकरतपोविधायक पंचविधा-चारप्रतिपालक छत्रीससूरिगुणसहित मोहरहित संयमश्रीलतावाल मिथ्यात्वकन्दकुद्दाल सर्वोत्तमगुणराजमान युगप्रधानसमान श्रीसोमतिलकपट्टपूर्वाचलतरणि निर्ममशिरोमणि भविककुम(मु)दराज श्रीतपागच्छाधिराज प्रजा(ज्ञा?)पराभूतसुरसूरि भट्टारक श्रीदेवसुन्दरसूरि, तत्पट्टालङ्कार(ङ्कर)ण श्रीज्ञानसागरसूरि प्रमुख सकलपरिवार-सहित अम्हारइ कुलि-क्रमागत सुगुरु वर्णवी तउ शोभइ ॥१ अहो० ॥

मन्त्राधिराजं प्रवरप्रभावं संसारवारांनिधिवर्यनावम् ।

सिद्धान्तसारं परमेष्ठिमन्त्रं त्वं वर्णयोज्जासितकर्मतन्त्रम् ॥१॥ ४

अहो वर श्रीनउकार महामन्त्र वर्णवि । किंसिउ छइ ति ? जु महामन्त्र समस्त मन्त्रमाहि मन्त्राधिराज नाश(शि)ताशेषदोषसमाज महिमा अपार सकलसिद्धान्तसार संसारोदधिप्रवहण अष्टकर्मविहंडण पांच पद आठ संपद अधिकार अठसठि अक्षरोच्चार श्रीपरमेष्ठिनमस्कार वर्णवी तउ शोभइ ॥१॥

श्रीचन्द्रगच्छगुरुमानसराजहंस ! चारित्रपात्र ! वरसूरिशिरोवतंस ! ।

श्रीसोमसुन्दरगुरुः कलिकालसर्व-विद्यास्पदं विजयते जितवादिदेवम् ॥१॥ ५

अहो वरश्रीचन्द्रगच्छ-सरोवर-राजहंस सकलसुविहितसूरिशिरोवतंस पवित्र-चारित्रपात्र सर्वलक्षणालंकृतगात्र सर्वविद्यालंकार श्रीगौतमावतार अभङ्गगुरुभाग्याभोग श्रीदेवसुन्दरसूरि, कमलाशृङ्गारहार श्रीमुनिसुन्दरसूरि-श्रीजयचन्द्रसूरि-श्रीजिनसुन्दरसूरि प्रमुख बहुपरिवारपरिवृत सर्वगुणनिधान युगप्रधानसमान श्रीसोमसुन्दरसूरि गणधर अम्हारइ कुलि गोत्रि आराध्यमान जयवंता वर्तई ॥१॥

नरेन्द्रदेवेन्द्रकृतांहिसेवः संवर्ण्यतां श्रीजिन एव देवः ।

विभूषितो योऽतिशयैरशेषैर्विर्वर्जितोऽष्टादशभिश्च दोषैः ॥१॥ ६

अहो वर श्रीजिनदेवता वर्णवि । किंसिउ छइ ? जु परमेश्वर सुरासुर-नरेन्द्रविहितसेव देवाधिदेव चउत्रीसअतिशययुक्ति(क्त) पांत्रीसवचनगुणसंयुक्त अष्टादशदोषअदूषित अष्टमहाप्रातिहार्यविभूषित नवग्रहसेवितपदकमल निर्धौतन-पापमल परिनष्टजन्मजरामरण विश्वत्रयशरण छत्रत्रयविराहि(जि)त वेदादिसर्वशास्त्र-कथित संसारसमुद्रतारक अरिहंतभट्टारक जगत्त्रयशिरोमणि शोभइ ॥१॥

विमलकेवलकेलिनिकेतनं परमनिर्वृतिशर्मनिबन्धनम् ।

नमत तीर्थकरं जिननायकं विपुलमङ्गलकामितदायकम् ॥१॥ ७

अहो वर सकलकेवलज्ञानविलोकितलोकालोक अनन्तलक्ष्मीशृङ्गारहार संसारसागरतारणतरण्डवर चउत्रीसदिव्यातिशयसनाथ अटारमहादोषक्षयकारक कल्याणमङ्गलमहोत्सवादायक श्रीचउवीस तीर्थकर अरिहंत देवाधिदेव विहितत्रि-भुवनसेव अम्हारइ कुलि गोत्रि आराधीता पूजीता जयवंता वर्तई ॥१॥

कल्याणवल्लिजलवाहसुनामधेया लोकोत्तरोल(ल्ल)सदभुं(भ)ङ्गुरु(र)-
भागधेयाः ।

श्रीसोमसुन्दरयतिप्रथिताभिधाना अस्मत्कुले किल जयन्ति युगप्रधानाः ॥१॥ ८

अहो वर अम्हारइ कुलि अतिशयनिधान सकलकल्याणवल्लिपल्ल-वनमेघसमानु श्रीसिद्धान्तक्षीरसागरपण्यसावधान वादिमतंगजभञ्जनपञ्चाननोपमान युगप्रधान महिमानिधान तपोगच्छमण्डन सुविहितशिरोमणि अम्हारइ कुलि श्रीसोमसुन्दरसूरि गणधरसमान आराधीता जयवंता वर्तई ॥१॥

वरतुरङ्गमहस्तिघटाविभुः सुभटकोटिनिषेव(वि)तसन्निधिः ।

ऋषभदेव-सुमङ्गलयोः सुतो विजयते भरतेश्वरभूपतिः ॥१॥ ९

अहो वर चउरासीलक्ष हस्ती, चउरासी लक्ष तुरङ्गम, चउरासीलक्ष रथ, छण्णू कोडि गाम, बहुतरि लक्ष पत्तन, छत्रीस लक्ष वेलाउल, त्रीस सहस्र राजधानी, बहुतरि सहस्र वेश, एकवीस सहस्र संनिवेश, बहुतरि सहस्र नगर, बत्रीस सहस्र अयोध्यासमान नगरी, चउसट्टि सहस्र अन्तःपुरी, सवालक्ष वाराङ्गना, बत्रीस सहस्र मुकुटबद्ध राय, सोल सहस्र यक्ष, नव निधान, चऊद रत्न, बत्रीस सहस्र कुलाङ्गना, बत्रीस भेदि नाटक, त्रिणि सइं साठि सूपकार, सोल सहस्र क्षेत्र, उगण सहस्र उद्यानवन, नवाणू सहस्र द्रोण, चउरासी लक्ष तराल, चउरासी लक्ष सूत्रधार, सात कोडि कौटम्बिक, चऊद सहस्र अमात्य, सवा कोटि व्यापारिया, बत्रीस कोडि कुल, चऊद सहस्र मन्त्रीश्वर, सोल सहस्र म्लेच्छ राजा, चउवीस सहस्र मटम्ब, चऊद सहस्र संबोधत (सम्बाधन?), चऊद सहस्र जलपथ, चऊद सहस्र द्वीप, चउवीस सहस्र कटक, -तणउं ऐश्वर्य पालइ । समस्त अन्याय अनुयुक्ति टालइं । श्रीयुगादिदेवकुलावतंस, देवीसुमङ्गला-कुक्षसरोवरराजहंस, चउरासीपूर्वलक्ष आयुः, पांचसइ धनुषप्रमाणशरीरिया(आ)दर्शभुवनमाहि केवलज्ञान ऊपार्जी अनन्तसौख्य मोक्ष पहतउ, इसिउ श्रीभरतेश्वर प्रथम चक्रवर्ती वर्णवी तउ शोभइ ॥१॥

असङ्ख्यदुःखोपशमैकहेतु-रपारसंसारपयोधिसेतुः ।

मन्त्राधिराजोऽस्तु जनेष्टकामा-वाप्तेः करः श्रीपरमेष्ठिनामा ॥१॥ १०

अहो० असंख्यभवे(वो)पार्जितपापपङ्कनिर्नाशनप्रचण्ड संसारसमुद्रपतित-भव्यजीवसमुद्धरणसंतुदण्ड(?), भक्तिमुक्तिप्रदायक समस्तविद्यामन्त्रदायक विघ्नव्रातहर समस्तमनोवाञ्छितकर श्रीपञ्चपरमेष्ठिमहामन्त्र नवकार अम्हारइ कुलि ध्याई तउ शोभइ ॥१॥

शत्रुञ्जयक्षोणिधरावतंसः समस्तयोगीन्द्रकृतप्रशंसः ।

विश्वत्रयीमानसराजहंसः श्रीनाभिसूनुस्तनुतां शिवं वः ॥१॥ ११

अहो वर श्रीशत्रुञ्जयतीर्थविभूषण विगतदूषण सकलयोगीन्द्रध्येयपदकमल प्रक्षालितपापमल प्रथमतीर्थङ्कर श्रीआदिश्वर सकलकल्याणकर अम्हारइ कुलि परमदेवता आराध्यमान जयवंता वर्तइं ॥१॥

कल्याणमालाकरणैकदक्षः श्रीपार्श्वनाथः कृति(त)विश्वरक्षः ।

विशुद्धसद्धर्मपथप्रणेता नन्द्यात् स देवो दुरितापनेता ॥१॥ १२

अहो शालक सकलकल्याणमहोत्सवाभ्युदयदायक भवभयभीतजन्तुजात-रक्षाविधायक जीवदयामूलविशुद्धधर्ममार्गप्रकाशक सर्वदुरितव्रातविनाशक देवाधिदेव त्रैलोक्यविहितसेव गुणसनाथ श्रीपार्श्वनाथ अम्हारइ कुलि गोत्रि पूज्य ध्येय नमस्करणीय जयवंता वर्तइं ॥१॥

कल्याणकारी महिमावतारी सिद्धान्तचारी दुरितापहारी ।

संस्मर्यते श्रीपरमेष्ठिनामा मन्त्राधिराजो(जः) कुलयस्मदीये ॥१॥ १३

अहो वर श्रीसिद्धान्त वर्णवउं सार महिमा प्रभाव करी अपार सर्वमङ्गल-कारक सर्वभूतप्रेतप(पि)शाचदुष्टदोषनिवारक एवंविध पंचपरमेष्ठिमन्त्र वर्णवी तउ शोभइ ॥१॥

अतुलमङ्गलमण्डलदायकः सकललब्धिनदीजलदायकः ।

जयति गौतमसर्वगणाधिपः प्रबलविघ्नतमिश्रदिनाधिपः ॥१॥ १४

अहो शालिक अनेकि मंगलीकमालादायक सर्वलब्धिलहरीनदीदायक द्वादशाङ्गीसूत्रधारक छत्रीसगुणआधार सकलदुरितअन्तरायत्रासकर चऊदविद्याकर श्रीमहावीरप्रथमगणधर विश्वत्रयशिवङ्कर सर्वगच्छप्रथमगुरु निखिलपापहर श्रीगौतमस्वामि अष्ट महासिद्धि जेहनइं नामि अम्हारइं कुलि गोत्रि आराध्यता ध्यायीता वर्तइं ॥१॥

श्रीमत्तपागणनभोऽङ्गणभासुकल्याः सिद्धान्ततर्कसुविचारणचारुजल्पाः ।

वैराग्यमुख्यगुणलक्षधरा धरायां श्रीसोमसुन्दरवरा गुरवो जयन्ति ॥१॥ १५

अहो वर सकल सिद्धान्त तर्क काव्यतणा जाण लोकमाहि प्रमाण वादिदर्पखण्डन सर्वदर्शनमण्डन पंचमहाव्रतपालक षट्जीवसंसा(पा? भा?)लक पूर्वऋषिआचारपालक श्रीगौतमावतार विनिर्जितदुर्वारमार श्रीतपागच्छनायक भट्टारक प्रभु श्रीसोमसुन्दरसूरि अम्हारइ कुलि गोत्रि आराध्यमान जयवंता वर्तइं ॥१॥

गजैस्तुरङ्गैश्च पदातिवृन्दैः षट्त्रिंशता राजकुलैश्च सेव्यः ।

पाता प्रजानां विजयी विभाति भूपः सुरत्राणमहम्मदाहवः ॥१॥ १६

अहो शालक आसमुद्रान्त पृथिवीतणउ स्वामी मर्यादामयहर शरणागत-वज्रपञ्जर परनारीसहोदर रंढरावण सत्यप्रतिज्ञाहरिश्चन्द्र न्यायश्रीराम दानि विक्रमादित्य कलिकालकर्ण धनुर्वेदद्रोणाचार्य प्रकटप्रताप श्रीमहमदपातसाह ।

भद्रजाती मन्दजाती मृगजाती मिश्रजाती मदकल गजेन्द्रघटा, अनइ जात्य घोडा हरीडा नीलडा गोरडा कालुआ कीसोडा किहाडा रातडा सेराहा उराहा कुलाहा उकहा तेजी तोषार खुरासाणी सींधवा पारसी कांबोजां कानूजा काछेजा एवमादि तुरङ्गम घाट, अनइ खान खोजा मीर मलिक मलाम लांलिम खतीब सैद कादी हाबसी बलोची बंगाली दक्षिणी तिलंगा कान्हडा, अनइ प्रधान पोतदार मांडविया जामतिआ जवहरी साह सेठि पील बाणउतार चरवादार असलीजा बंदा टाक कायस्थ ब्रह्मक्षत्रिय, एवमादि चतुरंग कटक परिवारि परिवरिउ ।

अनइ सूर्यवंश सोमवंश यादववंश कदम्बवंश इक्ष्वाकुवंश चहुआणवंश सोलंकीवंश मोरियवंश सेलारवंश छिंदकवंश चाउडावंश पडिहारवंश लुब्धकवंश रावउडवंश शकवंश करटपालवंश चंदेलवंश गुहिलवंश गुहिलउत्रवंश पोतिकवंश मंकूआणवंश धान्यपालवंश राजपालवंश निकुम्भवंश दाधिकवंश कालुम्बकवंश हूणवंश कलंबवंश डोडवंश दिल्लवंश डाभीवंश हरिकरिवंश हरिसंचकवंश वागडीवंश धर्कटवंश — ए छत्रीस राजकुली, अनइ अनेराइ वाघेला झाला देवाला बोडा जाडेचा चूडासमा सोढा राठी काठी जेहनी [आण?] सदा नीपजावइ ।

अनइ जेह **श्रीमहम्मदपातसाहतणी** छत्रछाया विवेकनारायण **गूजरदेशा-**भरणि **श्रीअणहिल्लावडइ पाटणि**, **अहम्मदावादनगरि** अनइ **खंभायति** श्रीधर्मतणइ आगरि अनेरइ गामि नगरि ठामि ठामि चउरासी ज्ञाति महाजन आपणा आपणा कुलाचार सूधा व्यवहार अनइ सदाचार पालइ । अन्याय अयुक्ति टालइ । अनइ सुकृत संचइ । किसी कहीइ ? ते महाजनतणी चउरासी ज्ञाति सांभलि प्रतिपन्नउं —

पाली ज्ञाति श्रीश्रीमाली, प्रकटप्रताप पोरुआड, अरडकमल्ल उसवाल, भला दीसइ डीसावाल, डींङू हरसउरां वाग्घेरवाल, भांभू खंडोअड मेडतवाल, दाहिल सूरणा खण्डेरवाल, कथरउटिआ कोरंटावाल, सोध सोनी जाइल्लवाल, नागर अनइ नाणीवाल, खडायता अनइ पल्लीवाल, जालहरा वायडा अनइ चित्रवाल, छांचा कपोल अनइ पुक्खरवाल, जंबूसरा नागद्रहा सुहडवाल, मट्टेउरा करहिया अगरवाल, बांभ अछित्त अनइ अछित्तवाल, श्रीगुड अनइ गूजर

श्रीमाल, प्रो(?)धौ?)ढ अडालिजा मांडलिया गांभूआ मोढ लाडूअ श्रीमाली अनइ लाड जांगडां सोरठिआ पोरुआड नयम(?)रुस्तकी नरसिंघउरा, हालर पंचम अनइ काथउरांवाल, मीक कंबो अनइ तिसउरा तेलउटा(रा?) अष्टवर्गी बंधणउरा सिरखंडेरा, अनइ मेवाडा भोडियडा काट, अनइ जिणडा जेहराणा सोहरिया धाकडा मुहवरया भडिआ भूंगडिआ हूंबड नीमा, अनइ मडाहडा ब्राह्मणा वागडू चीत्रउडा वीघूमाथर, अनइ नाउरा पद्मावती काकलीआ णंदउरा मंडोरा, अनइ साचउरां गोलावाल, अनइ राजउरा लाडीसखा आउसखा चउसखा, एवमादि साढीबार ज्ञाति शाखा प्रशाखा ।

अनइ वली जेह **श्रीमहम्मदपातसाहतणी** सौम्यदृष्टि छइ दर्शन आपणा आपणा धर्मशास्त्र वाचइ, श्रीदेवगुरुतत्त्व राचइ, विद्याबलिं माचइ, पुण्यकर्म आचरइ चित्ति सांचइ । किसियां कहीइ ते छ दर्शन ? सांभलि —

जिम सरोवर [माहि] मानससर, जिम दातारमाहि जलधर, जिम समुद्रमाहि स्वयम्भूरमण, जिम धनवंतमाहि वैश्रमण, जिम तेजवंतमाहि सूर, जिम वाजित्रमाहि तूर, तिम सर्वदर्शनमाहि धर्मविद्यामहिमाकरी प्रधान **श्रीजैनदर्शन** जाणिवउं । जिहां निरतीचार चारित्रपात्र मलमलिनगात्र तपोधन-तपोधना **श्रीवयरस्वामितणी** शाखइ, छ जीवनिकाय राखइ, दयामूल धर्म भाषइ, सर्व आरम्भ पाखइ, मोक्षनउ मार्ग दाखइ । अनइ जिहां श्रावक-श्राविका श्रीवीतरागदेव भजइ, आरम्भ करतां चित्ति धूजइ, सूधउं धर्मतत्त्व बूझइ, मिथ्यात्व म मूंझइ । तिहां वली हवडा गंगाजलनिर्मलज्ञानक्रियानिधान सर्वगच्छप्रधान अतुच्छ **श्रीतपागच्छ** विशेषि दीपइ, कलिकश्मलित छीपइ । अनइ अनेराइ संप्रति चऊदसिया पूनमिया वडगच्छा खरतर मलधार आंचलिया आगमिया आ(ना?)गउरिआ पीपलिआ मडाहडा देहगती (?) ब्रह्मणा विद्याधर थिराद्रा नायला नाणावाल चित्रावाल कोरंटावाल उसवाला एवमादिक घणा गच्छ गच्छान्तर मिथ्यात्व उथापइ श्रीजिनधर्म थापइ ।

तथा बीजइ दर्शनि **नैयायिक** कपाली घंटाला पाहू केदारपुत्र आयरियमढ वीपतीआणा एवमादि भेदि । त्रीजइ दर्शनि **सांख्य** भरडा भगवंत त्रिदंडिआ मूनी कवि कूडारा एवमादि भेद । चउथइ दर्शनि **बौद्ध** सातघडिया दगडा डागुरा भांड पावइआ गरोडा वासबेटिया एवमादि भेद । पां[चमइ] द[र्श]नि

વૈશેષિક બ્રાહ્મણ આવસ્તિયા અગ્નિહોત્રિઆ દીક્ષિત જાની દુવે ત્રિવાડી વ્યાસ જોસી પળિડત બડૂઆ એવમાદિભેદ । છઠઈ દર્શનિ **નાસ્તિક** જોગી હરમેખલિઆ ઇન્દ્રજાલિઆ નાગમતિઆ તોતલમતિઆ ગોગામતિઆ ધનવંતરિઆ નોરસિઆ ધાતુર્વાદિયા એવમાદિ ભેદ-પ્રભેદ બહુલ છ દર્શન કહીઈ ।

અનઈ વલી જેહથી **શ્રીમહમ્મદ પાતસાહ**તણઈ રાજિ ચ્યારિ વર્ણ, નવ નારૂ, પાંચ કારૂ, એ અઢારઈ પ્રકૃતિ સદા સુખિત મુદમુદિત વસઈ, તે ઇસિડ રાજાધિરાજ સર્વ વઢરી જીપતડ, સૂર્યની પરિ તેજિ દીપતડ, **તુરુષ્ક**કુલમળ્ડન સોમતણી પરિ સૌમ્યદર્શન પ્રજા પ્રતિ પીહર સેવકસદાફલ **સુરત્રાણ શ્રીમ(અ)હમ્મદપાતસાહ** તણડ પુત્ર, સંગ્રામિ શૂર વીરાધિવીર **સુરત્રાણ શ્રીમહમ્મદપાતસાહ** વર્ણવી તડ શોભઈ ॥૧॥

અહો વરબોલિ ॥ ઇતિ શ્લોકઃ ॥

* * *

શ્રીસોમદેવસૂરિચિતઃ

ધરણવિહારસ્થ-યુગાદિદેવસ્તવઃ (સાવચૂરિઃ)

— સં. મુનિ ત્રૈલોક્યમળ્ડનવિજય

તપગચ્છપતિ શ્રીસોમસુન્દરસૂરિજીના શિષ્ય શ્રીસોમદેવસૂરિજી સમર્થ કવિ, વ્યાખ્યાનકાર અને વાદી હતા. મેવાડનરેશ રાણા કુંભાજી તેમની કાવ્યકલાથી, જૂનાગઢનો રા'મંડલિક તેમની સમસ્યાપૂર્તિની શીઘ્રતાથી તેમજ ચાંપાનેરનો રાજા જયસિંહ ચૌહાણ તેમના ઉપદેશસામર્થ્યથી પ્રભાવિત થઈને તેમને બહુમાનતા હતા. સોમદેવસૂરિને સુધાનન્દનસૂરિ, સુમતિસુન્દરસૂરિ, પં. નન્દીરત્નગણિ, પં. ચારિત્રહંસગણિ, પં. સિદ્ધાન્તસાગરગણિ, પં. રત્નસાગરગણિ, રત્નમળ્ડનસૂરિ વ. બહોળો શિષ્ય-પ્રશિષ્ય પરિવાર હતો. મહો. હેમહંસ ગણિના તેઓ વિદ્યાગુરુ હતા. સિદ્ધાન્તસ્તવ (-જિનપ્રભસૂરિ) અને યુષ્મદસ્મત્સ્તવ (-સોમસુન્દરસૂરિ) પર અવચૂરિઓ, કથામહોદધિ, ચતુર્વિંશતિ-જિનસ્તોત્ર વ. તેમની રચનાઓ છે.

સં. ૧૪૯૬માં રાણકપુરના ત્રૈલોક્યદીપક પ્રાસાદ - ધરણવિહારના પ્રતિષ્ઠા-મહોત્સવ વચ્ચે તેમની આચાર્યપદવી થઈ હતી. પ્રસ્તુત સ્તવ તે પ્રાસાદના જ મૂળનાયક શ્રીઆદિનાથની સ્તવનાસ્વરૂપ છે. કૃતિના અન્તે પુષ્પિકામાં તેમનો 'ઉપાધ્યાય' તરીકે ઉલ્લેખ હોવાથી આ સ્તવ પ્રાસાદની પ્રતિષ્ઠાપૂર્વે રચાયું હોય અને લખાયું હોય તેમ સમ્ભવે છે. કદાચ પ્રતિષ્ઠામહોત્સવ દરમિયાન જ આચાર્ય પદવી પૂર્વે તે રચાયું હોય અને લેખન વચ્ચે તેમનો રચનાકાળનો ઉપાધ્યાય તરીકેનો ઉલ્લેખ યથાવત્ રચાયો હોય તેમ પણ બની શકે.

૧ શ્લોકનું આ નાનકડું સ્તોત્ર યમક અને અનુપ્રાસને લીધે આહલાદક બન્યું છે. વ્યાકરણનું ઝૂંડું જ્ઞાન, શબ્દકોશોનું પરિશીલન અને કલ્પનાકૌશલ - આ બધાં વાનાં ભેગાં થાય તો જ આવાં કાવ્યો નીપજી શકે. કાવ્યના અન્તે કવિએ દીક્ષાગુરુ સોમસુન્દરસૂરિ અને વિદ્યાગુરુ 'કૃષ્ણસરસ્વતી' જયચન્દ્રસૂરિનાં નામ ગૂંથ્યાં છે. સ્તવ પર કોઈ અનામી વિદ્વજ્જને (પ્રાયઃ કર્તાના શિષ્યપરિવારમાંથી જ કોઈક હશે) અવચૂરિ લખી છે.

વચ્ચે મૂળ સ્તવ અને ફરતી ચાર બાજુ અવચૂરિ લખેલી પંચપાઠી પ્રત પરથી કાવ્યનું સમ્પાદન થયું છે. સંવેગહંસ ગણિ દ્વારા લિખિત આ પ્રત પૂજ્ય

ગુરુભગવન્ત આ. શ્રીવિજયશીલચન્દ્રસૂરિજી મ.ના અદ્ભુત સંગ્રહની છે.

પ્રતમાં એક બાજુ અવચૂરિ સહિત પ્રસ્તુત સ્તવ છે. અને બીજી તરફ અવચૂરિ સાથે ‘વિભાતિ યદ્વાસસ્તરુણાઽરુણારુણા’થી આરંભાતું સોમદેવસૂરિજી દ્વારા જ રચિત પાર્શ્વનાથ સયમક સ્તવન છે. આ સ્તવન સારાભાઈ મણિલાલ નવાબ દ્વારા પ્રકાશિત જૈનસ્તોત્રસંગ્રહ - ભાગ-૧માં મુદ્રિત છે. તેથી તે અત્રે પ્રકાશિત નથી કર્યું.

એક ખુલાસો જરૂરી લાગે છે કે પાર્શ્વનાથસયમકસ્તવન ઉપરોક્ત સંગ્રહમાં શ્રીસોમસુન્દરસૂરિજીના નામે છપાયું છે. સમ્ભવ છે કે સ્તવનના અન્તિમ પદ્યમાં સોમદેવસૂરિએ ગુરુભગવન્ત સોમસુન્દરસૂરિનો નામોલ્લેખ કર્યો હોવાથી આ ધારણા જન્મી હોય, પણ એ બરાબર નથી. વળી ‘૦નન્દશ્રીગુરુસોમસુન્દર૦’ એ પંક્તિમાં સોમસુન્દરસૂરિજીના નામ આગળ સ્પષ્ટ પળે ‘ગુરુ’ શબ્દ પ્રયોજાયો જ છે. કર્તા પોતે પોતાના નામ આગળ ‘ગુરુ’ શબ્દ મૂકે ખરા ? આવી જ અન્યથા ધારણા સોમસુન્દરસૂરિકૃત સ્તમ્ભનપાર્શ્વપંચ-વિંશતિકાના અન્તિમ પદ્યમાં કર્તાના ગુરુ દેવસુન્દરસૂરિનો નામોલ્લેખ જોઈને થઈ છે, અને એટલે ઉપરોક્ત સંગ્રહમાં એ સ્તવન દેવસુન્દરસૂરિના નામે મુદ્રિત થયું છે. આ અંગે અનુસન્ધાનના ૬૨મા અંકમાં ખુલાસો કરેલ છે.

અત્રે પ્રકાશિત થતું સ્તવન પણ આ પૂર્વે ‘નિર્ગન્થ’ સામયિકના ત્રીજા ખંડમાં ગુજરાતી વિભાગમાં (પૃ. ૧૭૩-૧૭૫) ‘૧૫મા સૈકાની બે અપ્રગટ રચનાઓ’ શીર્ષક હેઠળ મુનિ કૃતપુણ્યસાગર દ્વારા સમ્પાદિત થઈને ઉપરોક્ત પાર્શ્વનાથસયમક સ્તવન સાથે પ્રકાશિત થયું છે. સમ્પાદકે આધાર તરીકે રાખેલી પ્રત સં. ૧૫૧૩માં લખાઈ છે. અને તેમાં સોમદેવસૂરિના નામવાળી પુષ્પિકા સાથે અત્રે પ્રકાશિત થતું સ્તવન તથા ઉપરોક્ત પાર્શ્વનાથસયમકસ્તવન મૂળમાત્ર લખાયાં છે, અને તેથી ‘નિર્ગન્થ’માં તે મૂળમાત્ર જ પ્રકાશિત થયાં છે. અત્રે પ્રકાશિત થતી અવચૂરિ આ પૂર્વે અપ્રકાશિત હોવાથી અવચૂરિ સાથે સ્તવનનું પુનઃ પ્રકાશન યોગ્ય ધાર્યું છે.

*

ધરણવિહારસ્થ-શ્રીયુગાદિદેવસ્તવઃ (સાવચૂરિઃ)

સુષમાતિપુરાણપુરે, રાણપુરે શ્રીચતુર્મુખં પ્રણમન્ ।

પ્રથમજિનં સુકૃતાર્થી, સુકૃતાર્થીભવતિ કો ન જનઃ ॥૧॥

સુષમયા અતિક્રાન્તાનિ પુરાણપુરાણિ અયોધ્યાદીનિ યેન તસ્મિન્ ॥૧॥

ત્વયિ જનકદમ્બકાનન-કદમ્બકાનનઘનાઘનસમાન! ।

અદ્યાઽજનિમમ! દૃષ્ટે-ઽજનિ મમ દૃષ્ટેઃ સફલભાવઃ ॥૨॥

હે અજનિમમ!, જનિર્જન્મ, મમશબ્દેન મમતા ચ, તદુભયરહિતઃ । અજનિ

॥૨॥

કિઙ્કરમાનિબિડૌજસિ, નિવિડૌજસિ યસ્ત્વયીશ! ભક્તિપરઃ ।

તં સંવરરમણીયં, વરરમણીયં ભજેન્ન કિં મુક્તિઃ? ॥૩॥

કિઙ્કરમાત્માનં મન્યન્તે ભક્તતયા એવંવિધા બિડૌજસો યસ્મિન્ ॥૩॥

અવિરતમનઘનમજ્જન-ઘનમજ્જનતસ્તવાઽઽગમોર્મીષુ ।

જલધિવદુરુકમલાલય!, મલાલયઃ કૈર્ન મુચ્યન્તે ॥૪॥

અનઘા નમજ્જના યસ્ય । પક્ષે કમલં- જલમ્ ॥૪॥

તવ જગદાનન્દીશ્વર!, નન્દીશ્વરચૈત્યવિજયિનમિહૈત્ય ।

સુધિયોઽપ્યમુનિભાલય-મનિભાલયતઃ કથં મુધા ન જનુઃ ॥૫॥

જગદાનન્દયતીતિ શીલ ઈશ્વરઃ- સ્વામી, તસ્ય સમ્બોધનમ્ । ઇહ રાણપુરે, એત્ય- આગત્ય । નન્દીશ્વરચૈત્યાનામપિ કેવલચતુર્મુખાનાં ત્રિભૂમચતુર્મુખતયા વિજયિનમમુ તવાઽનિભાલય- નિરુપમગૃહં ચૈત્યમિત્યર્થઃ । અનિભાલયતઃ સુધિયોઽપિ કથં ન મુધા જનુઃ । અદ્ભુતતીર્થદર્શનફલં હિ જનુઃ, અદ્ભુતતીર્થાનામવધિશ્ચાઽયં તવાઽઽલય ઇત્યર્થઃ ॥૫॥

સ્વમસમસમુદયસદનં, સમુદય! સદનન્તેજસાં મન્યે ।

યદનઙ્ગનનમને નિજ-જનનમનેનિજમહં તવાઽઽદ્ય કૃતે ॥૬॥

સહ મુદા- હર્ષેણ વર્તતે યઃ સ અયો- ભાગ્યં, તસ્ય સદનમ્ ।

સદનન્તેજસાં- પ્રધાનાનન્તમહસાં હે સમુદય!, તેજઃશબ્દેનાઽત્ર પ્રભાવો ગ્રાહ્યઃ ।

“તેજસ્ત્વિટ્ત્રેતસો બલે નવનીતે પ્રભાવેઽગ્નૌ” ઇત્યનેકાર્થવચનાત્ । નિજજનનમ્

अनेनिजम् 'णिजुंकी शौचे' त्यस्य धातोर्ह्यस्तिनी-अमि रूपम् । पवित्रमकार्षमित्यर्थः ॥६॥

शिवमेलसज्ज! पावन!, लसज्जपावनविडम्बिनि शुचौ ते ।
पदनखमहे शलभतां, महेश! लभतां ममाऽघभरः ॥७॥

शिवस्य मेलो- मेलनं, तत्र हे सज्ज! । हे पावन! । शुचौ पवित्रे, पक्षेऽग्नौ । 'मह'शब्दोऽत्र तेजेऽर्थेऽकारान्तः । "महं च महसाद्युता"विति शब्दप्रभेदवचनात् ॥७॥

जगदपि धर्मधुरन्धर!, मधुरं धरणेन्द्र! गायति यशस्ते ।
चतुरास्यविभुविहारं, भुविहारं यद् ध्रुवं न्यास्थः ॥८॥

स्पष्टोऽयम् ॥८॥

श्रीसोमसुन्दरप्रभ!, दरप्रभग्नाङ्गितपितृजयचन्द्र! ।
इतिनुत! मामनु परमा-मनुपरमां वृषभ! शिवरमां देयाः ॥९॥

दरेण- बाह्याभ्यन्तरेण भयेन प्रभग्ना येऽङ्गिनस्तेषां तप्तेस्तापस्य जये चन्द्रो, "जले चन्द्रोऽ_काम्ययोः स्वर्णे सुधांशौ कपूरः" इत्यनेकार्थवचनात् - जलम् । शिष्टं स्पष्टम् ।

मामनु- लक्ष्यीकृत्य । परमां- प्रकृष्टाम् ॥९॥

॥ इति राणपुरस्तवावचूरिः ॥

इति श्रीचतुर्मुखश्रीधरणविहारशृङ्गारहार-श्रीयुगादिदेवस्तवः श्रीपरमगुरु-पुरन्दर-
श्रीसोमसुन्दरसूरिशिष्यमुख्य-महोपाध्यायनायक-श्रीसोमदेवगणिपादैर्विरचितः
सुधीभिर्भण्यमान आच[न्द्रा]र्कं नन्द्यात् ॥ लिखितः संवेगहंसगणिना ॥
शुभं भवतु लेखकपाठकयोः ॥ श्रीरस्तु ॥

* * *

श्रीजयचन्द्रसूरि-शिष्य-रचितं देलउलालञ्जर-ऋषभप्रभुस्तोत्रम्

— सं. अमृत पटेल

[श्रीसोमसुन्दरयुगना प्रगल्भ विद्वान् श्रमणो द्वारा रचायेलां स्तोत्रोनी छटा कंईक अनोखी ज होय छे. आ युगमां अटअटलां स्तोत्रो रचायां छे के सेंकडोनी संख्यामां प्रकाशित थवा छतां खूटतां ज नथी, नवां नवां मळये ज जाय छे. संस्कृत साहित्य जगत आ श्रमणोने कारणे केटलुं रळियात बन्युं छे ! प्रबल भक्तिमां ज्यारे ज्ञाननी शक्ति उमेराय त्यारे थती अभिव्यक्ति केटली मधुर होय छे ते तो आ स्तोत्रोना आस्वादको ज माणी शके !

प्रस्तुत स्तोत्र सोमसुन्दरसूरिजीना शिष्य श्रीजयचन्द्रसूरिजीना शिष्यनी रचना छे. २५ श्लोकोना आ स्तोत्रमां देलवाडास्थित श्रीआदिनाथनी स्तवना थई छे.

ला.द. विद्यामन्दिरनी नं. २९४४४/१ प्रत उपरथी पं. श्री अमृतभाई पटेल द्वारा आनुं लिप्यन्तरण-सम्पादन थयुं छे. मूळ प्रत के तेनी Xerox प्रतिना अभावे, शुद्धीकरणनी जरूरियात होवा छतां, यथामति सामान्य शुद्धीकरण ज शक्य बन्युं छे.]

*

कल्याणावलिवल्लरीवनसमुल्लासैकधाराधरं,
धर्मन्यायपथप्रथात्रिपथगाप्रालेयपृथ्वीधरम् ।
श्रीमद्देलउलालहवतीर्थवसुधाशृङ्गारचूडामणि,
स्तौमि श्रीऋषभप्रभुं त्रिभुवनाभीष्टार्थचिन्तामणिम् ॥१॥
आनन्त्यं बत केऽपि ते गुणगतं तुल्यं निगोदात्मना-
मानन्त्येन विदुर्वयं तु नयतोऽनन्तद्वयाऽनिष्ठितिम् ।
अंशोऽनन्ततमो व्रजेदिह गुणास्ते बिभ्रतेऽनेहसा-
ऽनन्तेनाऽपि तु वृद्धिमेव भुवनैरादीयमाना अपि ॥२॥
मन्ये देलउलाऽवनीवनघन! त्वत्कप्रभावेऽद्भुते,
विश्रामन्त्यणिमादिमा निरुपमाः सर्वा महासिद्धयः ।

नो चेद् विष्टपवाञ्छितार्थघटनव्यङ्ग्ये विभुत्वेऽप्यसा-
 वेतां मूर्तिमणीयसीमपि तवाऽध्यास्ते समस्तः कथम् ॥३॥
 श्रुत्वा देलउलाललाम! भगवन् नंधादिको ---द(?)
 भावि त्वन्महिमैर्कडिडिमडमत्कारं जगत्प्राङ्गणे ।
 अंधांकैकरचिल्लभानि(?) सुदृशां स्पर्द्धानुभानां(?) दिव-
 स्त्वामाराद्धमुपागमन् सुममिषात् तत्[सद?]गुणप्राप्तये ॥४॥
 श्रीनाभेय! भवाटवीभ्रममहातापच्छिदि त्वद्वपुः-
 कुण्डे मानवदेवदानवगणैर्नेत्राम्बुजार्घ्यं जलम् ।
 लावण्यामृतसञ्चयः प्रतिकलं पेपीयमानोऽपि नो
 यत् क्षीयेत तदत्र चित्रकलता नूनं जटा जृम्भते ॥५॥
 कुर्युः कर्मसमग्रमुग्रमनिशं मिथ्यादृशो दर्शनि-
 श्राद्धर्षि-क्षपकादयस्तनु तनु तेभ्यः क्रमाद् यावता ।
 सिद्धाः कर्ममुचः प्रभुः स च नयः स्यात् कर्मकृत् तद् ध्रुवं,
 यावान् जन्तुषु ते मते परिचयस्तावान् प्रभुत्वोदयः ॥६॥
 ध्यातारस्तव यद् भवन्ति सषदि छत्रस्फुरच्चामर-
 श्रेणीहेममहासनादिमहिमारूढाः किमेतन्नवम् ।
 यत्तेषामधिचित्तभूमि समवासार्षीः प्रभुस्तस्य च,
 छत्राद्यन्वयि सन्ततं जिनपतेः स्युः प्रातिहार्याणि यत् ॥७॥
 सान्द्रानन्दरसप्रणम्रशिरसः स्व-भू-भुवो भाविनो,
 जातास्त्वच्चरणारुणांशुनिचयैः श्राक् ताम्रचूडाः समे ।
 यज्जल्पन्ति च ते तदा तव नुतिं तत् सूचयन्ति ध्रुवं,
 मिथ्याभावविभावरीविरमणान्मुक्तिप्रभातागमम् ॥८॥
 पद्माभां दृशमन्धतां विबुधतां जाड्यं जगज्जैत्रतां,
 दैन्यं चेति नवं नवं बहुविधं भक्तेतरेषु क्रमात् ।
 तन्वाने भवतो महिम्नि विमदः प्राच्यस्वसर्गच्छिदा-
 लज्जातो विजयाय नाभिकुहरे धाता हरेर्लीनवान् ॥९॥
 युक्तं निष्प्रतिमप्रभावभवनस्नात्रोदकं तावकं,
 सद्यः सिद्धरमत्वमेति दधते यद् धातवोऽस्य ह्र(दु?)तम् ।

स्पर्शेणा(ना)ऽपि सुवर्णतां तनुमतां कृष्णादिरूपा अपि,
 स्वामिन्! किन्तु नवं भवन्ति यदि नो मुक्तामया अप्यमी ॥१०॥
 संसारार्णवलङ्घनक्षममहापक्षोऽन्तरायस्फुरद्-
 व्यालालीकवलीकृतेरविकलत्रैलोक्यरक्षाऽभयः ।
 युक्तं काश्यपगोत्रगौरव! परस्त्वं [स्वर्ण]कायः परं
 चित्रं यत्पुरुषोत्तमैर्निजहृदाऽऽमोदासदाप्यहसे ॥११॥
 यद्यप्यस्त्यधुनातमाऽत्र नितमामुद्यत्तमा दुःषमा,
 निद्रान्ति स्म चयात्मिका अपि मणीमन्त्रौषधद्वयदयः ।
 हंहो! विघ्नमलिम्लुचाश्चरत मा स्वैरं तथाऽपि प्रभु-
 र्यज्जागर्ति युगादिदेव! महिमा युष्माकमूष्मापहः ॥१२॥
 ध्यानोद्दामबलेन सौवचरणप्रासादमुद्राद्गुह्यै,
 रागद्वेषमहाद्रुमौ द्रुतमपि प्रोन्मूल्य यौ मूलतः ।
 शक्तिं तच्छिदमिच्छतां तनुमतां ज्ञीप्सुर्न्यधादंसयोः,
 स्पष्टं त्वत्कजटाजटाकपटतः कष्टं स भिन्द्यात् विभुः ॥१३॥
 यावत्केवललक्ष्मिपक्षमलदृशां स्वीकर्तुमुत्कण्ठितो,
 राधावेधमिवैष साधयति ते ध्यानं महानन्दभाक् ।
 एनं बाल्यकुमित्रवत् स्मरसुखास्तावत्क्षणात् क्षोभय-
 न्त्यध्यक्षं किमुपेक्षसे तत इमान् कारुण्यभूस्त्वं प्रभुः ॥१४॥
 किं रुष्टा ? वद, दृ(दु?)ष्ट पृच्छसि नु किं मूर्ध्ना सपत्नीं वहन् ?,
 मा लोकोक्तिषु देहि देवि! हृदयं देल्लुल(ल्ल?)के यत्प्रभोः ।
 स्नात्राम्भस्तदिदं समस्तसुखदं दध्वं तदाम्ये(मेऽ)प्यदः,
 श्रुत्वेतीशसतीवचस्त्वयि न कः शैवोऽपि सेवोत्सुकः ? ॥१५॥
 विश्वस्याऽप्युपकारकारणतया षड्दर्शनीवादिनः,
 सर्वे देलउलापुरे भगवतो भक्तौ विवादं जहुः ।
 तेषामत्र मुदा सदाऽपि युगपद् यात्रार्थमागच्छतां,
 नेतुः स्नात्रविधावहंप्रथमिकारूपस्त्रयं(स्त्वयं) दुस्तरः ॥१६॥
 हे रोषप्रमुखद्विषः! स्मृतिपथं प्राप्या कथा जाम्बुकी,
 सूत्रे भाविनि मा पुनर्विशत नः प्राग्वद् विशङ्कं हृदि ।

नो चेद् वः क्षितिरुद् भविष्यति यतो जागर्ति तत्राऽधुना,
 देवो युष्मदमन्दवृन्दकदलीकन्दैकदावानलः ॥१७॥
 मन्ये त्वच्चरणारविन्दयुगलस्याऽऽलिङ्गिभिः काञ्चना-
 म्भोजैर्नित्यनवत्वधारिभिरिदं चेतस्विनां सूच्यते ।
 यस्या (येऽस्य) प्रास्तजरं पदं प्रददतः सेवारसे व्यापृताः
 स्युस्तेषां न इव प्रणष्टजरसां नित्यं नवत्वस्थितिः ॥१८॥
 शक्तः सैव वरप्रदेश उचितं शोषाय दोषाम्बुधेः,
 सर्वासां समयः स एष समयः सम्पद्वधूनां युतौ ।
 मित्रत्वं च रवेरवैमि दिवसे तत्रैव सत्पात्रयं(?)
 ये दध्युः सहकारितां मम चिराशास्ये प्रभुप्रेक्षणे ॥१९॥
 त्वद्धर्मागममर्मवर्मघटनाभाजां भिदि प्राणिनां,
 प्रत्यूहाः प्रभवन्ति नाऽन्यस(म?)तिनां पुंसां किमत्राऽद्भुतम् ।
 त्वन्नामाऽपि रमापिकप्रणयिनी माकन्दमानन्दतः
 सत्त्वानां जपतां न ते हि निकटेऽप्यायान्ति दिव्या अपि ॥२०॥
 स्वाज्ञाछत्रतले निवेश्य विपुले मुक्ताकलापोज्ज्वलैः,
 संस्नाप्य प्रसरन्निजानणुचराः क्षीराब्धिनीरोच्चयैः ।
 चण्डालः कलिकाल एष निखिलक्षमापालमालाधुरि-
 ख्यातेनाऽद्य युगद्विजस्य भवता पङ्क्ताविहाऽध्यासितः ॥२१॥
 श्रीमद्देलउलावतंस! वृषभ! स्वः-कुम्भ-रत्न-द्रुमा-
 द्या द्वाषष्टनयाशयाद्यदि परं भिन्नार्थतां बिभ्रति ।
 इत्थं ये विदुरा न तेऽत्र विदुरावाञ्छावृषस्तत्परं
 श्रेयश्चाऽऽदिमनामतोऽपि हि परैर्वाञ्छाऽपि नाऽर्थैरपि ॥२२॥
 भ्रामं भ्रामं निकामं कपिचपलतया यत्तदोक्तः सुलोके,
 श्रान्तेव प्राच्यमुच्चैः क्षमयितुमिव वा स्वाङ्गजस्याऽपराधम् ।
 प्रायश्चित्तार्थिनीव क्वचिदपि यदि वाऽपायहेतुत्वभावा-
 न्नित्यं लक्ष्मीर्यदंही शरणमरचयत् स श्रिये नाभिभूर्वः ॥२३॥
 दैन्योक्त्या रोहणाद्रिः खरमुखरतरं पुष्करावर्तमेघा,
 वृक्षा वेलाविलम्बात् परिणतिविरसं चापि भद्रा गजेन्द्राः ।

व्यामोहाद्यैश्च किञ्चित् सुरभिसुरमुखा वाञ्छितानि प्रयच्छ-
 न्त्येतैर्भावैर्विना त्वं सदखिलफलदः कीर्त्यसे केन तुल्यः ॥२३॥
 उच्चै राज्यादिदानात् कलिकलुषमलक्षालनात् तामसाना-
 मुच्छेदाद् विघ्नभेदात् त्रिदशपतिकरस्पर्शनादर्शनस्य ।
 हेतुत्वात् सस्यसूर्याद्युदयफलपदस्वर्जनज्ञानभूत्वा-
 द्भते नाभेयदेव! प्रभुपदयुगलीगौरवं गौरवे हे ॥२४॥
 एवं श्रीगुरुसोमसुन्दरगुणस्तोमप्रशस्तो मया,
 भक्त्या श्रीमुनिसुन्दरत्वसुलभध्यानः किमप्यानुतः ।
 श्रेयः श्रीजयचन्द्रचारुयशसां दाता भवेन्मे सदा,
 पुष्याद्देलउलावतंसऋषभः सद्बोधिलाभोदयम् ॥२५॥

इति श्री युगादिदेवस्तवनम् ॥

* * *

पं. श्रीदेवधर्मगणिकृतं संस्कृतप्राकृतभाषानिबद्धं श्रीवृषभजिनस्तवनम्

— सं. अमृत पटेल

[पूर्वार्ध संस्कृत भाषामां अने उत्तरार्ध प्राकृतभाषामां धरावता ८+२ श्लोकोमां रचायेलुं आ स्तोत्र जयपुंढ्रसूरिजीना शिष्य पं. श्रीदेवधर्मगणिनी रचना छे. संस्कृतभाषामय तमाम पूर्वार्धो सळंग सामासिक पदो छे ते आ स्तोत्रनी विशिष्टता छे. स्तोत्र रसाळ अने भाववाही छे.]

लालभाई दलपतभाई विद्यामन्दिरनी हस्तप्रत नं. ४७९५३/१ परथी पं. श्री अमृतभाई पटले आ कृतिनी प्रतिलिपि करेली छे.]

*

सुरवरेशनरेशशिशोमणि-प्रकटसङ्घटितक्रमपङ्कजम् ।
पढमतित्थयरं रिसहेसरं, तह कहं थुणिमो मुणिमो जहा ॥१॥
विमलनाभिनरेशकुलाम्बर-प्रकटनैकविभाभरभासुर! ।
बहुभवज्जियकम्मतमोभरं, हण प्हो! भुवणिककपहायर! ॥२॥
जनमनःकुमुदाकरबोधन-प्रवणपार्वणचन्द्रसमानन! ।
तुह पलोयणओ मह माणसं, हरिससंभरियं जलही जहा ॥३॥
जगदनर्घ्यगुणप्रगुणैकधी-धनवशीकृतविश्वमनोरथ! ।
भुवणवच्छियकप्पतरो! सया, मह जिणेसर! देहि समीहियं ॥४॥
सदुपदेशसुधारसदूरिता-ऽखिलमहीतलदुःखदवानल! ।
तियसनाहनिसेविय! मे प्हो!, कुणसु दुगइ-दुक्खनिवारणं ॥५॥
शशिसुधारसकुन्दसमुज्ज्वल-स्फुटयशोविशदीकृतदिग्गज! ।
मह मणो वि तहा नणु तेण किं, न हु भवे गुरयाण [हु] संगओ ॥६॥
सुजननीमरुदेविसुधाभृतोदरसरोवरतामरसोपम! ।
तुह मुहे रिसहेस! पुणो पुणो, रमइ मे नयणं भमरोवमं ॥७॥
शमसुधारसपाननिराकृत-प्रबलमोहमहाविषविप्लव! ।
तयणु देहि प्हो! निरुवद्वं, सिवसुहं वसुहासुहदायग! ॥८॥

यः संस्कृतप्राकृतभाषया स्तवं, शत्रुञ्जयश्रीहृदयाधिपस्य ।
कण्ठे विधत्ते मणिमालिकोपमं, सदा शिवश्रीः श्रयति स्वयं तम् ॥९॥
इत्थं प्रभु श्रीजयपुण्ड्रसूरि-शिष्याणुना संस्तुतपादपद्मम् ।
श्रीनाभिराजेन्द्रकुलावतंसं, सुदेवो मुदे वोऽस्तु युगादिनाथः ॥१०॥
इति संस्कृतप्राकृतभाषानिबद्धं श्रीवृषभजिनस्तवनं पं. देवधर्मगणिकृतम् ॥

—X—

મુનિ શ્રીસાધુકીર્તિ-રચિત આષાઢભૂતિ-પ્રબંધ

— સં. અનિલા દલાલ

[આષાઢભૂતિનું કથાનક જૈન પરમ્પરામાં ઘણું પ્રસિદ્ધ છે. તે કથાનકને વિષયવસ્તુ બનાવતી અનેક રચનાઓ પણ ઉપલબ્ધ થાય છે. તેમાંથી એક રચના અત્રે પ્રકાશિત થઈ રહી છે.

પ્રસ્તુત રચના ચરતરગચ્છીય વાચક મતિવર્ધનની પરમ્પરામાં થયેલા દયાકલશના શિષ્ય સાધુકીર્તિ મુનિએ રચી છે. સંવત્ ૧૬૨૪ ની વિજયાદશમીના દિવસે યોગિણીપુરીમાં પ્રસ્તુત રચના થઈ છે. શ્રીમાલવંશીય પાપડગોત્રીય શાહ તેજપાલની વિનંતિથી આ કૃતિ રચાઈ હોવાનો કર્તાએ ઉલ્લેખ કર્યો છે.

કૃતિમાં દૂહા, ચતુષ્પદી, છપ્પય, ઘતા, અડિલ્લ, જૂલણા, સોરઠા જેવા અનેક છન્દો પ્રયોજાયા છે. કૃતિમાં ગુરુ અને આષાઢભૂતિ વચ્ચેનો તથા આષાઢભૂતિ અને નટપુત્રી વચ્ચેનો સંવાદ પ્રધાનપણે નિરૂપાયો છે. સમગ્રપણે જોતાં કૃતિ રસાઢ અને સૌષ્ઠવપૂર્ણ જણાય છે.

પ્રા. શ્રી અનિલાબહેન દલાલે પ્રારમ્ભિક પ્રયાસ હોવા છતાં, ઘણા પરિશ્રમપૂર્વક આ કૃતિ સમ્પાદિત કરીને મોકલી છે. તેઓએ જે પ્રત પરથી સમ્પાદન કર્યું હતું તે લા.દ. વિદ્યામન્દિરના હસ્તપ્રતભંડારની નં. ૪૭૨૮ વાઢી પ્રતની Xerox પણ સાથે મોકલી હતી, તેના આધારે યથાશક્ય સંશોધન કરીને અત્રે વાચના પ્રકાશિત કરી છે.]

*

ૐ નમઃ શ્રીજિનાય

॥ ઢાલ સિંધિની ॥

સુખનિધાનુ જિનવરુ મનિ ધ્યાઈ, અનુ સારદ સમરણિ લિઝ લાઈ;
ગાઈસુ ગુણ આષાઢ મુળીસર, જસુ ચરિત્ર સબ લોક સુખંકર... ૧
દાન સીલ તપ જપ મળ મોહઈ, વ્રત સુનીમ ભાવળ કરિ સોહઈ;
વળઈ કરઝ તિન ભાવવિહુળી, જિમી હોઈ રસવતી અલૂળી... ૨

ભાવળ યોગિ ધ્યાન અધ્યાતમ, પરમ ગ્યાન પાવઈ તબ આતમ;
મુનિ આષાઢભૂતિ નિરમાઈ, કરત નૃત્ય કેવલ સિરિ પાઈ... ૩
ધળ કળ કંચળ રયળ સમૃદ્ધઝ, રાજગૃહ પુર નયર પ્રસિદ્ધઝ;
કરત રાજ સિંઘરથ સુવિચક્ષણ, ન્યાયવંત સુવિનીત સુલક્ષણ... ૪
નવકલ્પઈ પુરિ પુરિ વિહરંતા, શ્રીધર્મરુચિ સૂરિ તિણિ પુરિ પતા;
તાસુ સીસ છઈ જુગહપહાળૂ, નામિ અષાઢભૂતિ ગુળઠાળૂ... ૫

॥ દૂહા ॥

રૂપપરાવ્રત મોહની, બહુવિધ લબધિ ભળ્ડાર;
ગુરુ આદેસઈ સંચરઈ, વિહરળ નયરિ મજ્ઞારિ... ૬
સોધઝં ઈર્યાસમતિ, ગજ જિમ ગતિ માલ્હંતિ;
વિશ્વક્રમા નટ ધવલગૃહ, તુંગ દેખિ તિહાં પત્ત... ૭
વિહરિ મુદક જાળ્યઝ ઈસિઝં, મોટઝં ગુરુનઈં એહ;
લબધિ અજીરણિ ચિંતવઈ, દૂજઝ વિહરઝં તેહ... ૮
માયા કરિ વિદ્યાસુ ધરિ, રૂપ કુબ્જનઝ કીધ;
સુંદરિ તિણિ મંદિરિ વલી, ધર્મલાભ જઈ દીધ.... ૯

॥ જાતિ ॥

તિહીં ધર્મલાભ જઈ દીધઝ, મોદક લોભઈં વલી લીધઝ;
ઝવજ્ઞાય તળુ ઈહાં ભાગ, ત્રીજઝ લેવા હિવ લાગ... ૧૦
તિણિ વઢઝ રૂપ નિરમાયઝ, પુળ ત્રીજઝ મોદક પાયઝ;
નાન્હા ચેલાઝં એહુ, વિદ્યા સાધી વલિ તિહુ.... ૧૧
સુરકુમર સમાન અનૂપ, કીધઝ યોવનમઈ રૂપ;
તે જિ નટુઈં ઉત્તમ ભાવઈ, ચુથઝ મોદક વિહરાવઈ... ૧૨
બઈઝઝ નટઝ ગઝખિ વિનોદઈ, કૌતુક કરિ ચિત્ત પ્રમોદઈ;
રિષિ રૂપ કરંતઝ દીઠઝ, તબ લોચનિ અમીય પઈઝઝ... ૧૩

॥ વસ્તુ ॥

મનિહિ ચિંતઈ મનિહિ ચિંતઈ તામ નટ એમ,
યહુ નર્તક હુઈ સુંદરુ, ગુણનિધાન સોભાગ સુંદર;
તબ મુનિવરકું ઇમ ભળઈ, સામિ એહ તુમ્હ તળઝ મંદિર...

मोदक सरस आहार जे, प्रतिदिन विहरउ आई;
तुम्ह गुणि मुझ मन रंजीउ, रिषिजी करउ पसाई... १४

॥ छपया ॥

तात भणइ धुय सुणउ, भुवनसुन्दरि जयसुन्दरि;
जंगम सुरतरु पत्त, अह मुनिवर हम मंदिरि;
रूपपराव्रत पमुह सुगुण, बहु लबधि मनोहर;
रूपिसु रतिपतिरमण, अहव नलकूबरसोदर;
आवासि अम्ह राखउ सही, भक्ति युक्ति दाखी घणी;
तुम्हि रूपसक्ति जग मोहीयउ, कउण वात मानवतणी... १५

॥ काव्य ॥

साहू मोयगलाहउ नडगिहं पत्तो दुइज्जे दिणे,
लोभेउं पडिपुन्नदाणवसउ(ओ) मोहं समुप्पाविउं;
दो धूया वि तया पियस्स वयणा काऊण सिंगारयं,
चिट्ठंतीउ मुणीसरस्स पुरउ सोदामिणीसंनिभा... १६
आदौ मज्जन १ चारुचीर २ तिलकं ३ नेत्रांजनं ४ कुंडलं ५,
नासामौक्तिक ६ पुष्पहार ७ करलं* ८ झंकारकृन्नूपुरं ९;
अंगे चंदनलेप १० कंचुक ११ मणी १२ क्षुद्रावलीघंटिका,
तांबूलं १४ करकंकणं १५ चतुरता १६ शृंगारकाः षोडश... १७

॥ गाथा ॥

अइनेहमाणिरुणं हावं भावं च संदिसंतीउ;
महुराअे वाणीअे, कुणंति विन्नत्तियं अेवं..... १८

॥ दूहउ ॥

कांमिणि मोहणवेलडी, आनंद हेतु अपार;
विषयसुख छई अमृतफल, भोगवि तूं भरतार... १९

॥ सोरठउ ॥

अम्ह साम्हउ इकवार, जोइ सुधारस लोयणे;
रिखि तुं करुणभण्डार, पाअे लागइ पदमिनी... २०
वरषति घन असराल, श्रावणि विरह जगावतउ;
भोगवि भोग भुयाल, लील लही इणि मंदिरइ... २१

॥ अडिल ॥

दुझर रयणि अंधारि घनंबर छाईयई,
वर्षति धार अखंडसु प्रेम जगाईयई;
चातक सद सुणंति प्रीउप्रीउ सल्लीयई,
लहि **भाद्रवि** सुखविलास अनेथिन(?) चल्लीयई... २२
पुन्निमचंदकी झुन्ह जि मत्तनिल ग्रही,
ताप त्रिथा तब गाढ त्रिहानल ज ग्रही;
तब नीर निरम्मल साउ तंबोल असाइयई,
अरिहां! आसु कुंयारि महल्ल सुपुण्णइ पाईयई... २३

॥ चउपई ॥

तारुण तरुवर फल तजि म भोगा, तुम्ह वय जोवन कुणसु जोगा;
गीतनाद विषया रस चंगा, **कात्तिगि** प्रिय तुम्हि करउ सुरंगा... २४
अगहनि गहनि विथा अतिबाढई, व्यापति पंचबांण तनि गाढई;
कामिणि कंत विणा किम जुजई, रहिअ वासि हम कृपा करीजई... २५
पोस निसा प्रिययोगि विहावइ, दीपक जोतिअ वासि सुहावई;
सरस अहार सुरंग करेवा, भोगाउ मासि पुण्य फल लेवा... २६
पान पदारथ सुपुरुष अग्घा, जिहां जाइ तिहां मोल मुहुंग्घा;
हठ विवाद करती नहु सुंदरि, **माघमासि** रहिवउ ईण मंदिरि... २७
फागुणि पवन चलइ मलयाचल, तीरपा हि तनि लगई समगल;
अंगि अनंग धखइ विरहानल, प्री विणु छार सिंगार समुज्जल... २८

॥ कुंडलिया ॥

चंदन घसि मलयागरुं, करउ विलेपन अंगि;
विजनि पवन सीतल लीयउ, **चेत्रि** सुभुवणि उत्तुंगि;

* केशरचनाकरणं.

चेत्रि सुभुवणि उत्तुंगि, रंग नवला नितु किज्जई;
 चंदन मृगमदपूर्णि अगुरु, रस अंगि लगिज्जई;
 कुसुम सेज साथरई, गीत गुण मन आनंदन;
 तपति बुझई तनि लाई, दासी मलयागरु चंदन... २९
 तरुवर फुल्लित फलित वनि, सुरभि कुसुम घन वास;
 जलकण खेल खंडोखली, माधव मासि उल्हास;
 माधव मासि उल्हास, कुहु वकुहु कोकिल कूजई;
 सुठु वसंत सुविलास, भमर मधुर ध्वनि गूजई;
 लालगुलाल अबीर चीर, अच्छ तनि सुन्दर;
 धन वसंत रितुराउ फलित, फुल्लित वनि तरुवर... ३०

॥ दूहा ॥

जेठि तपई सिरि सूरकर, कोमल छइ तुम्ह देह;
 भिक्षा घरि घरि मांगिवी, पाअे अणुहाणेह... ३१
 गयणि घटा घन ऊनयउ, धुरि आसाढह मास;
 प्रिय प्रति भोज पठाईयई, कामिणि ल्यइं तउ सास. ३२

॥ गाथा ॥

गिम्हे चीर दुगंधो, सिसिरे कालंमि सीयसहणं च;
 वरिसालइ पंकगाहण, पिय! संजमि किं भवे सुखं... ३३
 अन्हाणमदंतवणं, मायाइविवज्जणं अधोवणयं;
 असिधारमगगचलणं, जायणवित्तीउ निच्चंपि... ३४

॥ झूलणा ॥

सुद्ध संजम महापंचव्रत पालिवा, लूण विण शिलतणउ स्वादु लेवउ;
 वली जरवाणि अनिउन्ह आछणजलं, सूझतउ दोहिलउ ते मिलेवउ...
 सरस रस गृद्धि नहु किंपि करिवी, किमई बाहु उवहाण धरिणी सुअेवउ;
 भोग सुविलास विण जेह संजम लियई, तेह नरकुं कहउ कुंण हेवउ... ३५
 कला चउसठि भरी अम्हे गुणसुन्दरी, दिवसनिसि तुम्ह गुणि चित्त लायउ;
 मम करउ प्रांण तुम्हि जाणवरि स्युं हिवई, सरिस संजोग विधिई हु निपायउ...

नेह प्रियस्युं सही किंपि काचउ नही, वल्लहा जेम सारंग मेहा;
 स्वारथइ इउं कलावंत पुत्री भणई, प्रीति कईठ उरि हठवाद केहा(?)... ३६

॥ गाथा ॥

हंसा राचंति सरे, भमरा रच्चंति केतकीकुसुमे;
 चंदणवणे भुयंगा, सरिसा सरिसेहि रच्चंति... ३७

॥ जुडिल ॥

सुविलास प्रहेलि हियालि नवी, प्रिय गीत विनोद कला करिवी;
 ईकवार नयणि निहाली अम्हा, हमि रूपकला गुण लीण तुम्हां.... ३८
 जब तारकी तार अनुन्न मिली, सुवचन्न रचन्न जुगति मिली;
 सुमदन्न करई जोरि थयउ विकली, कृत कर्म उदिन्न थया भुगली... ३९

॥ दूहउ ॥

नयण बाणि वेध्यउ तिणे, आषाढभूति हतेम;
 भेद्यउ दूहादिक वयणि, आमकुंभ जलि जेम.... ४०

॥ झूलणा ॥

इंद नई चंदनार्गिंद भुल्ला सहू, भुल्ल सुरअसुर हरिहर विधाता;
 आद्रकुम्मार अरहन्न मुणिवर वली, नंदखेणादि भुल्ला विख्याता;
 पवर नेपत्थ अरु रूप देख्यांत छई, मयणि नर बापुडा सुवसि कीधा,
 कामयण करणनई विषयरस वाहीया, नारिलोयणि वयणि कुण न वीधा... ४

॥ दूहा ॥

विषय तणई रसि वाहीउ, सुकुल अकुल न मुणैई;
 लज्जा छंडई आपणी, संजम व्रत न गिणेइ... ४२
 पुच्छनेहि मंदिरि रहण, देई बोल मुणीस;
 वंदण गुरु आदेसकुं, आवई धुरि सुजगीस... ४३

॥ वेलि ॥

सुजगीसई पंथि तुरंत चलंतउ, चंचल चित्त अपार,
 जब अणि परई गुरि आवत दीठउ, जाण्यउ कोई विकार;
 गुरु साम्हउ आवि ईसी परि बोलई, आवउ दुःष्करकार,
 तुम्हि जाण प्रवीण असूर कीयउ, कांई विहरण केरी वार... ४४

अम्ह वाट जोवंत भलई वछ आयउ, गुणगणधीरिम मेर,
चेला तुं विनय विवेक विचक्षण, कांई लागी वडवेर;
हम कारण आखि सवे विधिसुन्दर, सीससिरोमणि जाण,
विद्या बहु पात्र विसेषत जाणी, आदर मधुरी वाणि... ४५
वयणे तिणि रीस चटक्कि चड्यउ रिषि, लहुया बोलई बोल,
अलिवृत्ति घराघरि भिक्षा लेवी, तुम्हनउ छई सिरि टोल;
बलवंत गुरु गुणवंत परीसह, जीपेवा बावीस,
वछ भिक्षा ऐकि परीसहि भिद्यउ, भाखई सुगुरु निरीस... ४६
राता मतवालसु सीष न मन्ई, लोपई लज्जाचार,
गुरु मेर विवेक विनई विधि छंडई, बूझइ नही गमार;
रिषि रीसभरई त्रडक्यउ तब जंपइ, मूकी मनकी लाज,
हितसीख तुम्हारी ऐ घरि राखउ, आज विषय हम काज... ४७

॥ गाथा ॥

मयणवसगस्स निच्चं, वाहिविघत्थस्स तह य मत्तस्स;
कुवियस्स मरंतस्स य, लज्जा दूरुज्झया होई... ४८

॥ सिंधी गउडी ॥

अंगुलि मुखि गुरु सिर धुणई, सीसवयण सुणि कांनि;
बलि जाउं जिन भाखियई, ऐ सिद्धंतनई मानो रि... ४९
वछ व्रत नवि भंजीयई, चउथउ ब्रह्म विसेषो रे,
विषय न रंजीयई..... आंकणी
मदन विषइ नवी गंजीयई, साम्हा जे झूझार;
ते नरनारी दास हुं, चरण नमुं ब्रह्मधारो रे... ५० वछ...
विसहर डंक्यउ नवि मरई, जई गारुड होईयइ;
नयणे जे नर डंकीया, विरला जीवइ जोइ रे... ५१ वछ..
भलपण कहि किमहु मिलई, नकुल अनई विसधार;
नरनारी ईकठा रहई, सील न हुयई तिण वारो रे... ५२ वछ..
नाचई हंस मिनी सिरई, कमल शिलातलि जांम;
नारीनर मिलिवई हवई, सील अखंड जु ताळो रे... ५३ वछ...

जाणउ कुंड क्रिसानुनउं, नारी तणउ जु रूप;
पुरुष पतंगी पडि मरई, ऐ छई विषय सरूपो रे... ५४ वछ..
बोधई गुरु मधुरी गिरा, सुणि वछ तुं सुविचार;
छंडी जईऐ प्राणडा, खंडायई नहु आचारो रे... ५५ वछ..
सुक सेवाल आहार ल्यई, मासखमण तप पाख;
तापस सीलइं चूकिया, वेध्या नारि कटाखो रे... ५६ वछ..
हरि जीपई कुंजर दमई, अहिवसि करइ विनाणि;
भडिवायइ नारी तणइ, धूजई ते सपराणो रे... ५७ वछ..
पवन जेम चंचल मनू, वईरी विषई विकार;
रहनेमि प्रीति फंदई पड्यु, अउर कुण मोह्या न नारि रे... ५८ वछ..
गुरु जाणइ विहरण दोहिलउ, सहिवउ परम अपार;
सीस तणउ मन तिणि फिस्यउं, न जाणइ अंतर सारो रे... ५९ वछ..
सीस भणइ गुरु संभलु, विषमु संजमवास;
सुख मीठां कमला लही, भोगवउ बारह मासो रे... ६० वछ..
दान भोग लीला करई, ते नर सफल संसारि;
कमला फल सुख भोगिवउं, सो मुझ लागई उदारो रे... ६१ वछ..
सीष सुहित सहगुरु भणई, सरस वचन वईराग;
परमानंद लय पाईयई, साचु संजम मागो रे... ६२ वछ..
उपसमरसमई झीलिवउ, मुनिवरकुं सुख जेह;
राग दोस भरपूरीयउ, चक्रवर्तिकुं नवि तेहो रे... ६३
वछ व्रत नवि भंजीयई, चुथु ब्रह्म विसेषो रे,
विषय न रंजीयई...

॥ गाथा ॥

तणसंथारनिसनो, मुणिवरो भट्टरागगय(मय)मोहो;
जं पावई मुत्तिसुहं, कतो तं चक्कवट्टी वि... ६४

॥ सोरठा ॥

श्रावणि मासि उल्हास, इक संजमि रस लाईयई;
करि तुं योग अभ्यास, सुपंचेइंद्री वसि करी... ६५

भाद्रव मासि रसाल, जलधर जल जिम वल्लही;
जिनवर वाणि विसाल, पान करे श्रवणंजलई... ६६

॥ कुंडलीया ॥

आसा पूरि कुंयारि सब, तप जप सीलविनाण;
विषयसुख दुःख सारिखा, फल किपाक समाण...
फल किपाक समाण, विषई पंचे दुःखदाई;
सो दुःख मेरु समाण, सुख मधुबिंदु सुराई;
विषयमोहि संभ्रमई, नरय निगोद निवासा,
तिणि वईरागई लीण, पूरिक्कारणि सब आसा... ६७

कत्तिगि मयण म रच्चि रे, कामविद्ध दसवत्थ,
कामिणि दुरगति दीपिका, कवडकुडी अपसत्थ;
कवडकुडी अपसत्थ, कलह कज्जलकी कूपी;
अहनिमि असुचि भंडार, निरय कारण आरोपी;
मंड्यउ पास अयाण जाण, भुल्लणकी भंतिग;
तजि अकत्थ यह नारि मयण, मत रच्चई कत्तिग... ६८

॥ अडिल्ल ॥

कामिनि काय अरण्ण कुच गिरि तुल्लियई,
मन्मथ भिल्ल सुचोर तिणि व्वनि भुल्लियई;
मानस पंथिम जा हुई तउ हित सिक्खियई,
सुणि हां रे अगहन्नि सुध्यनि धरी मन रक्खियई... ६९
क्रीडति अउरण दोससुं अउर निरक्खही,
बुल्लति अउरण चित्तकि चिंतित रक्खही;
चंचल नेह पतंग सुहाउ विरच्चही,
अरिहां सुपोसि मुणीस अवाउड नारि न रच्चही... ७०

॥ छपया ॥

चंदबिंब सिरि वयण नयण पंकजदल तुल्लई,
दाडिम दंत सुपंति, वचन अमृतरस बुल्लई;
अधर प्रवाल सुरंग, चंग खलकति करकंकण,
रूपि रंभ मनहरण, सबे शृंगार सुलक्षण;

सुटु पीणपयोहर पदमिनी, कटितटि मृगपतिकटि जिसी,
धन तेह तरुणि तज्जई ईसी, माघि ध्यान धरमई वसी... ७१
कहई जु अमृतवल्लि, कामिजण तुल्लइ समारइ,
नारि अछई विसवल्लि, तिल्लमक्खी जिम मारई;
सुच्चिय सूर सुजाण जेह, रमणी न निहालई,
रक्खई सील संजोगि वसं, अप्पणु उजवालई;
जिणि अग्गि योगि कालिम नही, कनक जातिवंतु गुणई,
फगुणई धजा जिनवर वयणि, रमई रंग संजम तणई... ७२

॥ झूलणा ॥

अेहु चारित्त अति पुण्य मति पाईयई, रयण चिंतामणी जेम साचउ;
कागउड्डावणी कांई वछ तुं गमई, विषई सुई कच्च जिम अछई काचउ;
नेह कृत्रिम परिसुद्ध जिणधम्म धरि, होई परलोकि अविहड सखाई;
चेत्रमई चेति तुं चित्त चंचल म करि, ध्यानि भगवंत लई सुदृढ लाई... ७३

॥ जुडिल्ल ॥

जिन सासन काननमई जाईवउ, उपसम्म खंडोखलियई न्हाईवउ;
व्रत लाल गुलाल अबीर जिसिउ, करि माधव मासि वसंत ईसिउ... ७४

॥ घत्ता ॥

जो सुव्वई खंडई अप्पणु भंडई, णंत काल तिणि भवि भमइअे;
ईम जाणि सुभावणु करि आयावणु, जेठि जिट्ट वयरसि रमईये... ७५

॥ दूहा ॥

कट्ट करत सुख उप्पजई, सुणि आहरण किसान;
धर्मध्यान जिणि दिनि हवई, सोई आषाढ प्रमाण... ७६
उपसमरस वईराग मई, बारह मास जगीस;
मधुर वाणि गुरु सीखवई, हितकरि विश्वा वीस... ७७

॥ गाथा ॥

संसारे हयविहिणा, महिलारूवेण मंडियं पासं;
बज्झंति जाणमाणा, अयाणमाणा वि बज्झंति... ७८
उत्तमकुलसंभूओ, उत्तमगुरुदिक्खिओ तुमं वच्छं;
उत्तमनाणगुणद्धो, कह सहसा ववसिउ(ओ) अेवं... ७९

॥ राग केदार गडडी ॥

धन तनु योवन चंचल्ल जी, आऊ अथिर सुजाणी;
कुलवंत संजम नवि तिजई जी, धुरंधर धुरा प्रमाणी... ८०
गिरुआ वछ संजम छई जगि सार
चेति चेतन चिति आपणइ जी
विरूयउ विषई विकार... गिरुआ... (आं०)
भाखई रिषि संभलि गुरु जी, विहरण गयां विसेषि;
वेध्यउ मनमेरउ सही जी, नटुई रूपवेस देखि... ८१... ग.
सामा सुन्दर जोवनी जी, चउसठि कला निधान;
सतवंती गुण आगली जी, छे बे नारि प्रधान... ८२... ग..
गुरु पभणइ वछ जाणीयउ जी, ताहरउ चित्त विकार;
अकुलीणी किम सेवियई जी, वेश्या दासी नारि... ८३... ग...

॥ गाथा ॥

वेसा दासी इत्तर-परंगणालिंगिणीण सेवाउ;
वज्जिज उत्तरोत्तर, ऐसि दोसा विसेसेण.... ८४

॥ ढाळ ॥

नारि घणा नर भोलव्या जी, पाड्या संकटे हासि,
रावण मुंज भमाडीया जी, म परे परथी पासि... ८५
कच्चूल नर कंडू खणई जी, वेदई दुःख सुख जेम;
कामरसइ मोह्यउ गिणई जी, विषयां दुख सुख तेम... ८६
कामी नर पामइ इहां जी, बंधन कारागारि;
परनारी रसि दुख लहई जी, परभवि नरय मझारि... ८७
कहई आषाढ रहिस्युं नही जी, न रुचई तुम्ह उपदेस;
जाईसु तिणि मंदिरि सही जी, द्यउ हिव मुझ आदेस... ८८

॥ दूहा ॥

गुरु भाखई थंभई कवण, सायर लोपई कार;
आतम मर्यादा तिजई, तउ कुण राखणहार... ८९
अन्नाणह उवऐसडउ, निष्फल होई न भंति;
पाणी घणुं विरोली(लोवी)यई, कर चुप्पडी न हुंति... ९०

॥ गाथा ॥

उवऐससहस्सेहि वि, बोहिज्जंतो न बुज्झई कोई;
जह बंधदन्तराया, उदाईनिवमारउ(ओ) चेव... (उप.मा.) ९१

॥ सोरठा ॥

गुणियणहुं सर तांह, लाउं पिणि लागई नहीं;
पग लागि पाखर जांह, आडी अजाणपणा तणी... ९२
इणि न धर्यउ उपदेस, तउ अकयत्थ म जाणिजे;
चंपक कुसुम निवेस, अलि तजीयउ अप्रमाणस्युं... ९३

॥ कुंडलीया ॥

कर्म नटावउ नच्चवई, जिउकुं विवह प्रकार;
सुख देई दुख दाखवई, दुःख द्यउ सुख अपार;
दुख द्यई सुख अपार, चडई श्रेणी उपसमरसि;
पाडई कर्मविपाक आणि, आतम अप्पण वसि;
चिहुं गति रुलई प्रमादि, चउदपुव्वा गुणठावउ;
ईणकी केही वात, नच्चवई कर्म नटावउ.... ९४

॥ गाथा ॥

जूऐण जुव्वणेण य, दासीसंगेण धुत्तपिम्मेण;
उब्भेउ अंगुली सो, अवसाणे जो न विग्गुत्तो... ९५

॥ दूहा ॥

असुभकर्मि श्रुत नवि गिणई, अमृत भी विष जोइ;
गुरु उपदेस लग्गइ नही, सुभकर्मइ सुख होइ... ९६

॥ जति ॥

सुभकर्मि करी सुख होइ, बलवंत कृत क्रम जोइ;
नारीनर किंकर कीजइ, क्रमि दोस किशाकुं दीजई... ९७
अंगुलिकइ अगि नचावइ, त्रिभुवन वसि कीध सभावइ;
बलीया सुर दानव ख्यात, तु मानवकी कुण बात... ९८
जु करावइ तिम करीजई, नारी राखसी कहीजइ;
खांचइ जिणि दिसि तिहां जावइ, नरनाथ बधउ तृष आवइ. ९९

अंध(धे) नट बहिरे गीयं, उखरखिते जिम बीयं;
कामिणी कडक्ख नपुंसई, निष्फल सुवचन इणि सीसइ... १००

॥ पद्धती ॥

इणि कुलि वछ कीजइ सुरापाण, आहार मंस जिणि नरयठाण;
ते परिहरि जे गुरुआ सुजाण, हम गुरुकुं देजे इहु सुजाण... १०१
गुरु सिक्कउ मन्नेइ तउ सार, पट अंतर इतनउ हइ उदार;
अंजलि सिरि सीसइ धरी आण, लज्जा गुरि जाणी छई विनाण... २
दीजइ लज्जा करि बहुत दान, लज्जा नवि लोपइ कुलभिमान;
लज्जा वलि पामई धर्मयोग, लज्जा गिणिजइ सउ सज्ज रोग... ३
जब करिस्यई मंस सुरा अहार, नवि रहिस्युं तब मुझ इतीकार;
वीनवी अेम गुरु वंदि भाई, तिणि मंदिरि रहण अषाढ जाइ... ४

॥ ढाल ॥

वाट जोती वालंभनी जी, बइठी गउखि अवासि;
 आवत दीठउ दूरथी जी, नटधुय थयउ उल्हास... ५
 भलई प्रिय आयउ ईण घरिबारि, सुरतरु कल्पउ अपार... भ...(आं०)
 कामिणिनइं दासी कहइ जी, प्रियआगमन विचार;
 मोतीजडित वधामणी जी, द्यउ लाखीणउ हार... ६... भ.
 दक्षिण चीर विछावहु जी, वाती खेवउ धूप;
 माणिक चउक पूरावहु जी, फूल पगरस्युं अनूप... ७... भ.
 सकल सोभागिणि हमि सही जी, जब आयउ भरतार;
 जोवनतरु सुखफल लीयउं जी, करिन सोल सिंगार... ८... भ.
 गावई गीत मधुरसरइं जी, प्रगट्यउ पुण्य पयार;
 आषाढभूति पधारीया जी, बेवि वधावई नारि... ९... भ.
 नृत्य करई नवरंगस्युं जी, घुग्घरि पय घमकार;
 ससिवयणी मृगलोयणी जी, सुरसुंदरि अवतार... १०... भ.
 नारि मनोरथ पूरवउ जी, हमि तुम्ह परउ संजोग;
 रहउ अेणि मंदिरि तुम्हे जी, भोगवउ नव नव भोग... ११...भ.
 रिषि भाखई भामिनि सुणु जी, वयण अम्हारउ अेक;
 सुरा मंस जो टालिस्यउ जी, रहिवउ ताम विवेक... १२... भ.

देखिसु जब करती सही जी, मदिरा कुणिम आहार;
वाचा माहरी पालिस्थूं जी, न रहिस अेणि अगारि... १३... भ.
मद्यादिक मत आचरउ जी, नर्तक कहई पडूर,
प्रभु आखई तिम तुम्हि करउ जी, अेह प्रतिज्ञा सूर... १४... भ.

॥ ढाल ॥

कुणिम सुरा हमि टालिस्युं, करिस्युं वचन प्रमाणू अे;
वाच लेई तिणि घरि रहिउ, आषाढभूति सुजाणू अे... १५
भोगकरमि सुख भोगवई, पासा रामति सारि अे;
अवगणि गुरु व्रत तजि करी, परणइ बेवे नारि अे... भो...आं०
मनोहर काच ढलाईया, जसु नवलखा सुरेखू अे;
महल मंदिर अनई मालीअे, विलसइ सुख विसेषू अे... १६...भो.
पहिरि पटउली कामिनी, उरवरि कंचुकी हारू अे;
नाह सुरतसुख माणही, षटरस करइ आहारू अे... १७... भो.
कपूर सुवास तंबोल ल्यई, गीत सुहास विनोदू अे;
सुखसागर माहे कीलतउ, सुकुसुमह सेजि प्रमोदू अे... १८... भो.
विषय पंचेइंद्री तणा, तनि तनु मन सुख चीरू अे;
केसर चंदन मृगमदू, अगर गुलाल अबीरू अे... १९... भो.
आस पूरई सुकुटुंबनी, रतिपति रूप अनूप अे;
मेलई लाछि कला घणी, मान दीई तसु भूपू अे... २०... भो.

॥ चउपई ॥

बहुत काल तिणि मंदिर रहई, लीलविलास करई सुख लहई;
चालई कार सहू परिवार, पुण्य पचेलिम तणउ प्रकार... २१... भो.
अन्न दिवसि परदेसह थकी, आव्या कलावंत नाटकी;
अति अभिमान सभामइ करई, हमकुं कुण जीपई पण धरई... २२
राय आदेस लही सुजगीस, चाल्यउ तसु जीपिवा मुणीस;
बहु नट परिवरीयउ अभिराम, पहुतउ भूप समीपई जांम... २३
निर्व्यजन निर्भय जाणीयउ, मूल सभाव प्रगट तिणि कीयउ;
पूठि रहसि ईच्छाचारिणी, वारुणि पान करई पदमिणी... २४

यत्न करीजई बहुत उपाय, तउ हि न मिटई मूल सहाउ;
टाढि न उसहसहज पालणउ, अउखाणउ साचउ जनतणउ... २५

॥ श्लोकः ॥

प्रकृतिश्च स्वभावश्च, न मां मुञ्चति राघव!;
अहं प्रकृति मुञ्चामि, सा मां नैव मुञ्चति... २६
परीक्षणीयो यत्नेन, स्वभावो नेतरे गुणाः;
अतीत्य हि गुणान् सर्वान्, स्वभावो मूर्ध्नि वर्तते... २७

॥ चुपाई ॥

मूल प्रकृति जेहनी जिसी, छंडि उपाधि होई ते तिसी;
वायस विष्टायई तुष लहइ, उच्च छोडि नीचई जल वहई... २८

॥ ढाल ॥

भूप पसाउ लही करी, बाजइ ढोल नीसाण;
धवल मंगल गीत गाइयइ, सवि करइ वखाण... २९
नट जीपी घरि आवीयउ, आषाढ मुणिद;
रागरंग नारि तणई, मन मई आणंद.... न. (आं०)
पहतउ रंगमहल्ल मई, मदविहल नारि;
चीररहित धरती परी, नवि मानी कार... ३०... न.
चेत विसंतुल वल्लही, पेखी सविकारि;
विषयरागि विरतउ थयउ, जाग्यउ हीयई मझारि... ३१... (न)
विना लाज प्रलपई मुखइ, नवि विनय विवेक;
तत्त्वनाण मदिरा गमई, वड दूषण अेक... ३२... (न)
मूकी चाल्यउ कामिणी, वारुणि घूमंत;
सूरपणउ चिति चेतीयउ, वईराग धरंत... ३३... (न)
वचनमेरु लोपी ईहां, रहिवा नही लाग;
छेह जाइ हिव साधुस्युं, सिव केरउ माग... ३४... (न)
साचइ जातउ जाणीयउ, जईसई भरतार;
गहिलपणउ मद ऊतर्यउ, थई आकुली नारि... ३५... (न)
विषयसार जाणइ नही, सह्यउ विरह न जाइ;
प्रिय प्रिय उच्चरती मुखइ, पति पूठि पुलाई... ३५... (न)

तुम्ह विरहई हम विरहिणी, हम कछु न सुहाई;
करई वीनती विलवती, प्रिय विरह गमाई... ३७... (न)

॥ सोरठा ॥

ऐतउ मागां मांन, रुष प्रणमंत वखाणीई;
द्यउ हम जीवियदान, वड अपराध न को कीयउ... ३८
मच्छली जल विण जेम, टलवलती क्षणमई मरई;
हम परि जाणउ तेम, नेह तुम्हास्युं छई खरउ... ३९
हिव मुनि भाखई अेह, जईसउ राग पतंत(गि?)उं,
चंचल नारी नेह, जईसी बादल छांहडी... ४०
जईसउ ठारइ त्रेह, जईसउ राजाहू बलउ;
झटकि दिखाडई छेह, ते नारि किम सेवीइ... ४१

॥ कुंडलीया ॥

सीख पियारा श्रवणि सुणि, वयण अेक अवधारि;
गुन्हउ अेक बगसउ सही, अउर न करुं विगार;
अउर न करुं विगार, नारि गुणरागिणि तेरी;
सुन्दर सरल सहाउ, जिसी अनुगारिणि(रागिणि?) चेरी;
मृदुभाषिणी सलज्ज चित्त, तुम्हास्युं न विकारा;
परणण अवरह नीम, श्रवणि सुणि सीख पियारा... ४२
नारी चित्त न को लखई, चरित न लाभई अंत;
वंसजाति जईसी गुपिल, देखि आखु भयभ्रंत;
देखि आखु भयभ्रंत, सापदेसु यई उसीसई;
देहलि लंघणि दुःख, चलई गिरिसिखरि जगीसई;
दुरगति दुखदायिका, कूडकवडी सविकारी;
मुनि पभणइ अतिजोर, चित्त को लखई न नारी... ४३

॥ चउपई ॥

आवहु मंदिरि सामि रमीजई, गुरया पत्थणभंग न कीजई;
लोपणकार हिवई अम्ह कोसो, पायपाणही स्युं कुण रोसो... ४४
अमृत ईसी चीजई जइ निंबू, कडुय छंडि थाई नवि अंबू;
दूधई धोयउ वायस जोई, मुनि पभणइ तउ हंस न होई... ४५

तजि व्रत रत्ता विषयविकारइ, कामिनि कहति ति कज्ज न सारई;
विना भोग टालिसु किम काल, तीर न नीर लहिंसु सुकमाल... ४६
छेहि जेह संजमरसि रत्ता, पावई मुगति भवई नहु खुत्ता;
सो संजमहि खरउ सुहावई, कपि वईराग चित्ति नहु आवई... ४७

॥ गाथा ॥

पच्छवि ते पयावा(या), खिप्पं गच्छंति अमरभवणाई;
जेसिं पिउ तवो संजमो य, खंती य बंभचेरं च...(दसवे०) ४८
अपेण वि कालेणं, केई जहागहियसीलसामन्ना;
साहंति निययकज्जं पुंडरियमहारिसिक्ख जहा...(उप.मा.) ४९

॥ अडिल ॥

सेज सुहेज पल्यंक पटउलि बिछाईयई,
चित्रविचित्र उलोच सुधाम वणाईयई;
दीपकजोति फुरंत अवासि रहीजीयई,
भामिनि भोगवि भोग सुरागई रीजीयई... ५०
सव्वअधारण भूमिसयण सुरूअडउ,
व्यापक व्योम विसेषि अभंग चंडूअडउ;
चंद दिवाकर दीप सुधान महल्लमई,
संजम नारि विनोद विरागि यती रमई... ५१

॥ कवित्वं ॥

खल गुल अेक म करउ, निगुण न हुयई सह नारी;
सबह पटंतर जोइ, सरिस अंगुली न सारी;
चंदन विरहिणि दहई, फुल्लकी चाल भुयंगम;
लावण्य लील भुयाल, करउ करुणा इतनी हम;
चीतवां चित्ति तोरा सुगुण, चंद चकोर जि संभरई;
अविहड सुप्रेम साहिब सुणउ, बाहुडि आवउ ईणि घरई... ५२
माया मुझ भोलायउ, अेक कामिणि ठगसूरी;
रंगई करई विरंग प्रेम, चंचल क्षणि पूरी;
वायसुडावणि हारमइं जु, नाख्यउ चिंतामणि;
चंदन कीधउ छारमई जु, कोईलाकि कारणि;

तजि अेह नेह नारी तणउ, नारि दुःखकारण घडी;
करिस्युं सनेह अविहड मिलई, संजमसिरिस्युं प्रीतडी... ५३

॥ दूहा ॥

मातपिता कामिणि वली, सासू सुसर धुरीण;
अे कुटुंब किम छंडीइ, सगपण विण अकुलीण.... ५४
धर्म पिता जननी क्षमा, सुसरउ संजम रूप;
सासु धृति कामिणि दया, मुनि इहु कुटुंब अनूप... ५५
स्मर भिल्लडइ लगाइ तनि, विरहअनल विकराल;
भोगजलइ सुबुझाइ तुं, हम तुम्ह नृपति विसाल... ५६
भव अनंत मई भोगव्या, सुरवरसुख बहुवार;
पाम्यउ नारिसंजोग वलि, तउहि न तृपति अपार.... ५७

॥ द्विपदी ॥

प्रीति वेलि उर मंडवंमि, लहलहई मणोहर;
सीचि विलास जलेण, जेम उल्लसई निरंतर;
मानि ईतउ हम वयण, कहइ कामिणी विचारी;
राग अछई सुखकंद जिहां, मनमोहण नारी... ५८
कीधउं विद्याज्जाणं, लहुवय लागि हुं लाल्यउ;
सुगुरु न मन्नी सीख, तासु मई वयण न पाल्यउ;
विषईरसई वाहीयउ, ताम आण्यउ वसि मयणई;
दीठउ नयणे तुह सरूप, न पतीजुं वयणई.... ५९
कोकिल कुहु कुहु करई, नाद केकी न सुहाई;
प्रीउ प्रीउ चातक चवई, विरह विरहिणी जगाई;
तुम्ह गुणि मन मोहीयउ, जेम महुयर वणराई;
आवी कंत अेकवार, विरहकी तपति बुझाई.... ६०
साचउ जासु सरूप विरह, कबही नवि थाई;
मुगति नारि पामीयई, जेणि संजमि लय लाई;
दीधउ चारित छेह, पापमइं कीयउ प्रसंगो;
नरय तिरिय गति रोधि, करिसु हिव चारितरंगो... ६१

॥ દૂહા ॥

અડિલ કુંડલીયાદિક વયણિ, કીયડ અનુન્ન સંવાદ;
મુનિવર મન જાણ્યડ ખરડ, છોડઈ સહી પ્રમાદ.... ૬૨
કેમ કરુ પ્રતિબંધ છઈ, કૂડડ ભાખઈ સોઈ;
જેહનડ મન સાચડ જિહાં, રાખિ ન સક્કઈ કોઈ.... ૬૩

॥ ઢાલ ॥

લાલિપાલિ ચરણે નમઈ સાહેલડી હે, યાચઈ જીવનડપાય,
કરિ અંજલિ નારી કહઈ સાહેલડી હે, વીનતી સુણિ મુનિરાય;
વીનતી સુણિ મુણિરાય તઈસડ, કરડ નાટક એક,
જિણિ ભૂપ અધિકડ દાન આપડ, એહ તુમ્હ વિવેક;
પરિવાર કામિનિ સુખી થાયડ, કુટુંબ ચિંતાસાર,
જાડવડ કરિજ્યો પછડ સામી, વીનતી અવધારિ... ૬૪
વઈણ દાખિનિ દિન સાતકડ સાં માનિ સભાઈ જાઈ,
ભાખઈ ઈક દેખડ કલા સાં સાધન દ્યહ હિવ રાય;
હિવ રાય પાતુવગરણ ભૂષણ, દેઈ તાસુ સુજાણ,
ભરથેસર ચક્રી તણડ નાટક, કર્યડ ભાવ મંડાણ;
પંચસડ રાજકુમાર મેલ્યા, રૂપિ દેવકુમાર,
રિધિ રચી ભરથ નરેસની, સવિ અંતેડર પરિવાર... ૬૫
ચક્ર ઉપન ઘંડસાધના સાં જઈસઈ રાજભિષેક,
વેસ કરી તિમ દાઘીડ સાં મોહ્યા પુરુષ અનેક;
મોહ્યા જુજુ પુરુષ અનેક, ભૂપતિ બઈઠા જોયઈ રંગ,
નાટકીયા અતિ સરસ ગાઈ, વાઈ વાજિત્ર ચંગ;
તત ધેંગિ ધેંગિ નિસરગમપધુનિ, પાત્ર ઋચરઈ નાદ,
ત્રિભુવન કૌતુક કરી વિસ્મિત, ગયડ તસુ વિખવાદ... ૬૬
અનુક્રમિ દર્પણગૃહ રચ્યડ સાં કીધ સિંગાર વિસેસ,
બઈઠ સિંહાસનિ રિષિ જઈ સાં આપુ થઈ ભરથનરેસ;
આપુ થઈ ભરથનરેસ નિરખઈ, અંગિ સયલ સિંગાર,
મુદ્રિકા એક જુ ધરણિ નાંઘી, તામ તેણિ વિચાર;

અંગુલી તિણ વિણ થઈ અલૂણી, ચડચડ ભાવ ઉદાર,
આભરણ જે જે મુણિ ઉતારઈ, તિહ ન સોભ લિગાર... ૬૭
દેખી તેહ અનિત્યતા સાં વઈરાગઈ ભરપૂર,
અહુ ઈહુ કાયા કારિમી સાં અંતર અસુચિ અંકૂર;
અંકૂર અંતર અસુચિ કાયા, બાહ્ય મંડિત સાર,
પોખતાં ન હુયઈ આપણી, એ જિસડ લીપણછાર;
ઘણકર્મ છોડિ અપુવ્વ ચડીયડ, તેરમઈ ગુણઠાણ,
ભરથની ભાવનિ ઈસી ઉજ્જલ, લહ્યડ કેવલનાણ... ૬૮

॥ ગાથા ॥

જવ જવિએ તવ તવિએ, બહુવિહકાલેણ હુંતિ સિદ્ધીડ;
નિદ્દહઈ કમ્મજાલં, જ્ઞાણેણ તતક્ષણા સિદ્ધી... ૬૯

॥ ઢાલ ॥

વેસ લેઈ પદ્માસનિ બઈઠા, કરત વઘાંણ સુગાજઈ;
લોકાલોક પદારથ ભાસઈ, ભવના સંસઈ ભાજઈ જી... ૭૦
સો જયડ આષાઢ મુળીસર, રાજાદિક પ્રતિબોધઈ;
પાત્ર હુંતા નૃપકુમાર પંચસઈ, તે દીખઈ મન સોધઈ જી... ૭૧... સો. (આં૦)
નાટક તણઈ કાજિ જે આવ્યા, વઈરાગિ દીખ ઘ્રંતાં;
કુમાર પંચસઈ થયા કેવલી, મુનિ ભાવના ધરંતા જી... ૭૨... સો.
તદ્ભવમુક્તિગામિ એ મુનિવર, સુવિહિત ગુણ આચારઈ;
કર્મ ઉદય વ્રત છંડી રહીયડ, નાટકળી ઘરબારઈ જી... ૭૩... સો...
કુટુંબ દવિણ કાજઈ નૃપ આગલિ, નાટક રચ્યડ મંડાણ;
સુકૃત કર્મ મહિમા વલિ તક્ષણ, પામ્યડ કેવલનાણૂ જી... ૭૪... સો...
મહિમંડલઈ વિહાર કરઈ બહુ, ભવિક લોક ઉપગાર;
સીસવંદિ પરિવરીયડ સોહઈ, પંચસયાં પરિવારૂ જી... ૭૫... સો...
રાજકુમાર મુગતઈ તે પહુતા, સુગુરુ લહી સિરતાજૂ;
ખય કરી કર્મ અષાઢ જતીસર, પુણ પામડ સિવરાજૂ જી... ૭૬... સો.

॥ ઢાલ ॥

ભાવણ આષાઢભૂતિની, ધન તસુ પરિણામ;
ભરથ નાટક નાચંતડાં, લહ્યડ કેવલ નામ... ૭૬

ધમ્મિ ભલી છઈ ભાવના, તપ જપ વ્રત સીલ;
 દાન પુણ્ય ભાવઈ કીયડ, આપઈ સિવલીલ... ૭૭
 જિનવરેઈ કાલઈ ભલઈ, હૂયડ ગુણહ અગાધ;
 કુસંગ તજી નામ લે કરી, વંદડ એ સાધુ... ૭૮
ઋતરગછિ વાચક થયડ, **મતિવર્ધન** નામ;
મેરુતિલક તસુ સીસ જે, ગુણગણ અભિરામ... ૭૯
 તસુ સુવિનેય ગુણી અછઈ, **દયાકલસ** મુળીસ;
 તાસુ સીસ રંગઈ કહઈ, **સાધુકીરતિ** જગીસ... ૮૦
 સોલહ ચડવીસઈ (૧૬૨૪) સમઈ, **યોગિણિપુરિ** ઠાણ;
 કીયડ વિજયદસમી દિણઈ, યહુ ચરિત વિનાણ... ૮૧
 એ પ્રસ્તાવ મનોહર, નવરસ સંબંધ;
સાધુકીરતિ મુનિવરિ રચ્યડ, **અષાઢપ્રબંધ**. ૮૨
પાપડ ગોત્રઈ પરગડડ, શ્રીવંસ **શ્રીમાલ**;
સાહતેજપાલિ કરાવીયડ, સંબંધ રસાલ.... ૮૩
 લહિસ્યઈ સુખ જે ગાવસ્યઈ, નરનારી વૃંદ;
 કુસલ મંગલ અવિચલ ધરઈ, સુણતાં આણંદ... ૮૪

ઇતિ માયાપિંડગ્રહણે શ્રીભાવનાવિષયે શ્રીઆષાઢભૂતિઋષિપ્રબન્ધઃ સમાપ્તઃ ॥
 મુનિગુણજીલિખિતં ॥

—X—

મુનિશ્રીનેમિકુંજર-કૃત ગજસિંહરાયચરિત્રરાસ

— સં. કિરીટ શાહ

[ગુજરાતી સાહિત્ય કોશ, પૃ. ૨૨૭ તથા જૈન ગૂર્જર કવિઓ - ૧.૨૧૦ માં જણાવાયા મુજબ મુનિશ્રીનેમિકુંજર દ્વારા સં. ૧૫૫૬ની જેઠ (પ્રથમ) શુદિ ૧૫ના દિવસે પ્રસ્તુત કૃતિ રચાઈ છે. સં. ૧૭૦૮ના વર્ષે લખાયેલી રતલામ ભણ્ડારની પ્રત ઉપરથી પ્રસ્તુત કૃતિનું સમ્પાદન થયું છે. ૪૦૦થી વધુ કડીમાં પથરાયેલા આ રાસમાં ગજસિંહકુમારનું શીલ-સદાચારના પાલનના મહિમાને વર્ણવતું ચરિત્ર ગુંથાયું છે. રાસના ૪ ખણ્ડ છે. જેમાંથી ૨ ખણ્ડ અત્રે પ્રકાશિત કર્યા છે. બાકીના ૨ ખણ્ડ ભવિષ્યમાં પ્રકાશિત થશે.]

*

॥ શ્રીવીતરાગાય નમઃ ॥

॥ દૂહા ॥

પાસ જિણેસર પાય નમી, તેવીસમડં જિણંદ,
 સેવ્યો સુખ સંપડ(દ) દીડ, પ્રણમડ સુર-નરંદ... ૧
 કાસમીર મુખ મંડળી, સમરી સરસતિ માય,
 સીલ તણા ગુણ વરણવું, ગાડં **ગજસિંઘ** રાય... ૨
 નવ રસ નવ રંગ વરણવું, શાસ્ત્રમાંહિ જે હોઈ,
 વીર કથા રસ વરણવું, તં નિસુણો સહુ કોઈ... ૩

॥ ચડપઈ ॥

મહિમંડલિ છઈ **માલવ** દેસ, જિહાં **ઝજયળી** નયર નવેસ,
 ગઢ મઢ મંદિર પડલિ પગાર, વસડ નગર નવ જોયણ બાર... ૪
 રાજ કરડ **જયસંઘ** ભૂપાલ, ન્યાયવંત અરિભંજણ કાલ,
 પરદુઃખકાતર સૂર સુજાણ, નિત પાલિ જિનવરની આણ... ૫
 તસ ઘરિ રાણી **કમલાવતી**, રૂપેં કરી રમ્ભા જીપતી,
 પ્રિયસિંહ ધરતી પ્રેમ અપાર, સુખ ભોગવડ નિરંતર સાર... ૬

अेक दिवस नीस ^१पउढी बाल, पेखइ सुपन सार सुविसाल,
 गयवर सीह दोइ दीठा जिसइ, प्रह विहसी स्त्री जागी तिसई... ७
 ऊठी रमणि हरख मन धरइ, धरम ध्यान सविसेषैं करइ,
 जई वीनवीयो निज भरतार, स्वामी सुपन अनोपम सार... ८
 निसभरि जाणुं गज नइं सिंघ, मई दीठा घरि करता रंग,
 सुणि वचन राजा गहगहइ, हीयइ विमासी राजा कहइ... ९
 होसे पुत्र घरें गुणवंत, राजधुरन्धर निं बलवंत,
 राणी उव(द?)रिं^३ हूवो अवतार, दीनदिन ओछव जयजयकार... १०
 पूरिं मास सुत जनमीयों, राअें ओछव अति बहु कीयो,
 नगरमाहि सहु हरख्यो ठाम, जगसिंघ कुमार दिवास्यो नाम... ११
 जिम जिम वाधइ कुमार सरीर, तिम तिम बहु गुणनिध गम्भीर,
 पांच वरस हूवा जेतलइ, भणवा मूक्यो सुत तेतलई... १२
 सीखइ ते सास्त्र अतिसार, कला बहुतरि लिखिण सार,
 गुणवंत पूरुं सुरवहू, तस वखाण करइं जन सहू... १३

॥ वस्तु ॥

अेणि अवसरि अेणि अवसरि नयर उजेणि,
 कोई ^२वदेसी आवीयो, सूत्रधार सहु कला जाणइ,
 मोर अेक रूडो घडी, राजसभा ते भेट आणइ,
 ते देखी चित्त रंजीयो, इम जंपइ ते राउ,
 अे जे जीवंतो करई, तस दिउ बहुत पसाओ... १४

॥ दूहा ॥

इसी वात तिणि साम्भली, तव बोलइ सूत्रधार,
 विप्र अेक धारा नयरि, जाणइं विद्या सार... १५
 राय वात तव साम्भली, तव मोकलीयो दूत,
 धारानयरि ततखिण गयुं, विप्र घरिं पहूत... १६
 दूत भणइं विप्र निसुणि, तेडइ गज(जय?)सिंघ राइ,
 विद्या ताहरी सांभली, आपइ अधिक पसाइ... १७

विप्र मन हरख्यो घणुं, तव उजेणी पहूत,
 रंगे राजा भेटीयो, आदरि दीध बहूत... १८
 राय भणइं विप्र निसुणि, करि जीवंतउ मोर,
 कला प्रगट करि ताहरी, तूं छउ विद्यापूर... १९
 ॥ चउपइ ॥

विप्र भणइं राजा अवधार, विद्या सार अछि संसार,
 भाग विना नवि लाभइ देव, यह वात तुम जाणों हेव... २०
 आप्या ^१अखित जर्पिवा मंत, केसरसिउ तिण लिखीयो जंत,
 आडंबर मांड्या अति घणा, कुस(सु)म अणाव्या कणियर तणा... २१
 आडंबर कीजइ इणि ठाणि, स्त्री राजकुली सुसरा जाणि,
 गामसभामहि वयरी देख, आडंबर कीजइ सुविसेष... २२
 कीयो जंत्र मांडीनइं मंत्र, कीधी विद्या सघली तंत्र,
 करी जंत्र कडिं बांधीयो, तेतलई मोर सजीवुं थयो... २३
 राइं बांभण मान्यों घणुं, दालिद्र काप्यो तेहू तणुं,
 अम्बर ऊडइ ^२अधरां ^३भिडइ, जंत्र छोडइ तव हेठो पडइ... २४
 राअें विद्या दीठी सार, तव तेड्यो गजसंघ कुमार,
 रमवा कारण आप्यो सही, महिमा विध सघली ते कही... २५
 तव हियडइ चितवइ कुमार, अेह विद्या मुझ आपी सार,
 लेई पांजरुं ठवयो मांहि, निसभरि पउढ्यो कुमार उछाहि... २६
 राति बि पुहुर थई जेतलइ, कुमार सजग थयुं तेतलई,
 अबला अेक रोवंती सुणी, मुख जंपइ हूं अभागिणी... २७
 सुणी सबद ऊठीयो कुमार, कर लीधुं ततखिण हथियार,
 भांजुं दुःख अे अबला तणों, तउ सही साचुं ^४राउतपणों... २८
 लेई सबद तणुं अणुसार, राय उलंघ्या पउलि पगार,
 दीठी अबला वन अेकली, आयो कुमार उतावलो वली... २९
 अबला बोलावी तिणवार, किणें दुःख रोवइ तूं नारि(र?),
 तेह कारण मुझ आगलि कहो, तुझ दुःख भांजसि रोती रहो... ३०

भणइ नारि तूं वा(बा)वन वीर, मुझ दुःख भांजसि साहस धीर,
 सूली घालुं माहरो कंत, भूखो तरस्यो बहु हुवंत... ३१
 मइं आण्यो छइं अे कंसार, हुं न सकुं देई आहार,
 ऊंची सूली आवडुं नही, तिण कारणि दुखाणी सही... ३२
 वीर भणि मुझ आवो खंध, दइ आहार चडी मुझ कंध,
 कुमर जाण्यो सहु साचुं अेय, ^१लछनौं तउ नवि जाण्यो भेय... ३३
 ते नारी तिण खांधइ करी, सूली आगलि ऊंची धरी,
 ते सघलुं मांड्यो पाखण्ड, ^२मृत्यक करिवा लागी खण्ड... ३४
 करइ आहार निं कलकलइ, जाणइ अे नर किमही छळइ,
 कुमरे अेहवुं देखी जाम, पग साहीनइं नाखी ताम... ३५
 छेद्यो नाक लेइनिं छुरी, सीखामणि इम दीधी खरी,
 बुंब करंती नासी गइ, अेणी वार्ति ते निकटी^३ थई... ३६
 अे छलतां हुं साम्ही छली, इसी बुध हिव न करुं वली,
 घणा घसाव्या घाठी तेह, साहसीक नर साचुं अेह... ३७
 मुजसिउं वयर कीयो इणि आज, हुं जइ अें छंडावुं राज,
 कपट रच्युं कुमरसिउं घणुं, तेह वात सुणो हुं भणु... ३८
 कीधुं तेणे कुमरनुं रूप, राउ न जाण्यो तेह सरूप,
 इसूं कूड ते देवी करी, गइ अन्तेवरमांहि संचरी... ३९
 पछिम राति जाग्यो भूप, दीठुं कुमरह तणो सरूप,
 राणी सरसो रमतुं दीठ, राजा हीयडि कोप पईठ... ४०
 ऊठ्यो कर लेइ करवाल, राय भणइं अे मारुं बाल,
 पापी पाप न जाणइ वात, अेणि कीधो मोटो उतपात... ४१
 कोप धरीनइं चलीयो जिसइ, कुमर रूप नासी गयो तिसइ,
 नकटी देवीअे कीधुं सहू, राजा हियडइ कोप्युं बहू... ४२
 कूड करीनइं नासी गई, रयणी गई प्रह वेला थई,
 तउ राअें बोलायो प्रधान, मारि कुमर म धरिजे कान... ४३
 तव बोलइ वलतुं मंत्रीस, असुं कोप कांइ करो जगीस,
 सुगुण सरूप सुलखिण अेह, कुविसन नव सइ अेहनिं देह... ४४

राय भणइ तूं म करि वखाण, काढि काढि कइ चूकसि प्राण,
 आप जंघ किम उघाडीअे, जेणी वार्ति साम्हां लाजीअे... ४५

॥ वस्तु ॥

वयर पोखी वयर पोखी, गईय ते नारि,
 तव कुंवर घरि आवीयो, अेह वात कांइ न जाणइ,
 परधाने बोलावीयो, तुझ उपरि राय कोप आणइ,
 कुमर भणइ कारण किसुं, जे रूठो मुझ तात,
 जउ जईअे तउ जीवीअे, नहीतरि होसी घात... ४६

॥ चउपई ॥

भणइ प्रधान कुमर सुणि वात, ताहरं जस छइ देसविख्यात,
 रायनों कोप हूवो सा भणी, तूं कीधो हूं तो राजनों धणी... ४७
 कुमर भणइ नवि कीयो विणास, मइं न विलोप्यो किहनउ ग्रास,
 को वयरी आवी नि मिल्युं, तिण वयणें राजा मन टल्युं... ४८

॥ गाथा ॥

तं नत्थि घरं तं नत्थि राउलं, देवलं पि तं नत्थि,
 जत्थ अकारणकुविया, दोतिन्नि खला न दीसंति... ४९

॥ दोहा ॥

पधरडइ इम कंति कडी, परि छिदेडे अेय संति(?),
 सर्पह दुर्जन दो समा, अेम विसास म करंति... ५०
 दुर्जन पाहें अति भलो, काल डसइ इकवार,
 दुर्जन पग नित डसइ, जोइय च्छोड अपार... ५१
 इम जाणीनिं चालीयो, लीधो मोर सुचंग,
 जंत्र प्रभावि ऊडीओ, अम्बरे गयो उतंग... ५२

॥ चउपई ॥

चाल्यो कुमर ते महाबलवंत, करि हथियार सार झलकंत,
 महावनमांहि पुहुतो जिसइ, सिधपुरुष इक दीठो तिसइ... ५३
 ते देखी कुमर ऊतरइ, विनय करी साम्हां संचरइ,
 ततखिण कुमरि कीयो प्रणाम, आदर वयण बुलाव्यो ताम... ५४

साध भणिं नर सांभलि वात, पहिलुं तां मुझ सुणि अवदात,
 मुझ गुरु विद्या दीधी सार, सोवन सिधरस होइ अपार... ५५
 जो तूं उत्तरसाधक थाय, मुझ विद्या जिम सिद्ध ज थाय,
 तउ तूं साहसीक नर सूर, तुझ दृष्टि ^१खुद्र जाअे दूर... ५६
 तुझ सिर छइ लखिण बत्रीस, तूं दीसइ सव गुणनूं ईस,
 कुमर मान्यो वयण प्रमाणि, तव विद्याथी करइ सुजाण... ५७
 आप्यो रस ते गंध पसार, आणिं सोहागो सोमल खार,
 आप्यो वननां ओषध घणा, नाम न जाणुं हूं तिह तणा... ५८
 कीधी पूजा भयरव तणी, तेणें मांडी रसनी साधणी,
 कुंवर उत्तरसाधक थयो, लेई खडग निं पासइ रह्यो... ५९
 भूत प्रेत को छल नवि करई, कुमर तणी दृष्टिं सहु डरइ,
 विद्या सिध थई अतिसार, सिधपुरुष हरख्यो तिण वार... ६०
 सिध भणे तूं बावन वीर, परउपगारी साहस धीर,
 लेई सोंवन्न वेल तुं साथि, अरधी विहची आपुं ^२आथि... ६१
 भणइ कुमर सोवन नही काज, सिधपुरुष मइ भेट्यो आज,
 सारी विद्या देओ हित करी, हूउ आगलि होवइ खरी... ६२
 तउ दीधी ओषधी सार, एकइ नवि लागइ हथियार,
 जल बूडंतो तारइ अेक, दोय जडी आपी सुविवेक... ६३
^३मोकलावी कुंवर संचरइ, हिईयामांहि आणंद अति धरइ,
 मोर चडी मननइ उछाहि, ते वाय तणी परि चाल्यो जाय... ६४
 दीठो नगर तिहां अति चंग, झलकइ गढ मढ पउलि उत्तंग,
 आव्यो नगरी धरी उल्हास, ^४उवस नगर तिण देख्यो तास... ६५
 कउत्तिग देखी चिंतइ असुं, मनुष्य नहीं अे कारण किंसुं,
 जोऊं रायभवन को अछइ, अे कारण जाणीसइ पछइ... ६६
 आव्युं राजभवन संचरी, निरखे मंदिर दहदिस फिरी,
 सप्त भोम घरि आव्यो जिसइ, च्यार कन्या तिण दीठी तिसइ... ६७
 जाणों रूपि रम्भा जिसी, सुर कन्या समवडि छइ तिसी,
गजसिंघ कुमर बुलावी तिहां, कुण कारणि पूछइ तुम्ह इहां... ६८

नारि भणइ सुणि साहसधीर, इहां कां आव्यो बावनवीर,
 जमनुं घर अे नगर सुजाण, नास नास कइ ^१चूकसि पराण... ६९
 भणइ कुमर भय किहनो होय, राखस भूत प्रेत छइ कोय,
 दिउ सीखामणि तेहनई आज, कहो वात छांडी तुम्ह लाज... ७०
 भणइ नारि नर सांभलि बात, **नरसिंह** राय अम्हारुं तात,
आणंदपुर पाटणनो धणी, अम्हे च्यारि कुमरि तेह तणी... ७१
 अेक दिवस ते नरसिंघ राय, ^२रामति ^३मिस रयवाडी जाय,
 महावनमांहि पुहुतो जिसइ, तापस अेक दीठो तिणं तिसइ... ७२
 ते देखी राजा इम भणइ, जमवा घर आवो आपणइं,
 राजा तेडी आव्यो जाम, जमवा कारण बइठो ताम... ७३
 इणि अवसर अम्हे बहिनर चार, आवी जोवाकारण बार,
 देखी रूप तापस अम्ह तणुं, पापीइं पाप आप्यो मन घणुं... ७४
 चल्युं मन नवि आणइ ठाय, ते देखीनइ मन कोप्यो राय,
 अेणे तप नीगमीयुं सहू, पापी पाप धरइ मन बहू... ७५
 धरी रीस जणनइ इम कहइ, राजमाहि रखे तापस रहइ,
 काढउ नयर बाहिरे अेह, पापें भरीयो छइ अेहनुं देह... ७६
 आगि वानरनइं बलि छल्यो, ^४जूवारीनइं जूवटइ मिल्यो,
 दाहज्वरनइं दाधी देह, राउला जणनइं रूठा तेह... ७७
 दूहव्यो तापस ते तिण वार, काढ्यो साही नयरह बार,
 रोस आप्यो तिण मनमहि घणुं, हिव सुणों आचार तिह तणुं... ७८
 पापी कुबुधि मनमाहें धरी, आवइ निसभरि तिह संचरी,
 राजभुवण गढ पउलि पगार, ते ओलंगी आव्यो वार... ७९
 अम्हे चारे बहनर घरमांहि, सूती मनह तणइ उच्छाहि,
 इणि अवसरि जागीयो भूप, दीठो तापस तणो सरूप... ८०
 उठो कर लीधा हथियार, ते तापसनुं कीध संहार,
 हण्यो खडग अम्ह पासि जिसइ, तिण संचलि अम्हे जागी तिसइ... ८१

ऊठी बाहर आवी जाम, तापस मार्यो दीतुं ताम,
 धिग रूप अम्हारा सही, अम्ह कारण अे हत्या थई... ८२
 तापस मरीनइं राखस थयुं, पूरव भवनों वयर गहिगह्युं,
 आव्यो नगर धरीनइं रोस, नगरमांहि तिण पाड्यो सोस... ८३
 लोक दहोदिस^१ नासी जाय, राखस आवी हणीयो राय,
 अम्हे अेणें पापी ^२साही च्यार(रि), हिव करवा हींडइ छइ नारि... ८४
 विवाह सजाइ लेवा गयो, इणि अवसरि तूं इहां आवीयो,
 हिवइ अम्हनइं गति केहवी होय, अे संकट उतारइ कोय... ८५
 कुमर भणइ मन नांणों खेद, बुध करीनइ रचसुं भेद,
 बुधवंत नर जीपइ सही, तेणी वाति च्यारे गहगही... ८६
 जेहमांहि बुध बल तेहनूं सही, बुध विना बल कांई नही,
 ससलइ सीह ^३नपात्यो सही, **पंचाख्यान** बात अे कही... ८७
 बुद्ध करी कुंवर इम कहइ, जेणी वेलों राखस घरि रही,
 कूडी माया करिजो घणी, वात न कहिजो हीया तणी... ८८
 न्हावा कारण बइसइ जिसइ, नयण बेहू खल भरजो तिसइं,
 सांन करिजो मुहनइं तिसइ, आवी राखस बांधुं जिसइ... ८९
 बुध करीनइं छानुं रह्यो, तेतलइ तापस तिहां आवीयो,
 तउ तेणीइअे आदर कीधुं बहुं, बुध करीनइं जीपइ सह... ९०
 न्हावा तणी सजाई करी, कंकोडी ^४खल भाणइ भरी,
 न्हावा कारण बइठुं तउ, आंखि भरी तेणी खलसुं बेउ... ९१
 करी सांन कुंवर आवीयो, मोर बांध राषसनइं कीयो,
 पाड्यो पग देइ बइठो पूठ, पहिलुं ताण्यो ते घण मूठ... ९२
 राखस चिंतइ मनमहि इसुं, सही को भेख(द?) कारण किसुं,
 परि करीजइ किमइ इह नही, कीया पाप ते लागा सही... ९३
 मूकि मूकि तूं मोटो वीर मइं, तुझनइं दीधी धीर लेई,
 वाच असुर छोडीयो, मूक्यो राखस वनमहि गयो... ९४

नारी प्रति कुमर पभण्ये, जिहां कहो तिहां मूकुं लेय,
 स्त्री भणइ अम्ह सरसी(खी?) साथि, जनम जनम होजो तुम्ह संघाति... ९५
 वासो लोक करो पर काज, अम्ह बंधव बइसारो राज,
 तेम सुणी कुमर इम भणइ, छइं बंधव केता तुम्ह तणइं... ९६
 भणइ नारि अम्ह बंधव दोय, **देवरथ** नइं **दाणव** सोय,
 लोक सहित ते नासी गया, **श्रीपुर** नगर जईनइं रह्या... ९७
 सुणी वात तेडाव्या तेय, कुमर राज बइसारया बेय,
 वास्यो नगरलोक अति बहू, दिन दिन ओच्छव करइं ते सहू... ९८
गजसिंघकुमर ते परणी नारि अन्तेवरी थई ते च्यारि,
देवसुंदरि सुरसुंदरि जाम, **रयणसुंदरि रयणावती** ताम... ९९
 च्यारि खण्ड बहु बुध करी, अेतलइ च्यारि नारि तिण वरी,
 संघ तणी तां अनुमतिं लहुं, कथा खिणंतरी तउ किंप कहुं... १००

॥ इति श्रीगजसिंघकुमार-चरित्र प्रथमखण्ड समाप्त ॥ श्री १॥

॥ वस्तु ॥

कुमर चिंतइ कुमर चिंतइ मनह मझार,
 इहां रहिवुं जुगतुं नही, सास्त्र बुध हियडइ आणीय,
 नारि प्रति जंपइ इसूं तुम्हे, सुणो मुझ अेक वाणीय,
 नर सासरि जे घणुं रहइ, निहचइ विणसइ सोय,
 नीतशास्त्र जे बोलइ इसुं, इम जंपइ सह कोय... १

॥ दोहा ॥

स्त्री पीहर विणसयही, नर सासुरइ जोय,
 तप विणसय माया करी, ^१कुविसने छोरु सोय... २
 इम जाणीनइं चालिवा, करइ सजाइ^३ वीर,
 देवरथ मोकलावा गयो, तेह ज साहस धीर... ३
 जाण्यो बहनेवी चालतुं, दीधा तेजी तुखार,
 बहिनर संतोषी घणुं, आप्यो धन अतिसार... ४

॥ ચડપૈ ॥

ચાલ્યો કુમર અતિ સુવિચાર, લીધા પાંચ તેજીય તુઘાર,
ચારે નારી સાથે લેય, મહાવન માંહિ પુહતું તેય... ૫
બાર જોયણની અટવી હોય, તિહાં મનુષ્ય ન પડસડ કોય,
કુમર પુહતો તે વન માંહિ, ચાલડ મારગિ દહ દિસ બાહિ... ૬
દિન આથમીયોં રયણી થઈ, લીયો વીસામો વડથડિ જઈ,
બાંધ્યા ઘોડા તરુવર તલેય, સૂતી નારિ નિંદ્ર ભરિ તેય... ૭
જાગ્યો કુમર ખડગ કરિ ધરી, એળેં અવસરિ દોય વિદ્યાધરી,
સારંગેં ચિંત ધરડ મન માહિ, ઝલકડ તેજે સૂરજ પ્રાહિ... ૮
દીઠો કુમર વનમાંહે જિસડ, વિદ્યાધરી મન હરખી તિસડ,
અસું પુરુષ જડ દીઠો આજ, તડ સીધા મનવંછિત કાજ... ૯

॥ વસ્તુ ॥

કુમર દેખી કુમર દેખી, વનહ મજારિ,
વિદ્યાધરી ઇમ ચિંતવડ, ભાગ્યવંત નર અછડ કોઈ,
સુરપતિ નરપતિ જાણીંએ, મનુષ્ય રૂપ એહવા ન હોઈ,
હિવ આપણિ અપહરિ લીજીયડ, કીજડ ભોગ વિલાસ,
જીવતવ્ય ફલ એહ છડ, પૂરીજડ મંન આસ... ૧૦

॥ દોહા ॥

ઈમ જાંણી વિદ્યાધરી, અઘોર નિદ્રા તિણ દીધ,
કુમર નિદ્રાવસિ થયો, તડ તતખિણ તિણ લીધ... ૧૧
વિમાને બડસારી ચલી, કુમર ન જાણિ ભેડ,
ગિર વડતાઢ સુહામણું, હિવડ તે આવ્યા બેડ... ૧૨
ઈણિ અવસરિ વન માહિલી, જાગી નારી ચ્યારિ,
કંત ન દેખડં આપણું, ઝૂરડ મનહ મજારિ... ૧૩

॥ ઢાલ ॥

બિરહની નારી જાગી ઇમ ભણડં એ, નહી અમ્હ દીસડ કંત તું,
નાહ તું કિહાં ગયો એ, મેલીય વનહ મજારિ તું... ૧૪ નાહ તું કિહાં-એ આંકણી.
અમ્હે ગાઢી અભાગણી એ, સુખ નવિ સરજ્યું આજ તું,
કે અમ્હે કરમ બહુ કરયા એ, કે અમ્હે દીધા આલ તું... ૧૫. નાહ તું કિહાં.

કે અમ્હે તપ કરી ઁંડીયા એ, ફોડી સરવર પાલ, તું,
કે અમ્હે જીવ વિણાસીયા એ, મોડીય તરુવર ઢાલ તું... ૧૬. નાહ તું કિહાં.
કે અમ્હે બાલ વિછોહીયા એ, પામિય દુઃખ અપાર તું,
વાદલી પૂછું વાતડી એ, કહે કહાં ગયો અમ્હ કંત તું... ૧૭. નાહ તું કિહાં.
વનદેવતિ તુમ્હ વીનવું, કિણ અપહરીયો અમ્હ કંત તું,
ઈમ વિલવતાં રાતડી એ, વીતીય જસુ પ્રભાતિ તું... ૧૮ નાહ તું કિહાં.

॥ ચડપૈ ॥

પ્રહ વિહસી ઁગ્યો બલી, થઈ નારિ વિરહ આકુલી,
નાહ નાહ કરિ દહ દિસ જોય, સાદ કરી સર લઈ સર રોય(?)... ૧૯
કરમ ઁડય સહિ આવ્યા આજ, જિમ દવદંતી થઈ નલરાજ,
આજ અમ્હારડ તે પર હોય, કરમ આગલિ નવિ છૂટડ કોય... ૨૦
કીજડ સુધ કો વસતી જઈ, સાહસપણું મન આળ્યો સહી,
તુરી લેઈનડ ચાલડ નારિ, પુહતી દસરથ નયર મજારિ... ૨૧
રાજ કરડ તિહાં પાપી રાય, લોપડ ધરમ કરડ અન્યાય,
ન્યાય રીતિ નવિ જાંણડ એ કિસી, પાપબુધ તસુ હીયડડ વસી... ૨૨
લોકેં દીધ અન્યાઈ નામ, પાપીરંજણ તે સવ ગામ,
દંડડ લોક કરડ આબાધ, પાપી પાલડ દૂહવડ સાધ... ૨૩
દીઠી નારિ અતિરૂપિં સાર, પાપબુધ મન ધરડ ગમાર,
કરું અંતેઁર એહનડ આજ, તડ જણનડ કહડ છંડી લાજ... ૨૪
ચ્યારે નારિ એ તુમ્હ અપહરો, અંતેઁર માહિ પુહતી કરો,
રૂપવંત નડ રૂડી સહી, અસી નારિ કિહાં દીસડ નહી... ૨૫
તડ તતખિણ તિણ સાહી નારિ, લેઈ ગયા રાજભુવન મજારિ
હાહાકાર નગર માહિ થયું, મહાજનનડ મન કોપ જ ભયું... ૨૬
હિવ છંડીજડ એહનો વાસ, દિન બિહુ માંહિ પડસે ત્રાસ,
રાવણ રાય લંકાનોં ધણી, તે રામડ કીધો રેવણી... ૨૭
ગર્દભિલ્લ ઁજેણી ભૂપ, પાપિં પડીયો નરગહ કૂપ,
સરસતી સતી એણડ અપહરી, ઘણો ઁવિગૂતો પાપિં કરી... ૨૮

हिव सही जास्ये अेहनों राज, दीजइ सीखामणि अेहर्नि आज,
तव महाजन सव नगर ज तणो, राजभुवन चाल्यो अति घणो... २९
तेहमांहि धुरि जगसी जयवंत, भीमसेन अर्नि श्रीवंत,
खेतो पूनो पातू पहिराज, मनजी मांडण नइं महिराज... ३०
जावड भावड भूचर भीम, राणो रणधो खेतो खीम,
पूनो पीथो नइं पदमसी, भोजो काजो नइं राजसी... ३१
वीरो धीरो नइं धरमसी, आसड पासड नइं करमसी,
धांधो धीधो नइं धनराज, मानों मांडण नइं सिवराज... ३२
चाल्यो महाजन धरीय विचार, जई अबलानी कीजइ सार,
राजभुवन जइ भेट्यो राय, स्वामी म करिअे वडो अन्याय... ३३
रवि ऊगें जउ होई अंधार, १ससिहर बरसइ जो अंगार,
जउ तूं चूकसि देव बिचार, तउ प्रजा तणी कुण करिसे सार... ३४
तूं सही मोटो नइं मोभीक, अेणी वार्ति सही थासो फीक,
अबला छेडि कह्यो अम्ह मान, पछइ २उरतउ करसि ३निरवाणि... ३५
तिण वातें ते कोप्यो राउ, सीख न मानी वाज्यो वाय (?),
जे महाजन बात जि कही, भर्या घडा ऊपरि वहि गई... ३६
तव ते महाजन पाछो वल्युं, हिव रायनइं बोलावुं टल्युं,
सीख न मानी अेणि आपणी, सही राजा थास्ये रेवणी... ३७
हिव चिंति नारी मन माहि, सासनदेवति मन आराहि,
पुन्यप्रभावे परतखि हुई, मागि मागि वछ तूठी सही... ३८
नारि भणइं तूं तूठी मात, कहु किंहा कंत अम्हारी बात,
देवी भणइ ते वृतांत, विद्याधरी हर्यो तुम्ह कंत... ३९
होस्ये भेट म करो उचाट, मास दीह तुम्ह जोज्यो वाट,
राजरिद्ध स्त्री लहस्ये धणी, करस्ये सार बहिली तुम्ह तणी... ४०
हरखी नारि भणइ सुणि माय, अेणें नयर अन्याई राय,
दुष्ट बुध अम्ह उपरि धरइ, पापी पाप भणी नवि डरइ... ४१

सासनदेवत आपइ हार, अे पहिरजउ तुम्ह सिणगार,
जे नर कुट्टि करी जोइस्ये, ते निहचइ आंधो होइस्ये... ४२
हार देईनइं देवि पहूत, कुमरी मर्नि आणंद बहूत,
हिईया मांहि आरति धरइ, धरमध्यान वसेषें करइ... ४३
राजा पापबुध बहु धरी, आव्यो ततखिण तिहां संचरी,
आगइ नयण न देखइ सही, विलखवदन थयो पाछउ थई... ४४

॥ दूहा ॥

श्रीगजसिंघकुमारनुं, सांभलो चरित विख्यात,
विद्याधरीअे अपहरुं, तेहनी ते सुणो वात... ४५
गिर वइताढे लेई गई, पुहुति निय घर मांहि,
अेक संपि बिन्हे थई, वात करइं उछाहि... ४६
कंत नहि घरि आपणो, गयो १वदेसें तेह,
तिहां लणि आपण अेहसुं, रंग करीस्यां बेहि... ४७
इम जाणी विद्याधरी, जगाव्यो कुमार,
हावभाव बहु प्रेमरस, करइं ते सार शृंगार... ४८

॥ चउपइ ॥

जाग्यो कुमर मन चिंतइ असुं, हुं इहां आव्यो ते कारण किसुं,
हुं वन मांहि हुंतो सही, मुझनइं इहां कुण आण्यो लई... ४९
आकारइ करि जाण्यो सहु, नारिचरित्र इणें मांड्या बहुं,
इम जाणीनइं मन आदर्यो, २सीलसनाह सबल तिण करयो... ५०
सास्त्रवात तिण हियडइ धरी, रह्यो कुमर निहचल मन करी,
विद्याधरीयइ धर्यो मन नेह, मधुर वयण बोलाव्यो तेह... ५१
हावभाव नारी मन धरिं, अबला वेस नवरंगी करइं,
पहिरणि फाली वाली तणइ, रंग्यो वस्त्र ऊपरि ओढणइ... ५२
उरि कंचूवो कसण बहु कसइं, मयणराउ जाणो तिहां वसइ,
सोवन झाल फलकइ सार, उरि सोहइ अेकावलि हार... ५३
नलवट टीली छइ वाटली, पहिरइ सोवनमइ राखडी भली,
३वेणिदंड करइ वासगनाग, सइथो जिसो मयणनो माग... ५४

बेहू बाहें सोहइ बहिरखा, झलकइ हीरा तिहां नवलखां,
 करि चूडी झलकइ रूयडी, आंगुलीयइं झलकइ मुंद्रडी... ५५
 कटमेखला पाअें नेउरी, जाणें हरिनंदन-अंतेवरी,
 रूपि रम्भा समवडि होय, जे देखी रंजइ सुरलोय... ५६
 चंद्रवयणी मृगनयणी जिसी, बेउ १भमहि २सींगणि होइ तिसी,
 नासां सोहइ सुकचंचु समान, अधररंग प्रवालवान... ५७
 दाडिमबीज सरीखा दंत, कमल सरीखा ते नेत्र ज हुंति,
 स्तन उत्तंग अंगि पातली, चालें विविह विबुध परि वली... ५८
 कृसोदरी जंघ सुविसाल, नवल वेस नवरंगी वाल,
 पातली चामरिं करि धरी, कुमरि बोलाव्यो विद्याधरी... ५९
 चतुरपणइ चालइ चमकती, गयगमणी रमणी ते हुती,
 मधुर वाणि मुखि भाखिं तेह, नयणबाणि मूकइ तव वेह... ६०
 तव मुख बोलइ रंग रसाल, स्वामी आस पूरो सुविसाल,
 तुम्हे विद्याधरी सहि तूठी अम्हे, विषयतणा सुख भोगवो तुम्हे... ६१
 जीवतव्य फल अे संसार, लही अवसरि भोगवीअे नारि,
 जोवनवय तुरैणापण सही, लाज म आणों अवसरि लही... ६२
 कुमर न बोलइ वलितुं किसुं, मुनिव्रत आदरीयुं जिसुं,
 संवर खेडो तिणें करि धरी, पंचइंद्री राख्या वसिं धरी... ६३

॥ दुहा ॥

हावभाव बहु प्रेमरस, करइं ते सार शृंगार,
 वलतुं नर बोलइ नही, जाणों अछइ गमार... ६४
 ते जाणी विद्याधरी, अंगे लागी बेउ,
 लाजह लोपी मन तणी, मयण जगावेइ तेउ... ६५
 पग तलासइ करि करी, बोलावइं मनरंग,
 लाज म आण सनाहला, लेइ उरि हीइउछंग... ६६
 विषयबुध अम्ह ऊपनी, संतापी निसदीस,
 औषध करो सुजाण प्रिय, पूरो अम्ह जगीस... ६७

जलसुय तस सुय तास सुय, तस रिपु पीडइ देह^१,
 क्रिपा करो म्हां उपरी, पीड नवारो अेह... ६८
 मुंह मांगसि ते पूरसुं, देसां विद्यासार,
 अम्हे बे नारी ताहरी, तूं नहचइ भरतार... ६९
 अेम करंतां निस समइ, आवीयो नारीकंत,
 २प्रछन गति बाहिर रही, प्रीछ्यो सयल वृत्तंत... ७०
 सयल चरित्र देखी करी, विद्याधर पभणैइ,
 जे नर नारी वीससैं, तेहनूं घर विणसंत... ७१
 इसी वात जाणी करी, चित्त चमक्या तेह,
 साहसीक नर अे भलुं, सील न मूकइ जेह... ७२

॥ चउपई ॥

विद्याधर इम चिंतइ सही, जोवुं हजी प्रछनों रही,
 अजीय वात वीचारये किसी, निरखइ नारीचरित्र मन हसी... ७३
 विद्याधरी विविध परि घणी, कला प्रगट मांडइ आपणी,
 इम करतां नवि दीठउ बंध, कोप चडिउ नारी कामंध... ७४
 सुणिहो नर तूं अछइ अजाण, कह्यो करि अम्ह कइ चूकसि प्राण,
 वडीवार अेम कहतां हुई, तउहे वलतूं बोलइ नही... ७५
 ते निसुणी कुमर इम भणइ, पोतइ काम नहीं अम्ह तणइ,
 वात कहुं तउ लाजूं सही, कह्या विना पण न सकुं रही... ७६
 विद्याधरी कहइ अम्हे सुजाण, अणहूंतुं उपजावुं माण,
 जे नर अन्न निरंतर जमिं, नारिरूप देखी ते भणइ... ७७
 नही पुरुषारथ अेहनइं सही, अेह वात पण साची कही,
 रूपइ रूयडो मयण सरीस, अेह वात जाणइ जगदीस... ७८
 च्यारि पुहुर अम्ह अंगे करी, दीधा आर्लिगन आधो धरी,
 हाव भाव बहु कीधा पछइ, जाणो पाहण अे नर अछइ... ७९
 इम करतां नवि लागो मरम, स्त्री रूठी जव भागो भरम,
 तव नारी बुंवारव कीयो, चोर चोर कहि बोलावीयो... ८०

ધાયા લોક ન લાગી વાર, આવ્યો તત્તલિણ નગરતલાર^૧,
 વાજ્યા કાહલી વાજ્યા તૂર, મિલિયા લોક વિગોવા પૂર... ૮૧
 ઘર વીટ્યો આવી તિહ તણું, મારિ મારિ મુખ બોલઈ ઘણું,
 તં નિસુણી વિદ્યાધર ઇમ ભણઈ, ઘાઝ મ દેજ્યો સિર એહ તણઈ... ૮૨
 મંઈ પ્રીછ્યો છઈ સયલ સરૂપ, નહી ચોર એહ મોટો ભૂપ,
 એ નર સાહસવંત સુજાણ, એ નિરમલ જાણે જગિ ભાણ... ૮૩
 નારિચરિત્ર નિહચઈ સહી, મંઈ જોવું સવ બનાંઈ રહી,
 સાસ્ત્રમાંહિ જે વાત જ કહી, તે તો કાંઈ યોટી નહી... ૮૪

॥ દૂહા ॥

અંબર ^૧વિથરય સ્ત્રિચરિય, કોય ન જાણઈ ભેય,
 સાહસીક નર તે ભલું, સીલ ન ચૂકઈ જેહ... ૮૫
 પાય પ્રણમી કુમરહ તણો, બોલઈ બે કર જોડિ,
 સો ન ઇસા મન લાગહી, સા પુરિસ ન લાગઈ યોડિ... ૮૬

॥ ચડપડ ॥

તિણ ગિર રાજા અતિ બલવંત, નામસુ વિદ્યાધર શ્રીવંત,
 તેણઈ મોકલીયા જણ આપણા, તેડાવ્યા તે બિન્હે જણા... ૮૭
 વિદ્યાધર ગજસિંઘ કુમાર, આવી રાયનઈ કીધ જુહાર,
 આસણ બડસણ દીધાં માન, આદર સહિત દિવાર્યા પાન... ૮૮
 ક્રમ ઉદય એ આવ્યું સહી, વાત કહિવા તડ જુગતી નહી,
 દેખી રૂપ લાવન તેહ તણો, શ્રીધર રાજા હરખ્યો ઘણું... ૮૯
 નેહભર થયું વલતું એમ ભણઈ, પુત્રી દોઈ અછઈ અમ્હ તણઈ,
 તે તુમ્હ પરણો કરીય પસાય, અસૂં વચન કહઈ શ્રીધર રાય... ૯૦
 કુમર ભણઈ સાંભલો નરેસ, નામ ઠામ નવિ જાણો નવેસ,
 કુલ સરૂપ અજાણ્યા પગઈ, પરણઈ પરણાવઈ તે ઝાઝઈ... ૯૧
 રાય ભણઈ તૂં અતિ સુજાણ, આભઈ છાયો કિમ રહઈ ભાણ,
 રૂપ લખણ ગુણ ત(તે)જઈ કરી, મંઈ જાણી સવ તાહરી ચરી... ૯૨

ભલો લગ્ન ગોધૂમ કંસાર, નરનારી મન હરખ અપાર,
 રાજલોક મન હરખ્યો બહૂ, ઘરિ ઘરિ ઉછવ કરઈ બહૂ... ૯૩

॥ ઢાલ - વિવાહલાની ॥

દોય કન્યા સિણગારીયો એ, વિવાહ ઉછવ કારીયો એ,
 ગીત ધવલ ગાએ અતિ ઘણા એ, તિહાં ઠાટ મિલા સજન તણા એ... ૯૪
 નારીએ રૂપિં રૂવડી એ, કરિ યલકઈ કંચન ચૂડલી એ,
 સંવર મણ્ડપ રૂવડો એ, વરવારુય બેસઈ લહુયડો એ... ૯૫
 લગ્ન સર્મિ જબ આવીયો એ, વિપ્ર સમય વરતાવીયો એ,
 હથલેવો મેલી કરી એ, ગજસિંઘ નારી દોય વરી એ... ૯૬
 મનરંગિ સહુ ઇમ ભણઈ એ, સુખ સંપત્તિ હોજ્યો ઇહ તણઈ એ,
 પૂરવ ભવ તપ બહુ કરયા એ, કઈ ન્યાય નિહચલ મન ધરી એ... ૯૭
 ભાવ કરી જિન પૂજીયા એ, મનસુધ જિન ધરમ કહીયો એ,
 જીવદયા પાલી યરી એ, જિનવાણીય નિહચલ મન ધરી એ... ૯૮
 વર લાધો સુંનમ(?) કરીએ, કવિ નેમ કહઈ આણંદ ધરી એ... ૯૯ (?)

॥ વસ્તુ ॥

મનહરંગિ મનહરંગિ હૂવો વિવાહ,
 સયલ જન સંતોષીયા, નયર લોક સહુ ઇમ બોલઈ,
 કન્યા વર લાધો ભલું, નહીય રૂપ કોય એહ તોલઈ,
 પૂરવ ભવ પુન્યે કરી, પામ્યા સુખ સંસાર,
 બેહુ યખ્ણડ પૂરા હૂવા, તે પરણી તિણ નારિ... ૧૦૧
 ચ્યારિ યખ્ણડ બુધિ બહુ કહી, એતલઈ દો યખ્ણડ પૂરા થઈ,
 સંઘ તણી જડ અનુમતિ લહઈ, કથા યિખંતર તડ કવિ કહઈ... ૧૦૦

॥ ઇતિ શ્રીગજસિંઘચરિત્ર દ્વિતીયઘણ્ડ સમ્પૂર્ણ ॥

(ક્રમશઃ)

* * *

મહોપાધ્યાય-શ્રીયશોવિજયગણિ-શિષ્ય શ્રીતત્ત્વવિજયગણિરચિત પાંચ લઘુકૃતિઓ

- સં. મુનિ ત્રૈલોક્યમણ્ડનવિજય

ઉપાધ્યાયજીના ઉપાસકોને મન ઉપાધ્યાયજી વિશે કંઈક નવું જડી આવે એટલે ઓછવ-મહોછવ થઈ જાય, અને એમાંય એમના શિષ્યરત્ને રચેલી પાંચ-પાંચ કૃતિઓની (એ પળ પાછી અજાણી ને અપ્રગટ!) કર્તાના સ્વહસ્તે લખાયેલી પ્રત મઝી આવે તો તો જાણે ગોઝનું ગાડું મઝ્યું ! અત્રે આ આનન્દને વહેંચવાનો જ ઉપક્રમ છે.

મૂઠે આ પ્રત (સચિત્ર) કોઈક જ્ઞાનભંડારના (ઘણેભાગે લા.દ.ના) હસ્તપ્રતસંગ્રહમાં સચવાઈ હશે. પળ તેની Xerox પરમપૂજ્ય વિદ્વદ્વ્ય મુનિરાજ શ્રીધુરન્ધરવિજયજી પાસે સંગ્રહીત હતી. તેઓએ હમણાં તે Xerox મિત્રતાના નાતે પૂજ્ય ગુરુભગવન્તને પાઠવી. અને સાહેબજીએ તેની નકલ કરવાની મને આજ્ઞા કરી.

ઉપાધ્યાયજીના શિષ્યો માટે મનમાં કાયમ એક જાતનું આકર્ષણ રહે છે. ઉપાધ્યાયજીના ગ્રન્થોમાં ડગલે ને પગલે જોવા મળતી સાધુતાની વ્યાખ્યા અને શ્રામણ્યની વિભાવના જોતાં એ સ્પષ્ટ છે કે એમના શિષ્ય થવા માટે પળ બહુ આકરી તાવણીમાં તપવાનું થતું હશે. કાચાપોચાનું તો એ કામ જ નહીં હોય. ઉપાધ્યાયજી શિષ્ય તરીકે સ્વીકારે અને તેમનાં ચરણોનું સાંનિધ્ય મળે એ જીવ જ કેટલો બડભાગી ગણાય! અને એવા જૂજ બડભાગીઓમાં તત્ત્વવિજયજી મુખ્ય છે.

તત્ત્વવિજયજીને કવિત્વશક્તિ લોહીમાં ઊતરી હશે. કાવ્યકલા એ ગુરુપરમ્પરામાં જ વહેતી હશે. પળિંડત નયવિજયજી એમના દાદાગુરુ. એ પળ કવિ જીવ. ગુરુમહારાજ ઉપાધ્યાય ભગવન્ત તો મધ્યકાલીન કાવ્યસાહિત્યક્ષેત્રે માતબર પ્રદાન કરનારા મહાપુરુષ. અને તત્ત્વવિજયજીએ પળ એ વારસો સાચવ્યો. અમરદત્ત-મિત્રાણન્દરાસ, ચતુર્વિંશ-તિજિનભાસ વ. તેમની કૃતિઓ પ્રસિદ્ધ છે. અનુસન્ધાનનાં પાને પળ તેમની કૃતિઓ પ્રકાશિત થઈ છે.

પ્રસ્તુત કૃતિઓમાં પહેલી છે નેમનાથ બારમાસા. નેમનાથના વિરહમાં ટઢવઢતી રાજીમતીની આન્તરવ્યથા, બારમહિનાના અલગ અલગ કાર્યસન્દર્ભે વેઠવી પડતી એકલતાના માધ્યમથી અત્રે વ્યક્ત થઈ છે. જોડલી તૂટી ગયા પછીનું એકલવાયું જીવન કેટલું દોહાલું હોય છે તેનું બયાન આપણને બેચેન બનાવી મૂકે તેવાં સંવેદન જન્માવે છે. બીજું નેમનાથ સ્તવન પળ રાજીમતીની વિરહવેદનાનું જ કરુણગીત છે.

અન્ત્ય ત્રણ રચનાઓ તપગચ્છપતિ વિજયપ્રભસૂરિની સ્તુતિપરક છે. તેઓ ઓસવાઢ વંશના શાહ શિવગળ અને ભાણીના ‘વીર’ નામના પુત્ર હતા તેમજ વિજય-દેવસૂરિજીના પટ્ટધર હતા એ સિવાયની કોઈ ઐતિહાસિક હકીકતો આમાં નોંધાઈ નથી. પળ તેમનો ગુણવૈભવ, તેમણે મેઢવેલી લોકચાહના અને કર્તાનો તેમના પ્રત્યેનો અહોભાવ આમાં અવશ્ય માણી શકાય છે. ત્રણ વિભિન્ન દેશીઓમાં થયેલી આ રચનાઓ ગેયતા અને સરસ કથનરીતિને લીધે મધુર બની છે.

નેમનાથસ્તવન (ક્ર. ૨) સં. ૧૭૧૩માં મહેસાણામાં ચોમાસા દરમ્યાન રચાયું છે. અન્ત્ય રચનાઓમાં રચનાવર્ષનો ઉલ્લેખ નથી, પરન્તુ શ્રીયશોવિજયજીનો ‘ઉપાધ્યાય’ કે ‘વાચક’ તરીકે ઉલ્લેખ ન હોવાથી તેમના ઉપાધ્યાયપદવીના વર્ષ સં. ૧૭૧૮ પૂર્વેની તે રચનાઓ હોઈ શકે.

*

૧. નેમનાથબારમાસા

॥ તાતવચન શ્રવણ સુણી - એ દેશી ॥

સારદ પદપડ્ડજ નમી, મનિ ધરી આણંદ ।

સદગુરુ કેરડ સાંનિધિ, થુણસું નેમ જિણંદ ॥૧॥

રહો રહો નેમજી વાલહા...

રંગિં રાજીમતી કહડ, સુણો જીવનપ્રાણ! ।

આસ નિરાસ ન કીજિ, તુમ્હે ચતુર સુજાણ ॥૨॥

સખિ! આસાઢ મેહ ધડૂકિઓ, ઝબકડ અતિ બીજ ।

બાપિઅડડ પિડ પિડ કરડ, સુણતાં હોડ ઝીજ ॥૩॥

શ્રાવણ માસ જ આવિઓ, નાવિઓ પિડ ગુણવંત ।

કંત વિના કહો ગોરડી, કિમ કાલ ગમંત ॥૪॥

ભાદ્રવ માસની રાતડી, વાલ્હો નહીં મુઝ પાસિ ।

એ સેજ એ ચિત્રશાલડી, ન ગમડ એ આવાસ ॥૫॥

નવરાતિ આસોડ સહી, ઝ્યાલી લોક રમંત ।

ઘણું રે ઘણું વાલ્હા! વીનવું, પ્રીતમ! આવો એકાંત ॥૬॥

સખિ! કાર્તિક માસિ દીવાલડી, સહૂ કરડ પકવાન ।

નવલ નેહ પલ્લવ કરડ, મુઝ દુખ અસમાન ॥૭॥

मागसिरमां टाढि अतिघणी, वाइ मुझ देह ।
 इणि रति मुझसुं छल करी, निठुरइं दीधो छेह ॥८॥
 पोसइं ते पूरव प्रीतडी, सांभरइ सुजान ।
 पिउविरहो मुझ दुख दहइ, तूं तो वडो रे अजाण ॥९॥
 माहमां मोटी यामिनी, नावइ नींद लगाए ।
 वासर अन्ननी रुचि नहीं, तुझ विण भरतार! ॥१०॥
 तेल-फूलेल-गुलालसुं, रसिआ फाग रमंत ।
 तुम्ह विण कुण सार्थि रमुं, निसदिन झूरंत ॥११॥
 सखी! चतुर चैत्र महीणडइ, चांपां बहु फूल ।
 अंगिं सोल शृंगार ए, थाइ प्रतिकूल ॥१२॥
 सहकारशाख वैशाखमइं, आवइ महाराज! ।
 तुं तो पिउडा! घरि नहीं, आणी कुण दिइ आज ॥१३॥
 जेठमासिं तावड तपइ, लू अति घणी वाय ।
 अंबर नि चंदन घणां, डीलिं अड्यां न सुहाय ॥१४॥
 ए बारमासे करी वीनती, तोहि न वल्ल्या नेम ।
 राजुल तब ऊजलगिरिं, पुहती ऊन्नालिं खेम ॥१५॥
 इम मन वाली आपणुं, दिख्या लेइ प्रभु पासि ।
 पिउ पहिली सिवपुर गई, पूगी पूरण आस ॥१६॥
 पंडित श्रीनयविजय सुंदरु, बुध जसविजय सीस ।
 सीस तत्त्व भलइं भावसुं, प्रणमइ निसदीस ॥१७॥
 रहो रहो नेमजी वालहा...

॥ इति श्रीनेमनाथ द्वादशमास संपूर्ण । श्रेयोऽस्तु ॥

*

२. नेमनाथस्तवन

सदगुरुना प्रणमी पाय, थुणसुं श्रीयदुपतिराय,
 ऊलट अधिके रदओ थाय रे ॥१॥ सामलिआ ।
 कर जोडी राजुल बोलइ, अष्टभवनी प्रीति ज खोलइ,
 नवमइ भवि कां डमडोलइ रे ॥२॥

पूरवली प्रीति संभारो, तुम्ह दरिसण लागइ प्यारो,
 किम राखो नेह उधारो रे ॥३॥
 कंत अजाण होइ तेहिनिं कहीइ, नेह कीजइ तो निरवहीइ,
 डूंगरडइ एकलडा न रहीइ रे ॥४॥
 आवी पावस रति सुखकारा, दीसइ छइ अति मनोहारा,
 बापइओ करत पुकार रे ॥५॥
 पंथी सबही घरि आवइ, कंदर्प ते अधिक जगावइ,
 एक निठुर नेम न आवइ रे ॥६॥
 सखि! श्रावण मास ते आयो, अंगिं मुझ मदन जगायो,
 विरहीनिं अति दुखदायो रे ॥७॥
 झिरमिर वरसइ छइ मेह, तापइ मुझ दाझइ देह,
 एणी रति सालइ सनेह रे ॥८॥
 भाद्रवडइ भोग न छोरो, अबलासुं कां मन चोरो,
 तुम्ह साथि किस्यो चालइ जोरो रे ॥९॥
 तुझ विण निशि नीद न आवइ, मुझ अन्नपाणी नवि भावइ,
 दोहिला तुझ विण दिन जावइ रे ॥१०॥
 आव्यो ते आसोमास, आवो एणइ आवास,
 पूरो ते मुझ मनि आस रे ॥११॥
 कार्तिकडइ अतिदुख दीधुं, कामणगारइ कामण कीधुं,
 माहरुं चित्तडुं चोरी लीधुं रे ॥१२॥
 प्रेमइं पूरी बोलइ नारी, योवन कां जाओ हारी,
 जूओ हियडइ कांत विचारी रे ॥१३॥
 सखि! जाइ मनावो एकांत, वेगिं तेडी आवो कंत,
 जिम विरहनो थाइ अंत रे ॥१४॥
 कुण आगलि दुख कहीजइ, योवननो लाहो लीजइ,
 जिम दुख सघलां ते छीजइ रे ॥१५॥
 आहवी रूडी ए चित्रशाली, नेहइं निजरि जूओ नीहाली,
 एहवी सेज — [म?] मूकओ सुंहाली रे ॥१६॥

एहवां राजुल वचन बोलंती, पिउनुं ते ध्यान धरंती,
 गिरनारि चढी विलवंती रे ॥१७॥
 सामी मुझ सुणि एक वात, एसी छइ तुम्हारी धात,
 मानि वचन शिवादेवीजात ॥१८॥
 नेम हार्थि संयम लेई, अविहड तब प्रीति करेई,
 शिवपुर पिउ पहिली पुहचेई रे ॥१९॥
 नेम थुणिओ मनि उल्लास, महीसाणे रहीअ चउमास,
 पूगी छइ मुझ मनि आस रे ॥२०॥
 संवत सत्तरतेर (१७१३) वरसि, कार्तिक शुदि पंचमी दिवसि,
 ए तवन करिउं मनहरखि रे ॥२१॥
 पंडित श्रीनयविजय ईस, श्रीजसविजय तेहनो सीस,
 सीस तत्त्व दिइ आसीस रे ॥२२॥ सामलिआ ॥

॥ इति श्रीनेमनाथस्तवनं संपूर्णम् ॥

शुभं भवतु ॥ कल्याणमस्तु ॥ श्रेयः ॥

*

३. विजयप्रभसूरिभास

समरी श्रुतदेवी माय, वली लही सदगुरु सुपसाय,
 गुण गाउं तपगछराय ॥१॥
 सूरिसर! तुम्हसुं अविहड नेह,
 जिम चातकनइं चित्त मेह...
 श्रीविजयप्रभसूरिंद, पाय प्रणमइ नरवरइंद,
 मुख सोहइ जिस्यो अरविंद ॥२॥
 श्रीविजयदेव-पटोधारी, तुम्ह मूरति मोहनगारी,
 निरखइ टोलइ मली नरनारी ॥३॥
 मुखमटकइ मनडुं मोहइ, तुझ रूप अनोपम सोहइ,
 दूजो जोडि न आवइ कोइ ॥४॥

तुम्ह सरस सकोमल वाणी, जाणे मधुरी अमिय समाणी,
 सहू जननिं चित्त सुहाणी ॥५॥
 तपगच्छइ उदयो भान, दरिसनथी नवइ निधान,
 जिम सासननो सुलतान ॥६॥
 साह सिवगण कुलि अवतंस, मात भाणी उरवरि हंस,
 दीपाव्यो जेणि ओसवंस ॥७॥
 कलिकालि गौतम सरिखो, साचो सीलिं थूलिभद्र निरखो,
 एहवो गुरु मइं पुण्यइं परख्यो ॥८॥
 विबुध श्रीनयविजय राय, श्रीजसविजय सुगुरुपसाय,
 सीस तत्त्वविजय गुण गाय ॥९॥ सूरी० ॥
 ॥ इति श्रीविजयप्रभसूरिभास संपूर्ण ॥

*

४. विजयप्रभसूरिस्वाध्याय

शुभ सरस वाणी दिओ माय जी, गुरुमुख मरकलडइ ।
 कर जोडी प्रणमुं पाय जी, लोचन लटकलडइ ।
 हेजइं थुणसुं तपगछराय जी गु०,
 श्रीविजयप्रभसूरिराय जी लो० ॥१॥
 विजयदेव-पटोधर राजइ जी, तपगछ ठकुराई छाजइ जी ।
 तुम्ह दूर किओ सवि फंद जी, मुख मोहनवल्लि कंद जी ॥२॥
 ससिवयणी मलपती आवइ जी, थाल भरी भरी मोती वधावइ जी ।
 वली याचकजन गुण बोलइ जी, कुण आवइ ए गुरु तोलइ जी ॥३॥
 सहू वंछइ तुम्ह दीदार जी, जिम पिकनिं मनि सहकार जी ।
 तुम्ह विरहो अम्ह न खमाय जी, घडी एक मास सम थाय जी ॥४॥
 गेलइं गजगति चालि सुहावइ जी, मलपंता पाटीइ आवइ जी ।
 मीठी अमृतमइ तुझ वाणी जी, पडिबोहइ तूं भवि प्राणी जी ॥५॥
 सिवगणकुलि उदयो दिणंदा जी, मात भाणी केरो नंदा जी ।
 जिनसासन सोभाकारी जी, जेणइं कीरतिवेलि विस्तारी जी ॥६॥

बुध नयविजय गुरु राजइ जी, सीस श्रीजसविजय गाजइ जी ।
सीस तत्त्व जंपइ धरी नेह जी, ध्याओ गिरुओ गुरु एह जी ॥७॥

*

५. विजयप्रभसूरिभास

कास्मीरी मनमां धरी, अति ऊलटी हे वाणी दिओ सार कि ।
थुणसुं श्रीतपगच्छणी, मुझ हियडइ हे अति हर्ष अपार कि ॥१॥
मजरो हमारो मानयो, गुणवंता हे श्रीविजयप्रभसूरि कि ।
मुख दीठइ हे दुख नासइ दूरि कि...
श्रीविजयदेवसूरीसनिं, पाटि प्रगट्यो हे अभिनवो दिणंद कि ।
गुरुदरिसन सहु वांछतां, प्रह ऊठी हे नमइ सुरनरवृंद कि ॥२॥
गुरुमुख पूनिमचंदलो, देखी हरखइ हे भविकचकोर कि ।
जेहनिं जेहसुं प्रीतडी, मेह देखी हे हरखइ जिम मोर कि ॥३॥
चंदमुखी सरिखी भली, मृगनयणी हे मननइं उल्लास कि ।
सोल शिणगार सजी करी, टोलइ टोलइ हे गाइ गुरुगुणभास कि ॥४॥
सिवगणसा सुत सुंदरु, मात भाणी हे सिलइं सिरदार कि ।
वीरकुंमर जेणइ जनमिआ, सुखकारी हे तपगच्छ जयकार कि ॥५॥
सोहम-जंबू सारिखो, गुरु पाय्यो हे मइं पुण्यपसाय कि ।
नित नित ऊठी जेहना, पाय नमतां हे आणंद थाय कि ॥६॥
पंडितमांहि पुरंदरु, श्रीनयविजय हे गुरुजी सुखकार कि ।
सीस श्रीजस चूडामणी, तस सेवक हे तत्त्वविजय जयकार कि ॥७॥

॥ इति श्रीविजयप्रभसूरिभास संपूर्ण ॥

॥ दूहा ॥

चूकइ सहट किस्या ते साजन, सज्जन ते जे सहट मलइ ।
ते सज्जनसुं किम मानइ, कह्या पछी कथन गलइ ॥

गणिश्रीतत्त्वविजयलिपीकृतमस्ति श्राविकाहीरबाइपठनार्थम् ॥

शुभं भवतु ॥ शुभवासरे ॥

* * *

बाई मदैकवरनी बार व्रतनी टीप

— सं. मुनि धर्मकीर्तिविजयजी गणि

सं. १८८४ नी सालमां पं. धनविजयजी, माणेकविजयजी पासे बाइ मदैकवर नामना श्राविकाए सम्यक्त्व सहित बार व्रत ग्रहण करेलां. ते बार व्रतनी नोंध धरावता हस्तलिखित ओळियांना आधारे प्रस्तुत सम्पादन थयुं छे. नोंधमां ते ते व्रतनी अन्तर्गत उपयोगी अनेक वातो प्राप्त थाय छे. अनुसन्धानमां आ पूर्वे घणी गद्यात्मक-पद्यात्मक प्राकृत-गुर्जर बार व्रतनी नोंध प्रकाशित थयेली छे. ते श्रेणिमां ज आ अेक टीपनो उमेरो थाय छे. १९मी सदीनी आ टीप धार्मिक, भाषाकीय, सांस्कृतिक जेवी अनेक दृष्टिअे अध्ययन-योग्य जणाय छे.

*

॥ ६॥

अथ बारे व्रतनी टीप कंचित् लिख्यते ।

अथ समकीतनो वीचार - देव श्रीवीतराग अढारे दोष रहित, चउत्रीस अतीसय, पांत्री वांणी गुणें करि सहित. तेना च्यारे न(नि)खेवा साचा करी सदहूं. गुरु सुसाधु मुनीराज पांच माहाव्रतना पालणहार, सतावीस गुणें करि सहित, द्रव्य-खेत्र-काल-भावे करि संयमना खप करता ते गुरु कही सदहूं. धरम श्रीकेवलीनो परुप्यो. सरव जीवने सुखदाई. दयामुल, आज्ञामुल साचो करी सदहूं. ए त्रण तत्त्व साचां सदहूं.

द्रव्यलिंगी यथासगते मोक्षमारगना दाता जाणी नमुं-नमावुं. कुदेव-कुगुरु-कुधरम परिहरु-परिहरावूं. हरी-हर-भ्रमा-विष्णवादिक देव तरण-तारण जाणी न नमुं-नमावूं. दाक्षणे लोकीक कारणे परनी अनुजाईं परवसे कतोहलादिक कारणे जेणा. गोतरदीवी, भेरव, खेत्रपालादिक देवता इहलोक अरथें तथा धरम सहाय्य अरथें मानवा-पुजवांनी जेणा.

दिन प्रतें सती जोगवाईं सती सगतें देवदरसन करवूं. मारगें चालतां तथाकारणें जेणा, परवसे जेणा. मास प्रतें दिन ५ गुरु वांदवा. कारणें परवसें जोगवाईं न बनें तो जेणा. दिन प्रतें नोकरवाली १ नोकारनी गणुं. न गणाईं

तो मास प्रतें ३० पुरी करूं. कारणे जेणा. दिन प्रतें पचखाण २ करूं. प्रभाते नोकारसी, सांजें दूवीहार, तिविहार, चोविहार. रोगादिक कारणे, परवसें, मारगे चालतां जेणा. मास प्रतें दिन ४ राते मोकला.

वरस प्रतें देवकें रुपैयो ०१, ज्ञान सारुं रु० ०१, गुरुपूजणे रु० ०१, साधारण सारु रु० ०१, जीवदयामां रु० ०१.

वरस प्रतें देवपूजा अष्टप्रकारी १ करूं. स्नात्रपूजा करूं. तथा देहरे अंगलुंगुं-२, वालाकुंची, वाती, अक्षत, फूल, फल, नीवेद, दीवेल सहित रोकरो रु० ०१ आपवां.

ए रीतें समकीत पालूं, छ छींडी च्यार आगार सहित.

प्रथम **थूल परणातीपात विरमण** व्रतें - तरस जीव नीरपराध निरपेक्ष संकल्पीनें हणुं नही, हणावूं नही. आरंभें घरकारजें जेणा. वालो करमीयां सरमीयां देहादीके उपजे तेंनी जेणा. रोगादीक कारणे जोकादीक* मुंकाववानी जेणा. परनें अनुकंपाई जेणा. अलगण पांणीइ वसतर धोवा-धोवराववानी जेणा. अलगण पांणी पीवूं निषेध.

बीजें **थूल मरणावाद विरमण** व्रतें - पांच मोटकां जुठां न बोलु. कन्यालीक ते कन्या-वरनूं सरूप करूप, चतूर मूरख, नानी मोटी इत्यादिक परनुं न केहवूं. पोतानां घरनी तथा संबंधीनी जेणा. गोवालीक ते गाय भेंस बकरी ऊंटडीनी जुटु न बोलवूं. भोमालीक ते भोमी जमीननूं जुटु न बोलवूं. थापणमोसो ते कांई आपणी पासे वस्त अनांमत मुकी गयो होई पाछे लेवा आवें तारे नामुकरय जावूं ते न करूं. कूडी साख राजदरबारे न भरु. देवगुरुधर्म कामे बोलवूं पडे तो जेणा. ए पांच मोटका जुंठ न बोलुं. बीजु व्यापार अरथें, घर अरथें, संसार अरथे जुटुं बोलाय तेनी जेणा.

तीजें **थूल अदत्तादान विरमण** व्रते - खातर पाडी, वाट पाडी, ताला खोली, गांठ खोली चोरी न करूं. जेहथी राजा डंडें, लोक भंडे एहवी मोटकी चोरी न करूं. सुक्ष्म घरचोरी तथा व्यापार अरथें जेणा. दांणचोरी रु० ५००नी जेणा. पडि वस्त लाधें तो धणी थाय तेने आपूं. धणी न थाय

तो धरम थानके वावरूं. निधानादिक लाधें तो अरधु धरमथानके वावरूं, अरधुनी जेणा.

चोथें **थूल मैथुन विरमण** व्रतें - चोथें स्वदारसंतोष परपुरुष-विरमणव्रतनें विषे कायाई करी सील पालुं. मन-वचन-सुपननी जयणा. आदेश-निर्देशनी जयणा.

इच्छापरिमाण व्रतें - इच्छा परिमाणें धन रुपीया रोकड ५०००. धान सरव जातनुं थईनें मण १५० खेत्र खेडववा निषेध. वास्तु घर हवेली खडकीबंध ४ पोता निमित्ते कराववी मुकवी. देस-परदेसे भाडें घरेणें राखवा-आपवानी जयणा. हाट मालबंध-४, बखरा-३, नोहरा-४. रूपो तोला-५०००, सुवरण रूपया-तोला-१०००, हीरा जवर चूनी नंग नगीनो मोती मुगीया प्रमुख रुपीया १०,००० मोकला. कांसी पीतल तांबो लोह जसदप्रमुख सात धात थईनें मण-५०. दासी वेला सहित-२, दास-२, गाय-४ वेला सहित, बकरी-२ वेला०, भेस-२ वेला सहित, घोडा-४, घोडी-४, ऊंट-५, ऊंटडी-५ वेला सहित, बैल-४, सुखासन-१, पालखी-१, खासो-२, मेनो-१ इत्यादिक वाहन संयुता मोकला. उपरांत निषेध. घरवखरी सरव रुपीया हजार-१०,०००नी मोकली.

छठै **दिगविरमण** व्रतें - जेणें वास वसीइ तेणें वासथी च्यार दिसिइ कोस १००० तथा उरधदिसीं कोस-९, अधोदिसीं कोस-९, धरमकाम तथा देवजात्री निमित्तें जयणा. जलवटें तो कारणविसेषें जयणा.

सातमै **भोगोपभोग** व्रतें - वरस एक प्रतें कपडो पोसाख-१० मोकली. पहिरावणी प्रमुख लैहणें आवी ते राखवी-वावरवी मोकली. थिरमा, दुसाला प्रमुख घरे भेटी बरारै चाहीजै मोकला, हरवानी जयणा. गहणी पोताना राख्या छै ते वेहरवी वावरवा मोकला. काज अवसरै मांग्या पहिरवानी जयणा. शय्या, मांचो, बिछणा प्रमुख पोताना घरनां तथा सगासंबंधीना मोकला. काज अवसरै परघरे जावो पडै तेहनां वावरवानी जयणा. वरस एक प्रतें सुवावड ४ करवी मोकली. दिन प्रतें अंधोल ३ मोकली. कारणविशेषनी जयणा. परनै आदेस-निरदेस देवानी जयणा. चूयो, चंदण, अरगजो, कस्तुरी, धूपेल, मोगरेल, चंवेले, लाखेल, कुंकू, हिंगलू प्रमुख पोतानें अरथें वरस १ प्रतें सेर ५ मोकली.

वरस प्रतें कांक्सी १५ माथा गुथवानी. दिन प्रतें पीसवुं मण, दलवुं मण-१, दलाववुं मण-४, खांडवुं मण-१, खंडाववुं मण-१०, सेकाववुं सेर-१०. माटी मुरड पाषण प्रमुख हाथ सूंषणी लाववा निषेध. घर अर(आ)रंभे मोल मंगावानी जयणा. घरटी-६, उखल-६, मूसल-२, छुरी-५, कतरणी-५, खुरसणा प्रमुख घर अरथें मोकला. वरस प्रतें रंगावा रेजा कीसी रंग तरेजा. (?)

पनरै करमादांननी विगत -

अंगालकर्म अंगारा, लीहाला, नीभाडा, ईटवा, चूनानी भठी, केलूनी भठी प्रमुख करवा-कराववा निषेध. घर अरथें मोल लेवानी जयणा. वान, वाडी, बाग, बगीचा, अरण्य, अटवी पोतानें अरथें आजीवका हेतु वै मोल लेवा-लेवराववा निषेध. गाडा, वहिल, दुपद, हल प्रमुख मोल लेईनै साटा करी-करावी नफो खावो निषेध. गाडा, वहिल, ऊंट, पोठीया प्रमुख मोल लेइ भाडै आपवा निषेध. कुवा, तलाव, माटीनी खांण, पाषाणनी खांण, आजीविका हेतु वें फोडवा-फोडाववा निषेध.

दव दांत, नख, चरमचीप, कचकडौ प्रमुख वेचवो-वेचाववो निषेध. घर अरथें जोइयै तेहनी जयणा. लाख, मनसिल, हरिआल, गुली, धावडी, टंकणखार प्रमुख वोहरी वेचवा-वेचावा निषेध. घृत मण १० घरखरचें नें घृत मण १० व्यापार अरथें. तेल मण ५ घरखरच नें तेल मण १ व्यापारनें अरथें. गुल मण १० घरखरचन नें गुल मण १० व्यापार अरथें. खांड मण १० घरखरचणें अरथें खांड मण १ व्यापारनें अरथें. मिसरी मण ५ घरखरच ने मिसरी मण १ व्यापार निमित्ते जणा. बीजा पण रस घरखरचनें अरथें चाहीजै तेहनी जयणा. मांस मदिरा मांखण सेत व्यापार अरथै निषेध. रोगादि कारणें चाहीजै तेहनी जयणा. दुपद-चोपद मोल लेखी वेचवा-वेचाववा निषेध. घरना दास-दासी कुपात्र नीवडे तेहनी जयणा. लैहणै आवै तेहनी जयणा. विष, लोह, हथीयार, तरवार, पाछणां, भाला, कटार, कुहाडो, तीर, बरछी, बंदुक प्रमुख शस्त्र व्यापार अरथै पोतानी छाई निषेध.

घाणी, चरखा, अटीया, कोलु, घरटी, जंत्र प्रमुख व्यापार अरथें निषेध. षासीकरम कराववा, वंधाववा निषेध. छोरानां नाक, कांन विधाववानी जयणा. दव देवा-दिराववा निषेध. सरोवर, द्रह, तलाव, सोषवा-सोषावा

निषेध. अस्तीपोषण, मंजरी, मांकडा, चूया, साहेली, कबूतर, मुगा, कुता प्रमुख पोताना करी पोषवा निषेध. अनुकंपाहेतुनी जयणा. इति करमादांन.

हवे नीलवणनी विगत लिखीइ छै. खुरबुंजा, पतीरा, काकडी उनालुं, लालकाकडी, मेथी, सरग, मोगरी, तोरु, गवारफली नीली, नीबू, नीलो होला, सेक्या चिणारा, तरकारी निब्बे पान नागरवेलरी, मकीयो, मुली, मीरच, गवहवास, गुंदा, वड, पीपड, गंभा, दाडिम, नारंगी, नींबादिकना पांत ने सरीर जातें असमांधें जोईजै तेहनी जयणा छै. इत्यादिक नीलवण आंक ४ भरी छै ते वावरवी मोकली. बीजी सरव निषेध. रोगादिक कारणै, काल दुकालें, भेलसंभेल, औषध वेषधनी जयणा.

आठमें **अनरथडंड विरमण** व्रतें - भवया, वजाणीया, किरतनीया, नायका, नाटकीया, होली ताकतो हलीया, सती काठ जलती, चोर मारतो, अस्त्री-पूरुषनी मैथून उदीरी जोवा निषेध. घर तथा सगासंबंधीनी जयणा.

नवमें **सामायक** व्रतें - मास एक प्रतें सामायक करूं-३०. जुदा न वणें तो पडिकमणानी भेली गिणुं. रोगादिक कारणें जयणा.

दसमें **देसावगासिक** व्रतें - चउद नियम नित प्रतें संभारूं, संखेवूं. विसरै तो बीजै दिनें नीलवण न वावरूं. मारगै चालतां तथा रोगादिक कारणें जयणा.

इग्यारमें **पोसह** व्रतें - वरस प्रतें पोसो-१ छती जोगवाइइं बनें तो करूं. न बनें तो भावना भाउं, उपवास करूं.

बारमै **अतिथिसंविभागै** व्रते - बनें तो अतिथिसंविभाग करूं, न बनें तो भावना भाउं.

ए व्रत जेहवै भांगै पचखांण करवा छै, तेह भांगें पालवा. विसमृतें, अविवेके, अनाउपयोगें, भूलाचूकानी जयणा.

इति बारह-१२ व्रतनी टीप संपूर्णम्.

सं. १८८४ वर्षे मति मृगशिर सुदि ८ दिने पं. श्रीधनविजयजी **माणकविजय** पासं **बाइ मदैकवर** १२ व्रतकी टीप उचरी छै.

स्वाध्याय

आगमसूत्रों के शुद्धपाठ के निर्णयविषयक कुछ विचारबिन्दु

— आचार्य श्रीरामलालजी म.

[कुछ समय पूर्व हमें इस लेख की प्रति विचारार्थ एवं सुझावप्रदान हेतु प्राप्त हुई। वाचकों के लिए वह लेख उपयोगी जानकर, लेखकश्री की अनुमति लेकर, यहाँ उसे अविकल रूप से प्रस्तुत किया जा रहा है। इस विषय में जो कुछ भी संशोधनीय प्रतीत हो, उसे सहेतुक अवश्य प्रस्तुत करावें ऐसा विद्वज्जनों से लेखकश्री का हार्दिक अनुरोध है।

यह स्पष्टता आवश्यक है कि इसमें लिखित-प्ररूपित सब विचारबिन्दु निर्विवादरूप से सम्मतियोग्य या अनुमोदनीय ही हैं ऐसा सम्पादक का मन्तव्य नहीं है। इस पर भी बहुत कुछ चर्चा हो सकती है - होनी चाहिए। विशेष रूप से लेखकश्री का वाचना में एकरूपता लाने का आग्रह उपयुक्त प्रतीत नहीं होता। अनेकरूपता प्राकृत भाषा की निजी विशिष्टता है, उसे हम समाप्त नहीं कर सकते।

इसी तरह जहाँ अर्थभेद नहीं होता - नहीं हो सकता, जैसे कि उक्कट्टुं/उक्किट्टुं, वहाँ उपलब्धमान वैकल्पिक रूपाख्यानों में से किसी एक को चुनना स्वतन्त्र रुचि पर निर्भर होता है। वहाँ किसी एक पाठ को हम 'शुद्ध' गिनाकर दूसरों का इनकार नहीं कर सकते। हालाँकि उनमें प्राचीनता-अर्वाचीनता का विवेक अवश्य हो सकता है, परन्तु जहाँ अगस्त्यचूर्णि में प्रारम्भ में 'उक्कट्टुं' पाठ है, वहाँ आगे जाकर एक से अधिक बार 'उक्किट्टुं' देखने मिलता है। तो 'उक्कट्टुं' को ही प्राचीन, अतः 'शुद्ध' गिनाने में क्या प्रयोजन? और 'उक्किट्टुं' इतना प्रचलित होते हुए भी उसे स्वीकार करने में हिचकिचाहट क्यों? जब अगस्त्य-सिंहसूरि स्वयं दोनों को समानरूप से प्रयोजित करते हैं, तो हम उसमें आपत्ति क्यों उठायें?

रही बात अर्थभेदक पाठभेदों में से किसी एक के स्वीकार की। लेखकश्री का मन्तव्य ऐसे स्थल पर किसी एक को 'शुद्ध' गिनने का है। बहुतायत

यह बात सच हो सकती है, पर सब जगह नहीं। जैसे कि दश० ७.३८ में 'कायतिज्ज' पाठ प्रचलन में है। जब कि अगस्त्यचूर्णि आदि के अनुसार 'कायपिज्ज' पाठ ही शुद्ध है ऐसा वे सूचित करते हैं। लेकिन हम गौर से देखें तो वृद्धविवरण चूर्णि, हारिभद्री वृत्ति आदि में 'कायतिज्ज' पाठ ही सम्मत है, तो हम उसे 'अशुद्ध' कैसे गिन सकते हैं? 'कायपिज्ज' पाठ अगस्त्यचूर्णि में स्वीकृत होने मात्र से प्राचीन/शुद्ध नहीं हो जाता, क्योंकि उसमें भी 'कायतिज्ज' पाठान्तररूप में स्वीकृत है ही। वस्तुतः ऐसे स्थानों पर किसी एक पाठ को हम बाह्य प्रमाणों के बल पर प्राधान्य या गौणता दे सकते हैं, शुद्ध/अशुद्ध नहीं ठहरा सकते, ऐसी हमारी समझ है।

ऐसे कुछ अन्य भी चर्चास्पद विचार इसमें हो सकते हैं। फिर भी कुल मिलाकर यह लेख एक नई सोच हमें देता है, अभी भी कितना कार्य इस क्षेत्र में करना शेष है इसका दिशानिर्देश करता है, इसमें सन्देह नहीं। आशा और अपेक्षा है कि यह रवैया यदि ऐसे ही घूमता रहा तो अवश्य कुछ ना कुछ सत्य-नवनीत मिलता रहेगा।

ध्यातव्य है कि लेखकश्री की ओर से हमें प्राप्त हुई इस लेख की साइकलोस्टाइल कोपी काफी अस्पष्ट थी। लिखावट भी कुछ अव्यवस्थित रूप में थी। कई पन्ने पढ़ना तो नामुमकिन सा लग रहा था। फिर भी मुद्रक ने भारी जेहमत उठाकर उसका टङ्कन किया है। हमने भी पूर्य में शुद्ध करने का काफी प्रयास किया है। फिर भी कुछ जगह क्षति होने की सम्भावना है ही। उसके लिए हम लेखकश्री और वाचकों के प्रति क्षमाप्रार्थी हैं।

- त्रै.मं.]

*

“णमो सिद्धाणं”

जिणो भवेज्जा जिणमच्चिउं हं,

जिणेण वुत्तं अवि साहमाणो ।

जिणा समायायसुयं अहिज्ज,

जिणस्स होऊण जिणे सभत्ती ॥

‘पढमं नाणं तओ दया’, ‘नाणेण विणा न हुंति चरणगुणा’ इत्यादि आगमोक्तियों से श्रुत का महत्त्व निर्विवाद प्रसिद्ध है। तीर्थंकर ज्ञातपुत्र श्रमण

भगवान महावीर द्वारा तीर्थ-स्थापना के अनन्तर उनकी विद्यमानता में एवं उनके निर्वाण के पश्चात् भी सैंकड़ों वर्षों तक श्रुतग्रहण की जो विधि प्रचलित थी उसमें अनेक कारणों से परिवर्तन हुआ। फलस्वरूप वर्तमान में श्रुतग्रहण का कुछ भिन्न रूप परिलक्षित होता है। प्राप्त ज्ञात इतिहास के अनुसार भगवान के निर्वाण के लगभग ९८० वर्षों बाद आगमों का लेखनकार्य हुआ। उससे पूर्व तक आगम कण्ठस्थ ही थे एवं गणधर भगवन्तों से प्रारम्भ करके तब तक के आचार्योंपाध्याय बिना किसी लिखित आगम के सहारे अपने श्रीमुख से ही सूत्रार्थ की वाचना प्रदान करते थे एवं अध्येता शिष्यवर्ग भी श्रवण-मात्रपूर्वक सूत्रार्थ को धारणामति में स्थापित करके दीर्घकाल तक अवस्थित रखते एवं यथासमय अन्यो को वाचना प्रदान करते थे। आगमों के लेखन के पश्चात् शनैः-शनैः वाचनापद्धति में परिवर्तन आने लगा। कण्ठस्थ ज्ञान कम होता गया एवं लिखित का आश्रय बढ़ता गया। 'स्मरणशक्ति की मन्दता एवं लिखित पर निर्भरता' - ये दोनों एकदूसरे को पोषण देती हुई निरन्तर बढ़ती गई। परिणामस्वरूप लिखित सामग्री का विस्तार होता गया एवं मुद्रणयुग के आने पर विपुल मात्रा में आगम एवं अन्य साहित्य का प्रकाशन होकर यत्र-तत्र अनेकत्र उनकी उपलब्धि होने लगी।

यद्यपि मौखिक वाचनाकाल में भी स्मृतिरूप धारणाशक्ति की अदृढ़ता आदि से सूत्रपाठों में क्वचित् किञ्चित् अन्तर आना असंभाव्य नहीं था। तथापि आगमलेखन का कार्य प्रारम्भ होने के पश्चात् लेखक की सहजसंभव स्खलनाओं एवं आगममुद्रण का युग आ जाने पर मुद्रणदोष की बहुलताओं आदि कारणों से तो यह अन्तर बढ़ता हुआ ही चला गया। फलस्वरूप किस पुस्तक का पाठ सही एवं किसका गलत, यह निर्णय करना कठिन हो गया एवं विद्यार्थियों, अध्येताओं के समक्ष एक असमंजस की स्थिति बनने लगी। अस्तु।

आगम त्रिविध प्रज्ञप्त है - सूत्रागम, अर्थागम एवं तदुभयागम। सूत्रशुद्धि से ही अर्थशुद्धि संभव है। अतः तदर्थ भी सूत्रशुद्धि अपेक्षित है। अर्थागम के साथ अनिवार्यतः सम्बद्ध मूलपाठनिर्णय की भावना उन-उन प्रसंगों पर

विशेष बलवती बनती गई, जब साधु-साध्वी तथा श्रावक-श्राविकाओं द्वारा यह प्रश्न प्रस्तुत होता कि अलग-अलग पुस्तकों के सूत्रपाठों में भिन्नता है, किसे सही माना जाए एवं किसे कण्ठस्थ किया जाए? सम्यक् अन्वेषण के बिना किसी को सही, किसी को गलत कहना उपयुक्त नहीं बन पाता। धीरे-धीरे इस बात की आवश्यकता प्रबलता से अनुभूत होने लगी कि उपलब्ध होने वाले आगम संबंधी अनेक पाठभेदों में से सही पाठों का निर्णय करके प्रत्येक आगम का एक सुनिश्चित स्वरूप निर्धारित कर लिया जाय। धारणा की एकरूपता से अनेक प्रश्न स्वतः समाहित हो सकेंगे।

यथासमय कार्य का आरम्भ हुआ। कुछ समय पूर्व श्रीदशवैकालिक सूत्र सम्बन्धी पाठों का सप्रमाण निर्णय परिपूर्णता को प्राप्त हुआ।

कार्य के प्रारम्भ से लेकर अद्यावधि प्रगति के मध्य समागत आरोह-अवरोहों के विवरण की अपेक्षाओं को लेख्य लाघवार्थ गौण करके, प्रस्तोतव्य बिन्दुशः प्रस्तुत है।

१. आगमपाठनिर्णय की आगमिकता
२. पाठभेद के कारण
३. आगमप्रभाकर मुनिश्री पुण्यविजयजी की संशोधनपद्धति का सारसंक्षेप.
४. मुनिश्री पुण्यविजयजी द्वारा स्वीकृत पाठों को यथावत् स्वीकार न करने के कारण
५. पाठनिर्णय हेतु हमारे द्वारा स्वीकृत पाठनिर्णयपद्धति
६. स्वीकृत पाठनिर्णयपद्धति का श्रीदशवैकालिक सूत्र के सन्दर्भ में सोदाहरण विचार
७. उपसंहार
८. पाठनिर्णय में प्रयुक्त हस्तलिखित प्रतियों का विवरण (परिशिष्ट-१)
९. पाठनिर्णय में प्रयुक्त सन्दर्भ ग्रन्थ सूची (परिशिष्ट-२)
१०. प्रस्तुत प्रारूप में प्रयुक्त संदर्भ संबंधी संकेत सूची एवं कुछ ज्ञानतव्य (परिशिष्ट-३)

आगमपाठनिर्णय की आगमिकता :

“द्वादशाङ्गी गणधरकृत एवं अन्यान्य आगम पूर्वधरकृत है। उनकी

समीक्षा का प्रयत्न क्या तीर्थङ्कर भगवतों एवं आगमकार महापुरुषों की घोर आशातना का भयंकर दुस्साहस नहीं है ?” यह प्रश्न आगमों के प्रति परम आस्थाशील जिनशासनभक्त का होना बहुत सहज है एवं होना भी चाहिए । किन्तु जैसे हमारी एक नज़र एक ही आगम की चूर्णियों, टीकाओं, विभिन्न हस्तलिखित सूत्रप्रतियों एवं अनेक मुद्रित संस्करणों पर जाएगी एवं हमें किसी में कुछ, किसी में कुछ अन्य एवं किसी में कुछ और अन्य ही पाठ दृष्टिगोचर होगा तो हमारे प्रश्न की दिशा मुड़ जायेगी एवं हम सोचने लगेंगे कि क्या इस बात का निर्णय नहीं होना चाहिए कि कौन-सा पाठ वास्तविक है व कौन-सा नहीं ? यही प्रश्न आगमपाठ के निर्णय की दिशा में प्रेरित करता है ।

पाठभेद के कारण :

१. वाचनाभेद
२. भाषागत परिवर्तन
३. अर्वाचीन सम्पादकों का प्रभाव
४. लिपिदोष का प्रभाव
५. प्राचीन लिपि में प्रायः समान दिखने वाले अक्षरों को स्पष्टता से लिखने या समझने की भूल
६. चूर्णि, टीका आदि के प्रकाशन से पूर्व उनके अवधानता पूर्वक शुद्ध सम्पादन का अभाव
७. आगमों के लेखनकाल में प्रयुक्त संक्षिप्तीकरण पद्धति का प्रभाव
८. अध्यापनकाल में विषय को समझाने हेतु सूत्रप्रति पर अन्य गाथा आदि का लेखन.

१. वाचनाभेद :

श्रीनन्दीसूत्र में कहा है - “इच्चेयं दुवालसंगं गणिपिडगं ण कयाइ णाऽऽसी ण कयाइ ण भवति ण कयाइ ण भविस्सति, भुवि च भवति च भविस्सति य, धुवे णिए सासते अक्खए अव्वए अवट्टिए णिच्चे” अर्थात् यह द्वादशाङ्गी नित्य एवं शाश्वत है । यह कथन अर्थ की अपेक्षा से है । शब्दात्मक परिवर्तन विभिन्न तीर्थङ्कर भगवन्तों के समय में रहे हैं यह आगमों में स्पष्टतः प्रमाणित है ।

प्राप्त इतिहास के अनुसार भगवान के निर्वाण के लगभग एक सौ साठ (१६०) वर्ष पश्चात् द्वादशवर्षीय दुष्काल के समाप्त हो जाने पर पाटलिपुत्र में आगमसूत्रों की वाचना को व्यवस्थित करने का प्रथम प्रसंग बना ।^१ उसके कुछ शताब्दियों बाद पुनः द्वादशवर्षीय दुष्काल पड़ा जिसके पश्चात् वीर-निर्वाण संवत् आठ सौ सत्ताईस (८२७) से संवत् आठ सौ चालीस (८४०) के बीच मथुरा में श्रीस्कन्दिलाचार्य के नेतृत्व में तथा वलभी में श्री-नागार्जुनाचार्य के नेतृत्व में वाचनाएँ हुई ।^२ द्वादशवर्षीय दुष्काल में भिक्षाप्राप्ति हेतु मुनियों के यत्र-तत्र बिखर जाने के कारण व्यवस्थित वाचना, पर्यटना आदि के अभाव में सूत्रविस्मरण आदि कारणों से उन वाचनाओं के माध्यम से सूत्रों को पुनः व्यवस्थित किया गया एवं दोनों आचार्यों का परस्पर मिलन न हो पाने के कारण क्वचित् पाठभेद हो गए ।^३ तत्पश्चात् वीरनिर्वाण संवत् नौ सौ अस्सी (९८०) में माथुर संघ के युगप्रधान श्रीदेवर्धिगणि क्षमाश्रमण ने वलभीपुर में संघ को एकत्र करके आगमों का लेखन करवाया ।^४

२. भाषागत परिवर्तन :

संभवतः क्षेत्रीय प्रभाव के कारण विभिन्न क्षेत्रों के मुनियों द्वारा किए जाने वाले आगमों के उच्चारण में व्यञ्जनप्रधान (होति, गच्छति, अतीते) एवं लोपप्रधान (होइ, गच्छइ, अईए) इत्यादि अन्तर आने लगा । साथ ही कहीं ‘जधा, तधा, गाधा’, तथा कहीं ‘जहा, तहा, गाहा’ इत्यादि रूप व्यञ्जनान्तर भी होने लगे । इसके अतिरिक्त प्राकृत व्याकरणानुसार होने वाले वैकल्पिक रूप यथा - करेंति-करंति, देंतियं-दिंतियं, निक्खित्तं-णिक्खित्तं, पुच्छेज्जा-पुच्छिज्जा, दोण्हं-दुग्हं, उट्टिया-उट्टिआ, न-ण, च-य, ओल्लं-उल्लं इत्यादि विभिन्न शाब्दिक अन्तर (किन्तु समान अर्थवाले) उच्चारण एवं लेखन में

१, २, ३, ४ = सुयगडंगसुत्तं (सं. मुनि श्री जम्बूविजयजी) प्रस्तावना, पृ. ३०

१. (क) आवश्यक चूर्णि, भाग २, पृष्ठ १८७

(ख) परिशिष्ट पर्व, नवम सर्ग ।

२. (क) नन्दीचूर्णि (ख) कहावली (भद्रेश्वरसूरि)

३. (क) कहावली (भद्रेश्वरसूरि) (ख) ज्योतिषकरण्डक-टीका, पृष्ठ ४१

४. (क) समाचारीशतक (उपाध्याय समयसुंदर)

(ख) कल्पसूत्रसुबोधिका षष्ठ व्याख्यान (पत्र २१७ - हर्षपुष्पामृतग्रंथ माला)

इतने अधिक प्रचलित हो गए कि इनमें वास्तविक-अवास्तविक का निर्णय अशक्यप्राय हो गया। चूर्णिकारों के समय में तकारान्त एवं व्यञ्जनप्रधान शब्दों की बहुलता रही है, पर उनमें कहीं-कहीं ऐसे शब्द भी आ गए हैं जिनमें व्यञ्जनविशेष की उपस्थिति का कारण शोध पाना कठिन है यथा - चाति (त्यागी के अर्थ में), सतणाणि (शयनानि के अर्थ में)। त्यागी के अर्थ में श्रीअगस्त्यचूर्ण में प्रयुक्त 'चागि' शब्द तो बोधगम्य है, पर इसी चूर्ण में अन्यत्र प्राप्त 'चाति' में तकार का आगमन किस कारण से हुआ एवं इसी प्रकार 'शयनानि' की जगह 'सतणाणि' में तकार किस कारण से लिया गया, यह व्याख्यायित करना कठिन है।

३. अर्वाचीन सम्पादकों का प्रभाव :

मुद्रणयुग आने पर आगमों के सम्पादकों के प्रभाव से भी अनेक पाठभेद प्रचलित हो गए। आगमों के प्रकाशन का प्रथम बृहत् कार्य अजीमगंज (बंगाल) के राय धनपतिसिंह बहादुर ने सन् १८७४ में शुरू किया। लेकिन इसमें पदविभाग, विरामचिह्न, पैराग्राफ इत्यादि के बिना प्रायः हस्तलिखित के समान ही आगमप्रकाशन हुआ। इसके पहले प्राप्त जानकारी के अनुसार एक-दो विदेशी विद्वानों ने ही कल्पसूत्र एवं श्रीभगवतीसूत्र के कुछ अंश प्रकाशित किए थे। सन् १८७९ से १९१० तक विदेशी सम्पादकों यथा डॉ. हर्मन जेकोबी, होर्नले, शुब्रिंग आदि ने प्राचीन हस्तलिखित प्रतियों का सहारा लेकर श्रमपूर्वक श्रीआचारांग, श्रीऔपपातिक, श्रीआवश्यक, श्रीउपासकदशा आदि का सम्पादन किया एवं वे ग्रन्थ प्रकाशित हुए। सन् १९१६ से १९२० के अन्तर्गत आचार्य श्रीअमोलक ऋषिजी म.सा. के हिन्दी अनुवाद सहित बत्तीस आगम हैदराबाद के लाला सुखदेव सहायजी की तरफ से प्रकाशित हुए। सन् १९१५ में प्रारम्भ करके आचार्य श्रीसागरानन्दसूरीश्वरजी द्वारा सम्पादित टीका सहित आगम आगमोदय समिति-सूत्र से प्रकाशित होने लगे एवं आगमोदय समिति के माध्यम से अनेक आगमों एवं चूर्णियों, टीकाओं आदि का प्रकाशन हुआ। आगमोदय समिति के प्रकाशनों के पश्चात् भी घासीलालजी म.सा. के माध्यम से बत्तीस आगमों पर कार्य हुआ। पुष्पभिक्षू द्वारा सम्पादित 'सुत्तागमे' प्रकाश में आया, जिन पर आगमोदय समिति के आगमों का अत्यन्त प्रभाव

रहा।^१ ज्ञातव्य है कि 'सुत्तागमे' के सूत्रपाठों में 'पुष्पभिक्षू' (मुनि श्री फूलचन्दजी म.सा.) द्वारा पुष्पावलम्बन एवं विशिष्ट प्रमाणों के बिना अप्रामाणिक पाठपरिवर्तन कर दिये जाने के कारण 'श्रमणसंघीय कार्यवाहक समिति' ने 'सुत्तागमे' के प्रकाशन को अप्रामाणिक घोषित किया था। तथा श्री अखिल भारतीय श्वेताम्बर स्थानकवासी जैन कान्फ्रेंस की साधारण सभा (लुधियाना, २०-२१ अक्टूबर सन् १९५६) में तत्संबंधी प्रस्ताव पारित किया।^२ उसके पश्चात् स्थानकवासी समुदाय में प्रकाशित अधिकांश आगमों का प्रकाशन आगमोदय समिति प्रदत्त पाठों का प्रायः अनुसरण करता रहा है। स्वाध्यायमाला आदि में भी प्रायः उसी का अनुसरण हुआ है। प्रचलित पाठों में उत्पन्न अनेक विकृतियों का जनक 'आगमोदय समिति' का यही अन्धानुकरण रहा है। इस बात को स्पष्ट करने के लिए अधिक नहीं तो कुछ उदाहरण प्रस्तुत करना जरूरी जान पड़ता है।

श्रीनन्दीसूत्र के प्रारम्भ में समागत गाथाओं में से 'सुमुणियणिच्चाणिच्चं'... (गाथा ४६) का वर्तमान प्रचलित स्वरूप यह है -

सुमुणियणिच्चाणिच्चं सुमुणियसुत्तत्थधारयं वंदे ।

सम्भावुब्भावणया तत्थं लोहिच्चणामाणं ॥

यहाँ 'वंदे' से लेकर 'णामाणं' तक का पाठ न चूर्ण एवं टीका में व्याख्यात है न ही किसी भी प्राचीन सूत्रप्रति में उपलब्ध है। परन्तु 'आगमोदय समिति' ने इस पाठ को स्थान दिया है एवं वह पाठ प्रचुर प्रचलित हो गया। इसके स्थान पर चूर्ण, टीका एवं प्राचीन हस्तलिखित प्रतियों के अनुसार जो पाठ होना चाहिए वह इस प्रकार है -

सुमुणियणिच्चाणिच्चं सुमुणियसुत्तत्थधारयं णिच्चं ।

वंदे हं लोहिच्चं, सम्भावुब्भावणात्तच्चं ॥

आचार्य श्रीअमोलक ऋषिजी द्वारा सम्पादित नन्दीसूत्र में भी 'आगमोदय समिति' वाला पाठ नहीं है, बल्कि उपर्युक्त शुद्ध पाठ ही है। (केवल चौथे चरण में 'तच्चं' के स्थान पर 'णिच्चं' छपा है)

१. नन्दिमुत्तं अणुओगद्वाराई च, सं. मुनि पुण्यविजयजी, प्रस्तावना पृ. ३-४

२. आचार्य श्रीगणेशीलालजी म.सा. का जीवनचरित्र, पृष्ठ ३१७-३१९ (द्वितीय संस्करण)

श्रीनन्दीसूत्र में मिथ्याश्रुत के प्रकरण में 'बुद्धवयणं' के बाद 'तेरासियं' पाठ वर्तमान में प्रचलित है एवं आगमोदय समिति के पाठ में भी है। जबकि 'तेरासियं' यह शब्द किसी प्राचीन प्रति में प्राप्त नहीं है।

श्रीदशवैकालिकसूत्र के प्रथम अध्ययन की प्रथम गाथा (१/१) के प्रथम चरण में 'धम्मो मंगलमुक्कट्टं' यह पाठ वर्तमान में प्रायः सर्वत्र प्रचलित है एवं आगमोदय समिति द्वारा मुद्रित पाठ भी इसी प्रकार का है। जबकि अत्यन्त किसी प्राचीन सूत्रप्रति में 'मुक्कट्टं' पाठ प्राप्त नहीं है। मुनि श्रीपुण्यविजयजी को तो यह पाठ किसी सूत्रप्रति में नहीं मिला एवं हमें भी विक्रम की पन्द्रहवीं शताब्दी के उत्तरार्ध के पूर्व की किसी सूत्रप्रति में यह पाठ नहीं मिला। प्राचीन प्रतियों में 'मुक्कट्टं' यही पाठ एकस्वर से मिलता है। बल्कि अर्वाचीन हस्तलिखित प्रतियों में भी 'मुक्कट्टं' पाठ ही 'मुक्कट्टं' की अपेक्षा बहुत अधिक मिलता है। यहाँ तक कि आचार्य श्रीअमोलक ऋषिजी म.सा. ने भी 'मुक्कट्टं' पाठ को ही स्वीकार किया है, जिससे ऐसा माना जा सकता है कि तब तक भी 'मुक्कट्टं' के उच्चारण की परम्परा रही होगी। अगस्त्यचूर्ण में भी गाथाप्रतीक के रूप में पहले 'मुक्कट्टं' पाठ ही दिया है। तदनन्तर गाथा के व्याख्याप्रसंग में मुक्कट्टं एवं मुक्कट्टं दोनों प्राप्त होते हैं। इसी प्रकार वृद्धविवरण (एक अन्य चूर्ण) में भी उभयरूप पाठ प्राप्त होते हैं। इस प्रकार सभी प्राचीनतर सूत्रप्रतियों में एकमात्र 'मुक्कट्टं' पाठ होने एवं दोनों चूर्णियों में भी यह पाठ होने पर भी 'आगमोदय समिति' द्वारा 'मुक्कट्टं' पाठ के स्वीकार के कारण ही 'मुक्कट्टं' की विशाल परम्परा चल पड़ी है जबकि यहाँ 'मुक्कट्टं' पाठ ज्यादा संगत है।

'मुक्कट्टं' पाठ की शुद्धता इस बात से विशेष पुष्ट होती है कि श्रीनिशीथचूर्ण, समवायांगवृत्ति, नन्दीचूर्ण, नन्दी-हरिभद्रीयवृत्ति तथा नन्दी-मलयगिरिवृत्ति में आए इस गाथांश के उद्धरण में भी 'मुक्कट्टं' पाठ ही आया है।

[‘तत्थ पढमसुत्तं पढम-सिलोगो । तत्थ उभयभेदो दरिसिज्जति । “धम्मो मंगलमुक्कट्टं” एवं सिलोगो पढियव्वो’ - श्रीनिशीथचूर्ण, पीठिका भाष्य गाथा २० की चूर्ण (भाग १, पृष्ठ १३)]

[“कहं छिन्नछेदणतो त्ति भण्णति ? उच्यते - जो णयो सुत्तं छिन्नं छेदेण इच्छति, जहा - “धम्मो मंगलमुक्कट्टं” इति सिलोगो” - श्रीनन्दीचूर्ण, पृष्ठ ७४]

[“यथा धम्मो मंगलमुक्कट्टं” इत्यादि श्लोकः ” - श्रीसमवायांगसूत्र पर अभयदेवकृत वृत्ति पृष्ठ ८२ एवं २४८ (संपा.- मुनि जंबूविजयजी) ।]

[“इह जो णओ सुत्तं अछिन्नं छेदेण इच्छइ सो अछिन्नछेदणयो, जहा - “धम्मो मंगलमुक्कट्टं” ति सिलोगो” - श्रीनन्दीसूत्र पर हारिभद्रीय वृत्ति सूत्र - १०८ पृष्ठ ८७]

[इह यो नाम नयः सूत्रं छेदेन छिन्नमेवाभिप्रैति न द्वितीयेन सूत्रेण सह सम्बन्धयति, यथा - “धम्मो मंगलमुक्कट्टमिति” - श्रीनन्दीसूत्र पर मलयगिरिवृत्ति, संवत् १९०९ में लिखित हजारीमल बहादुरमल बाँठिया के संग्रह (ABL) की हस्तलिखित प्रति, पत्रांक २६०ब]

इसके साथ ही कसायपाहुड की जयधवला टीका में आगत इस गाथांश के उद्धरण में भी 'मुक्कट्टं' पाठ ही प्राप्त होता है।

[“संपहि सुदणाणस्स पदसंखा वुच्चदे । तं जहा एत्थ पमाणपदं, अत्थपदं, मज्झिमपदं, तिविहं पदं होदि । तत्थ पमाणपदं अट्ठक्खरणिप्फण्णं, जहा “धम्मो मंगलमुक्कट्टं” इच्चाइ - कसायपाहुड गाथा १ पर जयधवला टीका, 'पेज्जदोसविहत्ती' नामक प्रथम अर्थाधिकार, अनुच्छेद क्रमांक ७१, भाग-१, पृष्ठ ९०-९१]

श्रीदशवैकालिकसूत्र के तृतीय अध्ययन की तृतीय गाथा (३/३) में वर्तमान में 'संबाहणा' एवं 'संपुच्छणा' ये पाठ प्रचलित हैं एवं आगमोदय समिति के मुद्रित पाठ भी ऐसे ही हैं। जबकि चूर्ण, वृत्ति एवं किसी भी प्राचीन हस्तलिखित सूत्र-प्रति में ये पाठ इस रूप में नहीं हैं। वस्तुतः यहाँ 'संबाहण' एवं 'संपुच्छण' पाठ शुद्ध हैं।

श्रीदशवैकालिकसूत्र के पञ्चम अध्ययन के प्रथम उद्देशक की अड़सठवीं गाथा (५/१/६८) में प्रचलित “तन्निस्सिया जगे” में 'जगे' यह इस रूप में किसी प्राचीन सूत्रप्रति आदि में उपलब्ध नहीं है, किन्तु आगमोदय समिति

ने इस पाठ को स्वीकार किया है। वस्तुतः यहाँ 'जगा' यह पाठ स्वीकार्य है।

श्रीदशवैकालिकसूत्र के सातवें अध्ययन की पैंतीसवीं गाथा (७/३५) में प्रचलित "संसाराओत्ति आलवे" में 'संसाराओ' पाठ किन्हीं प्राचीन सूत्रप्रतियों, टीका, चूर्ण आदि में उपलब्ध नहीं है। किन्तु आगमोदय समिति ने इसे स्वीकारा है। जबकि वास्तव में 'संसाराओ' यह पाठ शुद्ध है।

श्रीदशवैकालिकसूत्र के दसवें अध्ययन की दसवीं गाथा (१०/१०) में "संजमे धुवं जोगेण जुते" भी एक ऐसा ही अशुद्ध पाठ है, जो आगमोदय समिति के प्रभाव से प्रचलित जान पड़ता है।

ऐसे अन्य भी अनेक उदाहरण विद्यमान हैं जो यह दिखाते हैं कि आगमोदय समिति के पाठों के अविचारित अनुकरण से विकृत पाठों का कितना विस्तार हुआ है। इतना ही नहीं, श्रीसागरानन्दसूरिजीने अनेक स्थानों पर सूत्रपाठों को (व टीकापाठों को) कम कर दिया है या बढ़ा दिया है या सुधार दिया है, इस विषय में मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने लिखा है कि यदि वे उन स्थानों पर कोई कोष्ठक या निशान कर देते तो भविष्य के संशोधक विद्वानों के लिए वह विशेष अनुकूल रहता।

उपर्युक्त लेखन का उद्देश्य किसी भी प्रकार से श्रीसागरानन्दसूरिजी की टीका-टिप्पणी करना नहीं है अपितु मात्र यह सूचित करना है कि प्रचलित पाठों में किस-किस कारण से बदलाव आया है। इससे ऐसा नहीं समझना चाहिए कि पश्चाद्वर्ती आगमकार्यों में सर्वांशतः उनका अनुकरण हुआ ही है अथवा उनके पाठों में सर्वत्र अशुद्धियाँ ही रही हैं। बल्कि उनके विषय में मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने यह भी कहा कि जिस वेग से उनका आगमकार्य हुआ, उसे देखते हुए उनमें अपेक्षाकृत कम ही त्रुटियाँ रही हैं। संभव है उन्होंने पाठनिर्णय में विभिन्न कुल वाली अनेक हस्तलिखित प्रतियों को आधार बनाकर विचारपूर्वक पाठ निर्णय न किया हो तथा किन्हीं एक-दो अशुद्ध प्रतियों का आधार बनाकर स्वमत्यनुसार संशोधनादि करके उन्हें प्रकाशित कर दिया हो।

(४) लिपिदोष का प्रभाव :

सूत्रप्रतियों की अशुद्धता भी पाठभेद का एक बहुत बड़ा कारण बनी है। लेखन के साथ अशुद्धि का दामन-चोली जैसा सम्बन्ध कहा जाय तो भी शायद अतिशयोक्ति नहीं होगी। अत्यन्त सावधान व जागरूक लेखकों द्वारा भी लेखनकार्य में त्रुटि होना प्रायः अपरिहार्य बन जाता है, यह वर्तमान के प्रत्यक्ष अनुभव से भी सिद्ध है ही। प्रतियों की अशुद्धता की समस्या प्राचीन टीकाकारों के समक्ष भी व्याघ्री के समान मुँह बाये खड़ी थी जिसका उल्लेख उन्होंने स्वयं ने किया है। यथा -

“अज्ञा वयं शास्त्रमिदं गभीरं, प्रायोऽस्य कूटानि च पुस्तकानि (श्रीप्रश्नव्याकरणसूत्र-वृत्ति - श्रीअभयदेवसूरि) हम अल्पज्ञ हैं, यह शास्त्र गहन है और इसकी पुस्तकें (सूत्रप्रतियाँ) प्रायः अशुद्ध हैं।”

“यस्य ग्रन्थवरस्य वाक्यजलंधेलक्षं सहस्राणि च, चत्वारिंशदहो! चतुर्भिरधिकं मानं पदानामभूत्।

तस्योच्चैश्चलुकाकृति विदधतः कालादिदोषात् तथा,

दुर्लेखात् खिलतां गतस्य कुधियः कुर्वन्ति किं मादृशाः ॥

(श्रीसमवायाङ्गसूत्र-वृत्ति - श्रीअभयदेवसूरि)

जिस वाक्यसमुद्र स्वरूप श्रेष्ठ ग्रन्थ (श्रीसमवायाङ्गसूत्र) का प्रमाण एक लाख चौवालीस हजार पदों का था, काल आदि के दोष से बिना जोती हुई भूमि जैसी अवस्था को प्राप्त उस ग्रन्थ पर एक चुल्लु भर जल स्वरूप कृति (टीका) की रचना करते हुए मेरे जैसे दुर्बुद्धि क्या कर पा रहे हैं ?*”

“वाचनानामनेकत्वात् पुस्तकानामशुद्धितः।

सूत्राणामतिगाम्भीर्यान्मतभेदाच्च कुत्रचित् ॥

क्षूणानि सम्भवन्तीह केवलं सुविवेकिभिः।

सिद्धान्तानुगतो योऽर्थः सोऽस्माद् ग्राह्यो न चेतः ॥

(श्रीस्थानाङ्गसूत्रवृत्ति - श्रीअभयदेवसूरि)

* वस्तुतः इस श्लोक का ऐसा अर्थ होना चाहिए -

“जिस वाक्यसमुद्र तुल्य श्रेष्ठ ग्रन्थ का प्रमाण एक लाख चौवालीस हजार पदों का था, वह आज कालादि के दोष से चुल्लुभर शेष रह गया है (अर्थात् उसका छोटा सा अंश ही आज बचा है), और वह भी दुर्लेखन के कारण कूट अवस्था को प्राप्त कर चूका है; तो इसमें मेरे जैसे मन्दबुद्धि लोग क्या करें ?”- सं.।

वाचनाओं की विभिन्नता होने से, पुस्तकों (सूत्रप्रतियों) की अशुद्धि के कारण, सूत्र अतिगम्भीर होने से तथा कहीं-कहीं मतभेद होने से यहाँ (व्याख्या में) भूल होना सम्भव है, अतः विवेकी पुरुष इसमें से (टीका में से) जो सिद्धान्तानुसारी अर्थ हो उसे ही ग्रहण करें, सिद्धान्तविरुद्ध को नहीं।”

“आदर्शेषु लिपिप्रमादस्तु सुप्रसिद्ध एव ।

(श्रीजम्बूद्वीपप्रज्ञप्तिवृत्ति - वाचक श्रीशांतिचंद्र, पत्रांक ३२४ अ)

सूत्रप्रतियों में लिपिप्रमाद का होना तो सुप्रसिद्ध ही है।”

“इह च प्रायः सूत्रादर्शेषु नानाविधानि सूत्राणि दृश्यन्ते, न च टीकासंवादी एकोप्यादर्शः समुपलब्धः अतः एकमादर्शमङ्गीकृत्यास्माभिर्विवरणं क्रियत इति, एतदवगम्य सूत्रविसंवाददर्शनाच्चित्तव्यामोहो न विधेय इति।”

[श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्रवृत्ति - श्रीशीलाङ्गाचार्य, पत्रांक ३३६अ]

यहाँ प्रायः सूत्रप्रतियों में भिन्न-भिन्न सूत्रपाठ प्राप्त होते हैं, टीका- (चूर्ण)संवादी [टीका(चूर्ण)सम्मत सूत्रपाठ वाला] एक भी आदर्श (सूत्रप्रति) उपलब्ध नहीं हुआ। अतः एक ही सूत्रप्रति को स्वीकार करके हमारे द्वारा टीका रची जा रही है, ऐसा जानकर कहीं सूत्रों में भिन्नता दिखाई दे तो चित्त में व्यामोह नहीं करना चाहिए।”

प्राचीन लिपि में प्रायः समान दिखने वाले अक्षरों को स्पष्टता से लिखने या समझने की भूल का प्रभाव :

लिपिदोष के अतिरिक्त पूर्व प्रति को देखकर उसके आधार पर नवीन प्रतिलिपि उतारते समय पूर्व लिपिगत अक्षरों को समझने में होने वाली भूल भी बहुधा अपरिचित लिपिकार को भ्रान्त बना देती है। फलस्वरूप अक्षरों आदि में व्यत्यय हो जाता है। इसे समझने के लिए श्रीदशवैकालिकसूत्र के पञ्चम अध्ययन के प्रथम उद्देशक की ७३ वीं गाथा (३/१/७३) में आगत “अत्थियं तंदुयं बिल्लं, उच्छुखण्डं च सिंबल्लं” - इस पाठ को ले। यहाँ ‘अत्थियं’ को कोई ‘अच्छियं’ पढ़ते हैं। प्राचीन लिपि में 𑀓 = च्छ है तथा 𑀔 = त्थ है। अनेकशः लिपिकारों ने त्थ को भी च्छ के समान लिख दिया है जिससे निर्णय अत्यन्त दुष्कर हो गया है। यहाँ मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने

‘अच्छियं’ पाठ स्वीकारा है लेकिन श्रीभगवतीसूत्रगत पाठ ‘अत्थिय तंदुय बोर’ [श्रीभगवतीसूत्र शतक २२, वर्ग ३, सूत्र १ (मजैवि, मधु.)] तथा श्रीप्रज्ञापनासूत्रगत पाठ ‘अत्थिय तंदु कविट्टे’ [श्रीप्रज्ञापनासूत्र, पद १, सूत्र ५१, गाथा १६ (मजैवि, मधु.)] तथा श्रीजीवाजीवाभिगमसूत्रगत पाठ ‘अत्थिय तंदुय...’ [श्रीजीवाजीवाभिगमसूत्र, प्रथम प्रतिपत्ति, सूत्र २० (मधु) १/७२ (ते)] में बिना पाठान्तर के प्राप्त ‘अत्थियं’ के अनुसार यहाँ भी ‘अत्थियं तंदुयं बिल्लं’ पाठ उपयुक्त है।

इसी प्रकार प्राचीन लिपि में ‘ब्भ’ एवं ‘ज्झ’ की समस्या है। 𑀧 = ब्भ तथा 𑀨 = ज्झ ऐसा लिखा जाता है। अनेक लिपिकार ब्भ एवं ज्झ को एक समान लिखते हैं। इसी कारण से श्रीदशवैकालिकसूत्र के नवम अध्ययन के द्वितीय उद्देशक की तृतीय गाथा (७/२/३) के पाठ “वुज्झइ से अविणीअप्पा कट्ठं सोयगयं जहा” में ‘वुब्भइ’ पाठ है या ‘वुज्झइ’ पाठ है इसका निर्णय अत्यन्त कठिन हो गया है। यहाँ श्रीअगस्त्यचूर्णी में ‘वुज्झति’ पाठ लिया है तथा वृद्धविवरण की हस्तलिखित प्रति में ‘वुब्भइ’ पाठ माना जा रहा है (मुद्रित वृद्धविवरण में ‘वुज्झइ’ ही है) इसके अतिरिक्त कुछ हस्तलिखित सूत्रप्रतियों में ‘वुज्झइ’ है तथा कुछ में ‘वुब्भइ’ है।

[“एवं अविणयबहुलो वुज्झति से अविणीयप्पा”]

— अगस्त्यचूर्णी, पृष्ठ २१२]

[‘वुज्झइ से अविणीअप्पा एवं सो विणेओ चंडादिसु वट्टमाणो अविणीअप्पा वुज्झइ, कहां ? जहा नदीसोयमज्झगयं कट्ठं नदीए सोतेण वुज्झइ, एवं सो संसारसोतेण वुज्झति ति।

— वृद्धविवरण, पत्रांक ३१०]

मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने यहां ‘वुब्भइ’ पाठ माना है। हैम व्याकरण में ‘ब्भो दुह-लिह-वह-रुधामुच्चातः’ (८-४-२४५) से ‘वुब्भ’ रूप ही बनाया गया है एवं रिचार्ड पिशल ने भी जर्मन भाषा में लिखे ग्रन्थ (इंग्लिश नाम Grammar of the Prakrit Languages) में ‘वुब्भ’ को ही व्याकरणसंगत बताया है। इसके बावजूद जहाँ ‘वुज्झइ’ पाठ ही उचित है।

इसका कारण यह है कि श्रीसूत्रकृतांगसूत्र के प्रथम श्रुतस्कंध के ग्यारहवें

अध्ययन की तेईसवीं गाथा (१/११/२३) में इसी अर्थ में 'वुज्झमाणाण' शब्द बिना पाठान्तर के प्राप्त होता है। श्रीप्रश्नव्याकरणसूत्र के द्वितीय संवर द्वारा के द्वितीय 'सत्य' अध्ययन में भी 'वुज्झइ' का प्रयोग प्राप्त होता है। इसी प्रकार श्रीउत्तराध्ययनसूत्र के तेईसवें केशीगौतमीय अध्ययन में भी ६५वीं एवं ६८वीं गाथा (२३/६५, ६८) में 'वुज्झमाणाण' शब्द इसी अर्थ में बिना पाठान्तर के प्राप्त होता है। उक्त तीनों आगमों में इसी पाठ को स्वीकारा है।

["वुज्झमाणाण पाणाणं, कच्चंताण सकम्मुणा"]

— श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र १/११/२३/५१७ (मजैवि. मधु.)]

["महाउदगवेगेणं, वुज्झमाणाण पाणिणं"]

— श्रीउत्तराध्ययनसूत्र २३/६५ (मजैवि. स्वा.)]

["जरामरणवेगेणं, वुज्झमाणाण पाणिणं"]

— श्रीउत्तराध्ययनसूत्र २३/६८ (मजैवि. स्वा.)]

["सच्चेण य उदगसंभमंमि वि न वुज्झइ"]

— श्रीप्रश्नव्याकरणसूत्र, श्रुतस्कंध २, अध्ययन २, सूत्र १२० (मधु.)]

इसके अतिरिक्त आचारांगसूत्र की चूर्णिसम्मत वाचना, तत्त्वार्थसूत्र की सिद्धसेनगणि कृत टीका में आगत आचारांगसूत्र का उद्धरण, आचारांगसूत्र की चूर्णि, निशीथचूर्णि, भक्तपरिज्ञाप्रकीर्णक, पउमचरियं, गाथासप्तशती (गाहाकोस), वैराग्यशतक, प्रश्नव्याकरणवृत्ति तथा इसिभासियाइं में भी 'वुज्झ' धातु के प्रयोग प्राप्त होते हैं।

["सो अणासातए अणासायमाणे वुज्झमाणाणं पाणाणं"]

— श्रीआचारांगसूत्र १/६/५/१९७ (मजैवि. मधु.)]

[प्रोक्तं हि भगवद्भिः - "उट्ठिएसु... इत्यादि यावत् वुज्झमाणाणं जहा से दीवे असंदिणे ।"]

— तत्त्वार्थसूत्र पर सिद्धसेनगणिकृत वृत्ति, पृष्ठ २४]

["वुच्चति - "वुज्झमाणाणं पाणाणं ४ वाहिज्जमाणाणं वा"]

— आचारांगचूर्णि पत्रांक २४०]

[णातिदूरं वुज्झति । मज्झिमो दूरतरं । निरातो सुदूरं वुज्झति"]

— आचारांगचूर्णि १/२/२/६० (भाग १, पृष्ठ १०६)]

["कंटगेसु वा विज्झति, उदगवाहेण वा वुज्झइ"]

— निशीथचूर्णि (भाष्यगाथा ३१२६) भाग ३, पृष्ठ १२२]

["पहसियफेणाए मुणी नारिनईए न वुज्झति"]

— भक्तपरिज्ञा गाथा १२९]

["मरणतरङ्गुगाए संसारनईए वुज्झमाणस्स"]

— पउमचरियं, पर्व ८३ श्लोक ४]

["वुज्झंतस्स महामुणि । हत्थावलम्बं महं देहि"]

— पउमचरियं पर्व १०२, श्लोक २००]

[उदएण वुज्झमाणं, सबालवुद्धाउलं दीणं"]

— पउमचरियं पर्व १०२, श्लोक २५]

["वुज्झसि पियाइ समयं तह विहुरे भणसि कीस किसरत्ति"]

— गाथासप्तशती, तृतीय शतक, गाथा २५]

["वासासुऽरणमज्जे, गिरिनिज्झरणोदगेहिं वुज्झंतो"]

— वैराग्यशतक, गाथा ८२ (सन्मार्ग प्रकाशन, संपादक - श्रीपुण्यकीर्तिसूरि]

[उदकसम्भ्रमस्तत्रापि 'न वुज्झइ'ति वचनपरिणामान्नोह्यन्ते न प्लाव्यन्ते"]

— प्रश्नव्याकरणसूत्र, अभयदेवकृत वृत्ति, द्वितीय संवरद्वार]

["बीए संवुज्झमाणम्मि, अंकुरस्सेव संपदा"]

— इसिभासियाइं १५/६]

श्री हेमचन्द्राचार्य से पूर्व हुए वररुचि(कात्यायन)कृत प्राकृतव्याकरण 'प्राकृतप्रकाश' पर वसन्तराजकृत 'प्राकृतसंजीवनी' नामक टीका है। उसके अनुसार - "दुहि-लिहि-वहा दुज्झ-लिज्झ-वुज्झाः^१ (अध्याय ७ सूत्र ६३) - इस सूत्र से 'वह' धातु का कर्मवाच्य में 'वुज्झ' आदेश होता है।

क्रमदीश्वरकृत संक्षिप्तसार के अन्तर्गत 'प्राकृताध्याय' नामक प्राकृत-व्याकरण के अध्याय ४ सूत्र ७९ की वृत्ति में दुह-दुज्झ, लिह-लिज्झ, वह-वज्झ कहा है।

उपर्युक्त अनेकविध प्रमाणों के आधार से यहाँ 'वुज्झइ' पाठ स्वीकारा गया है। यह बात इससे भी पुष्ट होती है कि हेमचन्द्राचार्य द्वारा इसी सूत्र

में 'दुह' का 'दुब्भ' आदेश किया गया है लेकिन प्राकृतप्रकाश की उपर्युक्त टीकानुसार दुह का 'दुज्झ' आदेश होता है। इसी 'दुज्झ' संबंधी पाठ श्रीदशवैकालिकसूत्र के सातवें अध्ययन में "तहेव गाओ दोज्झाओ" के रूप में प्राप्त होता है तथा श्रीआचारांगसूत्र के द्वितीय श्रुतस्कंध के चतुर्थ अध्ययन के द्वितीय उद्देशक में [२/४/२/५४१] में, "गाओ दोज्झा ति वा" रूप में प्राप्त होता है एवं वर्तमान में भी इसी रूप का प्रयोग देशी भाषा में 'दोझा' आदि के रूप में होता है। यहां बहुत संभव है कि 'ब्भ' और 'ज्झ' को पढ़ने में अंतर न समझ पाने का प्रभाव व्याकरण के मूल ग्रन्थों पर भी पड़ा हो। मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने भी 'भारतीय जैन श्रमण संस्कृति अने लेखन कला' नामक अपनी पुस्तक में यह स्वीकार किया है कि "लेखकों के भ्रांतिमूलक और विस्मृतिमूलक लेखन का असर शब्दशास्त्र (व्याकरणशास्त्र) पर बड़े प्रमाण में हुआ होगा।" (पृ. ५६)

सिद्धहैमशब्दानुशासन में 'वह' का कर्मवाच्य में 'वुब्भ' आदेश हो गया है। परवर्ती प्राकृतवैयाकरणों पर उसका अत्यन्त प्रभाव होने से परवर्ती व्याकरणों एवं ग्रन्थों में 'वुब्भ' पाठ देखा जाता है किन्तु उपर्युक्त प्रमाणों से 'वुज्झ' पाठ असंदिग्ध रूप से शुद्ध सिद्ध होता है।

उपर्युक्त दो उदाहरणों से यह भलीभाँति समझा जा सकता है कि समान दिखने वाले अक्षरों के कारण किस प्रकार पाठभेद बन गए हैं। बहुत से पाठभेद मात्र शब्दान्तर से संबंधित हैं। उनके कारण अर्थान्तर का प्रसंग नहीं बना है। लेकिन अनेक पाठभेद इस प्रकार के भी हो गए हैं जिनमें अर्थान्तर प्रकट होता है। बल्कि ऐसा कहना चाहिए कि व्याख्याकार के समक्ष अशुद्ध सूत्रप्रति होने पर उसे ही सही मानकर अशुद्ध पाठ के अनुसार व्याख्या कर देने से गलत अर्थ प्राप्त होने के कारण सम्यक् पाठ का निर्णय और भी जटिल हो जाता है।

(६) चूर्णि, टीका आदि के प्रकाशन से पूर्व अवधानतापूर्वक शुद्ध सम्पादन का अभाव :

वर्तमान में विशेषतः प्रचलित तथा आगमोदय समिति द्वारा प्रकाशित अनेक चूर्णियाँ, टीकाएँ आदि श्रीसागरानन्दसूरिजी द्वारा सम्पादित हैं। प्रकाशन से पूर्व अनेक हस्तलिखित टीकाप्रतियों के आधार से धैर्यपूर्वक सम्पादन किए

बिना इनका प्रकाशन हुआ है, ऐसा टीका की हस्तलिखित प्रतियों से मुद्रित प्रति के अन्तर को देखने से स्पष्ट ज्ञात होता है।

उदाहरणार्थ - उन्होंने श्रीदशवैकालिकसूत्र के नवम अध्ययन के चतुर्थ उद्देशक की पन्द्रहवीं गाथा (१/४/१५) की टीका में यह पाठ दिया है - किंविशिष्टो मुनिरित्याह - जिनमतनिपुणः आगमे प्रवीणः"। उपर्युक्त टीकापाठ से ऐसा लगता है कि "जिणमयनिउणे" ऐसा सूत्रपाठ होना चाहिए। (किसी-किसी स्वाध्यायमाला में भी यही पाठ है।) जबकि हारिभद्रीय टीका की प्राचीन हस्तलिखित प्रति में यह पाठ है - 'किंविशिष्टो मुनिरित्याह - जिनवचननिपुणः आगमे प्रवीणः' (हस्तलिखित हारिभद्रीय टीका पत्रांक २५५ अ) इसके अनुसार 'जिणवयनिउणे' यह सूत्रपाठ शुद्ध है। दोनों चूर्णियों एवं अनेक सूत्रप्रतियों से भी 'जिणवयनिउणे' पाठ की सिद्धि होती है।

ऐसे अन्य भी अनेक उदाहरण हैं। मुद्रित वृद्धविवरण एवं वृद्धविवरण की हस्तलिखित प्रतियों (हवृवि १, हवृवि २, हवृवि ३)^२ के फर्क के कुछेक उदाहरणों की सूची प्रस्तुत है -

अध्ययन / गाथा	मुद्रित का पृष्ठ-पंक्ति	मुद्रित वृद्धविवरण	हस्तलिखित वृद्धविवरण
७/४३	२६०-४	अचिअत्तं	०अचिंतं
९/३/१४	३२४-४	जयणाए रओ	जयणापरो
१०/४	३४१-४	पुढवितणकटुं	पुढविदगकटुं०
१०/१६	३४५-१२	अगिद्धिए	अगढिए
चू १/१	३५३-४,७,८	०पडागा०	०पडागार०
चू २/१०	३७४-२	णिउणं सहायं० सिलोगो	णिउणं सहायं० इन्द्रवज्रा

१. दशवैकालिकचूर्णि, सम्पादक : श्रीसागरानन्दसूरिजी, प्रकाशक - श्रीऋषभदेव केसरीमलजी पेढी, रतलाम, संवत् १९८९

२. हस्तलिखित प्रतियों की संज्ञाओं एवं लेखनकालादि सम्बन्धी विवरण "परिशिष्ट क्रमांक १" में दिया गया है।

यदि कोई ऐसे अशुद्धतः सम्पादित-मुद्रित चूर्णियों एवं टीकाओं के आधार से मूलपाठ का निर्णय करें तो वह कार्य कितना त्रुटिपूर्ण हो सकता है, यह सहज ही समझा जा सकता है।

यहाँ प्रसंगोपात्त यह जानना अपेक्षित है कि टीकाओं एवं चूर्णियों की जो प्राचीन हस्तलिखित प्रतियाँ प्राप्त होती हैं, उनमें मूल गाथाओं का लेखन नहीं किया जाता। मूल गाथा लिखे बिना ही मात्र हर गाथा की व्याख्या लिखी जाती है। व्याख्या पढ़ने से ही समझ में आता है कि इस गाथा की व्याख्या की जा रही है।

कहीं कहीं तो सम्पादक ने प्राचीन हस्तलिखित टीका में जिस गाथा की व्याख्या प्राप्त नहीं है, ऐसी गाथा की व्याख्या तक को मुद्रित में स्थान दे दिया है यथा –

“एतदेव स्पष्टयति – यदा च कुकुटुम्बस्य – कुत्सितकुटुम्बस्य कुत्सितभिः – कुत्सितचिन्ताभिरात्मनः संतापकारिणीभिर्विहन्त्यते – विषयभोगान् प्रति विघातं नीयते तदा स मुक्तसंयमः सन् परितप्यते पश्चात् । क इव ? यथा हस्ती कुकुटुम्बबन्धनबद्धः परितप्यते”

[दशवैकालिक सूत्र, हारिभद्रीय टीका पत्रांक २७५^१ (४/१९४)^२]

यह पाठ हस्तलिखित हारिभद्रीय टीका (हहाटी २ तथा हहाटी ३) में नहीं है, लेकिन मुद्रित में इसका प्रक्षेप हो गया है। यदि कोई अशुद्ध मुद्रित के आधार पर सूत्रपाठ का निर्णय करें तो उसे इस व्याख्या को पढ़कर ऐसा आभास होगा कि यह व्याख्या इस गाथा के आधार पर की गई है –

जया य कुकुटुम्बस्स कुत्ततीहिं विहम्मई ।

हत्थी व बंधणे बद्धो, स पच्छ परितप्पई ॥

[दशवैकालिकसूत्र, चू. १/७ (स्वा.)]

हस्तलिखित टीकाप्रति में उपर्युक्त व्याख्या ही नहीं है, जिससे स्पष्ट हो

१. सम्पादक : सागरानंदसूरि, प्रकाशक – देवचन्द लालभाई पुस्तकोद्धार फण्ड, संवत् १९७४

२. प्रकाशक : कमल प्रकाशन ट्रस्ट, संवत् २०६६

जाता है कि मूल सूत्र में यह गाथा ही नहीं है। तदनुसार सूत्र में यह गाथा है ही नहीं।

७. आगमों के लेखनकाल में प्रयुक्त संक्षिप्तीकरण पद्धति का प्रभाव :

लेखनकाल में संक्षिप्तीकरण के प्रयोगों के कारण भी कभी-कभी पाठभेद बन जाया करते हैं। लेखन का कार्य आज जितना सरल व सुकर है वह आज से लगभग १५०० वर्ष पहले, जब आगमों का लेखन प्रारम्भ हुआ, उतना आसान नहीं था। ताड़ वृक्ष के पत्तों को कठिनाई से प्राप्त करना, उनमें भी कुछ पत्ते बहुत लम्बे तो कुछ छोटे, कुछ चौड़े, फिर उन्हें लेखन-योग्य बनाने की प्रक्रिया करना। मुनिवर्ग के लिए तो लेखन करना एवं पुस्तक रखना भी प्रायश्चित्त का कारण था। ऐसी अनेक परिस्थितियों के कारण आगमलेखनकाल में लिपिकारों ने ‘जाव’, ‘वण्णओ’, ‘जहा पण्णवणाए’ संग्रहणी गाथाओं इत्यादि अनेक तरीकों से ऐसा उपाय करना चाहा कि कम से कम लिखना पड़े। कालान्तर में आगमों का वह मूल विस्तृत स्वरूप लुप्तप्राय हो गया एवं संक्षिप्तीकरण से युक्त आगमपाठों का प्रचलन हो गया। संक्षिप्तीकरण की इस प्रक्रिया के कारण भी अनेक पाठभेदों का निर्माण हो गया। क्योंकि कहीं किसी ने एक संक्षिप्त पाठ को विस्तार दिया, कहीं किसी ने दूसरे संक्षिप्त पाठ को। इसके अतिरिक्त क्वचित् पूर्व में असंक्षिप्त स्थलों पर भी संक्षेप कर दिया गया।

इस सम्बन्ध में एक उदाहरण को लें –

श्रीदशवैकालिकसूत्र के पञ्चम अध्ययन के प्रथम उद्देशक की गाथा ३२ से ३६ (५/१/३२-३६) इस प्रकार प्रचलित है –

पुरेकम्मेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण ण ।

दितियं पडियाइक्खे, ण मे कप्पइ तारिसं ॥३२॥

एवं उदउल्ले ससिणिद्धे, ससरक्खे मट्टिया ऊसे ।

हरियाले हिंगुलए, मणोसिला अंजणे लोणे ॥३३॥

गेरुयवणिणयसेडिय, सोरट्टियपिट्टुकुक्कुसकए य ।

उक्किट्टमसंसट्टे, संसट्टे चेव बोद्धव्वे ॥३४॥

असंसद्रेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

दिज्जमाणं ण इच्छेज्जा, पच्छकम्मं जहिं भवे ॥३५॥

संसद्रेण य हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

दिज्जमाणं पडिच्छेज्जा, जं तत्थेसणियं भवे ॥३६॥

इन गाथाओं में ३३वीं तथा ३४वीं गाथाएँ 'संग्रहणी गाथाएँ' है ।

दोनों चूर्णियों में तथा प्राचीन 'जे' प्रति में इन दो (गाथा ३३ व ३४) संग्रहणी गाथाओं के स्थान पर सतरह गाथाएँ खुली-खुली प्राप्त होती है । वे इस प्रकार हैं —

पुरेकम्मेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

उदओल्लेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

ससिणिद्धेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

ससरक्खेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

मट्टियागतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

ऊसगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

हरितालगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

हिंगुलुयगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

मणोसिलागतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

अंजणगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

लोणगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

गेरुयगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

वण्णियगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

सेडियगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

सोरट्टियगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

पिट्टगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

कुक्कुसगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

उक्कुट्टगतेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

देतियं पडियाइक्खे, न मे कप्पइ तारिसं ॥

असंसद्रेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

दिज्जमाणं न इच्छेज्जा, पच्छकम्मं जहिं भवे ॥

संसद्रेण हत्थेण, दव्वीए भायणेण वा ।

दिज्जमाणं पडिच्छेज्जा, जं तत्थेसणियं भवे ॥

मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने भी खुली गाथाओं वाले उपर्युक्त पाठ को ही स्वीकार किया है । खुली गाथाएँ होना संमत भी है क्योंकि संग्रहणी गाथाओं (३३-३४) में 'असंसद्रे' व 'संसद्रे' इन दोनों पदों के होने पर भी पुनः खुले रूप से 'असंसद्रेण' एवं 'संसद्रे' पद से युक्त गाथाएँ (३५-३६) संग्रहणी गाथाओं के पश्चात् प्रस्तुत की गई हैं जिससे 'द्विरुक्ति' का प्रसंग बनता है ।

इतना ही नहीं, संग्रहणी गाथा (३४) में आए 'संसद्रे' पद से संसृष्ट दर्वी, भाजन आदि से प्रदत्त आहार अकल्प्य सिद्ध होता है, जबकि अग्रिम गाथा (३६) से संसृष्ट दर्वी, भाजन आदि से प्रदत्त आहार कल्पनीय माना गया है ।

जिससे 'पूर्वापर विरोध' आता है ।

चूर्णियों में विद्यमान खुली गाथाओं वाले पाठ को स्वीकारने पर 'द्विरुक्ति' एवं 'पूर्वापर विरोध' - ये दोनों दोष स्वतः निवृत्त हो जाते हैं । अतः यहाँ संग्रहणी गाथाओं की जगह खुली खुली गाथाओं वाला पाठ स्वीकारा गया है ।

'जाव' पाठ के अन्यत्र आए विस्तार से उस स्थान के पाठ में कहीं - कहीं कुछ अन्तर होता है जिसे प्राचीन काल के आगमज्ञ मुनिवर समझते थे । पर कालान्तर में वह अन्तर परिज्ञात नहीं रह पाया एवं विस्तार वाले स्थान के तुल्य पाठ समझ लेने से भी पाठभेद किंवा अर्थभेद भी हो गया ।

(८) अध्यापनकाल में विषय को समझने हेतु सूत्रप्रति पर अन्य गाथा का लेखन :

पाठभेद का एक अन्य कारण आगमों का अध्यापन या व्याख्यान करते समय व्याख्याता द्वारा विषय को समझाने हेतु सूत्र के पन्ने पर ही किनारे किसी अन्य गाथा आदि को लिख देना है, जिसे उत्तरवर्ती लिपिकार भ्रान्तिवश मूलपाठ में सम्मिलित कर लेते हैं । ऐसा मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने श्रीनन्दिसूत्र के सम्पादकीय (पृ. २४) में संकेतित किया है ।

आगमप्रभाकर मुनि श्रीपुण्यविजयजी की संशोधनपद्धति का सार-संक्षेप

श्रीदशवैकालिकसूत्र के पाठनिर्णय पर अब तक जिन विद्वज्जनों ने कार्य किया है उनमें आगमप्रभाकर मुनि श्रीपुण्यविजयजी का नाम विशेषतः उल्लेखनीय है । उन्होंने अत्यन्त धैर्य एवं परिश्रमपूर्वक अनेक आगमों के सम्पादन का कार्य किया है ।

श्रीनन्दीसूत्र एवं अनुयोगद्वारसूत्र की प्रस्तावना लिखते हुए उन्होंने अपनी आगम-संशोधनपद्धति का जो उल्लेख किया है उसका संक्षिप्त सार यहाँ प्रस्तुत करना प्रासंगिक होगा । उन्होंने अपनी पद्धति को मुख्यतः छः बिन्दुओं में समाहित किया है ।

१. "लिखित प्रतियों का उपयोग" - भिन्न-भिन्न कुल+ की प्राचीनतम

हस्तलिखित ताड़पत्रीय प्रतियों एवं कागज की हस्तलिखित प्रतियों से उन्होंने मूलपाठ का अक्षरशः मिलान किया एवं पाठान्तरों की नोंध करके उन पर यथायोग्य विचारपूर्वक निर्णय किया ।

२. "चूर्णि, टीका, अवचूरि आदि का उपयोग" - सूत्र पर लिखित चूर्णि, वृत्ति, टीका आदि की हस्तलिखित प्रतियाँ लेकर पहले उन्हें संशोधित करना एवं फिर उन व्याख्याओं में प्राप्त प्रतीकों* एवं सूत्रानुरागों (व्याख्याओं) के आधार पर मूलपाठ का निर्णय करना मुनिश्री को अभीष्ट रहा है एवं उन्होंने ऐसा अनुभवपूर्ण परामर्श भी दिया है कि मुद्रित अशुद्ध चूर्णि, टीका आदि के आधार से सूत्रपाठ का निर्णय करना उचित नहीं है । किसी भी ग्रन्थ का संशोधन करने से पूर्व उसके व्याख्यासाहित्य को हस्तलिखित प्रतियों के आधार से संशोधित करके तत्पश्चात् ही मूलग्रन्थ के संशोधन में प्रवृत्ति करनी चाहिए, क्योंकि मुद्रित चूर्णियों एवं टीकाओं में अनेक पाठ अशुद्ध हैं ।

३. "आगमिक उद्धरणों का उपयोग" - अन्य आगमिक व्याख्याओं अथवा अन्य ग्रन्थों में 'संशोध्य आगम' के सूत्रों के जो उद्धरण प्रसंगोपात् आए हैं, उनके आधार पर भी सूत्र में उपलब्ध पाठ पर विचार करना ।

४. "अन्य आगमों में आए सूत्रपाठों से तुलना" - प्रस्तुत सूत्र की गाथाओं इत्यादि से मिलतेजुलते पाठ या समानार्थक पाठ अन्य आगमों में प्राप्त

+ सूत्रप्रतियों के प्रसंग में जो सूत्रप्रतियाँ किसी एक सूत्रप्रति के ही क्रमिक अनुसरण रूप होती हैं तथा जिनमें प्रायः समानता पाई जाती है, उन्हें एक 'कुल' की सूत्रप्रतियाँ कहा जाता है ।

* चूर्णिकार एवं टीकाकार अपनी चूर्णियों एवं टीकाओं में मूलपाठ को अक्षरशः नहीं लिखते । जिस गाथा की व्याख्या प्रारम्भ की जा रही है उसके प्रारम्भ के या कदाचित् मध्यवर्ती शब्द या शब्दों को लिखकर व्याख्या करते हैं । उन आगमशब्दों को 'प्रतीक' कहा जाता है जो इस बात के प्रतीक होते हैं कि अमुक गाथा की व्याख्या की जा रही है यथा "धम्मो मंगलमुक्कट्टं'त्ति सिलोगो" (श्रीअगस्त्यचूर्णि) । यहाँ 'धम्मो मंगलमुक्कट्टं' प्रतीक है । ज्ञातव्य है कि गाथा के कुछेक शब्द ही प्रतीकरूप में मिल पाते हैं, गाथा के सभी शब्द नहीं । शेष शब्दों को व्याख्या के आधार पर निर्धारित किया जाता है ।

हो उनसे तुलना करके पाठनिर्णय करना ।

५. पूर्व के संशोधकों द्वारा की गई अशुद्धियों का विवेक ।

६. लिपिकारों द्वारा की गई अशुद्धियों का विवेक ।

मुनि श्रीपुण्यविजयजी की शैली के अनुसार मुनि श्रीजम्बूविजयजी आदि ने भी आगमसम्पादनकार्य किया है ।

मुनिश्री की सम्पादनपद्धति के इस संक्षिप्त सार को यहाँ प्रस्तुत करने के दो प्रमुख प्रयोजन हैं - प्रथम तो यह है कि हमने भी मुख्यतः इसी पद्धति का लक्ष्य रखा है एवं दूसरा यह कि अनेक स्थलों पर हमने मुनिश्री के पाठ को यथावत् स्वीकारा है ।

मुनि श्रीपुण्यविजयजी द्वारा स्वीकृत पाठों को यथावत् स्वीकार न करने के कारण

इतना होने पर भी मुनि श्रीपुण्यविजयजी के पाठ को सम्पूर्णतः स्वीकार नहीं करने के भी कुछ विशिष्ट कारण हैं जिनका यहाँ उल्लेख करना आवश्यक है -

(१) जहाँ-जहाँ चूर्णिसम्मत पाठ एवं वृत्तिसम्मत पाठ में भिन्नता है, वहाँ-वहाँ हमने अधिकांशतः चूर्णिसम्मत पाठ को महत्त्व दिया है, जबकि मुनि श्रीपुण्यविजयजी की शैली अधिकांशतः वृत्तिसम्मत पाठ को प्राधान्य देने की रही है । इसका मुख्य कारण यह है कि चूर्णियों का रचनाकाल वृत्तियों के रचनाकाल की अपेक्षा प्राचीन है ।

व्याख्याग्रन्थों का रचनाकाल -

व्याख्याग्रन्थ	रचनाकाल
श्रीअगस्त्यसिंह स्थविर कृत चूर्ण	विक्रम की तीसरी सदी, छठी सदी (मतान्तर)
अज्ञातकर्तृक चूर्ण (वृद्धविवरण)	विक्रम की आठवीं सदी (संभवतः)
श्रीहरिभद्र सूरि कृत वृत्ति	विक्रम की आठवीं सदी (संभवतः)
श्रीसुमतिसाधु कृत वृत्ति	विक्रम की बारहवीं सदी
श्रीतिलकाचार्य कृत वृत्ति	विक्रम की चौदहवीं सदी

प्राचीनता के साथ ही चूर्णिकार द्वारा की गई व्याख्याएँ अनेक स्थानों पर वृत्तिकृत व्याख्याओं की अपेक्षा आगम के हार्द को सम्यक् अभिव्यक्ति देने वाली रही है । यह आगे के पृष्ठों में आने वालें उदाहरणों के माध्यम से विशेषतः स्पष्ट हो सकेगा ।

(२) बहुत सारे स्थलों पर मुनि श्रीपुण्यविजयजी द्वारा स्वीकार नहीं किए गए पाठ के पक्ष में इतने सशक्त प्रमाण उपलब्ध हुए कि उनकी उपेक्षा करके मुनि श्रीपुण्यविजयजी के पाठ को स्वीकार करना सर्वथा अशक्य था ।

(३) मुनि श्रीपुण्यविजयजी के द्वारा इस सूत्रसम्बन्धी कार्य पूर्ण कर चुकने के पश्चात् जिन कोशों एवं अन्य ग्रन्थों का प्रकाशन हुआ, उनसे भी शुद्ध पाठ के निर्णय में पर्याप्त सहायता मिली ।

(४) संयोग से हमें विक्रम संवत् १२२० में लिखी गई श्रीदशवैकालिकसूत्र की एक महत्वपूर्ण प्राचीनतम ताड़पत्रीय प्रति उपलब्ध हो गई जो मुनि पुण्यविजयजी द्वारा उपयुक्त प्रतियों में नहीं थी । इसमें अनेक महत्वपूर्ण पाठ प्राप्त हुए ।

इत्यादि कारणों से श्रीदशवैकालिकसूत्र के पाठनिर्णय का पुरुषार्थ पुनः अपेक्षित था एवं उसका परिणाम भी यह आया कि शताधिक स्थलों पर शुद्ध पाठों का सम्यक् निर्णय फलीभूत हुआ, जिनमें से कई पाठों के निर्णय से सूत्रों में अन्तर्निहित विशिष्ट अर्थ की स्पष्टता हो पाई है ।

पाठनिर्णय हेतु हमारे द्वारा स्वीकृत पाठनिर्णयपद्धति

तीर्थङ्कर देवों के द्वारा प्ररूपित शुद्ध अर्थ एवं गणधर भगवन्तों द्वारा ग्रथित शुद्ध सूत्रपद से ज्योतिर्मय 'अट्टपदोवसुद्ध' आगमों में 'हीणक्खरं, अच्चक्खरं' इत्यादि सदोष उच्चारण भी अतिचार का हेतु है तो तद्रूप वाचना-प्रवाह को प्रवाहित करने की सदोषता का तो कहना ही क्या ? इस तथ्य को आत्मसात् करते हुए, अष्टविध ज्ञानाचार में समाविष्ट 'व्यञ्जन, अर्थ एवं तदुभय' की शुद्धि को आत्मलक्ष्य के रूप में समक्ष रखते हुए तथा चतुर्विध संघ शुद्धसूत्रोच्चारण एवं शुद्ध अर्थावगमपूर्वक सिद्धिलक्ष्य की ओर अनवरत

सवेग गतिरत रहे — इस भावना से सूत्रपाठनिर्णय एवं अर्थनिर्णय के इस सागरतरणवत् सुदुष्कर एवं सुविशाल कार्य में प्रवृत्ति हुई। कार्य की प्रगति के साथ सतत प्रवर्धमान अनुभव से शुद्ध सूत्रपाठों के निर्णय हेतु जिन मानक बिन्दुओं का निर्धारण किया गया एवं जिनके आधार पर कुछ कार्य हुआ एवं हो रहा है, उन्हें पहले उल्लिखित किया जा रहा है एवं तदनन्तर उन पर यथापेक्ष सोदाहरण विचारणा प्रस्तुत की जा रही है।

पाठनिर्णय हेतु प्रधान मानक बिन्दु इस प्रकार है :

१. सङ्गत अर्थ वाले पाठ को प्रधानता देना।
२. अन्य आगमों में आए पाठों एवं अर्थ से सादृश्य रखने वाले पाठ को प्रधानता देना।
३. प्राकृत किंवा अर्धमागधी में प्रचलित प्राचीन शब्दप्रयोगों को प्रधानता देना।
४. व्याख्याग्रन्थों में कृत व्याख्या से ध्वनित होने वाले पाठों को प्रधानता देना।
५. व्याख्याओं में भी चूर्णद्वय में कृत व्याख्या से प्रकट होते पाठों को प्रधानता देना।
६. प्राचीन सूत्रप्रतियों में मिलने वाले पाठ को प्रधानता देना।
७. अन्यत्र उद्धृत सदृश पाठ को प्रधानता देना।
८. व्याकरण संगत पाठों को प्रधानता देना।
९. आवश्यक होने पर आयुर्वेदविज्ञान, वनस्पतिविज्ञान इत्यादि विषयक ग्रन्थों से संगत पाठ को प्रधानता देना।
१०. क्वचित् छन्दःशास्त्र को महत्त्व देना।
११. समानार्थक व्यंजनयुक्त / लोपयुक्त अथवा संयुक्त व्यंजन के पूर्व इ / ए, उ / ओ इत्यादि विषयों में मुनि श्रीपुण्यविजयजी द्वारा स्वीकृत पाठ को प्रधानता देना इत्यादि।
१२. पाठ के वर्तमान में अधिक प्रचलन पर विशेष ध्यान न देकर शुद्ध पाठ को प्रधानता देना इत्यादि।

यहाँ सामान्य रूप से मानक बिन्दुओं का वर्णन किया है। तत्त्वतः शुद्ध पाठ के लक्ष्यपूर्वक यथास्थान किसी बिन्दु को प्रधानता एवं किसी बिन्दु

को गौणता देने का प्रसंग बनता है। अधिकतर अनेक बिन्दुओं का सम्यक् सुयोग ही पाठनिर्णायक बनता है।

अब उपर्युक्त बिन्दुओं का श्रीदशवैकालिकसूत्र के सन्दर्भ में सोदाहरण विचार अवसरप्राप्त है।

(१) पञ्चम अध्ययन के प्रथम उद्देशक की १२वीं गाथा (५/१/७२) 'विक्कायमाणं पसदं....' में 'रण परिफासियं' पाठ प्रचलित है।

हारिभद्रीय टीका में 'परिस्पृष्ट' इस प्रकार व्याख्या की गई है। टीकागत 'परिस्पृष्ट' को 'परिफासिय' का संस्कृत रूप मानकर शनैः शनैः 'परिफासियं' रूप प्रचलित हो गया, ऐसा संभव है। दोनों चूर्णिकारों ने यहाँ 'परिघासियं' (पडिघासियं) पद की व्याख्या की है।

[रण अरणातो वायुसमुद्भुतेण सच्चित्तेण समंततो घत्थं परिघासियं - अगस्त्यचूर्णी, पृष्ठ ११८]

[तत्थ वायुणा उद्भुएण आरण्णेण सच्चित्तेण रण सव्वओ गुंडियं पडिघासियं भण्णइ - वृद्धविवरण, पत्र १८४]

दोनों चूर्णिकारों ने 'परिघासियं' (पडिघासियं) पाठ माना है। श्रीआचाराङ्गसूत्र में भी इसी अर्थ में यानी (रज से) 'भरे हुए' के अर्थ में 'परिघासियं' पाठ है —

[सीओदएण वा ओसित्तं रयसा वा परिघासियं

— श्रीआचाराङ्गसूत्र २/१/१/३२४ (मजैवि. मधु.)]

[रयसा वा परिघासितपुव्वे भवति - श्रीआचाराङ्गसूत्र २/१/३/३४२ (मजैवि., मधु.)]

यहाँ श्रीआचाराङ्गसूत्र में इस सन्दर्भ में कोई पाठान्तर भी प्राप्त नहीं है। साथ ही पा. १ (प्राचीनतम प्रति), पा. २, ला., को. २ - इन सूत्रप्रतियों में भी 'परिघासियं' पाठ ही है। उपर्युक्त प्रबल आधारों से यह स्पष्ट हो गया कि मूलतः 'परिघासियं' पाठ ही रहा है, 'परिफासियं' नहीं। अतः 'रण परिघासियं' पाठ को ही स्वीकार किया गया है।

(२) षष्ठ अध्ययन की १७ वीं गाथा (६/१७) 'मूलमेयमहम्मस्स महादोससमुस्सयं.....' में 'तम्हा मेहुणसंसर्गं' यह पाठ प्रचलित है।

यहाँ अगस्त्यचूर्णि व वृद्धविवरण दोनों में 'संसर्गि' पाठ स्वीकृत है।

[तम्हा मेहुणसंसर्गि तम्हादिति पढमभणितदोसकारणतो मेहुणसंसर्गी सम्पर्कः - अगस्त्यचूर्णि, पृष्ठ ११६]

[निगंथा सव्वपयत्तेण मेहुणसंसर्गी वज्जयंति त्ति

- वृद्धविवरण, पत्र २१९]

आचार्य हरिभद्र ने व्याख्या करते हुए लिखा है कि -

[मैथुनसंसर्ग - मैथुनसम्बन्धं योषिदालापाद्यपि निर्ग्रन्था वर्जयन्ति' - हारिभद्रीय वृत्ति, पत्रांक १९८ अ(३/१६४)]

संभवतः हारिभद्रीय टीका में समागत 'संसर्ग' को देखकर प्राकृत में 'संसर्ग' पाठ स्वीकारा जाने लगा हो। किन्तु वस्तुतः 'संसर्गि' पाठ ही संगत है। 'संसर्ग' का ही संस्कृत रूपान्तरण 'संसर्ग' हो ऐसा नहीं है, 'संसर्गि' का भी संस्कृत रूपान्तर 'संसर्ग' ही होता है। इसी शास्त्र के ५/१/१० में 'संसर्गीए अभिक्खणं' पाठ है जबकि वहाँ भी टीका में 'संसर्गेण' पाठ ही उपलब्ध है। प्राकृत भाषा में इस प्रकार का स्वरपरिवर्तन होना असामान्य नहीं है।

'संसर्गि' पाठ की शुद्धता अनेक आगमप्रमाणों से सिद्ध है यथा -

["संसर्गि असाहु रायिहिं, असमाहि उ तहागयस्स वि"]

- श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र १/२/२/१८ (मज्झिम., मधु.)]

["खुड्डेहिं सह संसर्गि हासं कीडं च वज्जए"]

- श्रीउत्तराध्ययनसूत्र १/९ (मज्झिम., स्वा.)]

["विभूसा इत्थीसंसर्गी, पणीयरसभोयणं"]

- श्रीदशवैकालिकसूत्र ८/५६ (मज्झिम.) ८/५७ (स्वा.)]

श्रीप्रश्नव्याकरणसूत्र में चौथे आस्रव द्वार में अब्रह्म के तीस नामों में

एक नाम 'संसर्गि' भी बताया है।

[तस्स य णामाणि गोणाणि इमाणि होंति तीसं, तं जहा १. अबंभं, २. मेहुणं, ३. चरंतं, ४. संसर्गि।

- श्रीप्रश्नव्याकरणसूत्र ८१ (मधु) ४/२ (ते)]

अतः षष्ठः अध्ययन में 'तम्हा मेहुणसंसर्गि' पाठ का ही स्वीकार किया गया है।

(३) प्रथम चूलिका के प्रथम सूत्र (चू. १/१) 'इह खलु भो ! पव्वइएणं' में 'हयरस्सि-गयंकुस-पोयपडागाभूयाइं' पाठ प्रचलित है।

यहाँ दोनों चूर्णिकारों ने 'पडागार' पाठ मानकर व्याख्या की है।

['हयरस्सि-गतंकुस-पोतपडागारभूताइं.... जाणवत्तं पोतो, तस्स पडागारो सीतपडो, पोतो वि सीतपडेण विततेण वीचीहिं ण खोभिज्जति इच्छितं च देसं पाविज्जति' - अगस्त्यचूर्णि, पृष्ठ २४७-२४८]

['जाणवत्तं पोतो, तस्स पडागारो सीतपडो' - वृद्धविवरण, पत्रांक ३५३]

श्रीतिलकाचार्य ने भी अपनी टीका में 'पडागार' पाठ मानकर व्याख्या की है।

['किं विशिष्टानि ? हयरश्मिगजाङ्कुशपोतपटाकाराणि']

- तिलकाचार्यटीका, पृष्ठ ५०४]

उपर्युक्त सभी व्याख्याकारों ने यहाँ 'पटाकार' का अर्थ 'सितपट' (श्वेतवस्त्र) किया है जो जहाज में लगने वाले पाल को व्यक्त करता है। यह अर्थ यहाँ प्रकरण संगत भी है।

'पडागार' पाठ पा. १, लासं., कोमू. २, से - इन प्रतियों में भी है।

उपर्युक्त स्थलों के अतिरिक्त श्रीनिशीथसूत्र के भाष्य की चूर्णि में उपलब्ध पाठ में भी 'पडागार' प्राप्त होता है।

[भाष्य गाथा - दुविहो वि वसभा, सारेंति गयाणि वा से सारिंहिति]

अद्वारस ठाणाइं, हयरस्सिगयंकुसनिभाइं ॥

चूर्ण — ‘दुविधो - लिंगतो विहारतो ओहावति । विहारओ ओहावंतस्स जाइं रइवक्काए अट्टारस ठाणाइं हयरस्सिगतंकुसपोयपडागारभूताणि भणिताणि ताणि जइ तस्स गयाणि तो से वसभा सारेंति - संभरे तेसिं अच्छंति’ ।

- श्रीनिशीथभाष्य व चूर्ण, भाष्य गाथा ४५८५, भाग ३ पृष्ठ ४५०]

हारिभद्रीय वृत्ति में इस सूत्र पर व्याख्या करते हुए कहा है कि —

[‘हयरश्मिगजाङ्कुशपोतपताकाभूतानि’ — हारिभद्रीय वृत्ति, पत्रांक २७२ अ (४/१७९)]

यद्यपि हारिभद्रीय टीका ‘पडागा’ पाठ को व्यक्त करती है तथापि उपर्युक्त चूर्ण आदि के प्रमाणों से ‘पडागार’ पद सम्यक् सिद्ध होता है ।

इस उदाहरण से यह स्पष्ट होता है कि अन्य आगमव्याख्या के स्थल सही पाठ के निर्णय की दिशा में किस प्रकार सहकार प्रदान करते हैं । यहाँ श्रीनिशीथचूर्ण में श्रीदशवैकालिकसूत्र की ‘रइवक्का’ चूलिका में आगत विषय बताया है जिससे यहाँ ‘हयरस्सि-गयंकुस-पोयपडागार-भूयाइं’ पाठ शुद्ध निर्णीत बनता है ।

(४) चतुर्थ अध्ययन के वायुकायअहिंसा-सम्बन्धी प्रकरण में (चौथी भिक्खुणी में)... ‘पत्तेण वा पत्तभंगेण वा साहाए वा साहाभंगेण वा.....’ इस प्रकार का पाठ प्रचलित है ।

यहाँ दोनों चूर्णियों, हारिभद्रीय वृत्ति, सुमतिसाधु कृत वृत्ति, अवचूरि (मुद्रित) इत्यादि के अनुसार ‘पत्तभंगेण वा’ पाठ नहीं है ।

[‘पउमिणिपण्णमादी पत्तं । रुक्खडालं साहा तदेगदेसतो साहाभंगतो’
— श्रीअगस्त्यचूर्ण पृष्ठ ८९]

[पत्तं नाम पोमिणिपत्तादी, साहा रुक्खस्स डालं, साहाभंगओ तस्सेव एगदेसो] — वृद्धविवरण, पत्रांक १५६]

[तालवृत्तेन वा पत्रेण वा शाखया वा शाखाभङ्गेन वा...

‘पत्रं’ पद्मिनीपत्रादि, ‘शाखा’ वृक्षडालम्, ‘शाखाभङ्गः’ तदेकदेशः”

— हारिभद्रीय वृत्ति, पत्रांक १५४ अ(२/२९३)]

यहाँ व्याख्याकारों ने पत्र की व्याख्या के पश्चात् शाखा की एवं फिर शाखाभंग की व्याख्या की है । उनके समक्ष यदि ‘पत्रभंग’ का पाठ होता तो वे पत्र की व्याख्या के पश्चात् ‘पत्रभंग’ की व्याख्या करके फिर शाखा की व्याख्या करते ।

श्रीआचाराङ्गसूत्र में भी इसी विषय से सम्बन्धित पाठ है, वहाँ भी ‘पत्तभंगेण वा’ पाठ नहीं है ।

[‘से भिक्खू वा भिक्खूणी वा जाव समाणो.... तालियंटेण पत्तेण वा साहाए वा साहाभंगेण वा.....’

— श्रीआचाराङ्गसूत्र २/१/७/३६८ (मज्झिम., मधु.)]

इसी प्रकार श्रीनिशीथसूत्र में भी इसी विषय से सम्बद्ध पाठ है, वहाँ भी ‘पत्तभंगेण वा’ पाठ नहीं है ।

[‘जे भिक्खू अच्चुसिणं असणं वा... तालियंटेण वा पत्तेण वा साहाए वा साहाभंगेण वा....’

— श्रीनिशीथसूत्र १७/१३२ (ते.)]

पा. १ तथा को. २ - इन प्रतियों के मूल लेखन में ‘पत्तभंगेण वा’ पाठ नहीं है, बाद में किसी के द्वारा यह पाठ जोड़ा गया है ।

ऐसे स्थलों पर यह विमर्शनीय है कि यदि कोई पाठ सभी सूत्र-प्रतियों में प्राप्त हो किन्तु चूर्ण, टीका आदि व्याख्याग्रन्थों में अव्याख्यात हो तो पाठनिर्णय के लिए सूत्रप्रतियों को प्रधानता देनी चाहिए या व्याख्याग्रन्थों को । ऐसे प्रसङ्ग पर अनेक दृष्टियों से व्याख्याग्रन्थों को महत्त्व देना औचित्यपूर्ण लगता है । श्रीदशवैकालिकसूत्र सम्बन्धी सूत्रप्रतियों में से प्राप्त जानकारी के अनुसार ‘पा. १’ संज्ञक प्राचीनतम सूत्रप्रति विक्रमसंवत् १२२० (तेरहवीं शताब्दी के पूर्वार्ध) में लिखी गई है जबकि हारिभद्रीय टीका का काल प्रायः आठवीं शताब्दी, वृद्धविवरण का काल आठवीं सदी का माना जाता है एवं अगस्त्यसिंह स्थविर कृत चूर्ण का समय तीसरी या छठी शताब्दी का माना जाता है । अतः सूत्रप्रतियों की अपेक्षा व्याख्याग्रन्थों को प्रधानता देना पर्याप्त समुपयुक्त है ।

तदनुसार यहाँ 'पत्तभंगेण वा' पाठ को मूलवाचना में नहीं लिया गया है ।

(५) व्याख्याग्रन्थों एवं सूत्रप्रतियों की असंवादिता के इस प्रसंग पर कुछ ऐसी गाथाओं पर भी विचार कर लेना आवश्यक है जो अधिकांश सूत्रप्रतियों में उपलब्ध हैं लेकिन दोनों चूर्णियों एवं टीका आदि में व्याख्यात नहीं है । व्याख्याग्रन्थों में व्याख्यात नहीं होने का तात्पर्य स्पष्ट है कि उन व्याख्याकारों के समक्ष रही सूत्रप्रति में यह पाठ नहीं था । कालक्रम से वह सूत्रप्रति या उसके अनुसार उतारी गई प्रतिलिपिरूप सूत्रप्रति अनुपलब्ध हो गई, अतः वर्तमान में प्राप्त सूत्रप्रतियों में व्याख्याकारों के समक्ष रहे पाठ से भिन्न पाठ उपलब्ध है, लेकिन व्याख्याओं से उस समय के पाठ का स्पष्ट संकेत मिलता है ।

यथा - अध्ययन ६ में प्रचलित ८वीं गाथा (६/८) 'वयछक्कं कायछक्कं....' को सभी प्राचीन व्याख्याकारों ने निर्युक्तिकार द्वारा कृत माना है ।

[“तेसि विवरणत्थमिमा निज्जुत्ती -

वयछक्कं कायछक्कं अकप्पो गिहिभायणं ।

पलियंको गिहिणसेज्जा य सिणाणं सोहवज्जणं ॥”

- अगस्त्यचूर्णि, पृष्ठ १४४]

[“कयराणि पुण अट्ठारस ठाणाइ ? एत्थ इमाए सुत्तफ़सियनिज्जुत्तीए भण्णइ - 'वयछक्कं कायछक्कं, अकप्पो' ॥”

- वृद्धविवरण, पत्रांक २१६]

[“कानि पुनस्तानि स्थानानीत्याह निर्युक्तिकारः - वयछक्कं कायछक्कं, अकप्पो गिहिभायणं । पलियंकनिसेज्जा य, सिणाणं सोहवज्जणं ॥ २६७॥”

- हारिभद्रीय वृत्ति, पत्रांक १९६ अ(३/१५६)]

व्याख्याकारों के उपर्युक्त कथनों के अनुसार यह स्पष्ट है कि “वयछक्कं कायछक्कं....” यह श्रीदशवैकालिकसूत्र की मूलगाथा नहीं है, अपितु यह संग्रह गाथारूप है जो निर्युक्तिकार द्वारा बनाई गई है । अतः उसे

मूल शास्त्र में स्थान देना कथमपि उपयुक्त नहीं है । मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने इस गाथा को मूल में नहीं रखा है ।

अध्ययन ९ के उद्देशक २ में प्रचलित २०वीं गाथा (९/२/२०) 'आलवन्ते लवन्ते वा...' की व्याख्या दोनों चूर्णियों, हारिभद्रीय टीका, सुमत्तिसाधुकृत टीका एवं तिलकाचार्यकृत टीका में नहीं है । खं. २, पा. ३, आ. १, हि. १, भा. - इन प्रतियों में भी यह गाथा अनुपलब्ध है, अतः यह गाथा भी मूल शास्त्र की नहीं है । इस गाथा को भी मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने मूल में नहीं रखा है ।

इसके अतिरिक्त चतुर्थ अध्ययन में प्रचलित २८वीं गाथा (४/२८) 'पच्छ वि ते पयाया खिप्पं....', अध्ययन ८ में प्रचलित ३५वीं गाथा (८/३५) 'बलं थामं च पेहाए....' तथा प्रथम चूलिका में प्रचलित सातवीं गाथा (चू. १/१) 'जया य कुकुडुंबस्स' की व्याख्या भी दोनों चूर्णिकारों ने एवं आचार्य हरिभद्र, सुमत्तिसाधु ने नहीं की है । मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने इन गाथाओं में मूल शास्त्र की गाथाओं का क्रमाङ्क नहीं लगाया है एवं इन्हें कोष्ठक में दिया है । वे इन सभी गाथाओं को मूल आगमपाठ में नहीं मानते हैं । कोष्ठक में दिए जाने से याद करने वालों को अस्पष्टता होती है कि इन्हें याद करना है या नहीं । अतः इन गाथाओं को मूल आगमवाचना में नहीं लिया गया है ।

(६) सप्तम अध्ययन की ३८वीं गाथा (७/३८) 'तहा नईओ पुण्णाओ...' में 'कायतिज्ज त्ति नो वए' ऐसा पाठ प्रचलित है ।

श्रीअगस्त्यसिंह स्थविरकृत चूर्णि में 'कायपेज्ज' पाठ है । वृद्धविवरण ने भी 'कायपेज्ज' को पाठान्तर के रूप में स्वीकार किया है ।

[“तडत्थितेहिं काकेहिं पिज्जंति 'काकपेज्जा' तहा नो वदे । ... तडत्थेहिं हत्थेहिं पेज्जा 'पाणिपेज्जा' । काकपेज्जापाणिपेज्जाण विसेसो तत्थ काकपेज्जाओ सुभरिताओ, बाहाहिं दूरं पाविज्जंति त्ति पाणिपेज्जा किंचिदूणा ।”

- अगस्त्यचूर्णी, पृष्ठ १७४]

[“अण्णे पुण एवं पढंति, जहा - 'कायपेज्ज त्ति नो वदे' काया

तडत्था पिबंतीति कायपेज्जा ।” – वृद्धविवरण, पत्रांक २५८]

उपलब्ध प्राचीनतम सूत्रप्रति पा.१ में भी ‘कायपेज्ज’ पाठ ही विद्यमान है ।

‘काकपेया’ – यह नदी के लिए प्राचीन काल में प्रयुक्त होने वाला विशेषण है जिसका प्रयोग उस समय किया जाता है जब नदी इतनी लबालब पानी से भरी है कि काक (कौआ) भी तट पर बैठकर आराम से पानी पी सके । यदि नदी का जलस्तर थोड़ा नीचा हो तो उसे ‘पाणिपेया’ नदी कहा जाता था अर्थात् इतने जलस्तर वाली नदी जिससे हाथों (पाणि) को झुकाकर अंजलि से लेकर पानी पीया जा सके ।

आवश्यकचूर्णि में आगत एक उद्धरण में भी जल से पूर्ण नदी के लिए ‘काकपेया’ विशेषण का प्रयोग किया गया है –

[‘पुण्णा नदी दीसति कायपेज्जा सव्वं पिया भंडग तुज्झ हत्थे

– श्रीआवश्यकचूर्णि, पूर्वभाग, पत्र ४६४]

यही उद्धरण आवश्यक-हारिभद्रीय वृत्ति (पत्र ३५१) में भी आया हुआ है, जिसमें ‘कागपेज्जा’ शब्द प्रयुक्त है ।

पाणिनि कृत अष्टाध्यायी में ‘कृत्यैरधिकार्यवचने’ (२/१/३३) यह सूत्र आया है, जिस पर व्याख्या करते हुए भट्टोजिदीक्षित कृत ‘सिद्धान्तकौमुदी’ में कहा है – ‘स्तुतिनिन्दाफलकमर्थवादवचनमधिकार्यवचनम्’ । इसी प्रसङ्ग पर ‘काकपेया नदी’ इस प्रयोग को उन्होंने उदाहरण के रूप में प्रस्तुत किया है ।

बौद्ध दर्शन के दीघनिकाय, मज्झिमनिकाय आदि अनेक ग्रन्थों में भी ‘जल से पूर्ण नदी’ के लिए ‘काकपेया’ विशेषणप्रयोग किया गया है ।

उपर्युक्त उल्लेख श्रीअगस्त्यसिंहचूर्णि में आए ‘कायपेज्ज’ पाठ की शुद्धता को प्रमाणित करते हैं । अतः उपर्युक्त स्थल पर ‘तहा नईओ पुण्णाओ, कायपेज्ज ति नो वए’ ऐसा पाठ स्वीकार किया गया है जिसका अर्थ है ‘नदी को जल से पूर्ण जानकर ऐसा न कहे कि यह ‘काकपेया’ है ।

(७) छठे अध्ययन की ६९ वीं गाथा (६/६९) ‘सओवसंता अममा अकिंचणा...’ में ‘सिद्धिं विमाणाइं उवेति ताइणो’ पाठ प्रचलित है ।

श्रीअगस्त्यचूर्णि में ‘उवेति’ – पाठ के स्थान पर ‘व जंति’ पाठ माना है तथा स्पष्ट रूप से विकल्पार्थक ‘व’ की व्याख्या प्रस्तुत की है ।

[“अट्टविधकम्ममलुम्मुक्का सिद्धिं परिणेव्वाणं गच्छंति, विमलभूतप्राया विमाणाणि उक्कोसेण अणुत्तरादीणि । एवं सिद्धिं वा विमाणाणि वा । ‘वा’ सदस्स रहस्सता पागते ।” – श्रीअगस्त्यचूर्णि, पृष्ठ १५८]

‘व जंति’ कहने से यह अर्थ प्रकट होता है कि ‘सिद्धिगति में जाते हैं अथवा वैमानिक देवलोकों में जाते हैं’ । इस प्रकार की शैली आगमों में अन्यत्र भी अनेक स्थलों पर देखी जाती है यथा :-

[सिद्धे वा हवइ सासए, देवे वा अप्परए महिड्डिए’

– श्रीउत्तराध्ययनसूत्र १/४८ (मजैवि., स्वा.)

– श्रीदशवैकालिकसूत्र ९/४/अन्तिम गाथा (मजैवि. स्वा.)]

[सव्वदुक्खप्पहीणे वा, देवे वावि महिड्डिए’

– श्रीउत्तराध्ययनसूत्र ५/२५ (मजैवि., स्वा.)]

[‘तं सदहाणा य जणा अणाऊ, इंदा व देवाहिव आगमिस्संति’

– सूत्रकृताङ्गसूत्र ६/२९ (मजैवि., स्वा.)]

[‘के इत्थ देवलोएसु, केइ सिज्झंति नीरया’

– श्रीदशवैकालिकसूत्र ३/१५ (मजैवि., स्वा.)]

इत्यादि ।

खं. २, जे, पा. २ – इन प्रतियों में भी ‘उवेति’ पाठ नहीं है तथा उपर्युक्त विकल्पात्मक अर्थ को पुष्ट करने वाले ‘व’ शब्द से युक्त पाठ प्राप्त होता है । अतः ‘व जंति’ पाठ को ही स्वीकार किया गया है ।

(८) छठे अध्ययन की ६६वीं गाथा (६/६६) ‘विभूसावत्तियं भिक्खू ...’ में ‘संसारसायरे घोरे जेणं पडइ दुरुत्तरे’ पाठ प्रचलित है । यहाँ दोनों चूर्णियों में ‘पडइ’ के स्थान पर ‘भमति’ पाठ है ।

[‘जेणं भमति दुस्तरे, सागर इव सागरो, संसार एव सागरो संसारसागरो, घोरो भयाणगो, तम्मि जेण कम्मणा सुचिरं भमति’

– अगस्त्यचूर्णि पृष्ठ १५७]

[तं कम्मं बंधइ जेण कम्मेण बद्धेण संसारसागरे भमति'

— वृद्धविवरण, पत्र २३२]

जे एवं को. १ प्रति में भी 'भम' धातु वाला ही पाठ है।

अन्य आगमों की शैली भी इस प्रकार के प्रकरण में 'पतन' के स्थान पर 'भ्रमण' को ही पुष्ट करती है।

[मा भमिहिसि भयावत्ते घोरे संसारसागरे'

— श्रीउत्तराध्ययनसूत्र २५/३अ (मजैवि.) २५/४० (स्वा.)]

['भोगी भमइ संसारे, अभोगी विप्पमुच्चई'

— श्रीउत्तराध्ययनसूत्र २५/३९ (मजैवि.) २५/४१ (स्वा.)]

['जमादिदिता बहवो मणूसा, भमंति संसारमणोवतगं'

— श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र १/१२/६ (मजैवि., मधु.)]

श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र १/१२/१६ (मजैवि., मधु.), श्रीप्रश्नव्याकरण १/३७ (मधु.) इत्यादि में भी 'भम' धातु के ऐसे प्रकरण में प्रयोग प्राप्त होते हैं।

'भम' धातु के अतिरिक्त भी 'भम' धातु के अर्थ को पुष्टि करने वाले अनेक सूत्रप्रमाण आगम में उपलब्ध हैं। श्रीभगवतीसूत्र में 'अणाइयं अणवदगं दीहमद्धं चाउरंतं संसारकंतारं अणुपरियट्टइ' (१/१/११-मजैवि.) इस प्रकार का पाठ बहुशः प्राप्त होता है जिसमें चातुरन्त संसारकान्तर में पुनः पुनः अटन अर्थात् भ्रमण की बात कही है।

अतः यहाँ 'भमति' पाठ को समादृत किया गया है।

(७) द्वितीय अध्ययन की नवीं गाथा (२/९) 'जइ तं काहिसि भावं...' में '.... हडो, अट्टिअप्पा भविस्ससि' यह पाठ प्रचलित है। यहाँ दोनों चूर्णिकारों ने 'हडो' पाठ का उल्लेख किया है।

['तो वाताइद्धो व हडो अट्टिअप्पा भविस्ससि, जलरुहो वणस्सति-विसेसो अणाबद्धमूलो हडो' — अगस्त्यचूर्णि पृ. ४६]

['वायाइद्धो विव हडो अट्टिअप्पा भविस्ससि, हडो णाम वणस्सइविसेसो सो दहतलागादिषु छिण्णमूलो भवति' — वृद्धविवरण पत्र ८९]

श्रीउत्तराध्ययनसूत्र में रथनेमि-राजमती संबन्धी ऐसे ही प्रसङ्ग में भी

पाठान्तर से रहित 'हड' पाठ ही उल्लिखित है।

['..... हडो, अट्टिअप्पा भविस्ससि' — श्रीउत्तराध्ययनसूत्र २२/४४ (मजैवि.) २२/४५ (स्वा.)]

वनस्पतिवर्णन प्रकरण में भी श्रीभगवतीसूत्र एवं श्रीप्रज्ञापनासूत्र में 'हड' वनस्पति का उल्लेख हुआ है।

['णंगलइ-पयुय-किण्हा-पउल-हड-हरेवुया-लोहीणं एएसिं णं जे जीवा मूलत्ताए' श्रीभगवतीसूत्र २३/२ (ते.)]

['जलरुहा अणेगविहा पण्णत्ता। तं जहा - उदए अवए पणए सेवाले कलंबुया हडे कसेरुया — श्रीप्रज्ञापनासूत्र १/५१ (मजैवि. मधु.)]

['किण्हे पउले य हडे हरतणुया चेव लोयाणी'

— श्रीप्रज्ञापनासूत्र १/५४/५२ (मजैवि. मधु.)]

श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र में भी 'हड' वनस्पति का उल्लेख मिलता है -

['पणगत्ताए सेवालत्ताए कलंबुगत्ताए हडत्ताए कसेरुयत्ताए'

— श्रीसूत्रकृताङ्गसूत्र २/३/७३० (मजैवि. मधु.)]

श्रीमद् उत्तराध्ययनसूत्र की शान्त्याचार्यकृत बृहद्वृत्ति तथा श्रीतिलकाचार्य-कृत दशवैकालिकवृत्ति से भी 'हड' पाठ पुष्ट होता है।

["वातेनाविद्धः - समन्तात्ताडितो वाताविद्धो भ्रमित इति यावत् हडो वनस्पतिविशेषः" — श्रीउत्तराध्ययनसूत्र, शान्त्याचार्यकृत बृहद्वृत्ति अध्ययन २२ गाथा ४४ की टीका, पत्रांक ४९५ अ]

["वाताविद्धः इव हठः" — तिलकाचार्यटीका, पृष्ठ २९८]

'हठ' का प्राकृत में 'हड' बनता है।

["ठो ढः" — श्रीसिद्धहैमशब्दानुशासन ८/१/१९९]

अतः यहाँ उपर्युक्त प्रमाणों के आधार से "हडो, अट्टिअप्पा भविस्ससि" पाठ स्वीकार किया गया है।

(१०) पञ्चम अध्ययन के प्रथम उद्देशक की अठारहवीं गाथा (५/१/१८) 'साणीपावारपिहियं....' में 'अप्पणा नावपंगुरे' पाठ प्रचलित है।

इस सम्पूर्ण शास्त्र में एकमात्र इसी स्थान पर पाठनिर्णय मात्र बाह्य प्रमाणों के आधार पर किया गया। बाह्य प्रमाण इतने अधिक सशक्त हैं कि श्रीदशवैकालिकसूत्र संबंधी किसी स्थल पर अनुपलब्ध पाठ का ही निर्णय आवश्यक हो गया। यहाँ भिक्षा हेतु गए हुए भिक्षु द्वारा द्वारादि खोलने सम्बन्धी प्रसङ्ग है एवं द्वार खोलने के अर्थ में 'अवंगुर' धातु का प्रयोग बताया है। दोनों चूर्णियों में यहाँ 'अवंगुर' धातु का पाठ है, किन्तु ये दोनों धातुएँ प्राकृत, अर्धमागधी आदि भाषाओं में नहीं होती। श्रीआचाराङ्गसूत्र में इसी प्रकार के प्रकरण में 'अवंगुण' धातु का प्रयोग है —

['से भिक्खू वा भिक्खुणी वा गाहावतिकुलस्स दुवारवाहं... पडिपिहितं पेहाए... णो अवंगुणत्ता']

— श्रीआचाराङ्गसूत्र २/१/६/३५६ (मज्झिम. मधु.)]

श्रीआचाराङ्गसूत्रगत इस प्रकरण के अतिरिक्त भी आगमों में अनेक स्थानों पर द्वार खोलने के अर्थ में 'अवंगुण' धातु का प्रयोग आगमकारों ने किया है। यथा —

['सागरए दारए... उट्टेत्ता... वासघरदुवारं अवंगुणेइ अवंगुणत्ता मारामुक्के विव काए'] — श्रीज्ञाताधर्मकथाङ्ग १/१६/६५ (ते.), १/१६/५३ (मधु.)]

['से भिक्खू वा भिक्खुणी वा उच्चारपासवणेण उब्बाहिज्जमाणे रातो वा वियाले वा गाहावतिकुलस्स दुवारवाहं अवंगुणेज्जा']

— श्रीआचाराङ्गसूत्र २/२/३०/४३० (मज्झिम. मधु.)]

['हालाहलाए कुंभकारीए कुंभकारावणस्स दुवारवयणाइं अवंगुणंति']

— श्रीभगवतीसूत्र १५/११० (मज्झिम. मधु.)]

उपर्युक्त आगमिक उद्धरणों के साथ ही व्याख्याग्रंथों एवं प्राकृतसाहित्य में भी 'अवंगुण' धातु का द्वार खोलने या खोलने के अर्थ में प्रयोग हुआ है।

['वलवाएँ अवंगुणणं, कज्जस्स य छेदणं भणियं']

— बृहत्कल्पभाष्य गाथा २२८३]

['सुंदरि! दुवारमवंगुणाहि'] — जुगाइजिणंदचरियं पृष्ठ ९४ पंक्ति १०]

विशेष रूप से यह ध्यातव्य है कि कहीं भी अवंगुरे अथवा अपंगुरे का प्रयोग न सिर्फ द्वार खोलने के अर्थ में अपितु किसी भी अर्थ में आगमों

या प्राकृत साहित्य में हुआ है, इसका कोई प्रस्तुत सूत्रेतर उल्लेख ज्ञात नहीं है। देशज शब्दों में प्रस्तुत से भिन्न कोई भी उल्लेख उपर्युक्त शब्दों अथवा तत्संबन्धी धातु के प्रयोगों का नहीं मिलता है।

प्राचीन लिपि में 'रे' तथा 'णे' में हुई भ्रान्तिवश अवंगुणे को अवंगुरे पढ़ा जाने लगा हो, ऐसा निश्चितता पूर्वक मानने के उपर्युक्त पर्याप्त आधार है। अतः उपर्युक्त स्थल में 'न अवंगुणे' पाठ को ही श्रीआचाराङ्गसूत्र आदि के आधार से शुद्ध पाठ माना गया है।

(११) अष्टम अध्ययन की पैतालीसवीं गाथा (८/४५) 'न पक्खओ न पुरओ...' में 'न य ऊरुं समासेज्जा, चिट्ठेज्जा गुरुणंति' पाठ प्रचलित है।

यहाँ श्रीअगस्त्यसिंह स्थविर ने चूर्णि में व्याख्या करते हुए कहा है कि — 'ऊरुगमूरुगेण संघट्टेऊण एवमवि न चिट्ठे'

— अगस्त्यचूर्णि पृष्ठ १९६

इसका तात्पर्य यह है कि ऊरु का ऊरु में संघट्ट (स्पर्श) करके, इस प्रकार भी न खड़ा रहे (न बैठे)।

यही अर्थ श्रीउत्तराध्ययनसूत्र के प्रथम अध्ययन की अठारहवीं (१/१८) गाथा 'न पक्खओ न पुरओ...' में आगत 'न जुंजे ऊरुणा ऊरुं' से अभिव्यक्त होता है कि गुरु के ऊरु से अपने ऊरु का स्पर्श न करे। श्रीदशवैकालिक सूत्र की इस गाथा (८/४५) एवं श्रीउत्तराध्ययनसूत्र की इस गाथा (१/१८) के पूर्वार्ध में पूर्ण समानता है [न पक्खओ न पुरओ, नेव किच्चाण पिट्ठओ]। 'ऊरु का ऊरु से स्पर्श करके न रहे', यह अर्थ समासेज्जा पाठ से अभिव्यक्त नहीं होता, बल्कि 'समासज्ज' पाठ से होता है जो पा. २ प्रति में है। पा. १ प्रति से भी 'समासज्ज' पाठ की प्रतीति होती है। मुनि श्रीपुण्यविजयजी ने भी अगस्त्यचूर्णिगत व्याख्या के आधार से चूर्णिसम्मत मूलपाठ में 'समासज्ज' पाठ को ही स्वीकार किया है। श्रीउत्तराध्ययनसूत्र की चूर्णि में भी गोपालगणिमहत्तरशिष्य ने ऊरु को ऊरु से संघट्टा करके बैठने का निषेध किया है।

['ऊरुगमूरुगेण संघट्टेऊण एवमवि न चिट्ठेज्जा']

— श्रीउत्तराध्ययनचूर्णि, पृष्ठ ३५]

साथ ही इसी सूत्र के बृहद्वृत्तिकार शान्तिसूरि ने भी इसी आशय का अर्थ किया है। यह अर्थ 'समासज्ज' पाठ मानने पर ही घटित होता है।

['न युज्याद् - न सङ्घट्टयेद् अत्यासन्नोपवेशदिभिः, 'ऊरुणा' आत्मीयेन 'उरुं' कृत्य - संबन्धिनं, तथाकरणेऽत्यन्ताविनयसम्भवात्'

— श्रीउत्तराध्ययनसूत्र बृहद्वृत्ति, (१/१२)]

इस विषय में वृद्धविवरणकार एवं टीकाकार ने कुछ भिन्न अर्थ किया है कि 'ऊरु पर ऊरु रखकर गुरु के समीप नहीं बैठे'। किन्तु यह अर्थ प्रकरणसंगत नहीं है, बल्कि श्रीअगस्त्यचूर्णिकार द्वारा किया गया अर्थ ही अन्य आगमों में प्रस्तुत अर्थ से संगत बनता है।

साथ ही यहाँ 'समासज्ज' पद मानने पर ही 'क्त्वा-अर्थक' सम्बन्धार्थ-कृदन्त की उपस्थिति हो पाती है जिससे गाथा का वैयाकरणिक पक्ष भी समीचीन रहता है। 'समाजसेज्जा' पाठ मानने पर यह सम्बन्धार्थकृदन्त न बनकर क्रियापद बनता है जिससे गाथा का शब्दात्मक प्रवाह भी भंग होता है।

अतः अर्थसङ्गति इत्यादि की अपेक्षा 'न य ऊरुं समासज्ज' पाठ की ही स्वीकार किया गया है, जिसका अर्थ है कि 'गुरु के ऊरु से अपना ऊरु सटाकर न बैठे'।

(१२) पाठों के निर्णय में कभी-कभी व्याकरण एवं छन्दःशास्त्र का भी महत्वपूर्ण सहयोग प्राप्त होता है। यद्यपि प्राकृतव्याकरण में अपवादों की बहुलता है तथा अनेक शब्दों की वैयाकरणिक सिद्धि संभव नहीं हो पाती है और आचार्य श्रीहेमचन्द्र ने भी 'बहुलम्' (८/१/२), 'आर्षम्' (८/१/३) जैसे सूत्रों का निर्माण करके उपर्युक्त तथ्य को बल दिया है। तथापि इतने मात्र से ऐसा नहीं कहा जा सकता कि किसी भी प्रकार का वाक्यप्रयोग हो, वह व्याकरण की दृष्टि से अशुद्ध नहीं ठहराया जा सकता। यही बात छन्दःशास्त्र के सन्दर्भ में भी समझनी चाहिए कि सभी गाथाओं में छन्द सम्बन्धी उपलब्ध नियमों की सङ्गति बिठाई जा सके यह शक्य नहीं है। तथापि जहाँ छन्दसम्बन्धी स्पष्टता है, वहाँ उसका आश्रय लेकर उपलब्ध भिन्न-भिन्न पाठों में से किसी एक पाठ का निर्णय करना अनौचित्यपूर्ण नहीं कहा जा सकता। व्याकरण एवं छन्द के प्रमुख या गौण आधार से जो पाठनिर्णय किए गए

हैं उनमें से कुछ का उल्लेख संक्षिप्त रूप से किया जा रहा है।

(i) ५/१/६७ में 'दावए' पाठ प्रचलित है (समणट्ठाए व दावए) जिसका अर्थ बनता है 'दापयेत्' - दिलवाए - ('दा धातु का णिजन्त प्रयोग) लेकिन यहाँ 'देने' का अर्थ अभीष्ट है 'दिलवाने' का नहीं। अतः अगस्त्यचूर्णि, वृद्धविवरण तथा हारिभद्रीय वृत्ति में समागत 'दायक' 'देने वाला' इस अर्थ से युक्त 'दायगे' पाठ स्वीकृत हुआ है।

(ii) ९/१/४ में 'जे यावि नागं डहरं ति नच्चा' पाठ प्रचलित है, जिसका अर्थ है कि 'जो साँप को 'छोटा है' इस प्रकार जानकर....।' यहाँ 'डहरं ति' के स्थान पर प्रतियों में 'डहरे ति' पाठ भी प्राप्त होता है, जो कि व्याकरण की दृष्टि से शुद्ध है। ऐसे प्रसंग पर 'त्ति' (इति) से पूर्व प्रथमा विभक्ति का प्रयोग होना चाहिए।

ऐसा ही ७/४८ में 'साहुं साहुं ति आलवे' इस प्रचलित पाठ के सन्दर्भ में है। यहाँ भी प्रतियों में प्राप्त 'साहुं साहु ति आलवे' पाठ शुद्ध है।

(iii) दूसरी चूलिका की दसवीं गाथा (चू. २/१०) में 'चरेज्ज कामेसु असज्जमाणो' पाठ है। अन्यत्र 'चरेज्ज' के स्थान पर 'विहरेज्ज' पाठ है। चूर्णि में इस गाथा का इन्द्रवज्रा छन्द में निबद्ध होने का स्पष्ट उल्लेख है, अतः यहाँ छन्दःसंगति के अनुसार 'चरेज्ज' पाठ स्वीकार किया गया है।

(१३) पञ्चम अध्ययन के दूसरे उद्देशक की सातवीं गाथा (५/२/७) 'तहेवुच्चावया पाणा भत्तट्ठाए समागया....' में 'तउज्जुयं न गच्छिज्जा' पाठ प्रचलित है।

आचार्य हरिभद्र ने यहाँ 'तउज्जुयं' की संस्कृत छाया 'तदृजुकं' मानकर इस प्रकार अर्थ किया है 'तदृजुकं - तेषामभिमुखं न गच्छेत्' अर्थात् भिक्षु भोजन के लिए उपस्थित (आहार करते हुए) उन प्राणियों के अभिमुख न जाए।

चूर्णिकार ने यहाँ 'तो उज्जुयं' पाठ माना है, जिसका ऐसा भाव प्रकट होता है कि - 'भोजन के लिए प्राणी उपस्थित हो तो ऋजु यानी सीधे मार्ग से न जाए अर्थात् अन्य मार्ग से जाए।'।

टीकाकार के अनुसार 'ऋजु' जीवों के ऋजु (अभिमुख) से जुड़ा

है जबकि चूर्णिकार के अनुसार 'ऋजु' मार्ग का विशेषण है, ऋजु यानी सीधे मार्ग से न जाए। चूर्णिकार के द्वारा मान्य इस पाठ के अर्थ की पुष्टि इसी प्रकरण से संबंधित श्रीआचाराङ्गसूत्र के इस पाठ से होती है।

['से भिक्खू वा भिक्खुणी वा जाव समाणे से ज्जं पुण जाणेज्जा, रसेसिणो बहवे पाणा घासेसणाए संथडे संणिततिए पेहाए, तं जहा कुक्कुडजातियं, वा सूयरजातियं वा, अग्गपिडंसि वा वायसा संथडा संणिवतिया पेहाए, सति परक्कमे संजया णो उज्जुयं गच्छेज्जा']

— श्रीआचाराङ्गसूत्र २/१/६ (३५९) (मज्झिम. मधु.)]

अर्थ : वह भिक्षु या भिक्षुणी आहार के निमित्त जा रहे हों, उस समय मार्ग में यह जाने कि रसान्वेषी बहुत से प्राणी आहार के लिए झुण्ड के झुण्ड एकत्रित होकर (किसी पदार्थ पर) टूट पड़े हैं, जैसे कि - कुक्कुट जाति के जीव, शूकर जाति के जीव अथवा अग्रपिण्ड पर कौए झुण्ड के झुण्ड टूट पड़े हैं; इन जीवों को मार्ग में आगे देखकर संयत साधु या साध्वी अन्य मार्ग के रहते उस सीधे मार्ग से न जाएं।

श्रीआचाराङ्गसूत्र के एक अन्य सूत्रपाठ में भी यही अर्थ प्रकट होता है। जिसकी टीका में बताया है कि

'सत्यन्यस्मिन् संक्रमे तेन ऋजुना यथा न गच्छेत्' (अर्थात् अन्यमार्ग के होने पर उस सीधे मार्ग से न जावे। - श्रीआचाराङ्गसूत्र शीलाङ्गाचार्यकृत वृत्ति)

अतः उपर्युक्त प्रमाणों के आधार से यहाँ 'तो उज्जुयं न गच्छेज्जा' पाठ स्वीकारा गया है।

उपसंहार :

ऊपर कुछेक दृष्टान्तों के माध्यम से यह व्यक्त हुआ कि किसी भी स्थल पर चूर्ण, टीका, सूत्रप्रतियों में प्राप्त होने वाले विभिन्न पाठों, पाठान्तरों में से सम्यक् पाठ का निर्णय किन विभिन्न बिन्दुओं पर अवलम्बित रहता है। शुद्धपाठ का निर्णय एक दुष्कर कार्य है जो पर्याप्त समय, साधन, प्रज्ञा, शोध, ज्ञान एवं अनुभव की नितान्त अपेक्षा रखता है। कार्यारम्भ के पूर्व 'सरल सा'

एवं 'थोड़े समय में निष्पन्न होने जैसा' प्रतीत होने वाला यह कार्य कार्यारम्भ के बाद एक के बाद एक गुत्थियों को सुलझाने हेतु विस्तार पाता गया। मात्र अद्यावधि प्रकाशित आगमों [यथा - आगम प्रकाशन समिति, ब्यावर (युवाचार्य श्रीमधुकरमुनिजी म.सा.), तेरहपन्थियों द्वारा लाडनूँ से प्रकाशित, घासीलालजी म.सा. द्वारा सम्पादित, विभिन्न स्वाध्यायमाला इत्यादि] के पाठों को परस्पर मिलाकर जहाँ अन्तर आता, वहाँ सही का निर्णय होकर शीघ्र ही कार्य सम्पूर्ण हो जाता, ऐसा नहीं था। चूर्णियों, टीकाओं, उनकी हस्तलिखित प्रतियों, हस्तलिखित प्राचीन सूत्रप्रतियों के बिना तथा अनेक विषयों का सम्यक् विचार किए बिना यह कार्य सम्यक्तया निष्पादित होना कठिन है यह समय एवं अनुभव के साथ स्पष्टतर होता गया। अनेक बार किसी एक छोटे से पाठ का निर्णय करने हेतु कितने ही व्याख्याग्रन्थों, कोशों, व्याकरणग्रन्थों, प्राचीन प्रतियों, अन्य आगमों, अन्य ग्रन्थों आदि को टटोलने में घण्टों निकल जाते तब कहीं जाकर ऐसे साधक-बाधक प्रमाण उपलब्ध होते, जिनसे निष्कर्ष प्राप्त हो सके एवं चित्त संतुष्ट हो सके। जब तक चित्त समाहित एवं स्थिर नहीं हो जाता कि यही शुद्ध होना चाहिए, तब तक संतुष्टि प्रकट नहीं होती थी एवं कार्यप्रवाह आगे गतिशील नहीं हो पाता था।

यद्यपि हमारे पास अपेक्षित समय, साधन, प्रज्ञा, ज्ञान एवं तद्विषयक अनुभव की अल्पता है तथापि जैसा क्षयोपशम है, वैसा कुछ कार्य बन पाया है। जैसे-जैसे अनुभवप्रकाश वृद्धिगत होता गया, पूर्वकृत निर्णयों पर पुनः पुनः विचार भी होता गया, अतः समय को सीमा के अतिक्रमण से रोका नहीं जा सका। आगम के सूत्रपाठ शुद्ध निर्णीत हो एवं जिनेश्वरों द्वारा उपदिष्ट वास्तविक अर्थ उन शब्दों से प्रकट हो सके, यही प्रमुख लक्ष्य था एवं है। आगमप्रभाकर मुनि श्रीपुण्यविजयजी इत्यादि द्वारा इस दिशा में किये गये कार्य का काफी साहाय्य हमें प्राप्त था। अन्यथा यह कार्य कहीं और ज्यादा दुष्कर होता, तथापि अनेक स्थलों पर परिश्रम नितान्त अपेक्षित था। मुनि श्रीपुण्यविजयजी के कुछ शब्द यहाँ माननीय हैं -

“भविष्यना विद्वान् संपादकोने विनम्र भावे प्रार्थना करीअे छीअे के प्रस्तुत सम्पादनमां उपयुक्त प्रतिओ सिवायनी कोई महत्त्वनी प्रति के प्रतिओ

क्यांयथी प्राप्त थाय तो तेने मेलवीने तेम ज अहीं उपयुक्त प्रतिओना पाठ-पाठान्तरो अने टिप्पणीओने ते ते रीते बराबर समजी-तपासीने ज पुनर्मुद्रण करे । आम करवाथी प्रस्तुत सम्पादनमां कोईक स्थले जे क्षति रही हशे ते दूर थशे ।”

किसी अन्य स्थान पर उन्हीं के ये शब्द थे - “अमारुं सम्पादन पूर्ण छे, अमे कहेवानी अमे हिम्मत नथी करता ।” इसी प्रकार यथाशक्ति शुद्धतम पाठ का निर्णय करने के लक्ष्य के बावजूद हमें भी यह कहते हुए संकोच नहीं है कि हमारे अल्प क्षयोपशम, साधन एवं अनुभव के आधार पर किए गए पाठनिर्णयों पर भी कदाचित् त्रुटि की छाया पडना असंभाव्य नहीं है ।

यहाँ विस्तारनिवारण हेतु कुछेक पाठनिर्णयदृष्टान्तों को ही उल्लिखित किया जा सका है । सभी निर्णयों को प्रस्तुत करना प्रायोगिक रूप से एक अति कठिन कार्य था । तथापि इस संक्षिप्त प्रस्तुति से भी आप प्रज्ञाशील जनों के लिए निर्णयपद्धति को समझना कठिन नहीं होगा । इस सम्पूर्ण पद्धति में या किसी दृष्टान्तविशेष के विषय में आपके जो भी विचार बनें उन्हें व्यक्त करने में किसी प्रकार का संकोच न करें । संभव है कि भविष्य में प्रत्येक आगम के पाठनिर्णय में इस प्रकार का संप्रेषण न हो पाए । अतः आगमों के पाठनिर्णय के विषय में आपके जो भी विचार एवं अनुभवपूर्ण सुझाव हों उनसे अवश्य अवगत करावें । आपके विचारों से हमारे अनुभव समृद्ध होंगे जो वर्तमान के संशोधन में एवं आगे के कार्यलक्ष्य में सहकारी बन सकेंगे । आप व हम सभी की यही अन्तर्भावना है कि हम तीर्थङ्कर भगवन्तों एवं गणधर भगवन्तों द्वारा प्रदत्त आगमवाणी की सूत्रात्मक एवं अर्थात्मक मौलिकता को जान सकें, उसकी सम्यक् सुरक्षा कर सकें एवं परस्पर स्वपर के सिद्धिगमन हेतु इस जिनागम नौका का समाश्रय ग्रहण कर सकें । इसी शुभभावना के साथ यत्किंचित् भी तीर्थङ्कर भगवन्तों की आज्ञा से विपरीत न हो, ऐसे भावों से हृदय सराबोर है ।

विशेष ध्यान देने योग्य

यह निबंध फिलहाल आपके विचारों की प्रतीक्षा कर रहा है, अतः इसमें उल्लिखित पाठनिर्णयों के अनुसार स्वाध्याय-परावर्तन-स्मरण आदि में अभी से ही फेरबदल न किया जाए, यह विशेषतः ध्यातव्य है ।

—X—

परिशिष्ट - १

श्रीदशवैकालिकसूत्र के पाठनिर्णय में

हमारे द्वारा प्रयुक्त दशवैकालिकसूत्र की हस्तलिखित प्रतियों का विवरण

संज्ञा	भण्डार का नाम	क्रमांक	ताडपत्रीय / कागज	प्रति का लेखन काल
पा. १	पाटण - संघवी पाड़ा का भण्डार	पातासंपा २०१-१	ताडपत्रीय	वि.सं. १२२०
पा. २	” ” ”	पातासंपा ३५-१	”	—
पा. ३	” ” ”	पातासंपा १८२-१	”	वि.सं. १४८३
ला.	अहमदाबाद-लालभाई दलपतभाई भारतीय संस्कृति विद्यामन्दिर	तालाद ३८९	”	वि.सं. १२६५
को. १	कोबा - आचार्य श्रीकैलाससागरसूरि ज्ञानमन्दिर	२५३८४	कागज	वि.सं. १४८१
को. २	” ” ” ”	६७६७५	”	वि.सं. १४८९
को. ३	” ” ” ”	२०६६	”	विक्रम की १६वीं सदी
को. ४	” ” ” ”	१०६७७	”	विक्रम की १७वीं सदी
को. ५	” ” ” ”	११६९४	”	विक्रम की १८वीं सदी
भा.	पूना - भाण्डारकर ओरिएण्टल रिसर्च इन्स्टिट्यूट	भांका २६२	”	वि.सं. १७४५
हि-१	बीकानेर-श्री हितकारिणी संस्था	अ ४०	”	—

संज्ञा	भण्डार का नाम	क्रमांक	ताड़पत्रीय /कागज	प्रति का लेखन काल
हि-२	" "	५९१	"	वि.सं. १६२४
आ. १	उदयपुर-आगम-अहिंसा समता एवं प्राकृत संस्थान	४९५	"	वि.सं. १५६८
आ. २	" " "	४८३	"	वि.सं. १८६४
आ. ३	" " "	४८७	"	वि.सं. १८७२
से	बीकानेर-श्री अगरचन्द भैरोदान सेठिया जैन ग्रन्थालय	१४७२	कागज	वि.सं. १८१५
रा.	उज्जैन-रामरत्न ग्रन्थालय	—	"	—

इन प्रतियों का मुख्यतः उपयोग किया गया है। इसके अतिरिक्त भी अन्य २० से अधिक प्रतियों का भी क्वचित् कदाचित् उपयोग किया गया है।

**श्रीदशवैकालिकसूत्र के मूलपाठ हेतु
मुनि श्रीपुण्यविजय द्वारा प्रयुक्त हस्तलिखित प्रतियाँ**

जे	जैसलमेर-श्रीजिनभद्रसूरि	८३ (३)	ताड़पत्रीय	वि.सं. १२८९
खं.-१	ज्ञानभण्डार	७३	"	१३वीं सदी का पूर्वार्ध
खं.-२	खम्भात - श्रीशान्तिनाथ जैन ज्ञानभण्डार	७४	"	१४वीं सदी का पूर्वार्ध
खं.-३	" " " "	७५	"	"
खं.-४	" " " "	७६(१)	"	"
शु.	(मुद्रित) प्रसिद्ध जर्मन विद्वान डॉ. ERNST LEUMANN द्वारा सम्पादित तथा डॉ. WALTHER SCHUBRING कृत अनुवाद सहित दशवैकालिक सूत्र			

श्रीदशवैकालिकसूत्र के व्याख्याग्रन्थों की हमारे द्वारा प्रयुक्त हस्तलिखित प्रतियाँ

संज्ञा	भण्डार का नाम	क्रमांक	ताड़पत्रीय /कागज	प्रति का लेखन काल	व्याख्याग्रन्थ
हवृवि-१	पाटण - श्रीहेमचन्द्राचार्य जैन ज्ञानभण्डार	पाकाहेम ६५२८	कागज	वि.सं. १४९४	दशवैकालिक सूत्र पर अज्ञातकर्तृक वृद्धविवरण (चूर्ण)
हवृवि-२	" " "	पाकाहेम ६५४५	"	वि.सं. की १५वीं सदी	"
हवृवि-३	" " "	पाकाहेम १४९२७	"	वि.सं. की १६वीं सदी	"
हहटी-१	पाटण - संघवी पाड़ा का भण्डार	पातासंपा ८४	ताड़पत्रीय	वि.सं. १३८४	इस प्रति में दशवैकालिक सूत्र ९/१/९ तक की ही हारिभद्रीय टीका है आगे के पत्र अप्राप्त हैं।
हहटी-२	पाटण - श्री हेमचन्द्राचार्य जैन ज्ञानभण्डार	पाकाहेम १४७९७	कागज	वि.सं. १४७३	हारिभद्रीय टीका
हहटी-३	पाटण - संघवी पाड़ा का भण्डार	पातासंपा ३५-१	ताड़पत्रीय	वि.सं. १४८९	"

श्री दशवैकालिक सूत्र के व्याख्या ग्रन्थों की हमारे द्वारा प्रयुक्त हस्तलिखित प्रतियाँ					
संज्ञा	भण्डार का नाम	क्रमांक	ताड़पत्रीय /कागज	प्रति का लेखन काल	व्याख्याग्रन्थ
हसुटी-१	पाटण - संघवी पाड़ा का भण्डार	पातासंपा	ताड़पत्रीय	वि.सं. ११८८	दशवैकालिकसूत्र की सुमतिसाधुकृत टीका
हसुटी-२	कोबा-आचार्य श्रीकैलाससागरसूरि ज्ञानभण्डार	२०६६	कागज	वि. की १६वीं सदी	
हसुटी-३	" " "	१०६७७	कागज	वि.की १७वीं सदी	"
हसुटी-४	पूना - भाण्डारकर ओरिएन्टल रिसर्च इन्स्टिट्यूट	भांका २६२	"	वि.सं. १७४५	"
हतिटी	कोबा - आचार्य श्रीकैलाससागर सूरि ज्ञानभण्डार	६७६७५	कागज	वि.सं. १४८९	दशवैकालिकसूत्र की श्रीतिलकाचार्यकृत टीका
हरटी	" " "	२५८८४	"	वि.सं. १४८९	रत्नशेखरसूरिकृत टीका (हरिभद्रसूरिकृत टीका-संक्षेपरूप विवरणोद्धार)
हबृअ	पूना - भाण्डारकर ओरिएन्टल रिसर्च इन्स्टिट्यूट	भांका १२२	"	वि.सं. १५१०	अज्ञातकर्तृक, हरिभद्रसूरि कृत बृहद्वृत्ति की अवचूरि

श्री दशवैकालिक सूत्र के व्याख्या ग्रन्थों की हमारे द्वारा प्रयुक्त हस्तलिखित प्रतियाँ					
संज्ञा	भण्डार का नाम	क्रमांक	ताड़पत्रीय /कागज	प्रति का लेखन काल	व्याख्याग्रन्थ
हसअ	पूना - भाण्डारकर ओरिएन्टल रिसर्च इन्स्टिट्यूट	भांका १४१	"	वि.सं. १५१०	अज्ञातकर्तृक अवचूरि 'अक्षरार्थगमनिका'
हसदी	कोबा - आचार्य श्रीकैलाससागर सूरि ज्ञानमन्दिर	११६९४	"	वि. की १८वीं सदी	उपाध्याय समयसुन्दरकृत दीपिका

हस्तलिखित प्रतियों में कई स्थलों पर पहले जो पाठ लिखा रहता है बाद में कोई उस पाठ में संशोधन-परिवर्धन कर देता है, ऐसे प्रसंगों पर उस प्रति के मूल पाठ तथा संशोधित पाठ को दर्शाने के लिए उस उस प्रति की संज्ञा के आगे 'मू.' और 'सं.' इन शब्दों का प्रयोग किया गया है ।

जैसे - लासं. यानी 'ला' संज्ञक प्रति का संशोधित पाठ इसी प्रकार कोमू. २ यानी 'को.२' संज्ञक प्रति का मूल पाठ (उपर्युक्त उदाहरणों के लिए देखे पृष्ठ क्रमांक १२६)

परिशिष्ट - २ सन्दर्भग्रन्थसूचि

- आयारंगसुत्तं, सं. - मुनि जम्बूविजयजी, प्रका. - महावीर जैन विद्यालय, मुम्बई (म.जै.वि.)
- सुयगडंगसुत्तं, सं. - मुनि जम्बूविजयजी, प्रका. - म.जै.वि.
- ठाणंगसुत्तं, समवायंगसुत्तं च, सं. - मुनि जम्बूविजयजी, प्रका. - म.जै.वि.
- वियाहपण्णत्तिसुत्तं (भाग १ से ३), सं. - पं. बेचरदास दोशी, प्रका. - म.जै.वि.
- णायाधम्मकहाओ, सं. - मुनि जम्बूविजयजी, प्रका. - म.जै.वि.
- पण्णवणासुत्तं (भाग १ व २), सं. - मुनि पुण्यविजयजी आदि, प्रका. - म.जै.वि.
- दसवेआलियं उत्तरज्झयणाइं आवस्सयसुत्तं च, सं. - मुनि पुण्यविजयजी आदि, प्रका. - म.जै.वि.
- नंदिसुत्तं अणुओगद्वाराइं च, सं. - मुनि पुण्यविजयजी आदि, प्रका. - म.जै.वि.
- पइण्णयसुत्ताइं (भाग १ व २), सं. - मुनि पुण्यविजयजी आदि, प्रका. - म.जै.वि.
- स्थानांगसूत्रम् (भाग १ से ३), अभयदेव वृत्ति सहित, सं. - मुनि जम्बूविजयजी, प्रका. - म.जै.वि.
- दसवेआलियसुत्तं (अगस्त्यचूर्णि सहित), सं. - मुनि पुण्यविजयजी, प्रका. - प्राकृत टेक्स्ट सोसायटी, अमदावाद
- सुयगडंगसुत्तं (भाग १, चूर्णी सहित), सं. - मुनि पुण्यविजयजी, प्रका. - प्राकृत टेक्स्ट सोसायटी, अमदावाद
- निशीथसूत्रम् (भाग १ से ४ चूर्णी सहित), सं. - अमरमुनिजी, मुनि कन्हैयालाल 'कमल', प्रका. - सन्मति ज्ञानपीठ, आगरा
- अंगसुत्ताणि (भाग - १,२,३), सं. - आचार्य महाप्रज्ञ, प्रका. - जैन विश्व भारती, लाडनूँ (जै.वि.भा.)
- उवंगसुत्ताणि (भाग १,२) सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - म.जै.वि.भा.
- नवसुत्ताणि, सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- देशीशब्दकोश, सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- जैनागम वनस्पति कोश, सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- दसवेआलियं (मूल, अर्थ, टिप्पण), सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- आगम शब्द कोश, सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.

- दशवैकालिक : एक समीक्षात्मक अध्ययन, सं. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- पाइअसदमहण्णवो, क. - पं. हरगोविन्ददास, प्रका. - अरिहंतसिद्धसूरि ग्रन्थमाला, पालीताणा
- संस्कृत-हिन्दी कोश, क. - वामन शिवराम आप्टे, प्रका. - कमल प्रकाशन
- संस्कृत-इंग्लिश डिक्शनरी, क. - मोनियार विलियम्स, प्रका. - मोतीलाल बनारसी दास, दिल्ली (MLBD)
- A Comprehensive and critical dictionary of the Prakrit Language with special reference to Jain Literature, Editor - A. M. Ghathge and R. P. Poddar, Pub. - Bhandarkar Oriental Research Institute, Pune (BORI).
- देशीनाममाला, क. - आचार्य हेमचन्द्र, सं. - R. Pischel, प्रका. BORI
- अमरकोश, क. - अमरसिंह, प्रका. - MLBD
- अभिधानचिन्तामणि नाममाला, क. - आ. हेमचन्द्र, सं. - मुक्ति-मुनिचन्द्रविजयौ हलायुध कोश, सं. - जयशंकर जोशी, प्रका. - हिन्दी समिति, लखनऊ
- नालन्दा विशाल शब्दसागर, सं. नवलजी, प्रका. - MLBD and आदर्श बुक डिपो, दिल्ली
- जैन उद्धरण कोश (भाग-१), सं. - कमलेशकुमार जैन, प्रका. MLBD and भोगीलाल लहरचन्द इन्स्टिट्यूट, दिल्ली
- English and Sanskrit Ditionary - Monier Williams, Pub. - MLBD
- पाइयलच्छीनाममाला, क. - परमार्हतकविराज धनपाल
- भावप्रकाश निघण्टु, क. - आ. भावमिश्र, प्रका. - चौखम्बा प्रकाशन
- अभिधानराजेन्द्र कोश (भाग १ से ७) क. - आ. विजय राजेन्द्रसूरिजी, प्रकाशक - भारतीय ज्ञानपीठ, दिल्ली
- A grammar of the Prakrit Language, Author - R. Pischel, Tr.- Subadra Jha, Pub. - MLBD.
- The Prakrit Grammarian, Author - Luigia Nitti Dolci, Pub. - MLBD
- The Grammar of Hemchandra, Editor - P. L. Vaidya, Pub. - BORI
- प्राकृत भाषाओं का व्याकरण, क. - R. Pischel, अनु. - डॉ. हेमचन्द्र जोशी, प्रका. - बिहार सर्व भाषा परिषद्, पटना
- प्राकृत शब्दानुशासन, क. - त्रिविक्रमदेव, अनु. - केशव वामन आप्टे, प्रका. जैन संस्कृति रक्षक संघ, सोलापुर

- प्राकृतकल्पतरु, क. - राम शर्मन्, सं. - मनमोहन घोष, प्रका. - The Asiatic Society, Calcutta.
- प्राकृतमंजरी (वररुचि कृत प्राकृतप्रकाश पर वृत्ति), सं. - मुकुन्द शर्मा, प्रका. - निर्णयसागर मुद्रणालय.
- प्राकृतप्रकाश (वररुचिकृत), सं. - E. Cowell
- प्राकृतलक्षणम् (चंडकृत), सं. - A. Rudolf Hornles
- प्राकृताध्याय (क्रमदीश्वरकृत), सं. - डॉ. भोलाशंकर व्यास, प्रका. - P.T.S.
- प्राकृतपैंगलम् (भाग १ व २), सं. डॉ. भोलाशंकर व्यास, प्रका. - P.T.S.
- छन्दोनुशासन (स्वोपज्ञ वृत्ति सहित), सं. - H. D. वेलणकर, प्रका. - सिंधी जैन ग्रन्थमाला में भारतीय विद्या भवन, मुम्बई
- आगमसुत्ताणि (भाग १ से ४५), सं. - मुनि दीपरत्नसागर, प्रका. - आगम श्रुत प्रकाशन
- आगमसद् कोसो (भाग १ से ४), क. - मुनि दीपरत्नसागर
- नंदिसूत्रम् (हरिभद्रीय वृत्ति सहित), सं. - मुनि पुण्यविजयजी, प्रका. - P.T.S.
- नंदिसूत्रम् (जिनदासगणिकृत चूर्णि सहित), सं. - मुनि पुण्यविजयजी, प्रका. - P.T.S.
- नंदिसूत्रम् (मलयगिरि वृत्ति सहित)- हस्तलिखित प्रति संवत् १९०९ में लिखित, हजारीमल बहादुरमल बांठिया के संग्रह की आरुग-बोहि-लाभं ज्ञानभण्डार (ABL) में संग्रहित प्रति
- कसायपाहुड (जयधवलालीका सहित) भाग-१
- आचारंगचूर्णि (भाग-१), सं. - अनन्तयशविजयजी, प्रका. - दिव्यदर्शन ट्रस्ट, धोलका
- आचारंगचूर्णि, सं. - आ. श्रीसागरानन्दसूरिजी, प्रका. - ऋषभदेव केसरीमल पेढी, इन्दौर
- पउमचरियं, पूर्व सं. - डॉ. हर्मन जेकोबी, सं. - मुनि श्रीपुण्यविजयजी, प्रका. - P.T.S.
- वैराग्यशतकम्, सं. - श्रीपुण्यकीर्तिसूरि, प्रका. - सन्मार्ग प्रकाशन, अहमदाबाद
- उत्तराध्ययनसूत्र (टीका सहित), टी. - शान्त्याचार्य, प्रका. - जिनशासन आराधना ट्रस्ट, मुम्बई
- दशवैकालिकसूत्र (हरिभद्रीय वृत्ति सहित), सं. - सागरानन्दसूरि, प्रका. - देवचन्द्र लालभाई पुस्तकोद्धार फण्ड, सूरत

- दशवैकालिकसूत्र (वृद्धविवरण सहित), सं. - सागरानन्दसूरि, प्रका. - ऋषभदेव केसरीमल श्वेताम्बर जैन संस्था, इन्दौर
- दशवैकालिकसूत्रम् (भाग १ से ४) (हरिभद्रीय वृत्ति और उसका गुर्जरानुवाद), अनु. - मुनि गुणहंसविजयजी, प्रका. कमल प्रकाशन ट्रस्ट, अहमदाबाद
- दशवैकालिकसूत्रम् (सुमतिसाधुकृत वृत्ति सहित), सं. - मुनि कंचनविजयजी, क्षेमंकरसागर, प्रका. - देवचन्द्र लालभाई पुस्तकोद्धार संस्था, सूरत
- दशवैकालिकसूत्र (श्रीतिलकाचार्य वृत्ति सहित), संशो. - सोमचन्द्रसूरिजी, प्रका. - रांदेड़ रोड़ जैन संघ, सूरत
- दशवैकालिकसूत्र (अज्ञातकर्तृक अवचूरि सहित), सं. - हस्तिमलजी म. व अमोलकचन्द्र सुरपुरिया, प्रका. - रावबहादुर मोतीलाल बालमुकुंद मुथा, सतारा
- दशवैकालिकसूत्र, सं. - Ernst Leumann, प्रका. - डॉ. जीवराजजी घेलाभाई दोशी, अहमदाबाद (सन् १९२४)
- दशवैकालिकसूत्र (मूल, हिन्दी अनुवाद), अनु. आ. श्रीअमोलकऋषिजी म., प्रका. - लाला सुखदेव सहायजी, हैदराबाद
- आगम प्रकाशन समिति, ब्यावर से प्रकाशित कतिपय आगम ग्रन्थ
- छन्दोनुशासनम् (भाग-१), लावण्यसूरिकृत टीका, प्रका. - ज्ञानोपासक समिति, बोटदा
- गाहासत्तसई (गाहाकोस) (कविवर हाल कृत), सं. - M.V. पटवर्धन, प्रका. - P.T.S.
- लघुसिद्धान्तकौमुदी (भैमी व्याख्या, भाग-१ से ६), क. - पं. श्रीभीमसेन शास्त्री, प्रका. - भैमी प्रकाशन, दिल्ली
- सिद्धान्तकौमुदी, क. - भट्टोजि दीक्षित, प्रका. - MLBD
- भारतीय जैन श्रमण संस्कृति अने लेखन कला, ले. - मुनि पुण्यविजयजी, प्रका. - श्रुतरत्नाकर, अहमदाबाद
- प्राचीन अर्धमागधी की खोज में, ले. - K. R. चन्द्र, प्रका. - प्राकृत जैन विद्या विकास फण्ड, अहमदाबाद
- आगमसम्पादन की समस्याएँ, ले. - आ. महाप्रज्ञ, प्रका. - जै.वि.भा.
- जिनागमों की मूल भाषा, प्रका. - प्राकृत जैन विद्या विकास फण्ड
- KLEINE SCHRIFTEN, Walther Schubring, Harrassowitz verlag, Wiesbaden, Germany.

परिशिष्ट - ३

प्रस्तुत प्रारूप सम्बन्धी संकेतसूचि एवं कुछ ज्ञातव्य

- * इस मैटर में दशवैकालिकसूत्र की गाथाओं के क्रमांक स्वाध्यायमाला के अनुसार लगाये गये हैं ।
- * दशवैकालिकसूत्र वृद्धविवरण, हारिभद्रीय टीका, सुमतिसूरिकृत टीका, तिलकाचार्य टीका आदि के उद्धरणों में उपर्युक्त व्याख्याग्रन्थों की मुद्रित प्रतियों से कहीं भिन्नता हो सकती है, क्योंकि हमने कई स्थलों पर जो उद्धरण दिये हैं उनमें प्राचीन हस्तलिखित प्रति से चूर्ण/टीका पाठ का मिलान कर योग्य पाठ को उद्धृत किया है ।
- * हारिभद्रीय वृत्ति के उद्धरण में दिए पत्रांक आगमोदय समिति से प्रकाशित वृत्ति के हैं, तथा साथ में ब्रैकेट में दिये गए क्रमांक (भाग क्रमांक / पृष्ठ क्रमांक) कमल प्रकाशन ट्रस्ट से प्रकाशित वृत्ति के हैं ।
- * आगमों के उद्धरण जहाँ भी दिये गए हैं, वहाँ ध्यातव्य है कि, आचारांग सूत्रकृतांग, ठाणांग, समवायांग, भगवती, ज्ञाताधर्मकथा, प्रज्ञापना, उत्तराध्ययन, नंदी और अनुयोगद्वार - इन शास्त्रों के उद्धरण 'महावीर जैन विद्यालय' से प्रकाशित आगमों से लिए गए हैं तथा उपर्युक्त के अलावा शेष आगमों के उद्धरण आगम-प्रकाशन समिति, ब्यावर (युवाचार्य श्रीमधुकर मुनि) से प्रकाशित आगमों से लिए गए हैं । इसके अतिरिक्त यदि अन्यत्र से लिए गए हैं वहाँ सूचित कर दिया गया है ।
- * आगमों के उद्धरण में सूत्र / गाथा क्रमांक के पश्चात् ब्रैकेट में पाठकों की सुविधा के लिए सूत्र / गाथा को ढूँढने हेतु संक्षिप्त संज्ञा का उल्लेख किया है । वे संक्षिप्त संज्ञाएँ एवं उनका विवरण इस प्रकार है ।

(मजैवि.) = महावीर जैन विद्यालय से प्रकाशित आगम

(मधु.) = मधुकर मुनिजी - आगम प्रकाशन समिति, ब्यावर

(ते.) = तेरापन्थ - जैन विश्व भारती, लाडनूँ

(स्वा.) = स्वाध्यायमाला

C/o. सम्पतराज रांका

२०१/बी, ओम साई निवास, मद्रासी राममन्दिर के सामने,
सुभाष रोड, विलेपार्ले (ई.), मुम्बई-४०००५७

फ़ोन : ०२२-६१९३५०००-२०

सम्पादक की टिप्पणी

आचार्य श्रीसागरानन्दसूरिजी एवं आगमोदय समिति के सम्पादनों के बारे में श्रीरामलालजी ने अपने विस्तृत लेख में एक से अधिक बार अरुचिसूचक टिप्पणियाँ की हैं, जो हमें योग्य नहि लगती हैं । श्रीसागरानन्दसूरिजी महाराज ने अपने समय में अकेले हाथ आगमसम्पादन एवं वाचनाशुद्धि का जो महत्वपूर्ण कार्य किया वह अपने आप में अनूठा है । हो सकता है कि उनके पास हर एक आगम की विविध भण्डारों से प्राप्य सभी प्रतियाँ उपलब्ध न हो, परन्तु उसका मतलब ऐसा नहि हो सकता कि उन्होंने प्रतियों की परीक्षा किये बिना ही अशुद्धप्रायः एक-दो प्रतियों को सामने रखकर ही सम्पादन किया था । उन्होंने हरसम्भव विविध ग्रन्थभण्डारों की अनेक प्रतियों का अवलोकन करके ही सम्पादन किया था यह एक ऐतिहासिक तथ्य है ।

वस्तुतः वे प्राचीन परिपाटी के आचार्य थे । आधुनिक शोध एवं सम्पादन की पद्धति उनके सामने नहि थी । इसलिए उन्होंने परम्परागत शैली से सम्पादनकार्य किया । लेकिन पाठ निकाल देना-बढ़ा देना-परिवर्तित कर देना ऐसा अनुचित कर्म उन्होंने जानबूझकर किया था ऐसी सोच भी उनकी जिनागम के प्रति भक्ति एवं निष्ठा को अन्याय करनेवाली होगी ।

उदाहरण के तौर पर श्रीसूत्रकृताङ्ग के टीकाकार भगवान शीलाङ्गाचार्य ने भी लिखा है कि “इह च प्रायः सूत्रादर्शेषु नानाविधानि सूत्राणि दृश्यन्ते, न च टीकासंवादी एकोऽप्यादर्शः समुपलब्धः, अत एकमादर्शमङ्गीकृत्याऽस्माभिर्विवरणं क्रियते इति । (सूत्रप्रतियों में वाचनागत विविधता का कोई पार नहीं है, तिस पर चूर्णिसम्मत सूत्रपाठ वाली प्रति तो एक भी नहि मिली, इसलिए एक ही प्रत की वाचना को मान्य करके उस पर हम विवरण कर रहे हैं ।)” लगता है कि यदि हमारे जैसे संशोधनपरस्त विद्वान उस समय जिन्दा होते तो शायद श्रीशीलाङ्गाचार्य को भी कह देते कि “एक प्रति से काम नहि चल सकता, पहले सब प्रतियों के आधार पर एक समीक्षित वाचना तैयार कीजिए, फिर उस पर विवरण लिख लीजिए !”

श्रीसागरानन्दसूरिजी महाराज के सामने भी विभिन्न प्रतियों की विविध वाचनाएँ रही होगी । उनमें से उनको अपने अनुभव के अनुसार जो वाचना ठीक लगी, उसका उन्होंने ग्रहण किया । इस परिस्थिति में उन्होंने वाचना में विकृतियाँ

पैदा कर दी है और पश्चाद्वर्ती सम्पादकों ने उसका अन्धानुकरण किया है ऐसा मानना निरी गलतफहमी ही होगी ।

आगमों की वाचना का आमूल परिवर्तन यानी नये आगमों की रचना का कृत्य तो स्थानकवासी परम्परा के श्रीघासीलालजी ने किया था, जो आगमों के इतिहास में एक खेदजनक घटना प्रतीत होती है । खेद है कि उसके बारे में श्रीरामलालजी ने कुछ भी जिक्र नहि की है ।

कहना इतना ही है कि हम संशोधन का कितना भी महत्त्वपूर्ण कार्य कर दें (और वह करना नितान्त आवश्यक भी है), लेकिन हम हमारे उन पूर्वजों के प्रति अनृणी नहि हो सकते कि जिनके हाथों इसकी नींव डाली गई थी ।

— शीलचन्द्रविजय

* * *

विहंगावलोकन

— उपा. भुवनचन्द्र

अनुसन्धान-६५

विज्ञप्तिपत्र-विशेषाङ्कना चोथा खण्डमां गूर्जर-हिन्दी-राजस्थानी भाषानां वि.पत्रो संगृहीत थयां छे. संस्कृत पद्यो तो वि. पत्रोमां छे ज, आ पत्रोमां पंजाबी, मराठी, चारणी भाषा पण अहीं-तहीं देखा दे छे. वि.पत्रोनी साथे तेनो सारांश अपायो छे, वधुमां अनु.ना सम्पादकश्रीए प्रत्येक पत्र उपर पोतानुं अवलोकन पण अलगथी नोंधुं छे - जेमां पत्रोनी विगतोने ऐतिहासिक-सामाजिक दृष्टिए तपासी छे. संस्कृत वि.पत्रोमां काव्यात्मक वर्णन विशेष होय छे, ज्यारे गूर्जर व. भाषानां वि.पत्रोमां स्थूल वर्णन/विगतो वधु सांपडे छे. ए दृष्टिए आ वि.पत्रो रसाळ लागे छे.

नगरोंनां नाम, राजा, समाजो, नगरव्यवस्था, इतिहास, कळ-कसब, भाषा, आचार्यो, जैन परम्परा वगैरे विषयोनी अभ्यासयोग्य सामग्री आ वि.पत्रोमां भरी पड़ी छे. एक वात नोंधवी रही : उत्तरोत्तर संस्कृत भाषानुं स्तर नीचुं आवेलुं देखाय छे. अमुक पत्रोमां तो अगडंबगडं संस्कृत चलाववामां आव्युं छे. बीजी केटलीक वातो पण नोंधीए :

— नगरवर्णनमां 'अढार वरण'नी वात लगभग छे, जे आजे पण सांभळवा मळे. वि.पत्रोमां आनी साथे '३६ पवन-पौन'नो उल्लेख आवे छे. (वि.पत्र १५, ८ इत्यादि). छत्रीस 'पवन' समजाता नथी.

— सुरतथी मुंबई लखायेल वि.पत्र (क्र. १७) सं. १८८९ मां लखायो छे, जे अर्वाचीन गणाय. तेमां पण स्वप्नदर्शन के तेनी उछामणीनो उल्लेख नथी.

— एक महत्वनो अपवाद मळ्यो छे : सं १७७९ना सुरतथी लखायेल पत्रमां आटला शब्दो छे - “तथा श्रीमहावीरनुं पालणुं पट्टणी सा. सभाचंद कचरा साडंबरपणें लीधुं छे.” स्वप्नदर्शननो उल्लेख नथी, उछामणीनो सीधो उल्लेख नथी.

— સાધ્રમ, સમાધરમ : આ શબ્દ વિશે આગલા અવલોકનમાં નોંધ કરી હતી. પ્રસ્તુત અંકમાં ક્ર. ૨૬ના વિ.પત્રમાં (પૃ. ૨૭૧) આ શબ્દ “સાધ્રમ હીયડૈ સાચ એ” આ પંક્તિમાં છે. ક્ર. ૧૫ના વિ.પત્રમાં આ શબ્દ વધુ સ્પષ્ટ મળે છે : ઉમરાવ સાવ તિનકૈ અપાર હૈ, સ્વામધરમ બહુ હુજદાર” (પૃ. ૧૧૩). આ ટેકાણે આ શબ્દ સ્પષ્ટ થાય છે. મૂળ શબ્દ સ્વામિધર્મ છે અને સાધ્રમ, સાંમધ્રમ, સામધરમ વગેરે તેના ધ્રુવ ઉચ્ચારો છે. સન્દર્ભ પરથી આનો અર્થ વપાદારી, સ્વામિભક્તિ જેવો સમજાય છે.

— ‘ગાહીડ’ શબ્દ રાજસ્થાની ભાષાના વિ.પત્રોમાં એકથી વધુ વાર આવે છે. આ અંકમાં પળ છે. (પૃ. ૨૭૧). અર્થ સ્પષ્ટ થતો નથી.

— પત્રો જે સ્થાનેથી લખાયા છે અને જે સ્થાને મોકલાયા છે તે સ્થાનો સંશોધનપાત્ર છે. કોઈ શોધછાત્ર આ વિષય પર સંશોધન કરે તો ત્યાંની ખૂટતી વિગતો કદાચ આ પત્રોમાંથી મળી આવે. જૈન સંસ્કૃતિની વર્તમાન સ્થિતિની જાણકારી પણ મળે.

છપાયેલ વાચનાઓમાં કેટલાંક શુદ્ધીકરણ :

પૃ.	પં.	અશુદ્ધ	શુદ્ધ
૧૧	૬	જાયણો	જાણયો
૪૬	૧૭	ક્રીડ ચ૦	ક્રીડચ્ચ૦
૪૬	૨૧	પ્રીતિ(તી)યતે	પ્રતીયતે
૯૬	૩	અમલી બાંણ	અમલીબા(મા)ણ
૧૩૦	નીચેથી ૩	રહેજ મહાં(હં)ત	રહે જહાં મહંત
૨૪૦	૭	એક ટૂલ	એ કબૂલ
૨૭૧	નીચેથી ૨	સાધ્ર મહિયડૈ	સાધ્રમ હિયડૈ
૨૯૩	નીચેથી ૧૦	કતહુ રી કરન	કત દૂરી કરન
		કહાં સોવરણ	કહાંસે વરણ

શબ્દો વિશે —

વિ.પત્ર ક્ર.

૧

પોયણ

માછલી નહીં, પોયણાં

૧૦	વેસરવાહિની	ઝંટગાડી હોઈ શકે
૧૩	વાવલા	‘વાવલા’ વાંચવું જોઈએ
	દુજળી	પરાયાપણું, પારકાપણું
	તકસીર	ચૂક, ભૂલ, ગુનો
૧૪	અધગ	‘અધમ’ શબ્દ સંભવે
	ખાગ	ખડ્ગ
	ચિત્રામવાલ	ચિત્રોવાલું (ચિતારો નહીં)
	ફબ	શોભે (ફાવે)
	અડાલચ	અદાલત હોઈ શકે
	પોહકરણા	પુષ્કરણા બ્રાહ્મણ
	અપણાઈત	પોતાનો માનેલ
૧૫	ગલ્લ	‘મુખ’ હોઈ શકે
	હમરકે	અમારે ત્યાં
૧૬	મીર	મુસલમાની જાતિ
૨૦	ઢિગ	પાસે
૨૯	ભિસ્ત	બેહસ્ત (સ્વર્ગ)
	ઠાઢીક/ઠાઢેંક	ઠૂમી રહી /ઠૂમી રહ્યા
	ઓસંકિયા	પાછા હઠ્યા (સંકોચ નહિ)

પવન (પૃ. ૪૯, પં. ૫) રિધુ (પૃ. ૪૫, પં. ૧૧) જેવા શબ્દો નોંધાયા નથી. ‘ગેવરઘટ્ટા’ જેવા શબ્દો, શબ્દકોશમાં લેવા જેવા ગણાય (અર્થ - ગજવર-ઘટ્ટા). ‘છેલછોગાળા’ શબ્દ આજે પણ પ્રચલિત છે. પૃ. ૫૪ પર તેનું ‘છેલ-ચોગાળા’ એવું જૂનું રૂપ મળે છે. પૃ. ૫૬ પર ‘વિરાસીર મહાવીર’ તીર્થ રાણકપુરની પાસે છે એવો ઉલ્લેખ છે. આ શબ્દ બીજા વિ.પત્રમાં પણ આવ્યો છે.

અનુસન્ધાન ૬૬

આ અંકમાં વિવિધ વિષય અને વિવિધ પ્રકાર (તથા વિવિધ ભાષાઓ)ની કૃતિઓનો રસપ્રદ અને વાચનક્ષમ ગુચ્છ પ્રગટ થયો છે. આ અંકમાં કાગળ નેચરલ શેડનો વપરાયો છે. આ પ્રકારનો કાગળ વાચનને અનુકૂળ હોય છે. આશા રાખીએ કે અનુસન્ધાન માટે હવે આ જ કાગળ નિશ્ચિત કરાશે.

પ્રથમ રચના વૈરાગ્યકુલકમ્ પ્રાચીન છે. શબ્દપ્રારમ્ભે નકાર આમાં છે. મધ્યમાં ‘ન’શ્રુતિ પળ છે (ઈન્દ્રિ, નાઓ, ગિન્દ્રામિ વગેરે). આ પ્રાચીન પ્રાકૃત (માગધી, અર્ધમાગધી)નું લક્ષણ છે. સંસ્કૃત સાથે નિકટતા આ રચનાની ભાષામાં બચી છે, જોકે દેશ્ય શબ્દો પળ છે જ. સૂડિતિ, વડુ, ગોસે જેવા શબ્દો પ્રાચીન પ્રાકૃતના છે. ગા. ૩૨માં ‘પુરિસો’ છપાયું છે ત્યાં ‘પુરિમો’ હોવાની વધુ સમ્ભાવના છે. “.... તો હું રત્નાધિક હોવાના કારણે સર્વ મુનિઓમાં પુરુષ હોત” એવો અર્થ વિચિત્ર ગણાય; “...સર્વ મુનિઓમાં પુરિમ = પ્રમુખ, આગળ પડતો હોત” એવો અર્થ સુસંગત થાય. હસ્તપ્રતના વાચનમાં ‘મો’ અને ‘સો’ અક્ષરો વાંચતાં ગરબડ થઈ શકે છે.

‘પ્રાચીન પાંચ રચનાઓ’ અપભ્રંશકાલની તથા તેના નજીકના સમયની છે. પહેલી બે કૃતિઓ અપભ્રંશ-ગૂર્જરના સન્ધિકાળની જણાય છે. બન્નેમાં સ્વરૂપ-કલ્પન-શબ્દાવલીની સમાનતા જોતાં બન્નેના કર્તા એક જ હોવાની શક્યતાને પુષ્ટિ મળે છે. એ જ રીતે ત્રીજી અને ચોથી રચનાની સમાનતા પળ દેખાઈ આવે છે. પાંચમી રચનામાં ગરબડ જેવું લાગે છે. ૧૨મી ગાથાથી વિષય અને છન્દ - બન્ને બદલાય છે. ૧૧મી ગાથામાં ઉપસંહાર છે, વળી કલ્પના રૂપની ગાથા છે. ૧૧ ગાથા અપભ્રંશની છે, પછીની ગાથાઓ અપભ્રંશની છે પળ પ્રાકૃતની વધુ નજીક છે. કૃતિ ૫, ગા. ૪માં ‘પચ્છયાવુ’ છે ત્યાં ‘પચ્છયાવુ’ શુદ્ધ પાઠ સમજાય છે. ગા. ૨૬ના ઉત્તરાર્ધનો ભાવ આવો કંઈક સમજાય છે. હે જીવ, જેણે કરંબો ખાધો તે વિલમ્બ પળ સહન કરશે. આ અર્થને ધ્યાનમાં લેતાં ચોથું ચરણ આમ વાંચી શકાય : જિણિ જીવ! કરંબડ ખદ્ધ એવ, સહિસ(સ્સ)હ સ વિલંબડ સયયમેવ ।

‘દ્રવ્યપર્યાયયુક્તિ’ નામક કૃતિમાં દ્રવ્ય-ગુણ-પર્યાય, વ્યવહાર-નિશ્ચય જેવા તાત્ત્વિક વિષયની વિચારણા થઈ છે તે મનનીય છે. સ્યાદ્વાદને પળ સ્યાદ્વાદ લાગૂ પડતો હોય તો ‘સ્યાદ્વાદ સાચો પળ અને સ્યાદ્વાદ ઓટો પળ’ એવું સિદ્ધ થાય ! અથવા ‘સ્યાદ્વાદ બધી વસ્તુને લાગૂ પડે અને ન પળ પડે’ - એવું તારણ નીકળે. બન્ને રીતે સ્યાદ્વાદ નબળો પડે. આ જ મુદ્દાને આગળ લંબાવતાં ‘પાપ કર્તવ્ય નથી અને કર્તવ્ય પળ છે ‘એવો નિષ્કર્ષ પળ કાઢી શકાય ! જો સ્યાદ્વાદને સ્યાદ્વાદ લાગૂ ન પડે એમ કહીએ તો સ્યાદ્વાદનો સિદ્ધાન્ત અધૂરો

ઠરે ! આ ગૂંચનું સુન્દર સમાધાન કર્તાએ આ નિબન્ધમાં આપ્યું છે. આ સમાધાન આવું છે : સ્યાદ્વાદમાં એકાન્તવાદને સ્થાન નથી તેથી સ્યાદ્વાદ બધે જ લગાડવો એવો એકાન્તવાદ અમને સ્વીકાર્ય નથી. જે સ્થાને સ્યાદ્વાદ લગાડવો યોગ્ય નથી ત્યાં ન જ લગાડવો જોઈએ. જે અનિચ્છનીય છે ત્યાં સ્યાદ્વાદ ભલે ન લાગે, ત્યાં એકાન્તવાદ ભલે રહ્યો ! આને આપણે આ રીતે પળ મૂકી શકીએ : એકાન્તવાદ સર્વથા હેય છે એવો એકાન્તવાદ અમને ઇષ્ટ નથી !

પ્રસ્તુત રચનામાં સમ્પાદકે શ્રમપૂર્વક સંશોધન કર્યું છે, તેમ છતાં કેટલાંક સ્થાન સમ્પાર્જનને પાત્ર રહે છે. પૃ. ૨૦, પં. ૮ - ‘પર્યાયાન્તરેણા-ડસ્તિત્વરૂપે’ છે ત્યાં ‘૦રેણાન્તસ્તિત્વ૦’ અથવા તો ‘૦રેણ નાસ્તિત્વ૦’ જેવો પાઠ બંધબેસતો થાય.* પૃ. ૨૦, પં. નીચેથી ૮ - ‘સદ્ગતિમદ્ગતિ’ છે ત્યાં [ન] ડમેરવો પડે એમ છે. પૃ. ૨૫, પં. ૧૧ - ‘ડનિત્યમેવ’ ત્યાં શઙ્કાસૂચક પ્રશ્નચિહ્ન મૂક્યું છે. અહીં કર્તાનો આશય એવું કહેવાનો છે કે સિદ્ધોનું જ્ઞાન આકાશની જેમ વસ્તુગત્યા નિત્ય છે; આથી ‘ડનિત્ય’ નહીં પળ ‘નિત્યમેવ’ પાઠ કર્તાને ઇષ્ટ હોય. પૃ. ૨૯, પં. નીચેથી ૧૪ ‘ન હ્યેકાન્તદૃષ્ટાપિ’ છે ત્યાં ‘૦દૃષ્ટ્યાપિ’ સ્વીકારીએ તો અર્થસદ્ગતિ વિશેષ સુગમ થાય.

વાગડપદ્મપુરમણ્ડન આદિનાથ સ્તવનના શ્લો. ૧માં ‘શ્રિયાં’ને સ્થાને ‘શ્રિયા’ વાંચવું જોઈએ. શ્લો. ૬માં ‘નાડવલોકે’(?)માં શઙ્કા નથી. પરોક્ષ ભૂ. કા.માં કર્મણિ / ભાવે પ્રયોગ હોય તો ‘અવલોકે’ રૂપ સદ્ગત બને.* શ્લો. ૮માં ‘ડસ્મહં’ છપાયું છે તે પૂર્વવાચનની ભૂલ હશે. ‘ડસ્મ્યહં’ હોવું ઘટે.

વૃન્દાવનકાવ્યની એક અપ્રગટ ટીકા આ અડ્ડમાં પ્રકાશિત થઈ છે. જૈન વિદ્વાનોના શુદ્ધ સાહિત્ય પ્રેમનોપરિચય કરાવતું સાહિત્ય પુષ્કલ છે. સાહિત્યક્ષેત્રે જૈન-અજૈન જેવો ભેદ જૈન સાહિત્યકારોએ ક્યારેય નથી રાખ્યો. અજૈન સાહિત્યનું અધ્યયન, વિવેચન, સંરક્ષણ - બધું જ તેમણે કર્યું છે. આજે પળ જૈન જ્ઞાનભણ્ડારોમાં વિશ્વના કોઈ પળ વિષય કે ધર્મનું સાહિત્ય પ્રેમથી

* નાસ્તિત્વં પર્યાયાન્તરેણાડસ્તિત્વરૂપે પરિણમતિ - એ પાઠ બરાબર જ છે.

જૈન મતે કોઈપળ વસ્તુનો અભાવ એનો સર્વથા વિનાશ નથી હોતો, એનું બીજા સ્વરૂપે પરિણમન માત્ર હોય છે. જુઓ ભગ. ૧.૩.૬ - માં પ્રસ્તુત પાઠની ટીકા. - સં.

+ “હરાદ્યાઃ સમર્થા મયા નાડવલોકે”માં પરોક્ષ ભૂ.કા.માં કે બીજી કોઈ રીતે ‘અવલોકે’ની રૂપસિદ્ધિ શક્ય ન હોવાથી પ્રશ્નચિહ્ન કરેલું છે. - સં.

રખાય છે - સચવાય છે. સામે પક્ષે, અજૈન સાહિત્યકારોએ જૈન સાહિત્ય પર કાર્ય કર્યું હોય એવા દાખલા નગણ્ય / નહિવત્ છે. આધુનિક કાલમાં, જો કે, જૈનસાહિત્યનું અધ્યયન / સંશોધન અજૈન વિદ્વાનો દ્વારા થતું રહ્યું છે.

વૃન્દાવનકાવ્ય સંસ્કૃતભાષાનું વિશ્વપ્રસિદ્ધ કાવ્ય છે. એ શબ્દ ચમત્કૃતિ / શબ્દાલંકારથી સમૃદ્ધ છે. સંસ્કૃત ભાષાની મૂળભૂત વિશેષતાના કારણે શબ્દરમત કરવાનો કવિઓને ઘણો અવકાશ મળે છે. શબ્દકોશ, વ્યાકરણ, કલ્પના - इत्यादि વસ્તુઓ પર પ્રચર પ્રભુત્વના કારણે વૃન્દાવન કાવ્યના કર્તાએ પંક્તિએ પંક્તિએ પ્રાસાનુપ્રાસના ઢગલા કર્યા છે. આવી રમત કરવા જતાં કૃતિ ક્લિષ્ટ અને દુર્બોધ બની જવાનો ભય રહે, પરંતુ આ કાવ્ય પ્રસન્ન-મધુર બન્યું છે. એક જૈન મુનિ રચિત ટીકા અહીં સમ્પાદિત થઈને પ્રકાશમાં આવી છે. કૃતિનું સમ્પાદન સ્વચ્છ અને સુંદર થયું છે.

મહાકવિ મેઘવિજય ગણીની બે અપ્રગટ કૃતિઓ આ અઢ્ઢમાં પ્રથમ વાર બહાર આવે છે. સહજ-સરસ યમકોથી કૃતિને અલંકૃત કરાઈ છે. આ મહાકવિએ મારુગૂર્જર ભાષામાં રચનાઓ કરી જ હોય, પરંતુ ઉપલબ્ધ નથી. એમની એક મારુગૂર્જર રચના અહીં પ્રકાશિત છે.

વિજયસેનસૂરિ પ્રત્યે અસીમ ગુરુભક્તિનાં દર્શન કરાવતી બે ગૂર્જર રચનાઓ રસપૂર્ણ છે અને સાથે મહત્ત્વપૂર્ણ પણ છે. અનુના સમ્પાદકશ્રીએ આના મહત્ત્વ વિશે નોંધ કરી છે. આ પત્ર વિજ્ઞાપિત્ર નથી પણ ઊર્મિ-પત્ર છે, કવિહૃદયી શિષ્યોની ગુરુભક્તિ આમાં ઉછાળા મારતી સરિતાની જેમ વહી નીકળી છે. પૃ. ૭૬, નીચેથી ત્રીજી પંક્તિમાં ‘ચોર વઘાર’ છે; અહીં ‘ચોરચઘાર’ વાંચવું જોઈએ. ‘ચોરચઘાર’ શબ્દ કચ્છીમાં આજે પણ બોલાય છે. પૃ. ૭૮, પં. ૧૨- ‘વિલગુઅછું’ એમ છપાયું છે. ‘વિલગુ અછું’ એમ વાંચવું જોઈએ. એનો અર્થ છે : ‘વઘાર્યો છું’. (વઘારું છું - નહિ).

‘મેઘકુમારના બારમાસા’ ભાવસભર વૈરાગ્યપ્રેરક રચના છે. વાચના શુદ્ધ છે. ‘અમ્બિકાચંપડ’ પણ શુદ્ધ છપાઈ છે. ક. ૪માં ચોપડ શબ્દ છે તે ચોપડ-ચોપડનાં અર્થનો નથી. ચોપડ એટલે ઘી. બાર વ્રતની વહી વિસ્તૃત અને વિવરણયુક્ત છે, નજીકના સમયની છે એટલે વ્રતગ્રહણ કરનારને માર્ગદર્શક બને એવી છે.

‘અર્હત પાર્શ્વનો અસલી સમય’ લેખ પુરાતત્ત્વ / ઇતિહાસના પ્રચર

વિદ્વાન શ્રી ઢાંકી તરફથી મળે છે. શોધ/સંશોધનની આધુનિક પરિપાટી સાક્ષ્ય, પ્રમાણ, તુલના અને તર્કને મહત્ત્વ આપે છે. એકથી વધારે સ્ત્રોતોમાંથી સન્દર્ભો મેળવીને ચકાસે છે. મ. મહાવીરના જન્મસ્થાન, વિચરણક્ષેત્ર વિશે, હરિભદ્રસૂરિ કે દિવાકરજીના સમય વિશે જુદા જુદા વિદ્વાનોએ ઊઠાપોહ કર્યો છે અને પોતપોતાના નિષ્કર્ષ આપ્યા છે. પરમ્પરા કથા-કિંવદન્તીમાં પણ તથ્યાંશો પડ્યા હોય છે અને તેને પણ સંશોધનની ઇરણ પર ચડાવીને તપાસવામાં આવે છે. પ્રસ્તુત લેખમાં એ રીતે વિચારણા થઈ છે. આ પ્રકારની તપાસ ચાલતી રહે એ આવકાર્ય છે. તર્કથી બંધી જ વસ્તુઓનો નિર્ણય થઈ નથી શકતો એ જેટલું સાચું છે એટલું જ એ પણ સાચું છે કે જ્યાં તાર્કિક અભિગમ નથી હોતો ત્યાં ભય, ભ્રાન્તિ અને અન્ધ અનુકરણ પાંગર્યા વિના રહેતાં નથી.

‘જૈનદર્શનના નયસિદ્ધાન્ત’ તથા ‘જૈનદર્શનના નિક્ષેપસિદ્ધાન્ત’ - બંને લેખ અભ્યાસીઓ માટે ઉપયોગી છે. “કજ્જમાણે કડે”માં નયસમ્મતિ” શીર્ષક લેખમાં સુંદર છળાવટ થઈ છે. પ્રત્યેક નયના શુદ્ધ અને અશુદ્ધ એવા બે રૂપ સ્વીકારવામાં આવ્યા છે. પ્રથમ નયનું કથન તેની પછીના નયમાં પણ વિષય બનતું હોય છે જે તે નયનો અશુદ્ધ પ્રકાર ગણાય છે. એક-બીજામાં નયો આ રીતે મિશ્રિત થતા હોય છે એ મુદ્દો પ્રસ્તુત ચર્ચામાં ધ્યાનમાં લેવા જેવો ધરો. આ પ્રકારની ચર્ચાઓ આક્ષેપ-પ્રત્યાક્ષેપની રીતે નહિ પણ વિષયનો બોધ સ્પષ્ટ કરવા અર્થે થાય તો તે આવકાર્ય ગણાવી જોઈએ.

જૈન દેરાસર

નાની ધાઘર - ૩૭૦૪૩૫

જિ. કચ્છ, ગુજરાત

* * *

પત્રચર્ચા

મસ્કરિન્ / મઙ્ગલિ વિશે

— ડા. ભુવનચન્દ્ર

અનુ. ૬૬ના ‘ટૂંક નોંધ’ વિભાગમાં ‘મસ્કરિન્’ શબ્દ વિશે મુ. ત્રૈલોક્યમણ્ડનવિજયજીની એક નોંધ પ્રગટ થઈ છે. ‘મઙ્ગલિ’માંથી સંસ્કૃત રૂપાન્તર થઈને ‘મસ્કરિન્’ થયું એવું જણાવવાનો લેખકનો આશય સમજાય છે. આવું સંસ્કૃતીકરણ થતું આવ્યું છે તેની ના ન કહી શકાય. પરંતુ પ્રસ્તુત શબ્દની સફર એ રીતે થઈ હોય એવું માનતા પહેલાં થોડું વિચારવાની જરૂર છે.

મઙ્ગ, તેમાંથી મઙ્ગલિ, તેમાંથી મક્કલિ, તેનું રૂપાન્તર મસ્કરિન્ – આવો ક્રમ લેખક સૂચવે છે. આ ક્રમ સ્વીકારવામાં વ્યુત્પત્તિ અને શબ્દવિકાસના નિયમોનો ભંગ થતો જણાય છે. “આ શબ્દનું ઉચ્ચારણ કેટલેક ઠેકાણે મક્કલિ થાય છે.” – એમ લેખકશ્રીએ નોંધ્યું છે. હવે વિચારવાનું એ છે કે ‘મઙ્ગલિ’નું ‘મક્કલિ’ થાય એ સ્વાભાવિક ગણાય કે ‘મક્કલિ’નું ‘મઙ્ગલિ’ થાય એ સહજ ગણાય ? અને પછી ‘મઙ્ગલિ’માંથી ‘મસ્કરિન્’ શબ્દ આકાર લે એવો ક્રમ ઉચ્ચારની દૃષ્ટિએ શક્ય ગણાય ?

લોકો દ્વારા ઉચ્ચારણની દૃષ્ટિએ ‘મક્કલિ’ પૂર્વવર્તી અને ‘મઙ્ગલિ’ પશ્ચાદ્વર્તી હોવો જોઈએ; ‘ક્’માંના ‘ક્’નો ઉચ્ચાર લુપ્ત થાય ત્યારે તેના સ્થાને અનુનાસિક / અનુસ્વાર દેખા દે અને ‘મઙ્ગલિ’ શબ્દ સ્થાન લે. એ જ રીતે ‘મક્કલિ’ અને ‘મસ્કરિન્’માં પળ ‘મસ્કરિન્’માંથી ‘મક્કલિ’ સહજપ્રાપ્ત ગણાય.

‘મસ્કર’ શબ્દ પાણિનિના સમયનો છે. એ સમયે સંસ્કૃત પ્રચલનમાં હતું, પ્રાકૃતો હજી ગ્રામ્ય ભાષાઓ ગણાતી હતી. એ યુગમાં ઉચ્ચ વર્ણ અને શિક્ષિત વર્ગ સંસ્કૃતમાં વ્યવહાર કરતો, બાલકો-અશિક્ષિતો-હીન વર્ણના લોકો અશુદ્ધ / ભ્રષ્ટ સંસ્કૃતનો પ્રયોગ કરતા. આ પ્રવાહ પાણિનિથી પળ પહેલાં શરૂ થઈ ચૂકેલો અને માગધી-અર્ધમાગધી વગેરે ભાષાઓના પિંડ બંધાવા માંડ્યા હતા એ હકીકત છે. અને એ પળ હકીકત છે કે માગધી વગેરે ભાષાઓના ઉચ્ચાર સંસ્કૃતની નિકટના હતા. ‘પ્રેક્ષતે’નું પૈશાચીમાં ‘પેસ્કદિ’ વગેરે મુદ્દા તો લેખકે

પળ નોંધ્યા છે. જ્યારે આ પ્રક્રિયા ચાલુ હતી ત્યારે મસ્કરિન્ જેવા શબ્દ માટે અવલો ક્રમ શા માટે વિચારવો પડે ? મસ્કરિન્નું માગધીમાં ‘મસ્કલિ’, અર્ધમાગધીમાં મક્કલિ, આગળ જતાં ક્નો લોપ થતાં મઙ્ગલિ – આવો સ્વાભાવિક ક્રમ તજી દેવાનું કોઈ કારણ નથી.

સવાલ રહ્યો કલ્પસૂત્રમાં મળતા ‘મઙ્ગ’ શબ્દનો. ‘ચિત્રપટ દેખાડીને આજીવિકા ચલાવનારી જાતિ’ એવા અર્થનો મઙ્ગ શબ્દ દેશ્યભાષાનો સ્વતન્ત્ર શબ્દ જ ગણવો જોઈએ. મસ્કરિન્-માંથી નીપજેલા મક્કલિ / મઙ્ગલિ સાથે એની સેઝમેઝ થઈ હોય એ બનવાજોગ છે, કારણકે મઙ્ગનો પુત્ર ગોશાલક સંન્યાસી – ‘મક્કલિ’ બન્યો ત્યારે સામાન્ય જનતા મઙ્ગલિપુત્ર અને મઙ્ગપુત્ર વચ્ચે ગોટાલો કરી શકે.

ભાષ્યકારે ‘મસ્કરિન્’નો અર્થ ‘કશું કરો નહિ’ એવો ઉપદેશ આપનાર સંન્યાસી – એમ કયો છે તે મુદ્દો અહીં કાર્યસાધક ન બને. સંસ્કૃતમાં ‘દળ્ડ’ – વાચક મસ્કર શબ્દ હતો જ. વધુમાં એ દળ્ડી પરિવ્રાજકો નિયતિ / નિવૃત્તિનો બોધ આપતા હતા, તેથી પ્રવૃત્તિવાદી બ્રાહ્મણ પરમ્પરા ‘મસ્કર’માંથી કટાક્ષમાં ‘મા કુરુત’ – ‘મસ્કર’ એવી વ્યુત્પત્તિ ઉપજાવી તેમની હાંસી કરે એ સુસમ્ભવિત છે. શબ્દનો વ્યુત્પત્તિપ્રાપ્ત અર્થ બાજુએ રાખી, અન્ય અર્થ – માર્મિક / સૂચક અર્થનો બોધ કરાવવા માટે આવી વ્યાખ્યાઓ નીપજાવવાની પરિપાટી વૈદિક / જૈન / બૌદ્ધ પરમ્પરામાં હતી, જેને નિપાત કે નિરુક્તિ કહેતા હતા. એવી નિરુક્તિ વ્યાખ્યાઓ આજે પળ થતી હોય છે – મોહનો ક્ષય તે મોક્ષ. દુનિયા = જેના દુ(બે) નિયા(ન્યાય) હોય તે દુનિયા, इत्यादि.

સારાંશ : મઙ્ગલિ / મક્કલિ શબ્દ એ યુગનો છે કે જ્યારે સંસ્કૃત શબ્દો ભ્રષ્ટ થઈ પ્રાકૃત સ્વરૂપ પામી રહ્યા હતા, તેથી મસ્કરિન્ માંથી મસ્કલિ → મક્કલિ → મઙ્ગલિ – એ રીતે આ શબ્દ વિકસ્યો હોય એમ માનવું તર્કસંગત ગણાય. ‘મસ્કર’ શબ્દ પ્રાચીન સંસ્કૃતનો શબ્દ છે. ‘મઙ્ગ’ શબ્દને સ્વતન્ત્ર દેશ્ય શબ્દ સમજવો જોઈએ. ‘મા કર્ષત’ એવી વ્યાખ્યા વિશેષ અર્થ કાઢવા માટે યોજાયેલ નિરુક્તિ / નિપાત છે, ‘મસ્કર’નો ‘દળ્ડ’ એવો અર્થ તો કોશ / વ્યાકરણથી સિદ્ધ છે જ. મસ્કરી પરિવ્રાજકો નિયતિ / નિવૃત્તિના પુરસ્કર્તા હતા, ‘મઙ્ગ’ એક જાતિવાચક નામ હતું. ગોશાલક મઙ્ગ હતો, પછી

મસ્કરી (મક્કલિ) બન્યો ત્યારે ‘મઙ્ગલિ’ અને ‘મક્કલિ’ વચ્ચે સેઝબેઝ થઈ હોય એ સુશક્ય છે. આ સેઝબેઝ જૈન સાહિત્યમાં થઈ જણાય છે કેમકે તેમની પાસે ‘મઙ્ગલિ’ શબ્દ હતો. અજૈન ગ્રંથોમાં મક્કલિ / મસ્કરી જ દેખાય છે.

જૈન દેરાસર

નાની ધાઝર - ૩૭૦૪૩૫, જિ. કચ્છ, ગુજરાત

* * *

પૂરવણી

પૂજ્ય ઉપાધ્યાય ભગવન્તની આ પત્રચર્ચા પરત્વે કેટલાક મુદ્દા વિચારણીય જણાય છે :

૧. ચિત્રપટ દેઝાડીને ગુજરાન ચલાવતી જાતિ માટે વપરાતો ‘મઙ્ગલિ’ શબ્દ દેશ્ય નથી. દેશ્ય ‘મઙ્ગલિ’ શબ્દનો અર્થ તો ‘અણડગોલ, વૃષણ’ થાય છે. એ જ રીતે ‘પ્રેક્ષતે’નું ‘પેસ્કદિ’ માગધીમાં થાય છે, પૈશાચીમાં નહિ. વઢી ‘મક્કલિ’ પ્રયોગ પાલિસાહિત્યમાં જોવા મઢે છે, અર્ધમાગધીસાહિત્યમાં તો ‘મઙ્ગલિ’ પ્રયોગ જ થાય છે. જોકે આ બધી ઢાષિક વિશેષતાઓને મૂઢ ચર્ચા સાથે ઝાઝી નિસબત નથી.

૨. ‘મસ્કરિન્’ શબ્દની કર્મનિષેધપરક વ્યુત્પત્તિ ઉપજાવી કાઢવામાં આવી હોય તે ઝરેઝર શક્ય છે જ. પરન્તુ એ જ રીતે ઢણ્ઢધારણપરક વ્યુત્પત્તિ પળ ઉપજાવી કાઢેલી જ હોય તે શક્યતા સાવ નકારી કાઢવા જેવી નથી. કેમકે પાણિનિ પૂર્વે ઢણ્ઢ અર્થમાં ‘મસ્કર’ શબ્દ વપરાતો હોવાનાં પ્રમાણો નથી. તેમજ કોશકારોએ પાણિનિના અનુસરણ રૂપે કોશમાં ઢણ્ઢઅર્થપરક ‘મસ્કર’ શબ્દ નોંધ્યો હોય તે સિવાય પાણિનિ પછીના સંસ્કૃત સાહિત્યમાં પળ તેનો સામાન્યતઃ વપરાશ દેઝાતો નથી. તેથી સમ્ભવિત છે કે મસ્કરી પરિત્રાજકોની ઓઢઢઢાળ આપવા ઝાતર જ ‘મસ્કર’નો વેણુઢણ્ઢપરક અર્થ કરવામાં આવ્યો હોય.

૩. ઢણ્ઢી સંન્યાસીઓની અનેક પરમ્પરાઓ પ્રવર્તી હોવાનું ઇતિહાસ જણાવે છે. તેમાંથી નિયતિવાદી (નિવૃત્તિવાદી) સંન્યાસીઓ માટે જ ‘મસ્કરી’ શબ્દ વપરાવાનું કારણ શું ? તે પળ વિચારણીય છે. બૌદ્ધ સંસ્કૃત ગ્રંથો તો વઢી ‘મસ્કરી’ શબ્દ ‘ઢણ્ઢી પરિત્રાજક’ અર્થમાં નહિ, પળ ગોશાલક માટે જ

સીધો પ્રયોજે છે.

૪. ગોશાલક જો ‘મસ્કરી (-ઢણ્ઢી) પરિત્રાજક’ હોવાના લીધે જ ‘મઙ્ગલિ’ ગણાતા હોત, તો અર્ધમાગધી સાહિત્યમાં ઉપલબ્ધ તેમનાં અનેક વર્ણનોમાંથી કોઈક વર્ણનમાં તો ‘ઢણ્ઢ’નો ઉઢ્ઢેઝ અવશ્ય મઢત. પળ તેમ તો નથી. કમસે કમ આના પરથી ંટલું તો સાબિત કરી જ શકાય કે ‘મસ્કરી’નો સીધો સમ્બન્ધ ‘ઢણ્ઢી’ સાથે નથી. કેમકે એ વગર તો મસ્કરી શબ્દ જ જેના પર આધારિત હોય તે ઢણ્ઢનો ઉઢ્ઢેઝ કેમ નથી તે સમજાવવું શક્ય નથી.

૫. ઉપાધ્યાય ભગવન્ત જણાવે છે કે “ગોશાલાનું જાતિવાચક નામ ‘મઙ્ગલિ’ અને તેનું પરિત્રાજકપણાનું નામ ‘મક્કલિ’ વચ્ચે જૈન સાહિત્યમાં ઢેઢસેઢ થઈ ગઈ છે.” આ વિધાન સમજવું મુશ્કેલ લાગે છે. કેમકે ગોશાલક પોતે ‘મક્કલિ’ નહીં, પળ ‘મઙ્ગલિપુત્ત’ તરીકે ંઢઢઢાતા હતા, અને તે પળ તેમણે પ્રવ્રજ્યા સ્વીકારી તે પૂર્વથી. ‘મઙ્ગલિ’ તો તેમના પિતાનું નામ હતું. “અયસ્સ ગોસાલસ્સ મઙ્ગલિપુત્તસ્સ મઙ્ગલિ નામં મઙ્ગલે પિયા હોત્થા” (ઢગ૦ ૧૫.૧.૨). હવે જો ‘મઙ્ગલિ’ શબ્દને પરિત્રાજકપણા માટે જ નિયત કરીશું તો ગોશાલકના પિતાના ‘મઙ્ગલિ’ નામનો ઝુલાસો અશક્ય છે. તો ‘નિગ્ગંઠ નાતપુત્ત’ કે ‘સંજય વેલટ્ઢિપુત્ત’માં જેમ જ્ઞાત કે વેલટ્ઢિને ગોત્રનામ સમજીએ છીએ, તેમ ‘ગોસાલ મઙ્ગલિપુત્ત’માં ‘મઙ્ગલિ’ને પરિત્રાજકપણાનું સૂચક નહિ, પળ ગોત્રવાચક નામ તરીકે ન સમજી શકાય ? અને જો એમ સમજીએ તો ‘મઙ્ગલિ’ને ‘મઙ્ગલિ’ એ જાતિવાચક નામ સાથે વધારે સમ્બન્ધ હોઈ શકે કે ‘મસ્કરિન્’ એ પરિત્રાજકપણા સાથે ?

૬. ઉપાધ્યાય ભગવન્તનું એ વિધાન યથાર્થ જણાય છે કે ‘મઙ્ગલિ’ માંથી ‘મસ્કરિન્’ થવું શબ્દવિકાસના ક્રમની ઢૃષ્ટિએ શક્ય નથી. પળ બીજી રીતે જોઈએ તો ‘મસ્કરિન્’માંથી પળ ‘મઙ્ગલિ’ થવું શક્ય નથી જણાતું. તો પછી, જેમ વૈદિક સંસ્કૃત / પ્રથમસ્તરની પ્રાકૃતના આપળે ‘ઢ્વિતીયસ્તરીય પ્રાકૃત’ અને ‘સંસ્કૃત’ એમ બે ઢાંટા સ્વીકારીએ છીએ તેમ, મૂલભૂત કોઈ એક જ શબ્દના, સંસ્કૃત ‘મસ્કરી’, માગધી ‘મસ્કલી’, પાલી ‘મક્કલી’, અર્ધમાગધી ‘મઙ્ગલી’ એમ સમાન્તર પરિવર્તનો સમજી ન શકાય ?

— ત્રૈલોક્યમણ્ઢનવિજય

‘જૈન સાહિત્ય સમારોહ’માં રજૂ થયેલા એક શોધપત્ર વિષે સંશોધન

- વિજયશીલચન્દ્રસૂરિ

‘ગૌતમસ્વામીનો રાસ’ એ સં. ૧૪૧૨માં રચાયેલ, ઉપાધ્યાય વિનયપ્રભની એક પ્રખ્યાત અને લોકપ્રિય રચના છે. તેના કર્તા વિશે, પ્રક્ષિપ્ત કડીઓમાં આવતાં ‘વિજયભદ્ર, ભદ્રબાહુ ગુરુ’ વગેરે વિભિન્ન નામોને કારણે, ઘણો વ્યામોહ પ્રવર્તતો હતો. પરંતુ મો. દ. દેશાઈ, અગરચંદ નાહટા, હરિવલ્લભ ભાયાણી વગેરે વિદ્વાનોએ તે વ્યામોહનું નિરાકરણ કરીને, આ રાસના કર્તા ‘વિનયપ્રભ ઉપાધ્યાય’ જ હોવાનો નિશ્ચય ક્યારનોયે કરી આપ્યો છે. નાહટા-ભાયાણીએ તો આ રાસના પાઠનો-વાચનાનો પળ નિર્ણય કર્યો છે, અને વિવિધ પ્રક્ષેપોને ગાઢી નાખીને મૂળ કૃતિની વાચના પ્રગટ કરી છે. એટલે આ કૃતિ વિષે દ્વિધા કે શંકા કરવાને હવે કશો જ અવકાશ રહ્યો નથી.

પરંતુ હમણાં ‘સ્વાધ્યાય’ ત્રૈમાસિકના પુ. ૪૯, અઢૂ ૧-૪ માં પ્રગટ થયેલ “ગૌતમસ્વામીનો રાસ - એક અધ્યયન” શીર્ષકનો, મીના પાઠકનો શોધ-લેખ જોવામાં આવ્યો. તેમાં તેમણે જે વિગતો અને વિશ્લેષણ કે સંશોધન નોંધ્યાં છે, તેમજ જે અશુદ્ધ વાચના પ્રકાશિત કરી છે તે જોતાં, આજના સંશોધકોની અજ્ઞતા તથા સજ્જતાવિહોણાં સંશોધનો પરત્વે ખેદ થાય તેવી એક વધુ સાબિતી મળી છે.

સમ્પાદકને કૃતિની રચનાના વર્ષ અને હસ્તપ્રતના લેખનના વર્ષ - એ બે વચ્ચેના તફાવત વિષે જાણી સમજ હોય એમ નથી જણાતું. પોતાના લેખમાં વારંવાર તેમણે આ બે વચ્ચે સેઠભેઠ કરીને તારણો આપ્યાં છે. તેમાંનું એક તારણ જોઈએ :

“બીજું કેવલરચિત ગૌતમપૃચ્છા ચોપાઈની હસ્તપ્રત પળ પ્રાચ્યવિદ્યા-મંદિરમાં મળે છે. તેનો લેખનસંવત ૧૮૫૨ (૧૭૯૬) છે. તેથી પળ અનુમાન કરી શકાય કે ગૌતમસ્વામીના રાસની રચના કર્યા બાદ કેવલે ગૌતમપૃચ્છા ચોપાઈની રચના કરી હશે.”

ગૌતમરાસનું રચનાવર્ષ ૧૪૧૨ છે, ગૌતમપૃચ્છા ચોપાઈનું લેખનવર્ષ

૧૮૫૨ છે (રચનાવર્ષ નહિ). સમ્પાદક અહીં રચનાના ને લેખનના વર્ષને એક જ સમજીને ચાલતાં લાગે છે; ને ૧૪૧૨/૧૮૫૨ આ બેનો ગાઢો વિચાર્યા વગર એ બંને વર્ષોમાં ‘કેવલ’નું અસ્તિત્વ હોવાનું સ્વીકારીને ચાલતાં જણાય છે.

બીજી વાત : વિનયપ્રભ એ રાસ-કર્તા તરીકે સિદ્ધ છે. છતાં સમ્પાદક રાસના કર્તા તરીકે ‘કેવલ’ નામની વ્યક્તિને સ્વીકારે છે. તેમનું તારણ જોઈએ :

“બીજું, કેવલે પુષ્પિકામાં પોતાના નામનો ઉલ્લેખ કર્યો નથી, તેમ છતાં રાસોમાં “ગોયમ ગળહર કેવલ દિવસે” (કડી ૪૫) લખાણ મળે છે જે રાસોના કર્તા ‘કેવલ’ હશે એવું દર્શાવે છે.”

કેવી વિડમ્બના છે આ ! “ગોયમ-ગૌતમ ગળધરને કેવલ-કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થયું તે દિવસે - કાર્તક શુદિ એકમે” આ રાસ રચ્યાની વાત કર્તા નોંધે છે; ને આ સમ્પાદકશ્રી તેમાંથી ‘કેવલ’ નામના રાસ-કર્તાની શોધ કરી આપે છે !

આગળ વધતાં સમ્પાદકે વિધાન કર્યું છે કે “વિનયપ્રભ અને બીજા કેટલાકની હસ્તપ્રતમાં ‘ગોયમ ગળહર કેવલ દિવસે’ ને બદલે ‘ખંભ નયરિ સિરિ પાસપસાઈ’ પદ જોવા મળે છે. તેથી પળ અનુમાન કરી શકાય કે વિનયપ્રભએ કેવલના નામને બદલે આ પદના(ની) રચના કરી હશે.”

આનો શો અર્થ થાય એ સમજમાં આવે તેમ નથી. રાસના કર્તા વિનયપ્રભ; ‘ખંભ નયરિ’ વાઢી કડીઓ તે પાછળથી થયેલ ઉમેરણ; ઉમેરણ કરનારે ‘ગોયમ ગળહર’ વાઢી મૂળ-કડીને કાઢી નાખી તો નથી જ; તે તો તેના સ્થાને યથાવત્ છે; છતાં રાસને ‘કેવલ’ની કૃતિ માનનારાં સમ્પાદક વિનયપ્રભે આ પંક્તિ બદલી હોવાનો નિષ્કર્ષ આપે છે ! કેવું મજાનું સંશોધન !

ઈ. ૨૦૧૨ ના વર્ષે પાવાપુરીમાં મહાવીર જૈન વિદ્યાલય દ્વારા આયોજિત ‘જૈન સાહિત્ય સમારોહ’માં આ શોધપત્ર રજૂ થયેલું છે, અને પ્રાચ્યવિદ્યા મંદિર - વડોદરા દ્વારા પ્રકાશિત ‘સ્વાધ્યાય’ ત્રૈમાસિકમાં તે મુદ્રિત થયું છે, ત્યારે તેમાં થયેલા આવાં વિવિધ છબરડાં જોઈને, સાવ સ્વાભાવિક રીતે જ, ઘેરો આઘાત થાય છે. આપણા સંશોધન-ક્ષેત્રની તથા કાર્યની ગુણવત્તા કેટલી હાસ પામી ચુકી છે, તે આમાં ફલિત થાય છે. ગૌતમ-રાસના કર્તા વિષે તથા તેની આમાં છપાયેલી ગલત વાચના વિષે આવતા સમયમાં કેટલા લોકોને કેટલી ગેરસમજ થશે તે કલ્પનાનો વિષય છે. અસ્તુ.

નવાં પ્રકાશનો

૧. ત્રિષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત - વિભાગ ૧
(પર્વ ૧)
સમ્પાદક - મુનિ શ્રીચરણવિજયજી
પુનઃસમ્પાદક - શ્રીવિજયશીલચન્દ્રસૂરિજી
પ્રકાશક - ક.સ. નવમ જન્મશતાબ્દી સ્મૃતિ શિક્ષણનિધિ, અમદાવાદ
પૃષ્ઠસંખ્યા - ૨૨ + ૨૨૨ = ૨૪૪
મૂલ્ય - ૩૦૦
 ૨. ત્રિષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત - વિભાગ ૨
(પર્વ ૨, ૩, ૪)
સમ્પાદક - મુનિ શ્રીપુણ્યવિજયજી
પુનઃસમ્પાદક - શ્રીવિજયશીલચન્દ્રસૂરિજી
પ્રકાશક - ક.સ. નવમ જન્મશતાબ્દી સ્મૃતિ શિક્ષણનિધિ, અમદાવાદ
પૃષ્ઠસંખ્યા - ૧૪ + ૩૩૮ + ૯૩ = ૪૪૫
મૂલ્ય - ૫૦૦ રૂ
- પૂર્વપ્રકાશિત આ બન્ને ગ્રન્થોનું પુનઃ અક્ષરાક્ષન અને શુદ્ધીકરણપૂર્વકનું પુનઃ સમ્પાદન. ત્રિષ્ટિકાવ્યના અધ્યેતાઓ માટે શુદ્ધ અને સમીક્ષિત આવૃત્તિ.

આવરણચિત્ર-પરિચય

લાખથી બનેલા પુંઠા, જેને જૈન જ્ઞાનભળડારની પરિભાષામાં 'પાટલી' કે 'પુંઠિયું' કહેવામાં આવે છે તે, ઉપર કોઈ કુશલ ચિત્રકારે આલેખેલાં ચિત્રો પૈકી બે ચિત્ર, અહીં આપેલ છે.

આવરણ ૧ પર મૂકેલું ચિત્ર સુલસા શ્રાવિકા અને તેને ભગવાન મહાવીરે પાઠવેલો સંદેશો આપી રહેલા અમ્બડ પરિવ્રાજકનું ચિત્ર છે. ઢોલિયા પર તકિયાને અઢેલીને બેઠેલી સુલસા, ભગવાનના નામની માઘા ફેરવતી સંદેશો ગ્રહણ કરે છે, તે કેવી જાજરમાન દીસે છે ! તેનો અલંકારમણિત છતાં પૂર્ણ મર્યાદાશીલ પહેરવેશ, ઉત્સુક અને વિસ્મિત આંખો, માઘા ફેરવવાની રીત, આ બધું ભાવક-દર્શકને પ્રથમ દૃષ્ટિએ જ આકર્ષી લે તેવું છે. તો સામે, હાથમાં - ખભે સ્થાપેલ - ઢળકેલ મેઝ પુષ્પછાંબડીને પકડીને, પગમાં ચાંચડી પહેરીને, એક પગ ઝૂંચો રાખીને, તાપસસહજ રૂક્ષ નજર સાથે ઝુભેલો અમ્બડ પળ કેવો સર્વાંગસમ્પૂર્ણ સંન્યાસી લાગે છે ! તેનો દેહ-વાન લીલો છે, જાણે ભૂત ચોપડી હોય આઘા ડીલે ! તેનું કૌપીન પળ કેવું રંગીન-સુન્દર ! કલાકારે જાણે જીવ રેડી દીધો છે ! તેમાંયે કાઢી પૃષ્ઠભૂ (Back ground) કેવી રઝિયામણી દીસે ! આઘા ચિત્રને એ કેવું મસ્ત ઉપસાવે !

આવરણ ૪ પરનું ચિત્ર સતી સુભદ્રાની ઘટના આલેખે છે. તેના પર તેના સાસુ, પતિ વ. દ્વારા બદચલનનો આક્ષેપ થયો છે. તેથી પોતાનું સતીત્વ પુરવાર કરવા તે ચાઢળી વતી કૂવામાંથી પાણી કાઢે છે. પાણીભરેલી ચાઢળીમાં અસંખ્ય છિદ્ર હોવા છતાં, તેની પવિત્રતાના પ્રભાવે એક પળ ટીપું પાણી પડતું નથી. તે પાણી વડે તે, નગરના નહિ ઊઘડતાં દ્વારને, જઠ-છંટકાવ કરીને ઊઘાડી નાખે છે.

ચિત્રમાં કૂવો, તેના થળા ઉપર ઝુભીને પાણી સિંચતી સુભદ્રા, તેના બને હાથમાં પકડેલી દોરી, તે વડે બાંધેલી ને કૂવામાં પ્રવેશેલી ચાઢળી, પૂજાપો લઈને પાછળ ઝુભેલી બે સઘીઓ, ચાર દિશામાં દેખાતા ચાર દરવાજા; શ્યામરંગી પાર્શ્વભૂ ઉપર, રાજસ્થાની શૈલીમાં આલેખાયેલ આ સમગ્ર દૃશ્ય-ચિત્ર કેટલું મનભાવન બન્યું છે !

અનુમાનતઃ ૧૯મી સદીની આ ચિત્ર-રચનાની કલર જેરોક્સ જ ઉપલબ્ધ થઈ છે. મૂળ ચિત્રો-પુંઠિયાં વ્યાં, કોની પાસે, તેની જાણ નથી. એક સજ્જને કેટલાંક વર્ષ અગાઉ, આ જેરોક્સ નકલો આપેલી, તેના આધારે આ ચિત્રો અહીં પ્રકટ થાય છે.